QUARANTE ET UNIÈME ANNÉE - Nº 12369 - 4 F

. Fondateur : Hubert Beuve-Méry

Directeur : André Laurens

- JEUDI 1" NOVEMBRE 1984

# L'assassinat de M<sup>me</sup> Gandhi

# Un séisme

A une époque où l'information s'est mondialisée, le meurtre d'un chef — parfois sous le regard de la télévision — ément presque toute la planète. Surtout si, comme avec J.F. Kennedy, c'est celui de la jeunesse et d'un espoir, ou si, comme avec Allende, c'est la fin d'un combat mégal. Pour beaucoup, le meurtre de M. Gandhi sera celui d'un symbole : une femme d'abord - et ce n'est pas banai - qui représentait avec éclat un grand pays et une nation encore en gestation.

Au-delà du choc et de l'émotion, on peut craindre que l'élimination de cette forte personnalité n'ouvre en Inde même, mais aussi dans l'ensemble du sous-continent indien, une ère de dangereuse instabilité.

En Inde, cela risque d'abord de porter à leur paroxysme des tensions internes causant périodiquement de violents affrontements - l'origine sikh des deux meurtriers rendant la situation particulièrement explosive. D'un bord comme de l'autre, les peuvent extrémismes aujourd'hui se déchaîner. Le risque est grand d'une contagion qui affecterait d'autres communantés, dans d'autres Etats où les troubles sont endémiques et où l'incendie est toujours prêt à

Le danger s'accroît du fait que les pays voisins de l'Inde internes et entretiennent tous un contentieux plus ou moins aigu avec New-Delhi. Au Bangiadesh, le général Ershad vient d'ajourner les élections qu'il avait prévues pour début décembre et ne cesse de reprocher aux forces armées indiennes de provoquer des incidents frontaliers meurtriers. A Sri-Lanka, le gouvernement du président Jayewardine se voit confronté à un monvement séparatiste tamoul dont les animateurs trouvent soutien dans l'Etat indien voisin du Tamil-Nada.

Avec le Pakistan, surtout, les relations de New-Delhi sont actuellement au plus bas et les deux pays s'accusent réciproquement des plus noires inten-tions — au point de susciter l'inquiétude de tierces puissances qui en venaient ces derniers temps à redouter que la situation <del>ne dégénè</del>re en un conflit armé à grande échelle.

Ces craintes ne peuvent aujourd'hui que s'accroître. On beaucoup reproché à Mme Gandhi d'avoir la main lourde envers de ses opposants et de pratiquer une sort peu tolérante démocratie. Elle a sans doute été, également, l'inspira-trice d'un certain « hégémonisme » indien qui alimentait à l'extérieur de multiples récrissimations.

Il demeure qu'elle concentrait entre ses mains un pouvoir qui, faute peut-être d'une solution de remplacement crédible, constituait en Asie un facteur de stabilité. La Chine, par exemple, ne s'y était pas trompée qui, en dépit de ses propres différends avec New-Delhi, s'appliquait à améliorer ses relations avec l'Inde et prenait soin de pratiquer à au niveau du souscontinent une diplomatie d'équilibre fort respectueuse de l'autorité de Mme Gandhi. Moscou et Washington, en dépit de leurs affinités respectives et pardelà leurs rivalités planétaires, ne suivaient pas sur ce terrain des lignes d'action fondamentalement différentes. C'est cette politique de difficile équilibre que le séisme maintenant com-

# • Le premier ministre indien a été tué par deux sikhs membres de son service de sécurité

L'armée a été mise en état d'alerte

La mort de Mª Gandhi - assassinée aux premières heures de la matinée, ce mercredi 31 octobre. par deux sikhs membres de son service de sécurité — a provoqué une émotion considérable en Inde et dans le

Le gouvernement indien s'est aussitôt réuni pour un successeur au premier ministre. Celui-ci devrait être choisi parmi les membres du gouvernement, à titre intérimaire, en attendant que le Parti du Congrès au pouvoir se désigne un nouveau chef. Le nom du fils du premier ministre défant, Rajiv Gandhi, est avancé pour ce poste par certains observateurs. Dans l'Inde entière, tous les dirigeants politiques et les responsables provinciaux condamnent l'attentat. A New-Delhi, les commerçants out fermé leurs magasins, et les fouctionnaires ont interrompu leur travail. L'armée indienne a été mise en état d'alerte et des forces de sécurité ont été déployées à proximité des temples sikhs de la capitale.

A l'étranger, le président Reagan a exprimé au peuple indien « son profond chagrin personnel ». A Moscon, l'agence Tass a aumoncé avec une rapidité inhabituelle la nouvelle de l'attentat, mais en s'abstenant de tout commentaire. Le ministre indien de la défense, M. Shavan, qui se trouvait en visite en URSS depuis mardi, a aussitôt repris l'avion pour New-Delhi.

A Paris, l'Assemblée nationale a suspendu ses travaux quelques minutes, mercredi matin, et M. Claude Estier, président de la commission des affaires étrangères, a souligné « le danger de déstabilisation » créé par la disparition de M= Gandhi.

# Un vide incommensurable

De notre correspondant

New-Delhi. – An-delà de l'émo-tion considérable qu'elle soulève dans la population, la disparition de Mª Gandhi ne pouvait survenir à un plus mauvais moment pour la nation indienne. Fragiles depuis tou-jours, les structures fédérales de Etat sont fortement ébranlées depuis deux ans par l'expression des particularismes régionaux et reli-

La crise du Pendjab bat toujours son plein, et les autonomistes sikhs - on le voit - ne désarment pas. L'Assam et le Cachemire suscitent de lourdes inquiétudes. On vient d'envoyer l'armée dans l'Etat du Tripura, et ses voisins sont périodi-quement agités de confusions sécessionnistes. Jamais, depuis la der-nière guerre de 1971, la tession n'avair été aussi forte à la frositere avec le Pakistan.

A l'intérieur, le parti de M™ Gandhi était, jusqu'à l'attentat, en chute libre dans l'opinion, et l'opposition souffre à la fois d'une absence de programme unique et crédible et d'un trop-plein de candidats au siège er ministre. La scule structure stable de l'Union, si l'on excepte la présidence de la République qui reste en place, est la force armée : plus d'un million d'horames réputés disciplinés et conduits par des chefs qui ont toujours jusqu'ici soumis leur autorité à celle du pouvoir politique. Mais l'armée a été beaucoup utilisée ces derniers temps - notamment contre les autono-mistes sikhs - dans des affaires de pure politique intérieure. Que cela puisse donner des idées à certains officiers n'est exclu par aucun obser-

La «menace pakistanaise», largement utilisée par M. Gandhi dans tous ses deruers discours publics, peut aussi constituer le prétexte idéal pour des militaires moins démocrates que d'autres. La réalité des concentrations de forces pakista-naises sur la frontière de l'Inde quatorze divisions sur les dix-neuf que compte l'armée du général Zia, selon de bonnes sources) n'est pas discutable, et l'on peut aussi crain-dre à New-Delhi qu'un pouvoir mili-taire réputé opportuniste ne saisisse cette tragique occasion pour s'embarquer dans une aventure. Les forces indiennes aux frontières, en nombre à peu près égal à celles des Pakistanais, ont d'ailleurs, comme il est normal en pareille circonstance, été mises en état d'alerte.

Le vide politique laissé derrière elle par Ma Gandhi est incommensurable. Et la question la plus angoissante qu'on se pose aujourd'hui en Inde est évidemment de savoir qui peut lui succéder. Qui, sinon son dernier fils, Rajiv, dauphin désigné, présentement secrétaire général du parti gouvernemental, le Congrès Indira ?

PATRICE CLAUDE. (Lire la suite page 3.)

# La dernière impératrice des Indes

« Que de force dans ce petit corps ! », disait Georges Pompidou de Michel Jobert. Le même jugement pourrait s'appliquer à Indira Gandhi. Elle était toute frièle, et son regard un peu trouble, alourdi par des cemes épais, laissait ma! deviner la résolu-tion qui l'habitait et qui l'avait fait se bettre toute se vie, n'hésitant pas, quand il le fallait, à recourir à la

manière forte. L'anglais châtié, la concision extrême du langage, le port un peu hautain, disaient cependant la nais-sance et l'éducation aristocratiques, l'orgueil de présider à la destinée de la plus grande démocratie du monde, d'avoir été quasi piéblacitée après l'épreuve de la disgrâce et de la pri-son, d'avoir su résister à l'adversité

par ANDRÉ FONTAINE qui l'avait soudain privée du fils en

qui elle voyait son successeur. L'assassinat d'indira, trente-six ans après celui de Gendhi, boucle una boucle tragique. L'inde de la non-violence est décidément bien morte. Et si l'on peut penser que le sang du Mahatma, dont la vie entière a été au service de la paix, a fécondé l'unité indienne, il y a tout lieu de craindre que la mort de son homonyme ne déchaîne le cycle infernal

des vengeances. A bien des égards, certes, Indira laisse une Inde forte, qui a su maîtricer des satellites en orbite, parvenir à

faire éclater l'ennemi héréditaire pakistanais, s'imposer comme le principal leader du tiers-monde. Maigré sa propension, souvent dénoncée, au pouvoir personnel, celle qu'on a pu appeler la dernière impé-ratrice des Indes a su, dans l'ensemble, préserver les institutions libérales du seul pays en voie de développement où l'armée n'a jamais essayé de prendre le pouvoir.

Sur un point cependant, et sans doute malheureusement le principal, elle a échoué. Echoué au point d'en mourir, puisqu'elle est tombée sous les balles de deux de ces sikhs, dont elle avait cherché à réduire le poids dans la vie de son pays. Comme Nehru, son pare, elle avait revé d'une lade leique, où toutes les religions, castes, légis, lè comme ailleurs, l'ins-tinct tribal — attachement aux tradi-tions, aux racines — aura été le plus fort, et personné ne peut nier que ce qui fait tenir encora ensemble les morceaux de ce corps si disparate, c'est le formidable ciment de l'hin-douisme. Indira elle-même, dens ses dernières années, et surtout dépuis la morce de son éts Sapiera avait mort de son fils Sanjay, avait retrouvé, dit-on, les convictions de son enfance.

L'hindouisme, qui déffie tout se veut accueillent sux religions des autres. Mais les mosothéistes de trouvent mat à l'aise dens un penthéon, surtout lorsqu'ils ont tendance, comme les musulmans et plus encore les sichs, à se considérer comme supérieurs. D'où les « trou-bles communautaires » qui ont, à tant de reprises, ensanglanté l'Inde au cours de ces demières années, et dont Indira est aujourd'hui à son tour

la victime. L'histoire de l'inde indépendants s'est ouverte sur l'assassinat d'un Gandhi. Les Indiens de toutes les confessions doivent tout faire aujourd'hui pour éviter que l'assassinat d'une autre Gandhi ne fasse voler en éclats l'unité de leur pays. Pour son plus grand malheur et pour celui de l'Asie et du monde, l'Inde, dont chacun respecte aujourd'hui le non-alignement, aurait vite fait de devenir un théâtre d'opération de la guerre prétendument froide.

# - Super-Pinav

ganiens modérés ou conservateurs-

populistes, tels le député (membre de la Chambre des représentants)

Jack Kemp et Lewis Lehrman

qui, à la tête de l'organisation Citi-zens for America, en a à lui seul fait

presque autant pendant la campa-

oar PAUL FABRA

Particulièrement révélatrice de l'objet véritable d'un débat et des préoccupations profondes des principrises (à la demande, en partie, il est vrai, des parlementaires démopaux protagonistes est souvent la façon dont est formulée la question. Celle que les économistes améri-cains discutent aujourd'hui, sur la place publique porte sur le point de savoir si l'économie des Etate-Unis. muer seulement l'impôt direct sur le revenu) étaient programmés pour ne jouer à plein qu'à partir de la deuxième moitié de l'année 1982. Tout semble avec le recul du temps savoir si l'économie des Etats-Unis, qui vient de connaître six semestres avoir été ordonné pour que le man-dat présidentiel soit divisé par moi-tié : d'abord deux ans pour les consécutifs d'expansion à vive allure, sera en mesure d'opérer un atterrissage en douceur (soft lan-ding)? Autrement dit : la décéléra-tion de la croissance ne sera-t-elle vaches maigres, puis deux ans (1983 et 1984) pour les vaches grasses. Cela a beaucoup contribué à accréditer la réputation de stratège de pas trop brutale ni accompagnée de s trop violentes. M. Reagan auprès du monde de la politique et de la finance.

Quand la reprise avait fini par se manifester, au mois de décembre 1982, la plupart des spécialistes n'y croyaient plus, parce qu'elle était en retard sur leurs prévisions. A l'exception notable, toutefois, d'un petit groupe d'écono de la Maison Blanche, et de M. Henry Kissinger, qui avaient averti de son imminence plusieurs hommes politiques européens, dont hommes politiques européens, dont Pierre Bérégovoy, l'actuel ministre de l'économie et des finances.

Les énormes allégements fiscaux dont avaient bénéficié les entre-

gne en cours que les deux candidats réunis, disputent encore sur les causes de ce dynamisme retrouvé en dépit de la surévaluation du dollar. ux de ne pas voir dimi-Celle-ci aurait du constituer normalement un frein à l'expansion; rôle qu'elle pourrait bien avoir fini par jouer depuis deux ou trois mois, ce qui expliquerait le sensible ralentissement de l'activité constaté depuis l'été et l'assouplissement par M. Paul Volcker, de la politique monétaire (baisse de taux d'inté-

Ainsi en est-on arrivé, faute d'avoir encore compris les ressorts de son formidable étan, à s'inquiéter de voir le moteur perdre soudaine-ment de la vitosse. Mais il serait tout Il n'empêche que la vigueur du phénomène a surpris les plus opti-mistes. Keynésiens de tout bord, reaà fait hors de propos de se laisser aller à forcer le sens de la métaphore aujourd'hui présente dans tous les journaux et revues d'Amérique du Nord. L'obsession du soft landing n'est pas telle qu'il faille comparer l'économie des Etats-Unis à un énorme jumbo qui aurait aurorcé sa (l'ancien adversaire républicain de M. Mario Cuomo pour le poste de gouverneur de l'Etat de New-York). te et dont les millions d'occupants s'interrogeraient sur les chances de se poser sur le sol sans

(Lire la suite page 8.)



# LIRE EN PAGES INTÉRIEURES

POLOGNE : les réactions après la découverte du corps du Père Popieluszko.

CHILI : large succès de la grève générale contre le régime du président Pinochet.

MÉDECINE : le Comité national d'éthique s'oppose aux « locations d'utérus ».

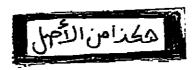
ÉNERGIE : accord en vue sur la répartition de la baisse de production de pétrole.

SOCIAL: un entretien avec M. KRASUCKI, secrétaire général de la CGT.

PCF: division et apparition d'une opposition au comité central.

DANS « LE MONDE DES ARTS ET DES SPECTACLES » 11 à 20

Mozart à l'écran et sur scène ; Marguerite Duras en vidéocassettes François Truffaut, par Milos Forman



# Le Monde

# Peine de mort

A peine de mort est rétablie en France. Au coup par coup, si l'on ose dire. La loi l'interdit, mais l'observation des faits montre que la peine capitale est, dans certaines circonstances, tolérée, sinon approuvée, par la justice rendue au nom du peuple français.

il y a juste deux ans, la cour d'assises de l'Aube avait acquitté M. Lionel Legras, un garagiste qui avait piégé sa maison et provoqué, ainsi, la mort d'un cambrioleur. L'affaire avait fait grand bruit. Les partisans de la légitime défense avaient applaudi le verdict. Les adversaires de l'autodéfense, les objecteurs de l'« idéologie sécuritaire » avaient enregistré ce recul avec tristesse et effroi.

Qui parle aujourd'hui de l'affaire Legras? Qui s'est soucié, en décembre 1983, de cet arrêt des assises du Var acquittant un représentant de commerce poursuivi pour avoir blessé d'un coup de carabine un jeune Tunisien qu'il soupçonnait de vouloir commettre un vol dans une vitrine ? Qui se souvient d'Amar Hachi, dix-sept ans, tué un soir dans une rue de Roubaix par un honnête père de famille qui l'avait vu siphoner de l'essence dans son automobile? Le meurtrier avait été condamné en mai 1984 à trois ans de prison, dont deux avec sursis.

LUS près de nous. Le 9 octobre, la cour d'assises du Loiret acquitte un vétérinaire qui avait mortellement blessé un cambrioleur qui tentait de fuir en escaladant un mur. Trois jours après, le 12 octobre, la cour d'assises des Bouches-du-Rhône acquitte, au nom de la légitime défense, le propriétaire d'un bar-restaurant de Carryle-Rouet. Il avait, par une nuit d'été, tiré un coup de feu sur trois jeunes gens qui cambriolaient sa cave. L'un d'eux était mort. L'avocat général avait requis cinq à six ans d'emprisonnement avec sursis. Le jury populaire ne l'a pas suivi dans cette voie d'une sanction modérée: il a acquitté le

Ainsi va le droit. Quand le peuple juge, il est tenté d'absoudre certains meurtriers si l'insécurité explique (légitime ?) leurs réactions, faites à la fois de force et de peur. Voilà donc quelques délinguants - des cambrioleurs sanctionnés de fait, dans un premier temps, par la peine la plus lourde (leur mort) et, dans un deuxième temps, exécutés symboliquement par le refus de sanctionner ceux qui les ont tués.

A peut s'indigner, condamner la peur des honnêtes gens qui s'arment contre les rodeurs. Cela est de peu d'effet. Il faut surtout prendre conscience d'une dérive, si limitée soit-elle en nombre, qui permet de «laver » la mort de certains hommes, coupables de délits qui même en d'autres temps - ne seraient jamais tombés sous la menace d'une peine capitale. Car le plus étrange, dans cette évolution, c'est que les victimes de cette sorte de code pénal spontané n'avaient pas — pas encore ? — à se reprocher ces crimes odieux pour lesquels la peine capitale existait encore dans notre pays jusqu'en 1981. Il y a là un déplacement de sanction et un déplacement de l'exempla-

La masse des Français - elle constitue aussi la maiorité des jurys - ne craint pas de pardonner les excès de l'autodéfense parce qu'elle pense ainsi compenser le prétendu « laxisme » de la magistrature professionnelle. Ne vit-on pas dans l'affaire Legras la cour d'assises acquitter celui que le tribunal correctionnel avait, préalablement,

En 1979, M. Alain Peyrefitte, alors garde des sceaux et opposé à l'abolition de la peine de mort, déclarait au Monde: « Quel progrès aurions-nous accompli si, pour supprimer une exécution capitale tous les deux ans. nous suscitions des dizaines de meurtres par vengeance chaque année ? » On n'en est pas là, mais on y vient. Insidieusement.

-Le Monde-

5, RUE DES ITALIENS, 75427 PARIS CEDEX 89 C.C.P. 4207-23 PARIS - THEX MONDPAR 650572 F

Tél.: 246-72-23

da. 1.20 S :

BRUNO FRAPPAT.

**ABONNEMENTS** 

3 mois 6 mois 9 mois 12 mois

FRANCE

TOUS PAYS ÉTRANGERS

PAR VOIE NORMALE F 1 245 F 1 819 F 2 360 F

859 F 1080 F

# POLÉMIQUE

Georges Mattéi, écrivain, ex-secrétaire général de la Fédération nationale des anciens d'Algérie, s'étonne de l'émotion que suscite en France la présence de M. Cheysson aux cérémonies du 1ª novembre à Alger.

# Sur les lieux du crime ou quand les assassins s'indignent

I LS frémissent. As tremblent, ils bouillonnent, ils écument, ils tempêtent, ils explosent enfin de colère. J'imagine leurs tronches macrocéphales pleines de nostalgros sourcils de gaullistes histori-ques, surtout l'académicien Peyrefitte, et je ne sais si le citoyen Frèche, le maire socialiste de « Montpellier l'entreprenante », souligne à l'occasion ses sourcils à lui d'un trait de crayon noir pour mieux exhiber ses mégatripes, mais je n'ai pas oublié que sous le fard. avant de serrer sur son cœur ses précieux conseillers municipaux ex-OAS, dans les années 1962-1963, îl militait du côté de Voie communiste, un des organes du soutien au FLN de l'époque. Encore un maire pris en écharpe. Ah ! reniement, quand to nous tiens... Frèche gronde, Frèche peste, Frèche raconte n'importe quoi, comme un vulgaire sondeur d'opinion, il cause au nom du public. L'important, c'est que son plat de tripes à la mode de l'Hérault mijote bien au chaud jusqu'au prochain scrutin et que son fumet charme les narines de l'électeur pied-noir, qui en rede-

Voix d'outre-tombe, Robert Lacoste, le Néron SFIO de la Casbah, se fâche tout rouge et tient à le faire savoir – il vit donc encore, et moi qui le croyais parti brouter les verts pâturages en compagnie de son ancien patron Guy Mollet, amateur de tomates arrosées de raisiné bou-

Persan non terroriste, il s'interrogerait : pourquoi tout ce vacarme ?

Un ministre français va endosser son costard des dimanches et une jolie cravate pour aller assister aux cérémonies officielles célébrant le trentième anniversaire du soulèvement algérien contre l'occupation française, qui durait depuis près d'un siècle. Les voix officielles de la France, celles qui éructent dans les métinges, causent dans le poste, griffonnent dans les journaux, s'auto-interviouvent à longueur de semaine à la télé, bavassant sur tout et sur rien, s'émeuvent de ce costard et de cette cravate de Claude Cheysson.

On s'indione, on se fache, on alione les phrases toutes faites. « Mais notre honneur ? Mais notre dignité ? Mais la fierté du nom fran-

Alors je dis : trop, c'est trop. Le droit de s'émouvoir sur l'opportunité de la présence d'un ministre français dans la tribune officielle à Alger le lour du 1° novembre, fête de tous les saints, je ne le reconnais qu'au seul peuple algérien pour les

M. Cheysson est le représentant officiel de la République française qui a tenté de bougnouliser tout un peuple un siècle durant, il est mem bre d'un gouvernement qui a annistié et rétabli dans la totalité de leurs droits des tueurs de fernmes et d'enfants algériens, des assassins de soldats français. Mais oui, comme c'est bizarre, ces morts-là on n'en parle ismais, les € petits cars a tombés sous les bailes francaises, flingués par les hommes de Salan et de Jouhaux. Il est le ministre des affaires extérieures d'un président qui fut lui-même ministre de l'intérieur, puis ministre de la justice pendant les premières années de la

M. Cheysson, ministre français qu'on accuse de manquer de dignité, représente une nation qui, le 8 mai 1945, le jour même où l'Occident tout entier célébrait la victoire des démocraties sur le nazisme, a fait donner son aviation et tonner ses canons de marine pour massacrer plus de dix mille hommes, femmes, enfants et vieillards, dont des bannières vert et blanc frappées d'un croissant rouge en criant «Liberté ! El Diezair ! » Naîfs bougnoules qui, ayant combattu dans les rancs de l'armée trançaise contre l'Allemagne nazie, avaient cru que la victoire des « démocreties », cela se partageait.

Mais assez de ces renvois patriotiques, assez de ces vertus démocratiques qui s'aigrissent en hoquets politiciens. Ne parlons plus de l'armée qui se vexe, de la police qui se rebiffe, des pieds-noirs qui n'oublient pas à quel point l'on souffrait de la chaleur en Algérie, de ces anciens d'Algérie qui, préférant le Mascara au pinard du Gard et de l'Hérault, portent un rude coup à l'économie de leur pays. Pour oublier sept années de campagne électorale permanente, je vous propose un petit jeu, oui, comme à la radio. l'éniome est simple. Il s'agit de découvrir le nom d'un pays et le nom du système politique dont il s'est doté grâce à certains indices historiques et autres faits de société. Le jeu commence.

Pendant huit ans, l'armée et la police de ce pays ont pratiqué la torture, dans les commissariats, dans les caves de certains quartiers de la capitale et dans les montagnes d'un lointain département.

Vous ne voyez pas? Je vous donne d'autres indices.

Ce pays a institutionnalisé la torture en 1957 en créant les DOP (dispositifs opérationnels de protection), formant ainsi des milliers de soldats, de sous-officiers et d'officiers à l'ingrat et patriotique métier de tortionnaire. Ces hommes portaient un écusson frappé d'une étoile surmontant un flambeau dessiné dans un croissant, leur spécialité était le téléphone de campagne, plus connu sous le nom de gégène. Rappelons-en brièvement le principe. La victime est arrosée d'eau. Ses poignets enchaînés sont entourés de chiffons mouillés auxquels on fixe des électrodes. Les deux fils sont reliés à la dynamo d'un téléphone de campagne. Assis à califourchon, un soldat ou un flic tourne la manivelle en changeant fréquemment de rythme. On peut fixer les électrodes aux tempes, sous la Jangue, sur le gland, dans le méet, sur les testicules. Pour les femmes, on choisice les seins, l'intérieur du vagin, etc. Passons sur diverses autres spécialités empruntées aux méthodes de la Gestapo.

Vous ne trouvez toujours pas? Alors voici qualques éléments complementaires. Cela devient vraiment trop facile.

L'armée de ce pays bombarda les populations civiles, brûla les villages, déporta leurs habitants pour les enfermer dans des camps d'intemement après en avoir fusillé un certain nombre sans jugement. Alors, le nom du pays, son système

C'est l'Espagne fasciste de Franco. Le Salvador du colonel

d'Aubuisson. La Honoria de Khrouchtchev. Le Chili de Pinochet, Le Vietnam de Nixon. Le Cambodge de Pol Pot. L'Erythée de Mengistu. L'Argentine des généraux. L'Afghanistan de Tchemenko.

- 51, 50

Mais non, voyons, vous avez perdu! Je complère le tableau : c'est un beau pays. Le champion des rapports Nord-Sud qui licencie ses coopérants professeurs et techniciens pour les remplacer par des alphabétiseurs en uniforme, un pays grand donneur de leçons en démocratie, qui verse des larmes sur ses pauvres et en profite pour virer ses immigrés après qu'ils ont vendu à bas prix et jusqu'à épuisement leur force de travail. C'est la pays des droits de l'homme et du droit d'asile dont viennent d'être extradés des militants basques. Enfin, quoi, le pays rayonnant d'une culture en charentaises - le chausson le plus intelligent du monde! Vraiment vous ne trouvez toujours pas? Cherchons encore ensemble, vieillards sans mémoire, jeune gens incultes : des prisons surpeuplées, infectes, où l'on est obligé de se mutiler ou de recourir à la grève de la faim pour avoir une chance de se faire entendre. Deux millions et demi de chômeurs. Des centaines de milliers de pauvres que l'on n'a pas enrichis en les baptisant « nouveaux ». 11 % de racistes et de xénophobes organisés.

Allez, je vous aide, son système politique est un mot de dix lettres.

DE-MO-CRA-TIE, mais oui, bravo i Et le nom du pays à présent, en six lettres, si vous le faites précéder de merde in, vous avez le titre d'une chanson de Jacques Dutronc. Bon sang, mais c'est bien sûr...

FRANCE. Et maintenant, tous ensemble :

Allons enfants de la patri-i-e, et à demain, si vous le voulez bien.

GEORGES MATTEL

· September

· · · · · ·

: t -

1, ymg ...

: 2.

Total Land

4

Marie Land

Titte.

C. 2. 28.00

Co live

A ...

Property and

. . .

Le Monde a, pour sa part, fait consaître sa position dans son bulletin de « une » du 23 octobre et dans sa page Commentaires du 27 octobre, mais il juge conforme à sa vocation pluraliste de faire entradad les mis discons tendre les voix les plus diverses, même lorsque celles-ci s'expriment

# COURRIER

# W Vexant pour les Allemands

Le gouvernement algérien a donné sans doute une leçon de magnanimité au gouvernement français en l'invitant à la commémoration du soulèvement de 1954, alors que le chancelier Kohl s'est trouvé proprement resoulé, cet été, des cérémonies du débarquement de 1944 à Omaha-Besch.

Accepter d'aller à Alger, c'est risquer de détruire tout le sens de la rencontre de Verdun du 22 sentembre 1984, où le chancelier Kohl et le président Mitterrand effaçaient le mauvais effet de la non-invitation d'Omaha-Beach. Les raisons qui ont été donaées pour ne pas inviter d'Allemands en Normandie sont exactement les mêmes qui justifieraient qu'il n'y ait pas de Français à la cérémonie d'Alger le 1º novem-

En acceptant cette invitation, le gouvernement français entend affirgouvernement français entend affri-mer qu'il se distancie de la politique algérienne de la France entre 1954 et 1962. Outre que c'est faire bon marché du principe de la continuité de l'Etat, et de la simple vérité histo-rique (Guy Mollet n'a toujours pas, à notre connaissance, été exclu du Parti socialiste à titre posthume pour cause de politique algérienne), cela revient à prétendre clairement qu'il y a plus de distance entre la France d'aujourd'hui et la France d'alors qu'entre l'Allemagne de l'Ouest d'aujourd'hui et le Reich d'alors : Kohl peut porter le chapeau pour Hitler, mais pas Cheysson pour

C'est ainsi que le voyage du ministre des relations extérieures est beaucoup plus vexant encore pour ands de l'Ouest que pour les rapatriés d'Afrique du Nord.

LAURENT DISPOT,

# Da peu de pudeur

Je suis profondément indigné par l'exploitation qui est faite de la pré-sence du ministre Claude Cheysson à Alger pour le 1" novembre. Je suis pied-noir, « fier de l'être », et je suis profondément attaché tant à ma communauté qu'à mon pays natal. Le 1 novembre 1954 représente pour nous, c'est l'évidence, une date sombre : c'est le début d'un drame qui a atteint l'Algérie et la France au plus profond d'elles-mêm s'est soldé par un bilan tragique : un million de morts, Français et Algériens, un million d'exilés pieds-noirs chrétiens, juifs sépharades et fran-çais musulmans. Comment pourrait-on nous demander de considérer ce jour anniversaire comme un jour

Mais pourquoi ne nous laisse-t-on pas tranquilles? Au nom de quoi des hommes politiques français, uniquement soucieux de flatter un électorat potentiel, s'arrogent-ils le droit de gratter des plaies toujours mal cicatrisées ? Où étaient-ils quand nons vivions ces longues années dramatiques? Ils nous ont longtemps méprisés, nous qui n'étions que métèques. Juis et Arabes, ils se sont servis de notre désarroi pour reprendre le pouvoir en France on pour tenter de l'arracher à de Gaulle, puis

ils nous ont piteusement oubliés en 1962 : demandez aux pieds-noirs exilés dans ce rude hiver en 1962 dans queiles conditions ils sont arrives en France et comment ils y ont été accueillis ! Demandez aux Français musulmans comment ils sont partis d'Algérie et comment on les a traités ici pendant près de vingt années! Et qui donc avait alors la responsabilité de l'Etat? Cenx-là mêmes qui crient aujourd'hui! Alors, de grâce, un peu de pudeur ! Laissez les rapatriés se recueillir en ce la novembre, retenez vos pleurs si suspects!

G. M.

# Tendre la main

Pai combattu dans la Résistance; nous avons commis nous aussi des atrocités en réponse aux atrocités des Allemands, comme le FLN en a commis en réponse aux aurocités des troupes françaises et de l'OAS. Toute lutte révolutionnaire, tout combat de libération nationale, comporte une violence souvent barbare, car la sauvagerie des uns suscite la sanvagerie des autres. Nous pouvons le déplorer; et je le déplore autant que d'autres, comme je suis heurenx d'avoir pu échapper personnelle-ment à ce cycle infernal de la violence et de la répression. Mais quoi que nous ayons fait au cours de la iutte, il est temps de tendre la main à nos ex-canemis (ils ne furent pas des ennemis pour tous les Français).

A CHARCONNET

# **Humiliation**

Nous n'hésitons pas à qualifier d'indécente la présence de M. Cheysson à Alger, le 1º novem-bre, dans la mesure même où nous avons toujours été très compréhensifs quant aux gestes d'une saine réconciliation. Or cette qualité de geste n'est plus respectée et l'aspect maisain de la participation de notre anniversaire de la Toussaint rouge déséquilibre les rapports entre nos deux pays, puisque le comportement de la France se fait aux dépens de la fraction de la communauté natio nale la plus directement concernée an plan sentimental et la plus profondément meurtrie : les rapatriés de toures confessions.

Nous n'aurions jamais en l'idée, ni la prétention, d'inviter des repré-sentants algériens à des cérémonies commémorant l'Algérie française. Comment imaginer que ce «gage» offert à l'Algérie-FLN pouvait être considéré comme indispensable aux yeux des Algériens pour effacer l'affet Hassan à Ifrane? A moins que l'Algérie n'ait décidé de profiter de cet épisode diplomatique pour mieux humilier la France?

Avant de commettre un tel acte, nous conseillors à M. Cheysson de bien réfléchir à toutes les conséquences qu'il ne manquera pas de produire. Et que M. Cheysson ait bien en mémoire, ce jour-là, tons nos malheureux martyrs, tous nos sup-pliciés, depuis Guy Monnerot et pliciés, depuis Guy Monnerot et Hadj Saddok, jusqu'aux derniers morts du 5 juillet 1962, à Oran. Car ce sont bien ces actes héroïques que M. Cheysion célébrera ce jour de honte, 1° novembre 1984, à Alger!

JACQUES ROSEAU.

Anciens directeurs : sbert Beuve-Méry (1944-1969) Jacques Fauvet (1969-1982) 1983 Reproduction interdite de tous articles sauf accord avec l'administration Commission paritaire des journaux et publications, nº 57 437 ISSN : 0395 - 2037

PRIX DE VENTE

A L'ÉTRANGER

Algária. 3 D.A.; Blarce, 4,20 dic.; Tunisle 380 m.; Allemagne, 1,70 DM: Autriche 17 sch.; Belgique, 28 fr.; Canada, 1,20 \$

Edité par la S.A.R.L. le Monde

Gérant : André Leurens, directeur de la public

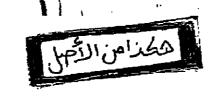
 $\zeta^{\dagger}$ 

17 sch.; Belgique, 28 fr.; Canada, 1,20 s; C8ta-d'Ivoire, 300 F CFA: Danemark, 7.50 fr.; Espagna, 110 pes.; E.-U., 1 \$; G-B., 55 p.; Grica, 85 dr.; Irianda, 85 p.; Talie, 1 500 L; Uban, 375 P.; Ubye, C.350 DL; Lucsenbourg, 28 f.; Norvège, 8.00 kr.; Pays-Bas, 1,75 fl.; Porsigel, 18 esc.; Senégal, 300 F CFA; Suéde, 7.75 kr.; Suísea, 1,60 f.; Yougoslavia, 110 nd. ÉTRANGER BELGIOUE-LUXEMBOURG PAYS-BAS 381 F 685 F 979 F 1 240 F II. - SUISSE, TUNISIE 454 F 830 F 1 197 F 1 530 F Par vote nérienne : tarif sur demande. Les abonnés qui paient par chèque pos-tal (trois volets) vondront bien joindre ce chèque à leur demande.

341 F 605 F

Changements d'adresse définitifs ou provisoires (deux semaines ou plus); nos abonnés sont invités à formuler leur de-mande une semaine au moins avant leur

lépart. Joindre la desnière bande d'envoi à Veuillez avoir l'obligeauce de





# <u>étranger</u>

# L'ASSASSINAT DE MI GANDHI

# Les circonstances

# de l'attentat

## **DEUX SIKHS DE SA GARDE** PERSONNELLE.

Indira Gandhi a été assas née, mercredi matin, alors qu'elle muittait à pied son domicile pour se rendre à son bureau, située non loin de là, per deux membres sikhs de sa garde personnelle L'un des hommes était armé d'un pistolet, et l'autre d'un pistolet mitraitleur. Indira Gandhi été touchée par au moins huit balles, dont l'une lui a perforé le cœur, a déclaré, par la suite, l'un des médecins de l'institut panindien des sciences médiceles, où elle a été transportée pour être immédiatement conduite au bloc opératoire. En arrivant à l'hôpital, elle perdait abondamment son sang, et, alors que l'opération se poursuivait, un médecin a feit savoir que les chirurgiens « ne parvensient pas à la réeni-

La nouvelle de son décès a été diffusée, mercredi à 7 h 45 GMT, per l'agence PTI (Press Trust of India). La nouvelle de l'attentat était connue depuis deux heures, et les médecias avaient laissé peu d'espoir de la sauver en annonçant, au bout d'une heure trente d'opération, que son état était « très, très critique ». La douzaine de chirurgiens réunis à son chevet auraient réussi à retirer de son corps huit projectiles, dont plusieurs logés dans l'abdomen, et constaté douze impacts.

Après avoir commis leur forfait, les deux assassins ont jeté leurs armes et levé les bras en l'air. Arrêtés par les autres membres du service de sécurité ils ont aussitöt été emmenés pour interrogatoire. L'agence United News of India affirme, pour sa part, que les daux hommes ont été abattus, ce qui n'a pas été confirmé officiell

. Les mesures de sécurité avaient été considérablement renforcées autour d'Indira Gandhi cas dernières semaines, à la suite de menaces d'assassinat émanant d'extremistes sikhs. Le premier ministre venait de regagner New-Delhi, au terme d'une tournée de quarante-huit heures dans l'Orissa, Selon PTI, les membres de la famille de l'ancien ministre se trouveient à son chevet au moment de sa mort, à l'exception de son fils Rajiv, en train de recagner la capitale

Quelques heures après l'attentat, l'agence Associated Press a annoncé que son bureau à New-Delhi avait recu un coup de téléphone anonyme revendiquant l'attentat au nom de « la sacte sikh tout entière ».

# Le Monde REALISE CHAQUE SEMAINE UNE EDITION INTERNATIONALE

ment destinée à ses lectours résident à l'étranger Exemplaires spécimen sur demande

# Un vide incommensurable

(Suite de la première page.) Rajiv a évidemment pour lui son nom, mais, tout le monde en est d'accord, il ne possède ni le charisme de sa mère ni l'habileté dénuée de scrupules dont son frère disparu dans un accident d'avion en 1980, savait faire preuve en certaines circons-

Rajiv, dit la vox populi, « est un gentil jeune homme qui a appris la politique par nécessité. Il n'est pas né avec le virus comme sa mère ou son frère ». L'ancien pilote se révélera-t-il à la hauteur des circonstances? C'est évidemment ce qu'on espère au Congrès Indira, où les hommes de la trempe de M= Gandhi sont, pour des raisons liées à la personnalité même de la fille de Nehru, très loins

Les élections générales étaient prévues pour se dérouler dans les trois mois. Il est probable que la consultation sera désormais reportée, ce qui devrait permettre au Congrès, actuelle-ment désorganisé, de resserrer les rangs et de se trouver un

Mais il faudra faire vite. La veille encore de l'attentat, les pronostiqueurs lui accordaient entre 225 et 260 sières aux prochaines élections, alors qu'il contrôle les deux tiers des 546 mandats de l'Assemblée. Il est sans doute trop tôt pour prédire

toutes les conséquences qu'aura l'Inde se sent sans doute la disparition de celle que le petit peuple appelait « mother Indira ».

En Inde, où les populations sont sans doute plus émotives et volatiles qu'ailleurs, tout est toujours possible. Qu'ils l'aiment ou la détestent, les Indiens étaient, dans leur immense majorité, très fiers, à l'égard de l'étranger surtout, d'avoir à leur tête une

dame de cette envergure, et

aujourd'hui tragiquement orphe

Saura-t-elle résister à ses vieux démons et faire l'union sacrée autour du gouvernement de l'heure? Une seule chose est absolument certaine : le pays des Gandhi est entré dans l'une des plus dangereuses phases de son histoire depuis l'indépendance en 1947.

PATRICE CLAUDE.

# « Si je dois mourir... »

Mee Indira Gandhi, qui a succombé, mercredi 31 octobre, aux blessures consécutives à l'attentat dont elle avait été victime quelques heures plus tõt, avait évoqué sa mort, la veille, dans un discours prononcé dans l'Etat d'Orissa.

« Si je dois mourir au service de la nation, je le farai avec fierté », avait-elle déclaré. « Chaque goutte de mon sang, j'en ai la certitude, contribuera au développement de ce pays, à son renforcement et à son dynamisme. »

Il y a quelques années, avec une prémonition troublante et dans un esprit qui témoignait de ta haute conscience qu'elle avait de sa place dans l'histoire de son pavs. la fille de Nehru avait déià parlé publiquement de l'éventua-lité de sa disparition brutale de la scène politique sous les balles

ssins. En janvier 1975, après l'attentat qui avait coûté la vie à un de ses ministres, elle avait dit : « C'était la répétition d'un événement plus important et tout le monde sait qui était réellement visé. Mais je n'ai pas peur pour ma vie. Si l'on tue In-dira Gandhi, ce ne sera rien : je ne suis qu'une humble personne. Mais ce qui est important, c'est que le pays perdra les principes pour lesquels le Parti du Congrès e lutté : les principes de la démo-

cratie et de la non-violence. > Menacée physiquement par des irréductibles que sa politique autoritaire ne faisait qu'exalter davantage, M<sup>ma</sup> Gandhi est morte avec le sentiment qu'elle avait plus que iamais una mission historique à remplir et que son destin était de toute façon hors

# A TRAVERS LE MONDE

## Burkina

• LIBERATION DE PLU-SIEURS MEMBRES DE LA LIPAD. - Huit des onze personnalités de la LIPAD (Ligue patriotique pour le développement) « interpellés pour enquête » dans la nuit de ven-dredi 26 à samedi 27 octobre (le Monde du 30 octobre) ont été reiachées, a-t-on appris mardi de source proche du Conseil national de la révolution (CNR). Parmi les trois personnes qui sont toujours détenues, figurent MM. Arba Diallo et Adama Touré, respectivement anciens ministres des affaires étrangères et de l'information. - (AFP.)

# **Etats-Unis**

■ RECTIFICATIF. — Nous avons indiqué, par erreur, dans le Monde du 24 octobre, sur la foi d'un document officiel, que la dé-signation du président des Etats-Unis par les grands électeurs avait lieu le premier mercredi de décembre, qui tombe cette année le 5. Ce vote se tiendra, en réalité, le premier hundi après le c'est-à-dire le 17 décembre.

# Guinée

■ RECTIFICATIF. — Une erreur s'est introduite dans l'article de J.C. Pomonti « Pour les militaires, l'heure des choix... »

(Monde du 30 octobre). A propos d'un projet américain d'extraction de diaments, il fallait lire, bien entendu, 500 000 carats (et non 500 000 topnes).

# Iran

 EXÉCUTION DE TRAFI-OUANTS. - Trente-trois trafiquants de drogue, jugés coupa-bles d'avoir vendu 72 tonnes de narcotiques, ont été pendus le dimanche 28 octobre à Zahadan. dans l'est de l'Iran. Dix-sept Afghans et un Pakistanais étaient au nombre des suppliciés. -(Reuter.)

# Mozambique

• RÉÉCHELONNEMENT DE LA DETTE EXTÉRIEURE. -Les créanciers occidentaux du Mozambique ont accepté, à l'is-sue d'une réunion, vendredi, du Club de Paris, de rééchelonner sa dette extérieure pour 1983, 1984 et le premier semestre de 1985, a annoncé, lundi 29 ocobre, le gouverneur de la banque centrale, M. Prakash Ratilal. Le remboursement des 300 millions de dollars sera étalé sur une période de six ans à compter de 1990, et des pourparlers vont continuer avec les banques occidentales pour le réaménagement d'autres créances s'élevant à 1 milliard de dollars. - (Reuter.)

## République sud-africaine

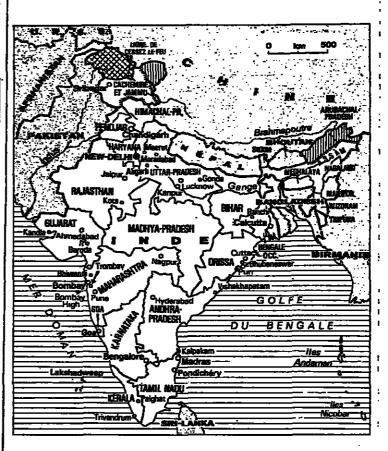
• UN JEUNE MANIFESTANT torze ans a été tué et deux autres jeunes Noirs ont été blessés, mardi 30 octobre, dans la région de Port-Elizabeth (sud-est du pays), lorsque la police a fait usage de balles en caontchouc contre des manifestants. Un porte-parole de la police de Pretoria a précisé que l'adolescent, qui a été mortellement blessé, faisait partie d'un groupe de cent cinquante écohers du ghetto noir de Kwazakele qui, devant leur lycée, avaient entrepris de lancer des pierres sur des véhicules des forces de l'ordre en patrouille. -(AFP, AP, Reuter.)

# Vietnam

• APPEL DU SECOURS POPU-LAIRE FRANÇAIS. - Le Socours populaire français a lancé un appel à la solidarité en faveur des victimes du typhon Susan qui a ravagé deux provinces au Vietnam. Selon Porganisation humanitaire, les victimes se comptent par dizaines de milliers. Les dons devront être adressés au Secours populaire français, 9, rue Proissart, 75003 Paris - CCP 654-37 H Paris avec mention « sinistrés Victnain ».

# Une fédération de vingt-deux Etats et neuf territoires

Les sikhs représentent un peu plus de 50 % de la population du Pendjab luiles, où les bindous constituent une forte minorité. Il existe, en outre, une importante dispots sikh dans le reste de l'Inde, en particulier à New-Delhi (où ils sont 800 600), sinsi que dans les Etats limitrophes du Pendjab. L'ethnie pendjable, dout sout originaires les sikhs, est divisée en deux par la frontière indo-pakistamaise. Au nombre d'une douzaine de millions, les sikhs représentent l'une des principales minorités en Inde, units après les musulmans (plus de 60 millions) et les chrétiens (une quinzaine de millions).



 Tracé de la frontière selon l'administration indienne Tracé de la frontière selon l'administration chinoise

Territoires contestés entre la Chine et l'Inde Cachemire sous administration pakistanaise depuis le "cessez-le-feu" (janv. 1949)

# Plus d'un million d'hommes sous les drapeaux

Les forces armées indiennes, qui ont été mises en état d'alerte, rastières et garde-côtes) qui mobilisent environ 260 000 hommes.

Pour l'essentiel de ces forces, c'est avec 960 000 hommes recrutés par environ 250 000 hommes constituant des réserves territoriales non comprises dans le décompte des mée de terre indienne réunit essentiellement des unités blindées (dotées de chars soviétiques T-54, T-55 ou T-72), des unités d'infanterie (utilisant notamment des missiles antichars français SS-11 et Milan) et des unités de montagne (l'équivalent de dix divisions, au total).

Avec 47 000 hommes, la marine indienne dispose surtout de navires semblent environ 1 120 000 hom- de surface (parmi lesquels un portemes, si l'on exclut des unités parami- avions d'origine britannique) et de litaires (forces de sécurité aux fron- sous-marins de construction soviétique. Certains de ces bâtiments sont dotés de missiles Exocet.

Quant à l'armée de l'air indienne, l'armée de terre indienne, dont les elle totalise environ 113 000 homeffectifs sont les plus nombreux, mes qui mettent en œuvre plus de neuf cents avions de combat et des volontariat pour l'armée d'active et hélicoptères armés. Il s'agit d'une flotte aérienne assez dépareillée, avec des avions soviétiques (des modèles Mig-23, Sukhoi-7 et Mig-21), forces armées régulières. Cette ar- des avions britanniques (comme des avions d'attaque Jaguar qui sont construits sous licence, des Hunter et des Canberra pour la reconnaissance) on des avions français (comme des Mirage 2000). La France a également fourni à l'Inde des hélicoptères Alouette III et

DIMANCHE 4 NOVEMBRE à 19 H 15

animé par Gérard Carreyrou et Alain Duhamel

Attention! Cette émission est retransmise en direct sur Canal + sans décodeur. Vous pouvez la regarder sans être abonné!

à

et leich. ion des in the s 1 no Sec. del east Sec

milnelpe

Total dieg

"In What

Chine.

 $\partial G_{\mathbf{i}\mathbf{k}_{1}\mathbf{q}_{2}}$ 

Smillion a was least in des of a state her des n ne en : In play Chart 1500.00 les Alreida Cotton ineric in-

100 140 . Preside a despe 111,000 on ma of the facility A do so the terminal 4111

15. 350 accept  $t_{\rm e} = p_{\rm e}$ and their to prove

distance. obje st nc da 1---long to see See properti

4 - 2 - 44 - 5

4. William Sec. 2003

10 mm

 $\chi \sim c e^{i t t}$ 

1.1

100

 $(1-e^{i\phi})^{\frac{1}{2}}$ 

1.7 - 200 1.0

1111

i di ca

# L'ASSASSINAT DE M<sup>me</sup> GANDHI

# Seize ans au pouvoir

19 JANVIER. — M<sup>ast</sup> Gaudhi devient premier ministre à la suite de la mort de Shastri. Plus de cent mil-ficus d'Indiens sont alors memocis

MARS. - Les sikhs de Pendjah se proroque des troubles; énseutes de la faim su Bengale.

JANVIER. — Cédant aux pressions tribales, M= Gandhi accorde des droits politiques aux Etats et terri-toires du Nord-Est.

15 FÉVRIFR. — Elections gén net recul du Congrès; M— ( demeure au pouroir. JUIN. - Tensi OR sino-indien lèvement navalite (maolite) dans le Nord-Est.

11 SEPTEMBRE. – Incident sindien à la frontière du Sikkim.

# 1968

FÉVRIER. - New-Delhi prend le d'Uttar-Pradesh.

# 1969

JUIN. -- Crise dans le et tensions dans le Parti du 12 NOVEMBRE. - M- Gas expuisée de Parti de Congrès, ce qui provoque une scission.

# 1970

AOUT. — Arrestation de viagt mille personnes après l'occupation de terres par des paysans. SEPTEMBRE. — M. Gandhi sup-prime les listes civiles des anciens princes; la Cour suprême déclarera en décembre la mesure inconstitu-

DECEMBRE - La Chambre basse est dissoute à la suite de revers électoraux de M= Gandhi.

# LA CRISE DU BANGLADESH

# 1971

MARS. – Elections générales; vic-toire de M<sup>--</sup> Gandhi. Début de la crise au Pakistan-Oriental. AVRIL - L'Inde sontient les autio-

9 AOUT. - Signature du traité d'amitié et de coopération entre OCTOBRE. - Tension entre l'Inde et

le Pakistan, qui accentue sa répres-sion sur les Bengalais. New-Defhi 3 AU 17 DÉCEMBRE. - Guerre indo-pakistanaise, qui se termine par la création du Bangiadesh.

# 1972

19 MARS. - Traité signé entre Dacca et New-Delhi suivi d'un ac-cord fixant les frontières entre les deax pays

11 DÉCEMBRE - « Compromis » indo-pakistannis sur le tracé de la ligne de cessez-le-feu au Cachemire.

# 1974

JANVIER. - Emeutes provoq PAT Finflation MAL - M= Gandbi fait arrêter milliers de che SEPTEMBRE. – Le Sikkim annexé de facto per l'Inc

# 1975

10 AVRIL - Le Sikkim efficielle at rattaché à l'Inde. 12 JUIN. - Le tribunal d'Allaha amule pour « irrégularités » l'élec-

# En Afghanistan

## 240 SOLDATS SOVIÉTIQUES AURAJENT TROUVÉ LA MORT DANS UN ACCIDENT D'AVION

240 soldats soviétiques out péri dans un accident d'avion, dimanche 28 octoun accident d'avion, dimanche 28 octo-bre, tandis que la résistance afgiane a abattu la setuaine dernière, à l'alde de missiles SAM 7, quatre hélicoptères soviétiques, rapportent des sources di-plomatiques occidentales à Islamahad. L'aviou, qui ramenait des soldats en Union soviétique, s'est écrasé à 10 kilo-mètres de Kabont. Selou certains té-molgnages, l'aviou est entré en collision avec un autre apparell transportant de avec un autre apparell transportant de avec un autre appareil trasportant de jeunes Afghans en URSS selon d'autres sources, l'avion aurait été abatta par des mondjabidine. — (AFP.)

# tion, en 1971, de M= Gandhi: grave revers électoral du Congrès dans le Goudjerat.

24 JUIN. - La Cour suprême p 26 JUIN. - M- Gandhi fait arrêter tons les dirigeants de l'opposition (communistes prosoviétiques ex-captés) et décrète l'état d'argence.

# . 1976

JANVIER. — Suspension de l'arti-cie 19 de la Constitution sur les droits du citoyen. JUIN. - Accentration de la

29 OCTOBRE. - Le Parle adopte un amendement rédaisant le rôle du président de l'Union au pro-fit de ceini de premier ministre.

# 1977

16-28 MARS. — Elections générales anticipées. M<sup>--</sup> Gandhi est battue. 21 MARS. - Lorée de l'état d'ar-24 MARS. – Morarji Desaï du Jamat (Parti du peuple) forme le gouverne-

# 1978 ·

JANVIER. - 'Scission an Congrès ; unissance du Congrès Indira (ou Congrès I) JUILLET. - M Gandhi inculpée ainsi que son fils Sanjay pour « vio-lations de la législation électorale ».

# RETOUR AU POUVOIR

FÉVRIER - Première visite en Chine d'un ministre indien des af-faires étrangères depuis 1962. JUIN. – Le premier ministre, M. De-sal se read en Union soviétique. JUILLET. - Démission de M. De-sal; le vice-premier ministre et mi-nistre des finances, M. Charan Sing AOUT. - Dissolution de PAss

# JANVIER. – Inquiétude à New-Delhi après l'intervention soviétique en Afghanistan.

JANVIER. - Victoire de parti M= Gandhi, qui revient au pouvoir. 24 JUIN. - Sanjay Gandhi, le fils cadet du presuier ministre, se tue cadet du prei dans un accide JUILLET. - New-Delhi recomment le gouvernement proviet

# 1981

NOVEMBRE - Voyage officiel en France de M= Indira Gandhi.

# LES VIOLENCES SIKHS

# 1983

JANVIER. - Revers électoraux en Andhra-Pradesh et an Tripura. FÉVRIER. – Massacre en Ass Plus de trois mille morts. MARS. - Sommet des non-alignés à New-Delhi. AVRII. - Agitation des sikis

# 1984

FÉVRIER. – Graves incidents dans la ville suinte sikh d'Amritsar au Pendjah, Affrontements entre sikhs et hindous dans l'ememble de cet

AVRIL.

MAL - Em MAL – Emeutes religies lany entre hindous et mu JUIN. – L'armée donne l'assaut au Temple d'or d'Amritsur, hant lieu saint des sikhs. Le bilan de cette intervention s'élère à buit cents morts. Des mutineries éclateut dans Parmie

Juillet. – AOUT. – Grève générale en Ar Pradesh; le chef du gouvernement, Fancien acteur M. N.T. Rama Rao, est destitué, puis reconduit dans ses fouctions; détournement d'un avion

31 OCTOBRE. -- Mr. Indira Gandhi est assessinée par des sikhs, mem-bres de sa sécurisé.

# Une vie tout entière « en politique »

Plus sans doute qu'aucun autre de ses contemporains parmi les diri-geants des grands pays, Indira Gan-dhi était littéralement « née en politique ». Et c'est « en politique » que s'est déroulée de bout en bout son existence, au détriment de toute autre préoccupation et au point de transformer sa vie familiale elle-même en affaire politique.

La petite fille née le 19 novembre 1917 à Allahabad se souviendra tou-jours des descentes de police qu'atti-raient au domicile de Nehru les activités politiques de son père Jawaharlal, jeune avocat déjà fort connu. Elle est tout naturellement entraînée dans le sillage de ce der-nier qui, très tôt, l'associe à ses engagements. De prison, il lui adresse toute une correspondance qui joue un rôle déterminant dans son éducation. Elle sera plus tard publiée sous le titre éloquent : Aperçus sur l'his-toire du monde.

Toujours sous l'inspiration de Nehru, qui, en dépit de son nationa-lisme, garde ses distances à l'égard du traditionnlisme hindou, c'est en Grande-Bretagne, à Oxford, qu'elle achève ses études universitaires. C'est là aussi qu'elle précise son engagement politique en adhérant au Parti travailliste.

Ce séjour britannique est également marqué par une rencontre sentimentale avec un jeune étudiant indien, Feroze Gandhi (aucune parenté avec le Mahatma), qu'elle épouse en 1941. La lune de miel est brève, car Indira Gandhi, de retour en Inde, fait son premier séjour en prison - treize mois - en raison de ses activités politiques.

C'est de ce mariage que naissent deux fils, Rajiv et Sanjay, que leur mère associera tour à tour de très près - mais en commençant par le cadet dont l'aîné ne fera plus tard que prendre la succession - à ses activités de militante puis de chef de gouvernement.

Indira Gandhi à cet égard est beaucoup plus mère qu'épouse. Quand son mari disparaîit, victime en 1960 d'une crise cardiaque, elle est déjà séparée de lui depuis plu-sieurs années car elle vit désormais non plus au domicile familial mais à la résidence du premier ministre, son père - qui a fait d'elle sa plus proche collaboratrice. Apprentissage tous azimuts : la jeune femme est, de fait, associée à toutes les activités d'un chef de gouvernement, intérieures comme extérieures. Elle i anx côtés de Nehru en 1955 à la conférence de Bandoeng.

Quand Nehru meurt en 1964, Indira est déjà présidente du parti du Congrès, présidence à laquelle elle a été élue en 1959. Mais commence pour elle une longue lutte, qui l'oppose aux hommes qui tiennent malgré tout en main l'appareil de la formation majoritaire et sont peu disposés à se laisser diriger par cette jeune femme encore dans la quaran-

# Une redoutable tacticienne

C'est dans ce contexte qu'elle se révèle une redoutable tacticienne, ne eculant devant aucun risque pour l'emporter sur ses adversaires. Quand Shastri, qui avait pris la suc-cession de Nehru, meurt à son tour en 1966, elle pose d'emblée sa candidature à la présidence du groupe arlementaire du Congrès, c'està-dire en fait au poste de premier ministre. Elle argue de la «légiti-mité» que lui confère une vie passée mite» que un confere une vie passée aux côtés des fondateurs de l'inde indépendante, de Gandhi à Nchru, et qui la désigne pour devenir, à l'instar de son père, le « premier serviteur de l'Etat ». Elle l'emporte par 355 voix contre 169 à Morarji Desai, à qui cependant sera réservé un peu plus tard - par souci de compromis - un titre de vice-premier ministre.

L'épreuve de force est cependant L'epitave de lorce est cependant inévitable et elle s'engage en 1968 lorsque l'appareil du Congrès dé-nonce sa «dictature» et l' «ex-pulse» du parti. Indira Gandhi sort victòrieuse de la bataille, crée sa propre formation, le Congrès (I), devant laquelle l'ancien Congrès di-rigé par Morarji Desaï n'est que mi-

1971 : Indira Gandhi - qui a passé outre à des jugements de la Cour suprême invalidant ses déci-

sions portant sur la nationalisation des banques ou la suppression des listes civiles des anciens princes mène campagne sur le thème «Halte à la pauvreté». C'est à par-tir de cette époque que la vie politi-que indienne commence véritablement à être centrée sur sa personne et la victoire qu'emporte le Congrès est d'abord la sienne. Les grands milieux d'affaires eux-mêmes, que ses orientations progressistes pourraient inquiéter, jugent prudent de lui ac-corder leur soutien. La même année, la guerre civile an Pakistan oriental la détourne des projets intérieurs pour « porter assistance, dit-elle, au

vaillant peuple du Bangladesh ». Très vite, cependant, le front intérieur reprend la priorité. Les trou-bles endémiques de l'Inde agitent différents Etats. Certes le régime enregistre des succès - à commencer par l'accès à l'arme nucléaire, mais la position électorale du Congrès se détériore. Indira Gandhi traverse l'une de ses éprenves les plus difficiles avec l'annulation de sa propre election en 1975 dans l'Etar d'Uttar-Pradesh. On parle d'un « Watergate indien ».

Mais jamais plus que lorsqu'elle se trouve confrontée à la pire adversité Indira Gandhi n'est convaincue de la justesse et de la légitimité de sa mission. Elle n'hésite pas devant ce que ses ennemis considéreront comme un coup de force. La loi électorale est rétroactivement modifiée. A ceux qui exigent sa démission, elle réplique en décrétant, le 26 juin 1975, l'état d'argence.

# L'échec de 1977...

Le régime de l'état d'urgence (fin juin 1975-mars 1977) sera considéré par de nombreux Indiens comme la période sombre » de leur histoire contemporaine. Mme Gandhi ne parviendra, en effet, jamais à convaincre tout à fait l'opinion du bien-fondé des mesures d'exception prises alors (censure de la presse, arrestations de milliers d'opposants, dont les principaux dirigeants de mouvements politiques, interdiction de groupes politico-religieux d'ex-trême gauche et d'extrême droite, mise au pas de la justice, etc.) et de la thèse du « complot contre la nation - invoquée pour justifier le coup de force. Elle dément cependant vouloir instaurer un régime de parti unique ou personnel, entreprend une remise en ordre » du pays et an-nonce simultanément un programme en faveur des défavorisés. La loyauté de l'armée sera alors

essentielle pour le pouvoir politique.

« La plus grande démocratie du n'en est pas moins suspendue et le régime va continuer – par des mesures autoritaires suspendant les libertés fondamentales – à se durcir. Mais Mme Gandhi se défendra à de nombreuses reprises de chercher à devenir - et encore moins d'être – un « dictateur ». Mais il lui est rapidement prêté l'intention (des décembre 1975) de caresser le désir de préparer son fils cadet, Sanjay, à assumer, le moment

venu, la relève du pouvoir et de poursuivre la « dynastie » des Nehru. Sanjay Gandhi débute effectivement une carrière politique en entrant au Parti du congrès et son ascension commence dans l'antichambre du pouvoir.

Mme Gandhi va, d'autre part, se tailler une Constitution sur mesure, en amendant assez largement la Loi fondamentale nationale, qui implique un renforcement des prérogatives du premier ministre et limite les pouvoirs du président de la République, pourtant toujours désigné parmi les fidèles du chef du gouvernement. La réforme est adoptée par un Parlement où le Congrès dispose de la majorité requise des deux tiers. Les protestations des formations de gauche et modérées qui ont boycotté les débat, et des intellectuels n'y feront rien. Mais amorcer des réformes, en s'appuyant sur la même base politique que par le passé, libérer les paysans du servage et distribuer des terres aux paysans, se ré-vèle une tâche beaucoup plus ingrate que retoucher la Constitution. En outre, et surtout, des l'état d'urgence, la stérilisation des panvres, par exemple, pour enrayer la poussée démographique, qui por-teront gravement préjudice à certains dirigeants - comme Sanjay notamment – et contribueront à la défaite de M= Gandhi aux élections générales de mars 1977. Le premier ministre avait pensé

qu'une telle consultation serait sans risques et qu'elle lui permettrait au contraire de consolider son pouvoir. Elle avait levé, en conséquence, l'état d'urgence, libéré les dirigeants de l'opposition emprisonnés. Mais c'est un véritable raz de marée qui va porter au pouvoir une coalition hétéroclite de formations d'opposition - des socialistes à l'extrême droite hindouiste. M= Gandhi, pourtant dotée d'un incomparable flair » politique, avait sous estimé le mécontentement populaire provoqué par les mesures d'exception, au point qu'elle fut elle-même battue dans sa propre circonscription. Cette défaite représente bien sûr un échec personnel cuisant pour Mac Gandhi, auguel succède M. Moraji Desai, âgé de quatre-vingts ans. Pour la emière fois la droite arrive en force an pouvoir, et cette situation semble embarrasser Moscou, Pékin se félicitant, en revanche, du rapprochement amorcé un peu plus tard par New-Delhi avec Washington.

# ...et la revanche

Mas Gandhi cependant n'abandonnera pas la partie et manifestera rapidement sa volonté de revanche. Son retour sur la scène politique ne son retour sur la scene pointique ne se fera toutefois pas sans heurts avec les responsable du Congrès qui ne hii pardonnent pas le dérapage de l'état d'urgence. Elle aura sérieusement maille à partir avec ceux-ci avant le prendre finalement le dessus en innuier 1972 en s'improdessus en janvier 1978, en s'imposant, manu militari, à la tête de la grande formation nationale.

Assez maladroitement, les nouveaux dirigeants de l'Inde vont, en octobre 1977, arrêter celle qui a gouverné le pays pendant onze ans pour la traduire devant la justice, Mais ils s'apercevront rapidement que ceci ne peut que favoriser la rentrée politique de Mª Gandhi et ils la font relacher, estimant sans doute qu'elle est moins encombrante en liberté qu'en prison. Elle n'aura aucun mai a se poser en chef de l'opposition parlementaire une fois élue, en novembre 1978 - dans une consultation partielle - dans l'Etat du

greficialient clay

and the same

Et ceci apparaitra comme la première étape d'une longue marche vers un retour aux « affaires ». Quelques jours plus tard, elle est rejetée par ses pairs parlementaires et jugée conpable « d'abus de privi-lèges et d'outrage à la Chambre » et expulsée du Parlement. Est-ce un combat d'arrière-garde désespéré » mené par une femme qui fait preuve d'une « véritable paranola », comme l'écrivent certains journaux

On verra, lorsque, en juin 1979, la nouvelle coalition au pouvoir traver-sera une crise, que Mac Gandhi est à nouveau sur l'échiquier politique une force avec laquelle il faut compter. M. Charan Singh, représentant principalement les intérêts des agriculteurs du nord-ouest de l'Inde, formera un éphémère gouvernement, qui dépendra en fait de l'appui du Congrès de M= Gandhi.

Début janvier 1980, le Congrès Indira remporte une victoire écla-tante aux élections législatives et chasse du pouvoir la coalition du Janata, effaçant ainsi le déshonneur causé par sa défaite de 1977, Cette victoire est celle d'une tacticienne éprouvée et tenace, qui a su gagner l'appui des diverses composantes de la nation indienne et s'attirer de subtils appuis politiques. C'est la victoire d'une personnalité charismatique, qui a parcouru le pays en dénonçant l'incurie de ses adver-saires, et celle aussi de la machine électorale qu'elle a remise en place. Elle dispose d'une puissante majorité à la Chambre du peuple, et ses adversaires s'inquiéteront des risques de restauration d'un régime musclé par celle que certains observateurs n'hésitent pas à appeler, comme The Economist à Londres, « l'impératrice de l'Inde ».

Ayant tiré les leçons de l'expérience malencontreuse de l'état d'urgence, M= Gandhi va cette fois garder la mesure et ne pas trop malmener les libertés démocratiques. Mais, à la faveur des crises multiples que connaîtra l'Inde au cours des quatre dernières années (Assam, Pendjab, Cachemire, Andhra-Pradesh, notamment), le pouvoir va à nouveau se raffermir et user de méthodes extrêmes (intervention de l'armée au Pendjab pour écraser la rébellion des extrémistes religieux sikhs, limogeage de chefs de gouvernement au Sikkim, au Cachemire et en Adhra-Pradesh).

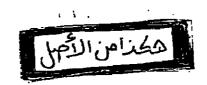
Le sacrilège constitué par l'inter-vention de l'armée dans le Temple d'or d'Amritsar aura été fatal à la fille de Nehru. Elle s'apprêtait à redemander une fois encore au peuple indien le renouvellement de son mandat. Pour suivre une œuvre ina-Chevée ?

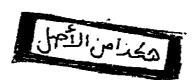
L'Inde, sous ses gouvernements, était restée attachée à la politique de non-alignement - et elle préside, de fait, le mouvement des pays non alignés jusqu'en 1966, - mais cette politique n'empêchait pas une certaine complaisance à l'égard de l'URSS, et notamment de son intervention en Afghanistan.

La mort accidentelle de son fils cadet Sanjay, en juin 1980, avait été une terrible épreuve pour le premier ministre. Il ne devait pas pour autant être mis un terme aux rumeurs sur la «succession», puisque l'autre fils de M<sup>ee</sup> Gandhi, Rajiv, un pilote à la compagnie aérienne nationale, fut à son tour appelé dans le sérail à faire ses premières armes politiques. S'il a évité les erreurs politiques de son frère, et s'il a gardé un profil bas, il n'a pas cependant d'ascen-dant sur le parti du Congrès ni l'au-torité nécessaire à un premier ministre. Mais on ne peut exclure que les caciques du Congrès décident qu'il est tout de même le plus digne d'as-surer la continuité du régima après









THE UNIVERSITY OF JORDAN LIBRARY

# **EUROPE**

# Pologne

LA DÉCOUVERTE DU CORPS DU PÈRE POPIELUSZKO

# Le gouvernement estime que les assassins bénéficiaient de protecteurs haut placés

Les Polonais qui espéraient encore, contre tout espoir, que le Père Jerzy Popieluszko pouvait être retrouvé vivant, ont appris, mardi 30 octobre à 20 heures, par le bulle-tin d'informations de la télévision, que l'aumônier des aciéries de Varsovie était mort et que son corps avant été retrouvé quelques heures auparavant dans une retenue d'eau de la Vistule, à Wloclawek, au nord de la capitale. Le Père Popieluszko avait été enlevé, le 19 octobre sur une route proche de la ville de To-run, à 200 kilomètres au nord de Varsovie et à 50 kilomètres de l'endroit où son cadavre a été découvert.

S. Semi-Su

 $+3 - \alpha_{m-1}$ 

 $\leq \mathcal{P}_{\mathrm{in}} = \{a_i$ " sings

in the lie

A Maria

1 .....

Bette of Barr

 $(x,y)_{M\in M_{M,M}}$ 

Chieff Links

March Street

Acres 100

A Service long

15.33

Minimum life

Une autopsie a été ordonnée par les autorités, et la date des obsèques, qui vont sans doute rassembler des centaines de milliers de Polonais, n'avait pas encore été fixée, mercredi en fin de matinée.

Dès l'annonce de la découverte du corps, M. Lech Walesa a renouvelé ses appels au calme et à l'ouverture du dialogue : « Le pire est arrivé. On a voulu tuer, et on a tué, non seule-ment un homme, un Polonais, un prêtre. On a aussi voulu tuer l'espoir, l'espoir qu'il est possible d'éviter en Pologne la violence dans la vie politique, a d'abord estimé le prix Nobel de la paix dans une dé-claration faite à Gdansk.

Pour lui, la mort de l'abbé Popie-luszko est d'abord un « sacrifice ». Il serait peut-être mieux que nous ignorions les véritables meurtriers

Varsovie (AFP). - « Le corps

du Père Jerzy Popieluszko a été repêché dans la Vistule. » Cette

phrase prononcée, mardi 30 oc-tobre au soir, à l'église Saint-

Stanislas de Varsovie, a plongé

dans un profond désarroi les cinq mille fidèles qui suivaient un of-

fice religieux à l'intention du prê-

tre enlevé. Dans la nuit froide, la

messa touchait à sa fin. Deu de

temps après l'annonce par la té-

lévision polonaise de la nouvelle

ais à laquelle personne ne vou-

que tout le monde attendait.

lait croire. Certains fidèles s'ap-prétaient à quitter les lieux lors-

sur la façade de l'église commen-cèrent à grésiller.

l'oreille. D'une voie brisée par

l'émotion, le prêtre qui avait cé-

lébré la messe déclara que le

Père Jerzy « n'était plus ». Des

sanglots éclatèrent de toute

part. Les fidèles tombèrent à ge-

Le prêtre qui avait annoncé la

mort du Père Popieluszko re-

nonça, la gorge serrée, à s'adres-ser à la foule. Il fallut faire appel

à un autre ecclésiastique, le Père feliks Folejewski, d'une paroisse

ouvrière de la capitale, pour faire

l'éloge du Père Popieluszko, qu'il

qualifia de « martyr de la cause de la vérité et de l'amour du pro-

chain . Dans un silence poi-

gnant, il ajouta : « Je ne peux trouver mes mots, car le fait

se trouve plus parmi nous nous plonge dans un désespoir total.

Mais nous rappelons que Jésus-Christ pleura quand il a appris la

foule à faire « preuve de courage dans la douleur ».

tous les visages.

La foule transie dressa

A LA PAROISSE SAINT-STANISLAS

« Un martyr de la vérité »

pour que nous n'allions pas, mus par colère, nous salir les mains à notre tour », a-t-il ajouté en se référant à la Passion du Christ, dans laquelle, a-t-il dit, les « soldats romains » avaient eu moins de part que « ceux qui l'avaient condamné et ceux qui avaient exigé cette

« Cette mort doit servir pour la construction de la paix-sociale, a construction de la paix-sociale, a concore déclaré M. Walesa. C'est pourquoi j'appelle, au nom du bien suprème de la Pologne et des Polognes de la Polo nais, tous les responsables, aussi bien ceux qui sont au pouvoir que les militants et structures de Soli-darité, la TKK [direction clandestine du syndicat] y compris, à ouvrir un plein dialogue. L'épiscopat polo-nais est une partie indispensable de ce dialogue (...) J'en appelle à toute la société polonaise, aux tra-vailleurs et à la jeunesse : en ces iours de devil ou moisses (mahbre jours de deuil, qu'un silence funèbre règne en Pologne, mais un silence plein d'espérance. Abstene-vous pendant ces journées dramatiques de manifestations d'indignation ou autres qui peuvent créer des ten-sions. Que ce silence ouvre la voie au dialogue.

+ Si ma personne pouvait rendre impossible ce dialogue, la société en désignera d'autres. La victoire du désignera d'autres. La victoire du dialogue sur la violence, du bien sur le mal, est maintenant plus impor-tante que les ambitions person-

Dans la sacristie, le frère aîné

du Père Popieluszko, Jozef, s'ef-

nelles, y compris les miennes », a conclu le président de Solidarité.

Etait-ce une allusion à la thèse du complet que reprennent à leur compte les proches du général Jaruzelski ou aux diatribes publiées par ces mêmes personnages, ces derniers mois, contre un ecclésiastique qui ne cachait pas sa sympathie active pour

## **∢** Un silence plein d'espérance »

Cet appel au dialogue n'a, pour l'instant, rencontré aucun écho du côté du général Jaruzelski, qui se trouve confronté à deux problèmes. Il lui faut d'abord maintenir l'ordre. Depuis l'enlèvement du Père Popie-luszko, la Pologne a été étrangement calme, comme frappée par le re-cueillement. Les exhortations des dirigeants de Solidarité y ont été sans doute pour quelque chose, mais il n'est pas sûr que, une fois la stupeur passée, certains militants de l'oppo-sition ne soient tentés de manifester dans la rue leur colère et leur déses-

Pour parer à toute éventualité, les mesures de sécurité viennent d'être renforcées. Les procédures de renvoi devant les tribunaux ont été accélérées dans neuf provinces, dont celles de Varsovie et de Gdansk. A Wroclaw, un autre fief du syndicat dis-sous, les procédures accélérées intro-duites au mois d'août dernier ont été prolongées jusqu'à la fin de l'année. L'armée et la police ont été mises en

D'autre part, le général Jaruzelski se doit de découvrir si une partie de l'appareil du POUP, alliée à des éléments de la police politique, n'a pas cherché à le déstabiliser en organisant l'enlèvement, puis l'assassinat du Père Popieluszko, que le porte-parole du gouvernement, M. Urban, a décrit comme une - provocation -. Le gouvernement soupçonne les

CLASS (

DATE\_\_

trois officiers du ministère de l'intérieur qui ont été arrêtés d'être en-gagés dans un complot plus vaste, et de bénéficier de protections au sommet de l'appareil. Ils font l'objet d'une surveillance renforcée afin qu'ils ne soient pas éliminés dans leur prison. Le ministre de l'inté-rieur, le général Kiszczak – un pro-che du général Jaruzelski – estime maintenant que « quelqu'un se tient derrière les comploieurs », a déclaré M. Urban. Selon le porte-parole officiel, les trois auteurs présumés du meurtre - semblent attendre de l'aide . Ils avaient préparé leur crime depuis longtemps, se forgeant des alibis, brouillant les pistes, etc. M. Urban estime que les déclara-tions contradictoires faites après leur arrestation peuvent étayer la thèse selon laquelle ils comptent sur

lèvement, · pour les protèger ». Les recherches nour retrouver les éventuels instigateurs du crime sont menées activement « pas seulement dans le strict cadre de l'enquête ». 3 déclaré M. Urban, ce qui suppose que les investigations s'étendent au domaine politique. Le plénum du comité central, la semaine dernière avait laissé prévoir une purge au sein de l'appareil de répression, voire au secrétariat et au bureau po-litique.

nel, dont il conteste la compétence

tre devant la Chambre de cassation

Certaines rumeurs laissent même

entendre que, s'il n'obtenait pas sa-tisfaction, il envisagerait de présen-

ter son cas devant la Cour euro-

péenne de justice. L'affaire ne

trouvera donc pas de conclusion

# Belgique 1

# L'ancien premier ministre, M. Vanden Boynants est déféré en correctionnelle pour fraude fiscale

De notre correspondant

Bruxelles. - La chambre du voyant devant le tribunal correctionconseil du tribunal de première instance de Bruxelles a décidé, le et il pourrait demander à comparaîmardi 30 octobre, de renvoyer en correctionnelle, pour fraude fiscale, M. Paul Vanden Boynants, qui fut premier ministre chrétiendémocrate durant les années 60, et qui a occupé de nombreux autres postes gouvernementaux jusqu'à trouvera donc pas de ci l'ouverture de l'affaire VDB», il y avant bien des mois encore.

Grand brasseur d'affaires.

VDB » est apparemment impliqué

dans d'importantes fraudes l'iscales. Son immunité parlementaire a été

levée par la Chambre des représen-

tants en juin 1982. Depuis lors, l'en-

quête, très complexe, a donné lieu à

quelque deux cents perquisitions et à l'interrogatoire de centaines de té-

moins. L'ancien premier ministre se

voit accusé de faux et usage de faux.

Il proteste de son innocence, mais il

a du, néanmoins, s'acquitter d'un re-

dressement fiscal de 24 millions de

francs belges. Pour cela, il lui a fallu

vendre la propriété qu'il possédait en France, à Mougins, ainsi que sa

Autre conséquence de l'affaire

après les élections municipales de l'automne 1982, M. Vanden Boy-

nants avait dû renoncer – provisoi-rement, croyait-il – à devenir bourg-mestre de Bruxelles, poste qui devait lui être attribué après la constitution

d'un nouvel cartel évinçant, pour la

première fois, les libéraux de l'hôtel

de ville. En attendant que la situa-tion juridique de « VDB » soit clari-

fiée, l'écharpe de bourgmestre a été

lègue était prouvée.

luxueuse résidence bruxelloise.

M. Vanden Boynants a été, dans la politique belge en général, et bruxelloise en particulier, l'un des hommes les plus dynamiques et les des plus discutés. C'est sous son égide que la capitale a été transformée après la guerre, les vieux quartiers faisant place à des tours gigan-

Dans cette atmosphère de douleur, des fidèles avaient al-lumé, selon la tradition polodes centaines de cierges et de lumignons tout autour du parvis de l'église, devant les photographies, les calicots et les chapelles ardentes installés depuis plusieurs jours autour des grilles de l'église et dédiés au Père Popieluszko.

# Roumanie

# Pour la première fois depuis trente ans le pape nomme un évêgue à Bucarest

Cité du Vatican (AFP). - Jean-Paul II a nommé, mardi 30 octobre, Mgr Joan Robn administrateur apostolique de Bucarest dont l'ar-cheveché était vacant depuis trente ans, à la suite de la rupture des rela-tions entre le Saint-Siège et Buca-rest après la fin de la deuxième guerre mondiale. Mgr Robu, qui prend la dignité d'évêque, est âgé de quarante ans. Il est professeur de théologie morale et recteur du grand séminaire de lasi.

La nomination d'un évêque catholique dans la capitale roumaine est le résultat d'un accord entre le Saint-Siège et les dirigeants rou-mains. Des onze diocèses de rite latin et oriental de Roumanie, sculs Alba-Julia et Bucarest ont à présent un évêque à leur tête. Trois autres sont confiés à des prélats non évê-ques et six sont toujours vacants. Selon les estimations du Saint-Siège, la Roumanie compte un million et

fondra, soutenu par deux membres du service d'ordre mis en place par des ouvriers des acié-ries de Varsovie, Huta Wars-zawa. Le chauffeur du Père Jerzy, M. Waldemar Chrostowski, qui avait pu échappe aux ravisseurs en sautant de la voiture en marche, fut égaleme reconduit au presbytère à demi

· Au pied de l'autel, M. Seweryn Jaworski, figure de proue de en faveur du Père Popieluszko. déclarait, le visage en larmes, qu'il « ne voulait pas quitter l'église, où il allait prier toute la

Partout, des gens de tous âges se jetaient dans les bras les uns des autres en pleurant. Les jeunes métallos du service d'ordre, les yeux rougis et la voix coupée, serraient les poings en déclarant à l'adresse des autoêtre pardonné ». D'ailleurs, affirmaient-ils, « nous ne quitte-rons pas l'église avant que le corps du Père Jerzy nous soit rendu ».

Longtemps après la fin de la messe, la foule était encore dense. Elle priait avec ferveur, alors que d'autres habitants de la capitale, des fleurs ou des cierges à la main, se dirigeaient vers Saint-Stanislas.

# Espagne Cent mille ouvriers en grève contre la restructuration des chantiers navals

De notre correspondant

Madrid. - Les manifestations de sérieux n'a tontefois été enregistré protestation contre la reconversion industrielle prennent de plus en plus d'ampleur en Espagne. Quelque cent mille travailleurs ont participé, le mardi 30 octobre, à un arrêt de travail de vingt-quatre heures pour protester contre le plan gouverne-mental de restructuration des chantiers navals, qui devrait se traduire par la perte de dix-sept mille em-plois (sur un total de quarante mille). La grève avait été lancée par les Commissions ouvrières (procommunistes), ainsi que par les syn-dicats nationaliste basque ELA et galicien Intersindical Gallega. Seul la centrale socialiste UGT a refusé de s'associer.

Le mouvement a été particulièrement suivi au Pays basque, en Ga-lice et à Gijon, ainsi que — dans une moindre mesure — à Cadiz et à Va-lence. Aux travailleurs des chantiers navals se sont joints, en signe de soli-darité, ceux d'autres secteurs, darité, ceux d'autres secteurs, comme les métallurgistes, en Biscaye. La grande « ceinture » industrielle de Bilbao a été en grande partie paralysée et, dans l'après-midi, la plupart des magasins du centre de la ville ont fermé leurs portes.

A El Ferrol, en Galice, l'arrêt de trangil a été seal affectant à la foir

confiée alors à un socialiste. M. Hervé Broubon, qui a promis de ravail a été total, affectant à la fois les usines et les commerces. Plu-sieurs centaines de travailleurs des chantiers ont occupé la gare et para-lysé pendant plusieurs heures la cir-culation des trains. Aucun incident se désister si l'innocence de son col-Une telle éventualité, toutefois est de moins en moins probable. M. Vanden Boynants a immédiatement sait appel de la décision le renDans plusieurs villes ont en lieu des manifestations réunissant plusieurs dizaines de milliers de personnes.

Le ministre de l'industrie, M. Carlos Solchaga, n'en a pas moins réaffirmé le même jour, devant les députés, que le gouverne-ment était décidé à aller de l'avant dans son projet de reconversion. Les pertes du secteur naval, il est vrai, ne cessent d'augmenter; elles attei-gnaient 38 milliards de pesetas (2,1 milliards de francs) en 1983. Les grands chantiers, les plus affectés par la crise, travaillent actuellement à 23 % de leur capacité, les petits et les moyens à 40 %.

Les négociations entre gouverne ment et syndicats sur ce sujet sont cependant au point mort. Seul la centrale socialiste UGT participe encore aux réunions de la commis-sion de reconversion du secteur naval; les trois autres syndicats l'ont successivement abandonnée. Malgré son désir de prêter main-forte au gouvernement en ce moment diffi-cile, l'UGT, qui craint de se retrou-ver isolée, a exigé que la réduction de main-d'œuvre s'opère par le biais de la simple suspension des contrats de travail et non de leur résiliation. Le ministère de l'industrie s'est, jusqu'ici, refusé à accepter cette so-

THIERRY MALINIAK.

# **Të Sénat a rejeté trois motions** demandant la démission de M. Andreotti

Sauvé mais non absous

De notre correspondant

sur ce qui était devenu - le cas Andreotti > - en particulier sur les liens entre le ministre des affaires étrangères italien et le banquier de la Mafia Michele Sindona, - les sénateurs ont repoussé par un vote à main levée, mardi 30 octobre, les motions présentées contre le minis tre par les communistes, les néo-fascistes, les radicaux et les indépendants de gauche. Ils ont approvué en revanche un document de la majorité (DC, PSI, PSDI, PRI et PLI) enjoignant au gouver nement de compléter les enquêtes sur les responsabilités dans cette affaire.

Rome. - Appelés à se prononcer

Un vote sans surprise mais qui n'est pas pour autant pleinement absolutoire. Dans la défense de son ministre, le président du Conseil, M. Craxi, a voulu s'en tenir aux faits. Il n'en ressort aucun indice permettant d'affirmer notamment que M. Andreotti aurait tenté de couvrir l'escroc au début des années 70, lorsqu'il était président du

Mais la manière dont a eu lieu le débat au Sénat peut avoir laissé quelque amertume au ministre des affaires étrangères. Assurément, ses quarante années de vie politique l'ont habitué à être cloué au pilori par ses adversaires comme nar ses alliés (son nom apparaît périodiquement à propos des affaires les plus louches que l'Italie a connues depuis la guerre : pour ne prendre que les plus récentes, l'affaire Lockheed, le scandale des pétroles, la P 2 et pour finir l'assassi-nat du général Dalla Chiesa). Des rumeurs, des soupçons, mais jamais de preuve. M. Andreotti, cet homme singulier à la silhouette voûtée, au fait des arcanes du Vatican comme des intrigues du . palazzo » (le Monde politique), est » l'insubmersible de la vie politique italienne -.

La majorité a serré les rangs, en particulier pour repousser la mo-tion communiste. Elle avait beau ieu de s'étonner de la présentation tardive de cette motion au Sénat alors que le Parlement s'était déià prononcé sur cette affaire, et de demander au PCI pourquoi il n'avait pas mis en cause M. An-dreotti lorsque furent rendus pu-

blics les résultats de la commission d'enquête sur le cas Sindona. Mais c'est en fait des rangs de la majorité qu'est partie la flèche qui a sans doute le plus profondé-ment touché M. Andreotti, lorsque M. Ferrara, sénateur républicain, a posé la question de fond : - Il faut serrer les rangs. Mais autour de quoi ? Autour de l'homme tombé de cheval ? C'est autour des va-leurs, non des hommes, qu'on doit faire le carré. Les faits sont les faits, et M. Andreotti doit les évaluer lui-même (...). Il s'agit d'un

cas de conscience, non d'un cas po-

litique. -Le PCI, quant à lui, a fait de la question morale une tactique politique. En s'attaquant à M. Andreotti, l'homme le plus représenta-tif de la Démocratie chrétienne, les communistes cherchaient à provoquer une crise au sein de ce parti et, donc, de la majorité. Mais la question morale peut-elle être à elle seule l'élément porteur d'une politique? Certains membres du parti estiment qu'il faut faire table rase pour pouvoir reconstruire : de manière symptomatique, dans son intervention au Sénat, M. Macaluso, le directeur du quotidien du PCI l'Unita, ne s'en est pas pris uniquement à M. Andreotti, mais

aussi à d'autres dirigeants de la

DC, mettant en cause l'ensemble

de son - système de pouvoir -.

Prendre pour cible M. Andreotti signifie pour le PCI un change-ment de cap : depuis dix ans, l'actuel ministre des affaires étraninterlocuteurs privilégiés des communistes. Sa politique étrangère proche du monde arabe, non systématiquement hostile à l'Union soviétique, évitant un alignement inconditionnel sur Washington - ne leur déclaît pas. Sans doute le PCI par son attaque a-t-il coupé l'herbe sous le pied à M. Andreotti si celui-ci avait l'intention de présenter sa candidature à la présidence de la République à l'expiration, en juin, du mandat de M. Pertini. Sans doute peut-il faire valoir qu'on ne peut subordonner la question morale au pragmatisme politique. Il reste que, pour l'instant, le PCI paraît plus isolé que jamais.

PHILIPPE PONS.

# Turquie

PORT DU VOILE RÉPRIMÉ. - Dix-huit femmes qui portaient le tcharchaf, version turque du tchador iranien, ont été arrêtées par la police, à Golcuk, à l'est d'Istanbul, le lundi 29 octobre, jour anniversaire de la fondation de la République laïque par Ataturk. Elies ont été entendues par un juge puis relâchées après inculpation pour violation d'une loi de 1934 réglementant les tenues vestimentaires et bannissant celles qui ne correspondent pas « au niveau de civilisation du pays ». – (AFP.)

# **URSS**

 PROCES D'UN POÈTE UKRAINIEN. – Le poète ukrai-nien dissident Mykola Horbal, 43 ans, membre du groupe de surveillance des accords d'Helsinki, n'a pas été libéré la se-maine dernière au terme de sa peine de 5 ans de camp de travail, a annoncé mardi 30 octobre à Bonn l'association ouestallemande Continent, qui sou-tient les dissidents d'Europe de l'Est. L'épouse de M. Horbal, venue chercher son mari le 24 octo-bre dernier à la sortie du camp numéro 320913 dans la région de Nikolajev (Ukraine), a été infor-mée par la direction du camp que « le détenu a été transféré à la prison de Nikolajev où l'attend un nouveau procès pour dissama-tion envers l'URSS ». Le poète a déjà passé douze années dans des camps et des prisons soviétiques. - (AFP.)





De notre correspondant

Bruxelles (Communautés euro-péennes). – La Communauté européenne s'apprête à accroître de manière sensible son aide à l'Ethiomainere sensitie son aute a l'Enno-pie et aux pays du Sahel frappés par la famine. Cet effort supplémentaire permettra de mobiliser de façon quasi immédiate 32 millions d'ECU (220 millions de francs), qui seront utilisés pour la fourniture de céréales, de produits laitiers, de médicaments, de convertures, mais anssi pour accélérer les transports d'Europe vers l'Afrique, ainsi que pour acheminer l'aide par camions

Un nouveau programme de 25 millions d'ECU (172 millions de francs) sera également adopté afin de prendre le relais du précédent d'ici quelques mois, après que les récoltes, qui viennent d'être rentrées et qui sont inférieures de 30 à 40 %

on par avious vers les zones sinis-

celles de l'année précédente, auront été épuisées. C'est ce qu'ont annoncé, le 30 octobre, au cours

L'insécurité dans certaines provinces éthiopiennes freine l'acheminement des secours

L'acheminement des secours aux lions de civils affamés » qui vivent victimes de la famine en Ethiopie dans les « zones libérées ». est devenu le « principal pro-blème », ainsi que l'a déclaré, mardi 30 octobre à Londres, M= That-cher, qui a également critiqué les « dépenses d'apparat » d'Addis-Abels à l'accession de le différence Abeba à l'occasion de la célébration, en septembre, du dixième anniversaire de la révolution. De son côté, un porte-parole de la Maison Blanche a reproché, mardi à Washington, au gouvernement d'Addis-Abeba de n'affecter que - quelques ports de secours d'urgence sur plus de six mille véhicules dont disposeraient les Ethiopiens.

La distribution de l'aide, à l'intérieur du pays, se heurte notamment à l'insécurité qui règne dans les zones les plus touchées par la sécheresse (Wollo, Tigré, Gondar et Erythrée, provinces contrôlées, en grande partie, par les insurgés). Le FPLE (Front populaire de libéra-tion de l'Erythrée, mouvement insurgé le plus puissant) a d'ailleurs pour « ravitailler quelque deux mild'une conférence de presse conjointe, Ma Katherina Foke, président de la commission du dévelop-pement de l'Assemblée européenne, et M. Edgard Pisani, le commissaire européen compétent.

A cette aide communantaire il A cette aude communantaire il faut ajouter celle fournie de façon bilatérale par les Etats membres, qui tiendront une réunion de coordination avec la Commission le 13 novembre, afin d'accroître l'efficacité des Européens sur le terrain. Cependant, la sécheresse compromet le survise de civ millione de parties de la propie de civille de la comme le survise de civille de la comme de la survise de civille de la comme le survise de civille de la comme le survise de civille de la comme de la comme de la comme le survise de civille de la comme de met la survie de six millions de per-sonnes en Ethiopie, de deux ou trois millions dans les pays du Sahel les plus touchés, à savoir la Mauritanie, le Nîger, le Maii, le Tchad.

Entre-temps, outre celle de la

CEE, de nouvelles aides se sont dé-bloquées. La FAO a annoncé,

mardi, qu'une aide totale de

15,8 millions de dollars va être af-

fectée notamment à l'Ethiopie, au

Kenya, au Rwanda et au Lesotho. A Genève, le CDAA (Comité d'action

contre la sécheresse en Afrique) a

mis en place un pont aérien pour acheminer sur l'Ethiopie

3 000 tonnes de vivres données par

les Etats-Unis et des pays européens.

Le CDAA, qui regroupe plusieurs Églises, estime qu'il pourra achemi-ner 215 000 tonnes de vivres en

1985. Londres met, de son côté, à la

disposition d'Addis-Abeba, pour une période de trois mois renouvelable,

trois avious Hercules C-130 (et non

deux, comme il avait été annoncé

auparavant). L'Italie envoie des se-

cours d'une valeur de 10 millions de

dollars et le Danemark une aide

d'urgence d'un montant de 20 millions de francs. — (AFP, Reuter, UPI.)

CONVERGENCE 84 POUR L'ÉGALITÉ

tait de Marseille. Quelques jeunes issus de l'immigration maghrébine, quelques amis

français interpelaient l'opinion publique, et opposaient à la violence quotidienne, à l'insécurité, un témoignage d'espoir, de résolution et de solidarité. A l'arrivée à Paris,

nous étions plus de cent mille avec eux, de la Bastille à Montparnasse. Cette manifes-

tation prouvait que l'appel avait été entendu. Elle avait aussi valeur d'engagement à

poursuivre ensemble le combat pour la tolérance et l'égalité des droits entre tous les

habitants du sol français. Elle n'était, explicitement, qu'un commencement.

Il y a un an, la première Marche pour l'égalité et contre le racisme par-

ter les «aides d'urgence» ntilisées pour couvrir les frais de transport et financer les programmes médicaux, les envois de matériel, etc. Au total, programme d'urgence exécuté par la Communauté depuis le début de 1984 pour lutter contre la famine porte sur 80 millions d'ECU peu plus de la moitié au profit de l'Ethiopie. D'ores et déjà, l'aide alimentaire

de la CEE représente le quart des importations en céréales de l'Ethiopie. La Communauté s'apprête donc à faire davantage, mais se heurte à des goulets d'étranglement difficilement franchissables. Les besoins actuels de l'Ethiopie sont de 45 000 tonnes de céréales par mois : mais les poorts sont enegosés et on ne mais les ports sont engorgés et on ne peut y décharger plus de 30 000 tonnes. Les camions man-quent. La Communauté pourrait financer l'achat et l'entretien de camions. Elle continuera à transporter des vivres par avion entre Asmara sur côte ét Mekelé à l'inté-

La Communauté ne découvre pas en ce mois d'octobre 1984 la gravité

du déficit alimentaire de cette partie

de l'Afrique, a sonligné en substance

lait, du butter-oil et du sucre à

l'Ethiopie. Des quantités presque équivalentes ont été livrées aux pays

du Sahel, et une aide a également été apportée au Mozambique. A ces livraisons alimentaires, il faut ajou-

rieur du pays.

M= Foke a constaté néanmoins que la CEE se laisse régulièrement surprendre par de tels l'éaux et n'a surprendre par de teis licatix et n'a
pas pris jusqu'ici les dispositions préventives qui hi faciliteraient une
réaction plus rapide. Elle regrette
ainsi le manque de stocks de sécurité
sur place, l'absence d'un plan
d'urgence qui permettrait aux Européens de mobiliser plus vine et de
façon coordonnée les avions nécessaires au transport de vivres. Elle saires au transport de vivres. Elle déplore encore que le conseil des ministres des Dix limite étroitement chaque année les crédits qui, dans le budget de la Communauté, sont affectés à l'aide alimentaire.

M. Pisani a répondu que les rigidités ne sont pas toujours euro-péennes. Il a cité l'exemple récent d'un pays africain qui disposait d'un stock de céréales financé par la CEE et qui n'avait pas de besoins immé-M. Pisani. Au cours de l'année, elle a déjà fourni 117 000 tonnes de céréales, 5 150 tonnes de poudre de dists, mais qui a cependant relusé de s'en dessaisir au profit d'un autre pays africain touché par la famine. Il note encore que c'est le pays membre où l'opinion publique réagit actuellement le plus vivement aux images que sa télévision envoie d'Ethiopie – il s'agit du Royaume-Uni - qui, régulièrement, insiste pour que soit réduit le programme inantaire d'aide alin

Un autre sujet de controverse porte sur les conditions d'octroi de l'aide européenne à un pays aussi troublé que l'Ethiopie. Les secours communautaires profitent-ils de façoa équitable à toute la popula-tion, y compris à celle des régions plus on moins en rebellion contre le pouvoir central? M. Pisani répond de manière affirmative. Une partie de l'aide est fournie à l'organisme une autre partie est acheminée par l'intermédiaire du CICR (Comité international de la Croix-Rouge) ou d'ONG (organisations non gouvernementales), précisément parce qu'ils opèrent en Erythrée et dans les autres régions du nord du pays où règne l'insécurité.

PHILIPPE LEMAITRE.

## LES OBSERVATEURS LIBYENS ET FRANÇAIS SONT ARRIVÉS **AU TCHAD**

Six observateurs libyens et six observateurs français, chargés de contrôler le désengagement des troupes françaises, sont arrivés, mardi 30 octobre, à N'Djamens. Ces observateurs seront pris en charge par des éléments de la force Manta, qui les conduiront sur les différentes positions évacuées par les soldats français : Salal et Moussouro (au nord de N'Djamena, sur l'axe ouest), Arada et Biltine (nordest) et Abéché et Ati (à l'est de la capitale). D'autre part, six autres che 28 octobre à Tripoli sont partis mardi pour Bardaï. De là, ils se rendront sur les positions occupées par les Libyens dans le nord du Tchad pour contrôler le désengagement des forces du colonel Kadhafi. Depuis l'échec de la conférence de Brazzaville, suspendue sine die samedi der-nier, les autorités de N'Djamena font preuve, dans leurs déclarations publiques, d'une grande modération, tout en faisant porter la responsabilité de cet échec sur « le groupe de Tripoli ». Les commentaires diffusés par la radio et l'Agence tchadienne de presse (ATP) soulignent la volonté du gouvernement de M. Hissène Habré de reprendre le dialogue « suspendu » avec les différentes tendances de l'opposition tchadienne. L'ATP affirme ainsi que Brazzaville « a marqué une étape importante dans la processus de réconciliation ». — (AFP, AP.)

Concernant les « événements » d'Algèrie :

roman publié en Suisse en 1957 A propos duquel Robert Merle a for à aon auteur : « Ce livre consti-tue un document social et humain de valeur sur une grande période historique.

Ballibei per la Harrolle Milian Maryo, 17, rue Bajony-Breaks, Paris.

## Algérie

# La génération de l'après-guerre à la recherche de son histoire

De notre correspondant

Alger. - Un cinéaste algé-Alger. — Un cinéasta algérian désireux de tourner un film sur la guerre d'indépendance (1954-1962) recrute actuellement, par voie d'affiches ou d'avis dans la presse, des figurants algériens et même européens à partir de l'âge de doi-huit ans. Certains rôles seront donc tenus par des jeunes qui n'étaient pas nés à l'époque des faits, comme plus de 60% de la population actuelle. de la population actuelle.

Quelles sont les dispositions d'esprit de ces garçons et filles au moment où Alger fête le trentième anniversaire du début selon que l'on a affaire à une minorité consciente et engagée ou à la grande masse sinon des indifférents du moins de ceux qui, trop occupés par les problèmes quotidiens, ne sont guère enclins à se pencher sur

« Le drame de notre nation est que toute une pertie de son histoire est occultée », nous disait un groupe d'étudients peu avant l'annonce des mesures de réhabilitation de vingt et un an-ciens chefs du FLN (le Monde du 25 octobre). Il existe, dans les libraines, un grand nombre de récits, nomans ou albums de bandes dessinées relatant le combat nationaliste sur un mode plus épique au historique. La même constatation s'impose en ce qui concerne les films et les émissions de télévision. Toute cette chanson de geste présente les colons et l'armée adverse sans muance, sans que comportements hostiles à égard des Français vivant en Algérie. La population a l'esprit assaz critique pour faire la part des choses, et alle a aussi la pudeur de ne pas rappeler, dans ses relations personnelles avec les Français, certains faits qui ne furent pas à l'honneur de l'ancienne puissance tutélaire. Pour évoquer les périodes les plus sombres des années 50 et 60, on s'en tient généralement à la formule vague : « les évé-

Un ouvrage de M. Ferhat Abbas

Cas événements et tous ceux qui les ont précèdés, accompa-gnés ou suivia, ne sont guère exposés de façon claire dans les manuels d'histoire. Si le combat de l'émir Ab del Kader est tout à fait propre à édifier les élèves et étudiants, les choses se compliquent avec le vingtième siècle. Les premières activités nationalistes de Messali Hadj (le Monde du 4 juin) font l'objet de livres universitaires, mais les affrontements entre le Mouvement national algérien (MNA) et le FLN et la suite de la vie du vieux militant exilé, puis enterré à Tiernen après son décès en France, sont

D'une façon générale, les livree d'histoire comportent peu de noms propres, hormis ceux de noms propres, hormis ceux des chefs morts au combet ou exécutés per les Français, qui ont donné leur nom aux rues principales de la capitale. Il arrive cependant pendant les cours qu'un professeur, de sa propre initiative ou interrogé par des élèves, présente à sa façon tel ou tel personnage historique, soit pour le critiquer, soit pour rappeler son rôle, même si le manuel n'en parle pas.

Parmi les livres qui circulent

Parmi les livres qui circulent le plus sous le manteau, il y a

la Guerra d'Algéria, d'Yves Courrière, ouvrage interdit ici. Si le livre de Mohamed Harbi, le FNL mirage et réalité, qui évo-que les activités de beaucoup d'hommes rayés de l'Histoire jusqu'aux récentes mesures de réhabilitation, a été épuisé en qualques mois après sa parution à Paris, en 1980, ce n'est certainement pas dù à la seule cu-nosité des lecteurs français.

L'ancien président du gouver nement algérien en exil, M. Fe-that Abbas, vient de publier, chez Flammarion, sous le titre l'indépendance confisquée, un réquisitoire contre l'Algérie de Cet homme de quatre-vingt-cinq ans vit retiré dans une villa d'Alger où il était assigné à résidence jusqu'à ce que le prési-dent Chadii rapporte cette mesure, peu après son accession

Il a « écrit ce livre pour le jaunassa, pour ceux qui n'ont connu ni régime colonial ni guerra d'Algérie ». Il est peu probable qu'on le diffuse dans son pays, bien que le président Chadii soit épargné par l'auteur. Mais que calui-ci se rassure l On sait déjà à Alger, par la radio française et par le télé-phone, ce qu'il faut commander aux prochains voyageurs qui franchiront la Méditerranée

Certains jeunes voudraient simplement comprendre leur sistoire récente. D'autres, plus motivés et parfaitement informés, notamment parmi les Kabyles, fils de maquisards tués au combat, veulent e présenter la mémoire de leur parents, qu'ils estiment exploitée de fatême ». Ces orphelins de guerre se sont heurtés à un refus lorsqu'ils ont voulu déposer les statuts d'une association. Quelques-uns ont été dispersés par la police à Tizi-Ouzou quand ils ont tenté d'apporter une gerbe au monument des martyre, en juillet, à l'occasion de la fête de l'Indépendance.

L'organisation nationale des tants) répond à ces contestataires sans vraiment les convaincre quand elle affirme, comme elle l'a fait le 10 octobre, sa « détermination » à écrire « une histoire claire dont les générations futures seront fières ». Même s'ils soulignent les silences, omissions ou ambi-guités qui ont accompagné la réliabilitation et l'inhumation en Algérie d'hommes tel Krim Belkacem, ces contestataires ne peuvent nier qu'un geste signifi-catif a été fait.

On est trop habitué, dans les familles algéroises, à garder de prudents silences pour que l'initiative du président Chadli soit commentée publiquement. Cer-tains enregistrent les faits sans se sentir concernés. D'autres préférent attendre la suite des

Plusieurs font remarquer que les mesures de réhabilitation sont aussi un geste en direction d'une partie de l'émigration. Certes, celle-ci a quitté le pays essentiellement pour des raisons économiques. Mais une minorité qui se reconnaissait dans certains chefs disparus ou oubliés avait aussi des raisons politiques ou sentimenta ne pas se sentir chez elle en Algérie, malgré l'inconfort de sa situation au nord de la Méditer

JEAN DE LA GUÉRIVIÈRE

# Car les problèmes demeurent. Les vieux préjugés et l'intolérance nationale continuent d'alimenter crimes et discriminations, humiliations et exploitation. Or la misère frappe sans distinction de nationalité : la crise économique aggrave toutes

les inégalités. Recréant l'illusion que le rejet des travailleurs immigrés et de leurs familles constituerait un remède au chômage, elle peut accentuer encore les tensions entre les communautés de cultures différentes, si le corps social tout entier ne prend pas conscience de la nocivité des discriminations. Plus inquiétant : une fraction non négligeable de l'opinion publique française se reconnaît dans des discours et des programmes politiques explicitement racistes et chauvins. Pourtant, rien n'est perdu, si le mouvement qui a surgi l'an passé gran-

dit et s'affirme comme une force durable. Il faut porter au grand jour les multiples initiatives de solidarité, les expériences de communication entre communautés en cours dans le pays. Il faut témoigner que la coexistence est possible, que les intérêts fondamentaux sont identiques. Il faut que la rencontre des diverses traditions culturelles acquière auprès de la masse des Français la valeur d'un symbole positif.

C'est tout cela qu'exprime l'initiative : « CONVERGENCE 84 POUR L'EGALITÉ », avec son mot d'ordre :

« VIVONS ÉGAUX AVEC NOS RESSEMBLANCES QUELLES QUE SOIENT NOS DIFFÉ-

Nous soutenons cette initiative, qui part le 3 novembre de cinq grandes villes de France, et nous appelons à y participer tout au long de son parcours, jusqu'au grand RASSEMBLEMENT DU 1ª DECEMBRE A PARIS, dont il faut faire un nouveau succès.

RASSEMBLEMENT DU 1ª DEGEMBRE A PARIS, dont il faut faire un nouveau succès.

Marius Apostolo, Marc Augi, Samir Amin, Henriette Asséo, Kavier d'Arthuys, Aline Archimbaud, Yves Audigier, Didier Auger, Sarah Alexander, Fawry El Aidy, Vincent Abstil, Christian Bachmann, Jacques Berthelet, Georges Braud, Habib Bouhouch, Marie-Claire Bouhouch, Mierre Birnbaum, Louise Blanquar, Jacques Barou, Suzanne de Brunhoff, Mothieu de Brunhoff, Yves Benot, Ettenne Bailban, Alain Bihr, Shmone de Benuweir, Paul Blanquari, Jerôme Bessac, Jean Boisson, Marie Bonnafé, Claude Bourdet, Stella Baruk, Michel Breisacher, Marie-Christine Barrauh, Jean Bouchaud, François Baulban, Veronique Boone, Marie-Odile Briot, Joël Bockaert, Claude Bouberts, Bersard Boudouresque, Guy Bedos, Ben Zimet, Môrice Benin, Dominique Becker, Julos Beaucarne, Annie Cohen-Solal, François Chatelet, Cheikh Imam, Jean Champion, Patrick Chaussaphel, Christiane Caroli, Roland Castro, Louis Cordesse, Jean-Pierre Changeux, Jean-Philippe Chinox, Gilbert Cadasso, Bernard Cantau, Pierre-Didier Couraud, Georges Casalis, Dorothée Casalis, J.-J. Cohen, Jean-Paul Dolle, Roland Desne, Jean-Pierre Deliler, Christian Duretre, Gilbert Giordon, Serge Gordey, Jacques Grault, René Galissot, Michel Giraut, Christian Gilain, François Geze, Monique Gadan, Chanial Grimm, Mohammed Harbi, Françoise Héritter, Angé, Pierre Halbwachs, Angélique Ionatos, Serge Jard, Michel Jonasz, Tahar Ben Jelloun, Guy Konoppieki, Nathalie Erikorian, Marcel-Francis Kahn, Mustapha Kharmoudi, Marc Legras, Robert Linhart, Agnès Licoprawski, Victor Leduc, Dominique Lecourt, Michael Loewy, Pierre-Jean Labarrière, Danièle Lederer, Albert Lévy, Philippe Langevin, Pierre-Badouard Levayer, Catherine Lévy, Jean-Marc Lévy-Leblond, Alain Liptez, Claude Meiliassoux, Fernacio Marques, Christian Mellom, Jean-Louis Moopat, Alexandre Milakovski, Salid El Mestikani, Alex Métayer, François Marques, Christian Prochiantz, Michel Paty, Jean Poullion, Gilles Perrault, Daniel Pécaut, Caherine Outwind, Perre Victor, Jean-Pierre Thorn

CONVERGENCE 84 POUR L'ÉGALITÉ 84 bis, rue de Ménilmontant, 75020 PARIS Tél. (1) 366-34-64. CCP 102150 N Paris, à l'ordre de Farida Belghoul.

# LUCIEN BITTERLIN

# Nous étions tous des terroristes

L'histoire des « barbouzes » contre l'O.A.S. en Algérie

Editions du témoignage chrétien

Le récit que vous faites d'un combat où le courage et la lucidité ont été mis au service de la conception la plus haute du patriotisme constituera désormais un document historique essentiel à la connaissance d'un des moments les plus difficiles et les moins connus de la guerre

> Chadli KLIBI (Secrétaire Général de la Ligue des États Arabes)

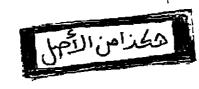
Ce livre est un témoignage de première main sur un épisode mal connu de la lutte contre l'O.A.S. en Algérie.

Paul BALTA (le Monde)

L'auteur a écrit une histoire vraie détachée de tout artifice, en évitant de donner des leçons de morale.

Georges FARCHAKH (Al Moustakbal)

69 F (ou 80 F franco) Éditions du Témoignage Chrétien, 49, rue du Faubourg-Poissonnière, 15009 PARIS ou . France Pays Arabes » 14, rue Augereau, 75007 PARIS -755.27.52



Réuni à Pantin quelques jours FNACA (Fédération nationale des avant la Toussaint, qui, en 1954, marqua l'insurrection algérienne, de conseil national de l'Association républicaine des anciens combattants (ARAC) s'incline devant toutes les victimes de cette guerre qui devait durer huit ans. Il rappelle que, des le début, l'ARAC'fidèle à ses orientations considérant que l'intérêt de la France n'était pas de s'engager dans un nouveau conflit - demandait la cessation des hostilités, le règlement des probièmes soulevés par voie de négociations avec les représentants quali-fiés des combattants algériens – c'est d'ailleurs cette solution qui s'est imposée aux belligérants pour

rele

tora

Section 1

of Marketin

 $\| \mathcal{U} - \mathcal{U}_{0} \|_{\mathcal{O}_{K,k}}$ 

4 Inches

other ere the

The large star

I star the Heart-

the richter

Surge of time

the committee

to more and

Tent of Sugar

 $(A \otimes_{\partial B} (x) \otimes_{\partial B} y)$ 

n,

in the days

Section and I

 $\mathcal{D}^{1}=\mathcal{D}_{\mathrm{CM}}(\mathcal{D}_{\mathrm{CM}})$ 

The Property of the

e. G.

See 22 Bent

Annual Control of

with the common to the common

34 mm

entities and

Phone of

mettre fin à la guerre. » Aujourd'hui, il Importe de tourner les yeux résolument vers l'avenir. Dans cet esprit, l'Association républicaine des anciens combattants et victimes de guerre a établi des rapports fraternels avec l'Association des anciens moudjahi-dines. Le conseil national souhaite que, entre la France et l'Algérie, se développent des relations étroites dans tous les domaines (économique, scientifique, culturel, touristique, etc. ) et ce d'autant plus que, en dépit des épreuves et du sang versé, subsistent les liens tissés entre nos deux pays par-delà les vicissitudes de l'histoire.

Lors du congrès de Biarritz, du 19 au 21 octobre, les délégués de la rie. »

leur indéfectible attachement à la date historiaue du 19 mars 1962. Après avoir pris acte que la France sera officiellement représentée à Alger aux cérémonies marquant le trentième anniversaire du déclen-chement de la guerre d'Algérie, [ils] rappellent que la FNACA n'a pas vocation pour juger un acte gouver-nemental – de quelque gouverne-ment qu'il s'agisse – et qu'elle a toujours laissé à ses adhérents l'entière liberté de jugement sur le ca-ractère et le dénouement de la guerre d'Algérie.

- Alors qu'un hommage va être rendu aux combattants algériens, les délégués déplorent qu'à ce jour aucus gouvernement français n'ait officialisé l'hommage rendu aux trente mille soldats français tombés en Afrique du Nord le 19 mars (date anniversaire de la proclamation du cessez-le-feu ayant mis fin officiellement à la guerre d'Algé-

- Les anciens combattants en Algérie, dont le loyalisme a permis de sauvegarder les institutions républi-caines, comprendraient mal que le président de la République française n'honore pas, à l'Arc de Triomphe, dès le 19 mars 1985, la mémoire des victimes civiles et militaires des combats du Maroc et de la Tunisie et de la guerre d'Algé-

# LES RÉACTIONS

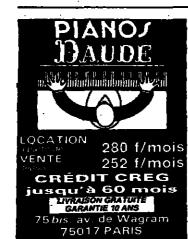
• LE FRONT NATIONAL (extrême droite) a organisé, mardi 30 octobre, en fin d'après-midi, dans le quartier des Champs-Élysées, à Paris, une manifestation de protestation contre le voyage à Alger de M. Clande Cheysson, ministre des relations extérieures. Deux mille nersonnes environ ont défilé jusqu'à la place de l'Alma en réclamant la ion du ministre.

• LA CONFÉDÉRATION DU RECOURS (Rassemblement et coordination unitaire des rapatriés et spoliés d'outre-mer), qui de-mande la démission de M. Cheys-son, a appelé les rapatriés d'Algérie à déposer des fleurs crêpées de noir devant les monuments érigés à la mémoire de toutes les victimes francaises de la guerre d'Algérie.

• LES PRINCIPAUX PARTIS DE GAUCHE seront représentés aux cérémonies d'Alger. Le PCF dé-léguera M. Gaston Plissomier, le PS M. Lionel Jospin et le PSU

• LA CONVENTION NATIO-NALE DES FRANÇAIS MUSUL-MANS, qui représente soixante-sept associations, « respecte la décision de M. Cheysson de se rendre en Al-gérie » et souligne que cette visite « s'inscrit dans le cadre des relations franco-algériennes ». L'Union française des femmes musulmanes - approuve -, pour sa part, le voyage du ministre.

• M. Bourguiba à Alger. - Le président tunisien Habib Bourguiba participera, le le novembre, à la célébration à Alger du trentième anniversaire du déclenchement de la révolution algérienne, a-t-on 30 octobre, à Tuais. - (AFP.)



763 34-17 / 227-88-54 OUVERT JEUD! 1" NOV.

# Maroc

• NOUVEAU PRÉT AMÉRI-CAIN. - Les Etats-Unis ont accordé au Maroc une nouveile ligne de crédit de 250 millions de dollars pour l'achat de blé visant à combler le déficit céréalier du royaume, provoqué par la sécheresse, a annoncé, mardi 30 octo-bre à Rabat, l'ambassade des Etats-Unis. En décembre, Washington avait déjà accordé un crédit similaire de 244 millions de dollars étalé sur trois ans. -(Reuter.)

• LES PARTIS POLITIQUES DECLINENT UNE INVITA-TION ALGÉRIENNE. - Les responsables de trois partis politiques et d'un syndicat, (l'Union socialiste des forces popu-laires (USFP), principal parti d'opposition, le Parti du progrès et du socialisme (communiste), le vieux parti de l'Istiqlal et l'Union marocaine du travail), invités aux cérémonies marquant le trentième anniversaire de la révolution algérienne (le Monde du 30 octobre) out décliné l'invita tion en raison de la récente attaque du Front Polisario contre les forces marocaines, lancée à partir du territoire algérien, a annoncé un de leurs porte-parole mardi 30 octobre. — (Reuter.)



- e. Danse moderne
- Boxe française

THE UNIVERSITY OF JORDAN LIBRARY SERIALS No. 510/9

DATE 29 APR 1985

••• LE MONDE - Jeudi 1e novembre 1984 - Page 7

# **AMÉRIQUES**

# L'ampleur du succès de la grève générale a étonné ses organisateurs

Sept personnes out trouvé la mort, le mardi 30 octobre, au cours de la première journée de grève générale qu'a comme le Chili depuis le coup d'Etat mili-taire du 11 septembre 1973. Le mouvement a été un succès.

Santiago. - Un climat d'euphorie régnait mardi soir au siège du Com-mandement national des travailleurs. « La grève a dépassé toutes nos espérances. Le Chili a été para-lysé », déclarait le président du CNT, M. Rodolfo Seguel. Et d'ajonter sur un ton ferme : « En faisant grève le 30 octobre, le peuple chillen a dit « basta » à onze ans d'abus et à une politique économique qui a plongé le pays dans la plus grave crise de son histoire. Le Chili a démontré aujourd'hui qu'il n'était plus disposé à être gouverné par la menace et par la force... Le peuple chilien veut la fin de la dictature dans l'ordre et la paix; ne pas le comprendre, c'est s'exposer à une

rébellion généralisée. » L'enthousiasme de M. Rodolfo Seguel et de ceux qui l'ont accompa-gné dans cette première « grève na-tionale et populaire » depuis le comp d'Etat du 11 septembre 1973 s'explique. Voilà dix mois qu'ils en par-

Le président Reagan ayant fi-nalement renoncé à se rendre à

la Grenade, à l'occasion du pre-

mier anniversaire du débarque-ment du 25 octobre 1983, c'est

avec quelques jours de retard et

avec un faste réduit qu'a eu lieu,

le lundi 29 octobre, l'inaugura-tion de l'aéroport international

de Point-Saline, près de Seint-George's. La cérémonie a été présidée par le gouverneur géné-ral, Sir Paul Scoon, et a eu lieu en présence de cinq mille per-

sonnes, dont de nombreuses personnalités étrangères, indique

Cet ouvrage d'art avait été au

centre d'une controverse entre les Etats-Unis et la Communauté

européenne, sinsi qu'entre eux et Cuba. A Washington, on s'est, en effet, déclaré persuadé, dès le

début des travaux en 1980, que la nouvelle piste, longue de 3 ki-

lomètres, accueillerait des avions militaires cubains en route vers

l'Angola et l'Afrique en général.

La construction, au sud-ouest de la petite île, d'un nouvel aéroport

de Pearls (sur la côte est) avait

prise par le régime révolution-naire de Maurice Bishop, après le coup d'Etat le 13 mars 1979. Il

s'agissait, en principe, de faciliter l'accès de touristes, américains

notamment, à la Grenade, une des plus belles îles de la région,

mais totalement sous-équipée

par rapport, par exemple, à la Barbade voisine, pourtant

ucoup moins spectaculaire.

de vue, et décidé, en 1980, de

participer au financement de l'aé-

roport, de même que d'autres

pendant, Cuba manifesta dès le départ un intérêt qui semble sus-

pect aux Etats-Unis. Deux cents, puis cinq cents, et enfin plus de sept cents travailleurs cubains débarquerent à Saint-George's pour participer à la construction

de l'ouvrage. Bien que la firme britannique, chargée de la mise

en œuvre des aspects techniques eut assuré que les spécifications

étaient telles qu'elles excluaient une utilisation militaire, le soup-

con américain se dissipa d'autant

moins que l'identification de la

politique grenadienne avec le castrisme tendit plutôt à se

La prise de Point-Saline, le 25 octobre 1983, fut naturelle-

ment un temps fort de l'opéra-tion arréricaine — même s'il se vérifia que la combativité des « travailleurs-soldats » cubains

nade à l'automne 1983, de la

pays comme le Venezuela. Ce-

La CEE avait admis ce point

'Agence France-Presse.

laient. Prévue d'abord pour avril sont essoufflées. Les journées des 4 puis pour juillet, la grève générale et 5 septembre avaient été particuparaissait mise aux oubliettes. « La situation n'est pas mure », répétaiton dans l'opposition - à l'exception des communistes. Les arguments en faveur de cette thèse ne manquaient pas. Personne n'a oublié l'échec du

mouvement de force déclenché en juin 1983 par les travailleurs du cuivre: quatre cent soixante-cinq mineurs perdirent leur emploi, et six d'entre eux, qui font la grève de la faim depuis près d'un mois, ont été conduits à l'hôpital dans un état très grave. Or les conditions sont pires qu'il y a un an et demi. Le régime s'est durci après une éphémère • ouverture ». Près de deux millions de Chiliens sont au chômage, réel ou déguisé, et les divisions de l'opposition se sont approfondies. Pourtant, à la fin du mois de septembre, le Commandement national des travailleurs appelait les Chiliens à ces-ser le travail à la fin d'octobre.

Déjà, lors de la première journée de protestation en mai 1983, c'était la nécessité de « faire quelque chose », de vaincre un sentiment d'impuissance, qui avait convaincu les hésitants. Mais les protestas se

suite à donner à la construction

de l'aéroport. Les travaux de

Point-Saline étant l'une des rares

sources d'emplois dans une île en proie à un chômage chronique

aggravé par la désorganisation économique consécutive aux

décision fut prise d'achever l'ou-vrage. Des crédits américains fu-

Elections et procès

l'inauguration du 29 octobre, le

premier avion, un appareil de la

Panam atterrissait, amenant

quatre-vingts passagers - pour

la plupart des parents d'étu-diants de l'école de médecine de

Saint-George's, devenue célèbre

au moment des événements

d'octobre 1983. Ce mardi 30, un monument sera inauguré à la mé

moire des dix-huit soldats améri-

cains officiellement tués lors de

Cependant, l'île prépare sans enthousiasme le scrutin du 3 dé-

cembre, au cours duquel vont

s'affronter les partisans de l'an-

cien dictateur conservateur,

Sir Eric Gairy, ceux de feu Mau-

rice Bishop, regroupés autour de deux anciens ministres du « New

Jewel», MM. Radix et Louison,

et une nébuleuse centriste autour

d'un autre ancien ministre jadis adversaire de M. Gairy, Herbert

Blaize, leader du Nouveau Parti

national (NNP). Les Grenadins

semblent craindre tant la victoire

de M. Gairy, animé d'un esprit de

revanche après son éviction en

1979, que celle du « New Je-wei », totalement démonétisé,

sauf dans la ieunesse : mais ils

sont également préoccupés de

l'absence totale d'unité du NNP.

et de la paralysie qui suivrait se

Les Grenadins attendent éga-

lement la reprise du procès des dix-neur personnes impliquées dans l'assassinat, le 19 octobre

1983, de Maurice Bishop, et de

la moitié de son gouvernement, ainsi que de plusieurs dizaines de

personnes qui manifestaient à Saint-George's en faveur du lea-

der déchu par la tendance proso-

viétione du « New Jewel » Parmi

les inculpés figurent M. Bemard

Coard, ancien ministre des fi-nances et numéro deux du ré-

gime révolutionnaire, sa femme Phyllis, qui était l'égérie du Mou-

vernent des femmes grenadines, ainsi que le général Austin Hud-

son qui fut, six jours durant, le chef du Conseil militaire révolu-

tionnaire qui succéda à Maurice

Bishop. Le procès avait débuté le

l'invasion du 25 octobre.

Moins de trois heures après

rent débloqués.

La Grenade

très controversé

De notre correspondant

lièrement violentes, mais n'avaient mobilisé que peu de Chiliens. En fait les protestas étaient de plus en plus limitées aux quartiers pauvres de la capitale, et ceux qui dressaient des barricades étaient le plus souvent des marginaux échappant an contrôle des organisateurs.

Il fallait donc employer d'autres formes de lutte, massives mais n'exposant pas la population à une répression sanglante. Les dirigeants du CNT ne se faisaient pas trop d'illusions quant au résultat. Ils avaient sous-estimé la combativité des travailleurs chiliens.

Peut-on pour autant considérer la grève de mardi comme un « succès total -? La réponse est nuancée. Santiago, Concepcion, et dans une moindre mesure. Valparaiso se sont vidés de leurs habitants au fil de la matinée pour se transformer en un véritable désert en milieu d'aprèsmidi. La raison est simple : les transports en commun ont été pratiquement paralysés, à l'exception du métro, qui ne dessert qu'une zone limitée de la capitale, et des chemins de fer, peu développés au Chili. Le gouvernement affirme que les chauffeurs d'autobus ont fait l'objet de menaces et que les entreprises de transport ont préféré ne pas courir de risques. « C'est faux, rétorque le vice-président du CNT, M. Manuel Bustos, la liberté du travail a été respectée. »

# Sept morts

En réalité, dès les premières heures de la matinée, des groupes de pobladores (habitants des quartiers pauvres) se sont chargés de dissuader les conducteurs de prendre le vo-lant. Beaucoup plus significative a été la réaction des chauffeurs de poids lourds. Ils ont en effet adhéré dans leur grande majorité au mouvement, bien que le président de la confédération des propriétaires de

camions, M. Adolfo Quinteros, eut annoncé la veille que son syndicat ne se mettrait pas en grève. La paralysie des transports explique dans une large mesure l'absentéisme dans de nombreuses usines textiles, metallurgiques et dans la construction.

Li est cependant difficile de suivre M. Bustos lorsqu'il affirme : « Nous avons démontré que des débrayages pouvaient avoir lieu dans l'industrie - L'activité a été en effet tout à fait normale dans les mines de cui-vre et dans les raffineries de pétrole. Le mouvement a été très large-

dans les établissements secondaires. Dès le début de l'agitation sociale les étudiants ont été à la pointe du combat contre le régime du général Pinochet. L'absentéisme a été également très élevé dans les écoles beaucoup de parents préférant garder leurs enfants chez eux pour des raisons de sécurité. Enfin, les magasins qui avaient ouvert en début de matinée out rapidement baissé leur rideau faute de personnel et de

De violentes manifestations ont ponetué cette journée que les organisateurs avaient voulu pacifique. Comme de coutume, elles se sont produites en fin de soirée - malgré le couvre-feu à partir de 22 heures et se sont concentrées dans les quartiers périphériques de la capitale. On déplorait, ce mercredi 31, sept morts (deux personnes électrocutées par un câble posé en travers d'une route, et cinq autres tuées par balles), plusieurs dizaines de blessés graves et près de deux cents arrestations. Par ailleurs, quarante - délinquants » ont été transférés au camp de prisonniers de Pisagua - ce qui porte officiellement à cent soixantequatorze le nombre de personnes re-léguées. Le 30 octobre n'est donc pas passé inaperçu. S'il ne s'agit pas encore d'un · événement historique », comme l'a affirmé M. Manuel Bustos, les dirigeants du CNT ont cependant démontré que la grève était possible.

JACQUES DESPRÉS.

# L'inauguration d'un aéroport

**Bolivie** 

# Le président Siles Zuazo est totalement isolé

Après l'échec de sa grève de la faim, le président de la République bolivienne est désormais totalement isolé, nous indique notre correspondante au Pérou, Nicole Bonnet.

De notre correspondante

Lima. — Le président Hernan Siles Zuazo avait commencé son jeune pour défendre son honneur face à une censure du Congrès. Après trois semaines de violents débats, l'opposition parlementaire conservatrice avait approuvé, par 71 voix contre 61, la création d'une commission d'enquête pour étudier une éventuelle « complicité de l'exé-cutif avec les trafiquants de dro-gue » (le président avait autorisé, l'année dernière, un entretien entre M. Rafael Otazo, principal respon-sable de la lutte contre les stupé-fiants, et M. Roberto Suarez, connu sous le nom de « roi de la co-

Ce geste extrême, auquel M. Siles Zuazo a en recours à trois reprises en près d'un demi-siècle d'activité politique, ne semble avoir ému que quelques chefs d'Etans voisins et amis, ainsi que l'Organisation des Etats américains. Dans le pays, la puissante centrale des travailleurs, a COR e fait propagnar que este la COB, a fait remarquer que cette démarche symbolique n'allait pas résoudre les problèmes. L'Eglise, qui venait de publier un document critiquant l'infiltration communiste dans les hautes sphères du gouvernement et le manque d'ouverture des diri-

commentaire analogue.

Les deux grandes forces politiques de l'opposition, loin de baisser le ton, ont renchéri. M. Paz Estens-soro, ancien président, dirigeant du Mouvement nationaliste révolutionnaire historique (MNR-H). frère ennemi du président Siles Zuazo, a déclaré que « ce geste théâtral, qui fomente le chaos et l'anarchie, ne vise qu'à distraire l'opinion publique et à paralyser l'enquête du Congrès ».

Pour sa part, le général Hugo Banzer, chel de la très conservatrice Action démocratique nationaliste (ADN), a assuré que son parti ne se laisserait pas intimider par le chantage et le comportement « démagogique et irresponsable » du chef de l'Etat. L'ADN a même été plus loin

Lima. - Le président Hernan en décidant de lancer, le 5 novembre usurpation de fonctions, abus d'autorité, atteintes aux garanties constitutionnelles, et à la sécurité nationale. La vérité, c'est que les conservateurs veulent renverser le chef de l'Etat depuis plus d'un an, et que l'heure leur paraît propice.

Les dirigeants de la coalition an pouvoir, l'Union démocratique et populaire (UDP), s'attendaient en revanche à une démonstration de solidarité de la population envers le chef de l'Etat, pour lequel elle a voié de fecar resieraire et 1678 1078 de façon majoritaire en 1978, 1979 et 1980. Mais les mineurs et les paysans sont restés indifférents.

La COB, quant à elle, avait, par la voix de son secrétaire général, M. Walter Delgadillo annoncé le 12 octobre que « si les parlemen-taires continuent à conspirer, nous, travailleurs, les chasserons à coups de pied ». Or, la COB ne s'est pas déclarée solidaire de M. Zuazo. Elle vient au contraire d'annoncer la radicalisation de la lutte syndicale afin d'obtenir du gouvernement une aug-mentation générale des salaires, un contrôle des prix et le retour à un ap-provisionnement des marchés.

La grève de la faim, il est vrai, est une arme un peu émoussée en Boli-vie. En deux ans de régime de l'UDP, plus d'une centaine de dé-monstrations de cette nature ont en lieu. Au moment même où le chef de l'Etat mettait fin à la sienne, on apprenait que cinq mille planteurs de coca de la région de Chaparé, dans le centre du pays, avaient com-mencé à jefiner pour obtenir des au-torités la liberté de production et de commercialisation de cette denrée.

Devant l'échec de sa grève de la faim, le président Siles Zuazo va-t-il avoir recours à un dernier acte pour débloquer la situation ? Il avait déjà récemment envisagé devant ses pro-ches l'hypothèse d'une démission.

NICOLE BONNET.



# FITGYM

- e Danse rythmique enfants e Yoge, strecking
- e Solarium, UVA. 40, avenue de la Mavéria (ingle ne de Pommaries) ANNECY-LE-VIEUX Tél.: (50) 23-43-86.

était des plus modestes — au point que le chef d'état-major envoyé par M. Fidel Castro fut ensuite dégradé. 16 octobre, mais avait aussitôt été suspendu, les accusés contestant la compétence de la La question s'est immédiate-ment posée à Washington, de-venu le nouveau tuteur de la Gre-

cour. Les audiences doivent reprendre le 1ª novembre. JEAN-PIERRE CLERC.

# Trafic sur Katmandou.

Première classe à prix affaire.

L'avion se posa sans à-coup sur l'aéroport de Katmandou, Je me lévai et traversai la première classe vers la sortie. La dernière fois que j'étais venu à Katmandou, c'était à dos de mulet. Une sombre affaire. Aujourd'hui, j'arrival de mon plem gré. Et, pour fêter ça, je m'étais payé la première classe. A prix affaire.



# **AMÉRIQUES**

# Les trois leçons de l'expérience Reagan

(Suite de la première page.).

Ce qui domine est le sentiment de confiance que le super-Pinay de la Maison Blanche a si bien su communiquer à ses concitoyens, même s'il lui arrive à la télévision de trébucher sur les pièges tendus par son adver-

Cependant l'assurance est un état encore plus précaire que la santé, et celle dont les citoyens américains font preave ressemble an crédit que les capitalistes étrangers qui conti-nuent de placer des fonds considérables aux Etats-Unis accordent à ce diable de Dollar. - Mais si l'on regarde de près les renseignements chiffrés que l'on possède sur l'afflux de capitaux venus d'Europe, du Japon, du Proche-Orient et encore, quolqu'à un rythme beaucoup plus faible, d'Amérique latine, on s'aperçoit que la plus grande partie est investie à court terme », nous dit l'un des plus anciens et des plus respectés mem-bres du conseil d'administration du Système de réserve fédéral. M. Henry Wallich. Il ne s'agit pas tout à fait du vote de confiance sans arrière-pensée des épargnants du monde entier en faveur de l'Oncle

D'autres hommes, dans l'histoire moderne du conservatisme, ont incarné sur le Nouveau ou l'Ancien Continent, des politiques caractérisées précisément par le fait qu'elles faisaient une confiance excessive... à la confiance pour arranger les

Curieusement leur point faible, si l'on peut dire, a presque toujours été une monnaie surévaluée. Pinay est un bon exemple, qui ne voulait pas que le général de Gaulle dévaluat le franc à la fin de 1958, ce qui aurait été une grave erreur.

Telle n'est pas cependant la seule faiblesse de l'économie américaine. On entend prononcer presque anssi souvent aux Etats-Unis le mot de crise qu'en Europe. La crise persistante latente ou ouverte, selon le cas. revêt de multiples formes, et certaines équivalent à de véritables défauts de constitution (redressables, mais pas encore corrigés). Voilà pourquoi sont redoutées les difficultés de l'atterrissage. La surévaluation du dollar est une abstraction. D'autres facteurs négatifs sont à l'œuvre, qui viennent tempérer et parfois annuler les effets bénéfiques du phénomène dominant qui reste la

Sous l'effet des coups de butoir d'une concurrence étrangère exacerbée par un taux de change qui lui est éminemment favorable, les importa-tions ont, au cours des trois derniers mois, augmenté au rythme insoutenable de 28 % par an. Pinsieurs secteurs de l'industrie battent en retraite. Les Etats-Unis achètent désormais 40 % de leurs machinesoutils à l'extérieur. Les industries les plus lourdes, et notamment la sidé-rurgie, l'industrie du bois, suppor-tent mal la lourdeur des charges financières aggravées par des taux d'intérêt élevés.

- Serions-nous condamnés à devenir le bras marchand du Japon manufacturier ? », demande M. Allen Sinai, un économiste très écouté de la maison de courtage et de placement new-yorkaise Shear-son Lehman (récemment rachetée par l'Americain Express). Son interrogation prouve que la crainte déjà ancienne de la désindustrialisation n'est pas morte.

Le bâtiment a été un des bénéfila persistance d'un coût élevé du mener à bien son projet Saturn de

crédit a produit ses effets : on construit aujourd hui moins de maisons qu'en 1979, et dans plus d'une ville où existent encore beaucoup de bureaux à louer, on en édifie des neufs pour profiter du régime très favorable à l'amortissement, prépa-rant pour un avenir plus ou moins proche les conditions d'un marché déprimé.

On fabrique aussi moins d'automobiles. Le remarquable renouveau de Detroit du à un effort considérable de modernisation et de compression des colts serait compromis si, au mois de mars prochain, les Japonais ne cédaient une fois de plus aux ions de l'administration de Washington pour limiter « volontairement » leurs exportations. Qu'on ne crie pas trop vite au protection-nisme de Washington. Les Japonais ont pu se tailler une bonne place: ane voiture sur cinq qui est vendue aux Etats-Unis l'est par eux.

Heureusement les Américains ont d'autres moyens de se défendre la façon dont ils les utilisent devrait constituer un exemple pour les Européens. Même s'il est jugé pour l'immédiat comme trop colteux par les autorités monétaires (hausse potentielle de 6 % à 7 % du coût de la main-d'œuvre au lieu des 4 % à 4,5 % annuels constatés en moyenne dans l'industrie américaine), l'accord conclu entre Gene-ral Motors et le syndicat des travailleurs de l'automobile (UAW) est une remarquable illustration de la « flexibilité » du système : on n'incorporera pas dans le salaire de base les hausses et bonus accordés pendant la deuxième et troisième année, ce qui donnera aux négociateurs du prochain accord, en 1988. Le bâtiment a été un des bénéfi-ciaires de la reprise, mais là encore une plus grande liberté de manceu-vre. Et GM a promis au syndicat de

construction sur le territoire américain d'une petite voiture selon des méthodes de fabrication nouvelles : «Un projet à partir d'une seuille blanche», nous dit M= Marina Whitman, chef du département de la recherche de GM.

# Doublement des crédits

en deux ans

Une autre tache d'ombre est la situation très valuérable du système financier en général, dont les banques ne sont qu'une composante. Le volume total des crédits distribués aux Etats-Unis, nous dit M. Henry Kaufman, aura triplé en 1984 (750 milliards de dollars) par rapport à 1981 (242 milliards) et pratiquement doublé par rapport à 1982 (409 milliards de dollars). Il n'y a plus que le gouvernement pour emprunter encore à taux fixe pour une longue période. Même les emprunts sur hypothèque des partiers sont contractés à taux variable à concurrence de presque 70 % de leur montant total (contre 30 % au début de 1983). « Conséquence. ajoute notre interlocuteur, les sociétés et les ménages sont prati-quement éliminés du marché obligataire à long terme, naguère l'orgueil de l'appareil de crédit amèricain et le symbole [précisons : du temps où les taux étaient bas] de la confiance dans la stabilité du système économique et sinancier du pays. - « Ces deux catégories de débiteurs sont du même coup soumises aux brusques variations de taux, d'où une fragilité accrue pour l'ensemble », dit encore M. Kauf-

Qui dit système financier fragile dit aussi inflation encore prête a resurgir. Cependant la « victoire » de M. Reagan dans ce domaine pourrait être moins précaire qu'on serait tenté de le craindre, et cela d'abord pour une raison d'ordre psychologique : en prouvant qu'on pouvait renverser le courant, il a fortement réduit la liberté de manœuvre des politiciens qui pourraient être tentés de recourir à de nouveau à une création monétaire débridée. Mais d'autres leçons qui touchent aux rapports de la société avec le chômage et la technologie sont à tirer de l'expérience Reagan : elles sont de nature à dissiper un certain ont cours en Europe, et particulièrement en France.

PAUL FABRA.

Prochain article:

REGARDER EN FACE LE CHOMAGE

# DIPLOMATIE

LA FIN DU SOMMET FRANCO-ALLEMAND

# Bonn donne son accord de principe au programme spatial européen

Correspondance

Bad-Kreuznach. - Après la phase d'euphorie, la phase - digestive - . Il n'y avait pas de raisons d'attendre du sommet franco-allemand de Bad-Kreuznach des miracles et il n'y en a pas en. MM. Mitterrand et Kohl se sont néanmoins énergiquement défendus mardi 30 octobre, à l'issue des conversations, d'avoir ralenti leurs efforts pour développer la coopération franco-allemande et la construction européenne. - Il y a des périodes où l'on annonce, et des périodes où l'on réalise », a souligné le président français au cours de leur conférence de presse commune. En l'absence de spectaculaire, un cer-tain nombre d'engagements ont été pris pour l'avenir.

Le plus important est l'accord de principe donné par l'Allemagne aux trois grands volets du programme spatial européen: participation au développement de la station orbitale américaine Colombus, construction d'un moteur cryogénique pour la future fusée Ariane-5, lancoment des recherches pour la navette européenne Hermes. Il reste au gouver-nement aliemand à trancher la question de l'augmentation de son budget spatial, mais cela devrait normalement être fait d'îci au mois de novembre. Le chancelier a estimé que ce programme était « une manière de démontrer la vitalité de l'Europe ».

En contrepartie, les Français ont dû accepter de lâcher un peu de lest, en retardant notamment leur projet de satellite d'observation militaire. pour lancer avec la RFA l'examen

d'un satellite « tous temps ». Ils ont également décidé d'adopter le systême digital pour leur coopération dans le domaine des radios cellulaires. Ce système pourrait entrer en fonction dans les années 1988-1989.

Les deux chess d'Etat et de gou-vernement se sont en outre félicités de la rapidité avec laquelle leur décision d'ouvrir les frontières entre les deux pays est mise en œuvre. Dans une déclaration publiée mardi, ils ont approuvé les recommandations faites à ce sujet par leurs chargés de mission : extension à quinze postes frontières du système de contrôle groupé, relèvement des franchises appliquées aux devises et aux marchandises pour les particuliers, suppression des contrôles pour les camions et les autobus notam-

Restait le domaine de l'environnement qui, comme l'a souligné le chancelier Kohl, revêtait une importance particulière pour la délégation allemande en raison de la détérioration de la forêt allemande. M. Kohl a insisté sur la nécessité d'introduire une - voiture écologique -, mais s'est montré ouvert sur les techniques possibles à employer. M. Mitterrand n'a, pour sa part, pas dit un seul mot à ce sujet au cours de la conférence de presse, mais un conseil des ministres de l'environnement et de l'industrie doit se pencher sur la question en novemb

HENRI DE BRESSON.

- 45 B

74 4

سعادر المردورة

\*\* \* \* ·

from Connec

44.1

200 B 16

# La session annuelle du COMECON se tient pour la première fois à La Havane

Le premier ministre soviétique, M. Nikolar Tikhonov, a vivement attaqué la politique • belliqueuse • des Etats-Unis, dans une intervention prononcée lundi 29 octobre à La Havane, au cours de la première journée de la session annuelle du COMECON (Organisation économique des pays du bloc soviétique). M. Tikhonov a accusé les Etats-Unis de créer des « foyers de tension constants », notamment en Amérique centrale. De son côté, M. Nikolai Baibakov, président du Gosplan (direction du plan en URSS) et du comité de planification du Comecon, a évoqué les e difficultés externes - des pays socialistes, dues, selon lui, aux tensions internationales et à la politique de sanctions et de discrimination menée par Wa-shington. Il a aussi insisté sur la né-

cessité, pour les pays membres de l'organisation, de diminuer leur consommation d'énergie, et en particulier de pétrole.

C'est la première fois que la session annuelle du COMECON, à laquelle participent en principe les premiers ministres des dix pays membres, se réunit à Cuba. Dans d'ailleurs souhaité que le problème (traditionnellement délicat) de l'aide aux pays les moins développés du groupe (Cuba, Vietnam, Mongolie) soit traité au cours de la session de façon - plus efficace et rationnelle. D'autres pays du tiers-monde, comme le Nicaragna, l'Af-ghanistan, l'Ethiopie, l'Angola, etc., assistent à la session en qualité d'observateurs. - (AFP, Reuter.)

# RENCONTRES

# Jeune, républicain, et fier de l'être

Washington. ~ La vieille cafetière électrique qui aurait besoin d'un coup d'éponge, la pagaili poussiéreuse et les murs submercés d'affiches évoquent une chambre d'étudiant. La fenêtre du trée d'honneur de la Maison Blanche, et, si Grover Norquist n'a que vingt-sept ans, il est délà installé. et fort bien, dans la vie active.

Membre de la direction des eunes Républicains, il gagna 40 000 dollars par an à rédiger les discours du président de la Chambre de commerce des Etats-Unis, dont il fait visiter le maiestueux immeuble avec la fierté d'un maître des lieux. Célibataire, il pourrait, avec ce salaire et les 7000 autres dollars qu'il se fait en piges dans les revues de la droite républicaine, se permettre les nœuds papillon soyeux et les costumes de sénateur très portés dès l'adolescence dans son mou-

Ce n'est pas son genre, car Grover Norquist n'a pas besoin de paraître conservateur pour affir-mer ses idées. Ancien élève de Harvard, il a suffisamment de culture pour savoir les défendre et il y met toute l'habileté d'un prosionnel bien rodé. Vieux routier de la bureaucratie des organisations de jeunesse internationales. il connaît aussi le monde - notamment celui de l'Est.

Ce dernier, ne l'aime pas, et c'est avec l'admiration d'un adversaire décidé à relever le gant qu'il détaille la « force » de l'affiche de propagande cubaine punaisée face au cadre dans lequel M. et Mª Reagen lui sourient avec bienveillance. « C'est par le biais de la politique étrangère, ditil, que je suis devenu conservateur. > « Devenu », car, lorsque Grover grandissait dans sa famille ine du Massachusetts &béral, « les républicains voulaient seulement de mieux gérer l'Etat-Providence»; lui lisait déjà des ouvrages sur l'espionnage soviéti-que, l'après-Yalta et la système communiste, qu'il se procurait, explique-t-il, « pour presque rien», car ils étaient alors peu prisés.

Ç.

# Une révolution personnelle

Seconde étape de cette révolu-tion personnelle qui aliait bientôt gagner tout son parti, les cours d'économie de Harvard. La microéconomie le passionnait, la macro-économie e ne signifiait rien » pour lui. Pls, alors que, dans l'enseignement de la pre-mière, on insistait sur l'importance de l'« initiative individuelle », on « l'oubliait » dans faisant mine de ne pas voir l'a inavait là et qui le scandalise auDe notre correspondant

En termes moins techniques. Grover Norquist, qui cite avec passion ses auteurs de l'École de Vienne, considère que l'individu ort de l'econoi à laquelle l'intervention de l'Etat ne peut faire que du tort. « Vous commencez, dit-il, pour résumer sa formation politique, par comprendre que les Soviétiques ne sont pas de chics types, puis vous voyez des hommes politiques qui les excusent et vous vous demandez s'ils se moquent de la menace soviétique ou si, leurs dépenses sociales les obligeant à réduire le budget militaire, ils nient la menace pour pouvoir acheter plus de voix grâce aux programmes d'assistance étatique. >

«L'Etat, dit-il, est per nature un mel, puisqu'il prend de l'argent aux individus [et] lorsque vous protestez contre ce voi on vous iccuse de manquer de compassion. » Ce demier mot n'est pas choisi au hasard : c'est celui qu'emploient les démocrates pour dire, eux, que l'Etat se doit au contraire de secourir les pauvres en assurant una redistribution sole. Qui dit « pauvre » aux Etate-Unis dit avant tout « Noir » et, devancant une éventuelle question. Grover Norquist conclut son plaidoyer pour le libéralisme économique par un tir de boulets contre les libéraux (au sens politique) : « En fait, s'exclame-t-il, ils sont tout simplement recistes ! A leurs yeux, les Noirs sont pauvres, resteront pauvres, et la seule chose à faire est donc de leur distribuer de l'argent. » Dispensons-le de l'expliquer lui-même : dans son courant politique, le credo est que sì les Noirs n'étaient plus assurés de recevoir de quoi survivre, ils seraient saisis de l'esprit d'entreprise, dont le force fait celle des

Plus prosaïques, d'autres resganiens tiennent les Noirs pour des bons à rien, indignes d'être aidés, mais, cela, ce n'est pas non plus le genre de cet esprit agile qui sait résumer en un phrase une situation politique. « Les gens, dit-il, veulent la croissance économique, ne font pas confiance aux communistes et n'aiment pas les impôts. C'est tout et fin des débats, car les démocrates sont du mauvais côté sur chacun de cas trois points. »

Au-delà des choix partisans, n'est-on pas gêné quand on a lu et voyagé, par le samplisme des conquement nier au il le soit. Grover Norquist éciste de rire : « Cela, c'est la manière polie des Européens de dire qu'ils ne sont pas d'accord avec nous ! M. Ree-gan, reprend-il, a fait renaître l'intelligence, la qualité et la gran-deur de l'idéal américain (...). » Il en revient à la primauté de l'individu sur l'État central, qui, non content de « voier », attire aussi dans son sein. It pertout dans le monde, les brigands, les Staline. les Amin Deda ». Et voilà comment on trouve à vingt-sept ans l'exaltant perfum de l'avant-garde contestatrice au conservatisme le

# Des alliés encombrants

li est pourtant un aspect auquel Grover Norquist a du mal à véritablement adhérer : le puritanisme vindicatif de la Majorité morale, pilier du reaganisme, lobby politique du fondamentalieme protestant. Il se garde de le condamner, en expliquent, par exemple, que lui-même, aorès avoir été partisan de la liberté de l'avortement est aujourd'hui inquiet du nombre d'interruptions de grossesse aux États-Unis. II comprend pleinement aussi que des parents religieux ne veulent pas que des lois contre la discrimination interdisent aux écoles religieuses de refuser d'embaucher des professeurs homosexuels. Des lors que les milieux fondamentalistes de se sentiront pas aussi « menacés » que dans les vingt dernières années, affirme-t-il. voulant rassurer (ou se rassurer lui-même ?], ile se désintéresseront de la politique z ca qui sera embêtant pour nous a, ajoute-t-il avec un clin

IL n'en reconnaît pas moins qu'il est paradoxal que les reaga-riens souhaitent dans le même temps réduire le rôle de l'Etat et kii voir imposer aux citoyens des normes de vie privée. « Il y a là, dit-il, une gêne dans la coalition », car les fondementalistes ne sont clairement, dans son esprit, que

Grover Norquist risque d'être fait éclore les conservateurs.

BERNARD GUETTA

Michel Dupire et Yves Parisse, tenir en laisse ». Au mur, un autocolient pro-

clame en lettres blanches sur fond noir : « La prochaine fois, le Nicaragua / » De nouveau parfaite-ment à l'aise, il explique : « Mais après la Grenade, le Nicaragua, cer il n'y a pas d'autre solution. Cuba ensuite ? Réponse : « Si cela paut se faire sans guerre nucléaire, certainement. Et je vou-drais aussi voir libérer l'Afghanistan, le Pologne, tous les pays dominés par l'empire saviétique qu'il faut désintégrer de l'inté-

un peu décu par le second mandat de M. Resgan, dont les idéolo-gues de la nouvelle drons jugent sévèrement l'évolution centriste. Proche conseiller du pasteur Jackson, le professeur Ronald Walters ne fait, lui, plus confiance aux démocrates pour endiquer le « nouveau racisme » qu'auraient

# **PROCHE-ORIENT**

# Les rebelles du Sud exigent 3 millions de dollars pour la libération de deux otages français

Les rebelles du Soudan du Sud qui détiennent deux techniciens français depuis neuf mois réclament, pour les libérer, 3 millions de dollars (près de 30 millions de francs) à la société les Grands Travaux de Marseille (GMT), affirme le Matin dans son édition de ce mercredi

employés par la société les Grands Travaux de Marseille, avaient été enlevés le 10 février dernier sur le chantier d'aménagement du canal de Jonglei, dans le sud du Soudan, par des éléments de l'Armée popu-laire de libération du Soudan (APLS) en lutte contre le régime islamique du président Gaafar Nemeyri. Depuis, selon l'avocat de leurs familles, qui a déclaré tenir l'information du ministère des relations extérieures, les deux techniciens sont détenus en Ethiopie.

■ Le président égyptien Moubarak, en visite de travail en France, s'est ve décerner le mardi 30 octobre, à Paris, le prix de « la personnalité de l'année » attribué par un jury de personnalités françaises au cours d'une brève cérémonie au palais Ma-rigny. Créé en 1970, le prix de « la onnalité de l'année » a déjà été décerné à plusieurs chefs d'Etat dont les présidents Senghor, Houphouët-Boigny, Pertini, ainsi qu'au roi Hassan II du Maroc.

CRÉATEURS D'ENTREPRISES

Réception et réexpédition du courrier

GEICA/296-41-12/56 bis, rue du Louvre, 75002 Paris

VOTRE SIÈGE SOCIAL À PARIS A PARTIR DE 180 F HT PAR MOIS

dection d'actes et constitution de sociétés.

Dans une déclaration au quotidien parisien, M. Steven Baak. porte-parole du Mouvement de libération du peuple du Soudan (MLPS) à Londres, indique : < 1,5 million de dollars chacun. Il ne s'agit pas d'une rançon mais d'une juste compensation pour les morts que nous avons eus lors de l'attaque du 10 février et pour le matériel que nous avons du aban-donner sur place. Mais, poursuit-il, « nous sommes disposés à descendre jusqu'à 1 million de dollars pour chaque technicien étranger que nous détenons ». En outre, M. Steven Baak a précisé que les deux techniciens - se trouvent toujours

Selon le Matin, des négociations entre des responsables du MLPS et les Grands Travaux de Marseille out eté interrompues récemment à Lon-dres, « la compagnie marseillaise se disant incapable de payer la somme réclamée ». Toutefois, toujours selon le quotidien, d'autres rencontres sont prévues — probablement à Addis-Abeba — vers la mitiendra le sommet annuel de l'OUA.

au Soudan du Sud ».

Les deux techniciens français avaient été enlevés en compagnie de six autres étrangers, et notamment deux ressortissants allemands, une femme encemne et son enfant âgé de dix-huit mois, et qui ont été libérés le 11 mars, après le versement d'une importante somme d'argent.

# LE MILLIARDAIRE SAOUDIEN ADNAN KHASHOGGI VA PARTICIPER AU DÉVELOP-PEMENT PÉTROLIER ET MINER DU PAYS

M. Adnan Khashoggi, milliardaire saondien, vient de signer avec le président du Soudan, M. Gasfar L. Nemeiry, un accord par lequel sa société, Sigma international, va partager avec la Société nationale soudanaise de pétrole (NOCS) le développement et le contrôle des ressources pétrolières et minières de ce pays. Selon le Financial Times, les deux compagnies opératrices du Soudan, Chevron et Shell, ont été quelque peu surprises par cet accond.

Ces deux sociétés ont déjà dépensé quelque 900 millions de dollars, avec une filiale de la Banque mondiale, pour forer des puits produisant du pétrole à Bentiu, dans le sud du pays. Et clies out du arrêter leurs travaux après la mort de trois employés de Chevron, tués par l'Armée de libération du peuple, un groupe qui cherche à renverser le président Nemeiry.

Or l'accord qui vient d'être signé ermettrait au gouvernement soudanais de reprendre pour la nouvelle association les droits pétroliers des sociétés qui ne poursuivent pas nornalement leurs opérations.

Emplois Cadres S, rue des Italiens, 75009 Paris Régie-Presse, 85 bis, rue Réaumur



MAND

)éen

The House

Her In As

 $\{\mathcal{F}_{i,n}\}_{i=1}^{n} = \{\mathcal{F}_{i,n}\}_{i=1}^{n}$ 

same according

1300 1400

at at degrees.

differences

taque le irur

street, care

 $(r) \mapsto_{t_{r-1}(r_{t_0}) \in r_{t_0}}$ 

 $t_i e_i = e_{i e_i a_i d_i}$ 

death ands

CALL TO STREET

Astrony 🚡

 $\| a \nabla (d_{Q}) \|_{\mathcal{H}_{\alpha} \times \mathcal{H}_{\alpha}}$ 

the property

 $|\tau||V(t)+\varepsilon||_{\operatorname{Mag}_{\tau}}$ 

e who can be

Air disk sitting

Andrews area.

ade At Kohi

Colors water

to the state

where  $M_{\rm c}/M_{\rm R}$ 

of the one on

er bereide ja

er energies

adout the pen-

 $\mathfrak{C}^{\mathfrak{p}_{1}+\mathfrak{q}_{2}}(\mathfrak{m}_{1}) = \mathfrak{m}_{1} + \mathfrak{m}_{2} + \mathfrak{m}_{3} + \mathfrak{m}_{4} + \mathfrak{m}_{5} + \mathfrak{m}_$ 

40.00

on Money

SADUDIEN

ROGEL VA

DEVELOP.

OLUS EL

BRESSON

Pili

# La discussion budgétaire à l'Assemblée nationale

# Travail : former gérer une situation qui n'est que la Quant à M. Jean Proveux (PS, conséquence d'une évolution qu'il ne Indre-et-Loire), il constate qu'il

des chômeurs, ce maîtrise pas. n'est pas créer des emplois

Les députés socialistes out approuvé, le landi 29 octobre, à l'Assemblée nationale, les crédits du ministère du travail et de l'emploi, les élns du PC int, ceux du RPR et de l'UDF votant contre. Ces crédits s'élèvent à 49 081 milli de francs, en augmentation de 0,82 % sur 1984 à structure budgétaire constante. Ils repré-sentent 4,49 % des dépenses de l'Etat. Les députés ont, anssi, débattu du budget de la forma-tion professionnelle, qui sera voté avec d'autres budgets rattachés aux services da premier ministre. D'un montant de 12600 millions de francs, ces crédits permettront, en fait, à l'Etat de dépenser en 1985 près de 17 milliards de francs en la matière, soit une progression de Pordre de 18 %.

Pour M. Michel Delebarre, la tâche était à la fois facile et impossible. Facile, parce que personne ne peut s'opposer à des crédits qui servent avant tout à aider les chômeurs, soit pour leur garantir un minimum de revenu, soit pour leur fournir une formation. Tâche impossible, pourtant, parce qu'on ne fait jamais assez dans ce domaine, et parce que le ministre du travail, de l'emploi et

Urbanisme

C'est bien ce que lui ont reproché les communistes. « Le budget de l'Etat réunissant les conditions de la stagnation économique et du recui de l'emplot, a expliqué M. Dominique Frelaut (PC, Hautsde-Scine), on peut craindre que les hypothèses d'évolution du chomage ne pechent par optimisme. » La concinsion de Mme Colette Goeuriot (PC, Meurthe-et-Moselle) est donc simple : « Le traitement social du chômage a atteint, aujourd'hui, ses limites. . Pour la formation professionnelle, la contestation est tout aussi ferme, M. Guy Ducoloné (PC, Hauts-de-Seine) reprochant au ministre de privilégier « les stages d'initiation à la vie professionnelle, qui ne conduisent ni à la formation ni à l'obtention d'un travail. L'opposition a émis des critiques du ne ordre, Mme Hélène Missoffe (RPR, Paris) faisant remarquer que, si « les emplois manquent, ce n'est pas la formation qui les

Les socialistes eux-mêmes semblent hésiter. Mme Martine Frachon (PS, Yvelines) a observé que - les mesures arrêtées par le gouvernement correspondent plus à un traite-ment social du chômage qu'à une politique d'investissement offensive ». Quant aux travaux d'utilité collective, dont elle pense qu'a ils ne constituent qu'un palliatif a Mme Marie-France Lecuir (PS, Vald'Oise) juge, au contraire, qu'ils permettront « une meilleure insertion des jeunes chômeurs et l'apparition de nouvelles activités ».

n'est pas certain que « la reprise de la croissance ou le rétablissement de l'équilibre entre les offres et les demandes d'emplois suffisent à

faire reculer le chômage »." Le ministre du travail est d'accord avec les communistes et l'opposition pour constater que « seule une reprise vigoureuse de l'activité économique est susceptible d'apporter une réponse durable au problème de l'emploi ». Mais, pour cela, il faut moderniser l'appareil de production, ce qui a des consé quences négatives sur l'emploi. D'où l'obligation de « mobiliser tous les acteurs politiques, économiques et sociaux - dans ce domaine. Ainsi, pour les restructurations indus-trielles, il pense qu'e une approche préventive et concertée des problèmes d'emploi est indispensa-ble ». Il reste, a-i-il souligné, que « la formation professionnelle constitue l'un des moyens privilé-glés de résoudre à court et long terme le problème de l'emploi et de la conversion industrielle ». Pour ce faire, si la formation par l'appareil scolaire doit rester la « priorité », il faut, aussi, développer les formations continues et l'apprentissage. A ce sujet, M. Delebarre a annoncé qu'il va s'efforcer d'ouvrir « les centres de formation de grands établis-sements, comme EDF, à des jeunes ne se destinant pas à entrer dans ces établissements ». Il a aussi déclaré qu'il avait obtenu du gouvernement la possibilité de commencer une réforme du statut des personnels de l'Agence nationale pour l'emploi.

# iogement : l'opponégatif de son groupe. Si l'ensemble des députés sociasition demande une

intervention accrue de l'Etat L'Assemblée nationale a examiné, le mardi 30 octobre, les crédits de l'urbanisme et du logement, d'un montant global de 45,018 miliards de francs, en augmentation de 13,5% par rapport à 1984 (le Monde des 9 et 19 octobre). Le vote sur ces crédits est intervenu le mercredi 31 octobre, à l'issue de la discussion de l'ensemble du budget du ministère les socialistes votant pour, les groupes commu-niste, UDF et RPR votant

Le logement social et les problèmes qui s'y rattachent (lutte contre la pauvreté, difficulté des organismes d'HLM, loyers impayés, etc.) ont particulièrement redes dénutés gauche comme à droite. L'opposition, pourtant soucieuse de voir limi-ter les interventions de l'Etat, a, paradoxalement déploré, comme le PC, un certain désengagement de la

puissance publique.

M. Pascal Clément (UDF, Loire) a expliqué qu'il y a « une façon optimiste et une façon pessimiste de voir les choses », la première étant celle de M. Paul Quilès, ministre de l'urbanisme, du logement et des transports, qui, selon M. Clément, souligne l'accroissement de 13,5% de son budget, et de 11,6% des crédits en faveur du logement. « La focon pessimiste, a ajonté le porteparole de l'UDF, consiste à parole de l'UDP, consiste a considérer non plus les engagements que l'Etat doit remplir, mais les ambitions du gouvernement, puisque la construction du logement s'étend sur plusieurs années. Vu sous cet angle, votre budget (...) chuie de l'1,0%.

M. Jean Tiberi (RPR, Paris) a particulièrement critiqué les me-sures prévues pour le logement social. Nous sommes loin des enga-gements d'avant 1981 où on nous promettait alors 500 000 logements par an (...). A l'irréalisme des doctrines trop généreuses, et par la même nocives, le gouvernement fait succèder maintenant l'irréalisme d'un discours qui ne correspond plus à ses actes (...) », a déclaré l'adjoint au maire de Paris avant de dénoncer le blocage des loyers des HLM.

Pour sa part, M. Paul Chomat (PC, Loire) a estimé - très regretta-ble l'insuffisance de l'effort en matière de construction sociale», sou-haitant qu'au lieu de 70 000 logements sociaux locatifs, il en soit construit 100 000. Ce «recul », également constaté par le dé-puté communiste en matière de jus-

● M. Rocard est satisfait de son budget. - Les années se suivent et ne se ressemblent pas. L'an dernier, le ministre de l'agriculture n'avait pas caché aux députés du groupe socialiste son mécontentement devant le budget qu'il avait dû accepter. Cette fois, devant la même instance, le mardi 30 octobre, M. Rocard s'est l'élicité, a expliqué M™ Véronique Neiertz (PS, Seine-Saint-Denis), porte-paroie du groupe, que l'agriculture soit traitée « de façon equitable, contrairement aux années passées ». faisant ainsi allusion à l'avant comme à l'après-1981.

tice sociale (faible progression des aides à la personne), justifie le vote

listes ont jugé satisfaisant le budget présenté par M. Quilès, certains, comme M. Jacques Badet (PS, Loire), ont cependant émis des réscrves : « Votre budget recèle des contradictions que nous aurons à surmonter, sauf à laisser les impératifs économiques prendre le pas sur les objectifs sociaux », a-t-il déclaré. Le député de la Loire s'est également inquiété que la baisse gé-nérale des taux d'intérêt, notamment la baisse d'un point du livret A des caisses d'épargne, n'ait pas été entièrement répercutée sur tout le fiancement du logement social, qui bénéficie seulement d'une baisse d'un demi-point.

 C'est en effet une question primordiale, a répondu M. Quilès.
Nous avons le souci qu'il baisse
comme l'inflation. Tel est le cas dans les principaux secteurs de prêt locatif aidés [PLA], prêts conventionnés, prêts complémentaires. Le taux des prêts à l'amélioration du

logement a baissé de deux points en deux ans. Celui des PLA d'un demi-point (...). Les PLA sont ceux qui bénéficient de l'aide budgétaire la plus forte: 140 000 F par logement

Construire plus de logements so-ciaux? « Avec 85 milliards de francs d'aide directe et indirecte au logement, l'effort de l'Etat n'a jamais été aussi important », a dit le ministre, s'adressant à M. Chomat. Il a, d'autre part, précisé que « le Crédit foncier prépare un projet de création d'un organisme qui rachè-terait les logements dont les acquéreurs ne peuvent plus supporter les charges de remboursement ».

Enfin, sur la situation des entreprises du bâtiment, le ministre a dé-claré que « la diminution du rythme de la construction remonte à 1973 (...). Je m'efforce de rétablir la conflance et de créer des conditions favorables au placement d'une partie de l'épargne dans l'immobi-lier », soutenant que les milieux professionnels constatent une lucur d'amélioration.

# **AU SÉNAT**

# L'intervention des caisses d'allocations familiales dans le recouvrement des pensions alimentaires est approuvée à l'unanimité

Le Sénat a examiné, le mardi 30 octobre, trois projets de loi. Il a adopté en première lecture, et sans y rien changer, le texte modifiant les ordonnances du 31 mars 1982 relatives à la cessation d'activité des fonctionnaires et des agents titulaires des collectivités locales.

La Haute Assemblée a également adopté, mais en les amendant, trois projets de loi précédemment exa-minés par l'Assemblée nationale et relatifs aux comptes consolidés de certaines sociétés commerciales et entreprises publiques, à la domiciliation des entreprises et à l'aide aux parents divorcés.

Sur proposition du rapporteur de la commission des lois, M. Jean Arthuis (Union centriste, Mayenne), les sénateurs ont notam ment prévu que toutes les sociétés commerciales devront établir et publier des comptes consolidés en précisant et définissant les trois cas d'application de l'obligation de consolidation (contrôle exclusif. contrôle conjoint et influence notable). Avec l'accord du gouverne-ment, ils ont aussi repoussé d'un an l'application de ce texte.

Dans la discussion du deuxième texte, à la demande du rapporteur de la commission des lois, M. Francois Collet (RPR, Paris), le Sénat a adopté plusieurs amendements, dont un tendant, d'une part, à propos de la domiciliation provisoire dans un local d'habitation, à préciser que cette dérogation ne s'applique qu'aux premières immatriculations et, d'autre part, à subordonner son autorisation à la notification préalable au bailleur - ou au syndic de la copropriété - par le déclarant de son intention d'user de cette faculté. Elle a également fixé des limites à

cette domiciliation. Le Sénat a aussi adopté, à l'unanimité comme l'Assemblée nationale, le projet de loi de Ma Yvette Roudy permettant aux caisses d'allocations familiales de remplacer-les parents défaillants dans le versement des

pensions alimentaires après divorce, les caisses se retournant après contre eux. En dehors de divers amendements techniques et rédactionnels, les sénateurs ont aussi rétabli l'intervention du commissaire de la République dans l'établissement des sommes à recouvrer qui avait été supprimée par les députés, Ils ont surtout, suivant M. Claude Huriet (rat. adm. à l'Union centriste, Meurthe-et-Moselle), rapporteur pour avis de la commission des affaires sociales, et contre l'opinion de M. Collet, rapporteur de la commission des lois, prévu que l'avance de la caisse ne pourrait pas être supérieure à la somme effectivement due par le parent défaillant.

## SEPT CANDIDATS SEULE-MENT ADMIS A LA « TROI-SIÈME VOIE» DE l'ENA

Pour la deuxième fois le concours d'entrée à l'École nationale d'administration par la « troisième voie » (réservé à des candidats qui ne sont pas diplômés universitaires ou fonctionnaires) vient de s'achever. Mais pour la première fois le jury n'a pas pu pourvoir toutes les places mises à CE CONCOURS.

Sur les douze postes offerts, sept seulement ont été pourvus. Parmi les sept reçus il y a trois élus locanx (dont un adjoint au maire de Touiouse), trois responsables de syndicat et un animateur de mouvement

Le jury a estimé qu'il n'y avait pas assez de candidats d'un niveau suffisant. Sur quarante et un candidats admis à concourir, trente-trois sculement avaient participé aux épreuves. En 1983, où pour la première fois se déroulait le concours de la « troisième voie », il y avait eu quarante-sept candidats, et les dix places offertes avaient été pourvues.

# Cohabiter en politique

II. - 1986-1988 par OLIVIER DUHAMEL (\*)

Dans un premier article (le Monde du 31 octobre), Olivier Duhamel a souligné les contradictions dans lesquelles sont placés les différents partis politiques, lorsque se pose à enx la difficile question de la coha-

1986, le millesime fait fureur. D'abord parce que à seize mois de l'échéance, il est à peu près impossi-ble de rencontrer quelqu'un qui ne pense que l'opposition doive gagner les législatives. Certes, échaudé par les erreurs de prévision de 1978, aucun politologue ne le proclame publiquement : il est plus prudent de disserter sur le caractère toujours imprévisible d'un scrutin, surtout losque l'on ignore encore ce que seront le système électoral, la conjoncture économique, le contexte international, sans compter l'imprévu, si souvent roi en politique (qui aurait amoncé en septembre 1965 de Gaulle en ballottage, à la mi-mai 1969 Alain Poher battu, en avril 1974 Valéry Giscard d'Estaing

élu, en 1980 le même battu?). Il n'empêche que, avec un écart de suffrages exprimés donnant à la droite près de vingt points d'avance sur la gauche aux dernières européennes, l'hypothèse d'un antago-nisme entre la majorité présidentielle de 1981 et la prochaine majorité parlementaire n'a jamais en autant de chances de se réaliser. D'où le second motif de distinguer le millésime 1986 : la Ve République pourrait enfin connaître le choc des majorités, le face à face entre un président issu d'un camp et une Assemblée dominée par l'autre.

Placons-nous donc dans ce cas de figure, non pour jouer les Nostra-damus du droit constitutionnel, mais pour confronter les données institu-tionnelles au contexte de 1986-1988 et dessiner ainsi les évolutions les nius vraisemblables. Le plus simple est de raisonner chronologiquement. 1) La non-démission du prési-

dent. - Par postulat, les élections de juin 1986 donnent au RPR et à l'UDF une nette majorité de députés. La première question susceptible de se poser est celle de la démission du président. A cet égard, l'histoire ne nous apprend pas grandchose. Mac-Mahon est resté – un an et demi – face à la gauche majori-taire en 1877, Millerand fut contraint à la démission par le Car-tel des gauches en 1924, mais ni l'un ni l'autre n'étaient élus du suffrage universel direct. Quant aux prési-dents de la V., V. Giscard d'Estaing disait clairement qu'il resterait; Charles de Gaulle et Georges Pompidou restèrent plus mystérieux, mais, vu leurs tempéraments, on peut penser que le premier s'en serait retourné à Colombey tandis que le second aurait fait facé. François Mitterrand, oui n'est pas

gaullien jusqu'an tragique, ne paraît pas devoir démissionner : parce qu'il ne laissera pas Raymond Barre lui dicter sa conduite ; parce que la difficulté de la situation l'intéressera parce que, dans la disgrâce sans pré-cédent qu'il subit. l'existence d'une majorité dans l'opinion favorable à ce qu'il reste constitue son unique rayon de soleil, et, enfin, parce que iême si peu l'ont remarqué, il l'a dit (1).

L'opposition pourra-t-elle imposer la démission immédiate du président? La Constitution ne lui confère pas ce pouvoir, sauf à détourner les textes et mettre le président en accusation pour haute trahison ou refuser tout gouvernement, même conforme à la nouvelle majo-rité. A ce jeu dangereux, le prési-dent pourrait être tenté de répliquer par les pleins pouvoirs de l'arti-cle 16, mais il paraît surtout très improbable que l'on assiste à une teile montée aux extrêmes, que d'ores et déjà deux des trois mousquetaires de l'opposition refusent.

2) La formation du gouverne-ment. — Dementé à l'Elysée, Fran-çois Mitterrand choisira un premier ministre. Etant donné qu'il devra être accepté par la majorité des députés, RPR et UDF pourraient en théorie s'accorder sur un nom jusqu'à l'imposer. Les prérogatives présidentielles seraient basouées, mais nous avons l'habitude que les réalités politiques imposent quelques contorsions aux textes constitu-tionnels. Néanmoins, les rivalités à la tête de l'actuelle opposition font douter d'un tel accord, ce qui laissera donc au chef de l'Etat une cer-taine marge de manœuvre.

Il choisire parmi cinq à dix possi-bles celui auquel sera offert le plai-sir de diriger un gouvernement sous haute surveillance parlementaire et sans complicité présidentielle assu-rée. Autant dire que le pressenti n'acceptera pas obligatoirement, auquel cas la cohabitation nous offrira sa première distraction. Mais on finit toujours par trouver un premier ministre, et commencera le premier gouvernement de droite sous un président de gauche,

3) Le repli arbitral du président. - Dans un premier temps, François Mitterrand sera contraint de laisser la nouvelle majorité gouverner, non seulement parce qu'elle sera forte de la dernière expression de la volonté populaire, mais encore parce que les extensions dont a béné-ficié, depuis 1958, le pouvoir prési-Cour de sûreté de l'Etat? - Cétair

masochiste ou converti à une mise à dentiel par rapport au texte de la la retraite progressive, un président Constitution ne seront plus accep-tées par la majorité des députés et le gouvernement qui lui est nécessaire-ment lié. Plus question que les ministres scient choisis pour l'essentiel par le président et se considèrent chacun comme son obligé. Plus question de référendum législatif décidé par le seul président, la nécessité d'une proposition gouvernementale prenant désormais tout son sens. Plus question pour le président d'amender les projets de loi on de les retirer au moment qui lui convient.

La liste serait interminable des renoncements qui s'imposeront à l'hôte de l'Elysée, tout simplement parce que le gouvernement présidentiel cédera la place au gouvernement parlementaire, à cause de l'inversion du circuit de légitimité. C'est l'Assemblée qui incarnera la nou-velle majorité électorale. C'est de l'Assemblée que le gouvernement tiendra la réalité de son existence. C'est l'Assemblée qui pourra y met-tre fin, tandis que le président ne pourra plus renvoyer le premier ministre à sa guise, comme il le fait depuis 1958 contre la lettre de l'article 8-2. De même entrera pour la première fois en application l'article 20 qui dispose que - le gouverne-ment détermine et conduit la politi-

Les règles qui permettent au gou-vernement de diriger l'Assemblée auront, elles aussi, tendance à se mettre en veilleuse, le recours aux ordonnances ou à l'adoption forcée d'un texte par le biais de l'article 49-3 se feront plus rares parce que l'Assemblée ne relâchera pas son contrôle sur le gouvernement a priori suspect de compromis-sion. Bref, la Constitution connaîtra une application inédite, et la Ve République présentera enfin sa face parlementaire. Ce ne sera pas la moindre ironie de l'histoire que cette révélation intervienne sons la présidence d'un homme qui a tant écrit et discouru sur l'irrespect de la lettre et de l'esprit parlementaires du texte de 1958, le retour aux sources s'opérant, de surcroît, à son dérriment

que de la nation ».

4) Le conflit. - L'effacement présidentiel ne saurait s'éterniser Même en admettant qu'une liberté d'action lui soit concédée en politique étrangère, puisque telle est la tradition républicaine à laquelle les Français demeurent fidèles, le chef de l'État ne se contentera pas de voyages à l'étranger, où sa puissance (\*) Professeur de droit public, directeur de la revue Pouvoirs.

élu du peuple n'est pas prédisposé à contempler passivement la mise à bas de sa politique, le renvoi, ici et là, de tous ses amis, sans compter toutes les petites humiliations où l'imagination des adversaires politi-ques excelle. Une fois que chacun aura montré qu'il joue loyalement le jeu de la démocratie, chacun s'emploiera à prouver qu'il ne trahit ni ses convictions ni ses électeurs. Le conflit éclatera, probablement à l'initiative du président : ayant reculé, ce sera à lui d'avancer. 5) La résolution de conflit.

sera d'ailleurs diminuée. Sauf à être

tuelles, et il est à peu près exclu que gouvernement et président s'accordent sur le recours à cette procédure. Restent alors de nouvelles législatives ou une élection présiden-

Les élections législatives ne règlent le problème que si la gauche gagne, l'élection présidentielle que si la droite gagne. Au cas contraire, la contradiction des majorités conti-nue, mais le dernier perdant est tel-lement affaibli qu'interviendrait l'élection complémentaire pour parachever l'issue : en cas de législatives à nouveau gagnées par la gau-che, l'heureux élu, fort de son succès, dissoudra l'Assemblée avec de bonnes chances de succès. En toute hypothèse, nous n'aurions pas

Le plus simple serait peut-être de faire coïncider présidentielle et législatives. Le président peut y parvenir, puisqu'il est seul maître de la dissolution et de sa démission, s'il veut anticiper l'élection présidentielle. Rien ne lui interdit de coupler les deux opérations et jouer ainsi le tout pour le tout. Telle pourrait être sa seule chance d'espérer entamer un deuxième mandai. Et tel n'est pas le moindre paradoxe de la Constitution que après avoir imposé au président un gouvernement parlementaire lui ôtant la direction de la politique de la France, c'est au même président qu'elle donne le pouvoir de choisir la procédure et le moment susceptibles d'v mettre un

(1) - Rien n'arrêtera l'action que je conduis pendant le temps pour lequel la confiance populaire m a confié ce man-dat », a déclaré M. Mitterrand dans son

# LE DÉBAT SUR L'INSÉCURITÉ

# Le porte-parole du PS réclame « davantage de fermeté »...

En matière de délinquance, le nément », car ils ont été forgé » par Parti socialiste est favorable à la droite et l'extrême droite ». davantage de fermeté. Son porte-parole, M. Jean-Pierre Destrade, député des Pyrénées-Atlantiques, a estimé, le lundi 29 octobre, qu'il était - urgent que le gouvernement s'engage plus résolument dans le combat contre l'insécurité ». Quelle politique faut-il mener ? a demandé en substance M. Destrade: « La continuation de la prévention bien entendu, mais sans doute davantage encore de fermeté: par exemple, peines incompressibles pour cer-tains criminels, réduction encore plus notable du nombre des permis-sions de sortir et des libérations conditionnelles, plan d'équipement pluri-annuel de la police, avec recrutement de personnel et achat

de matériel. • Aussitôt cette déclaration rendue publique, l'Hôtel Matignon s'est efforce d'en minimiser la portée en soulignant qu'une prise de position du PS n'engage évidemment pas le du PS n'engage évidemment pas le gouvernement. Au Parti socialiste, la prise de position de M. Destrade n'a pas été du goût de tous. Certains députés ont manifesté leur étonne-ment, mardi, dont M. Michel Sapin, un rocardien, qui s'est ému du fait que l'on reparle de « peines incom-pressibles », des mots, explique-t-il, avec lesquels on ne joue pas impu-

la droite et l'extrême droite ». De telles peines avaient été introduites dans le code de procédure pénal à l'époque où M. Alain Peyrelitte était garde des sceaux, cela malgré les protestations de la gauche. La politique de M. Robert Badinter est à l'opposée de cette conception. Pratiquement, les permissions de sortir et les libérations conditionnelles sont accordées beaucoup plus chichement qu'à l'époque de M. Peyrefitte, mais la chancellerie estime qu'à les supprimer com-plètement, on court le risque de provoquer des troubles graves dans les

La déclaration de M. Destrade et la mise au point officieuse de l'hôtel Matignon confirment l'existence d'un débat parmi les socialistes sur la manière de répondre, en cette période préélectorale, au sentiment d'insécurité (le Monde daté 21-22 octobre).

Quelles seront les solutions retenues? On en discute beaucoup au sein du gouvernement, au point que l'examen de cette question par le conseil des ministres, prévu pour le 7 novembre, a été reporté à une date non encore fixée, mais qui devrait se

# ... et un « barriste » vole au secours de M. Badinter

· Un garde des sceaux trop décrié e, tel est le jugement que porte dans le dernier numéro de la revue Commentaire (I) M. Jean-Claude Casanova, ancien conseiller L'abolition de la peine de mont? Elle obéit - à l'esprit de notre temps - L'abrogation de la loi esécurité et liberté ? - Robert Claude Casanova, ancien conseiller de M. Raymond Barre à l'Hôtel Matignon et aujourd'hui l'un des plus proches collaborateurs de celui-

M. Casanova souligne certes que le gouvernement - a été critiquable en voulant ignorer la réalité des différents problèmes de sécurité », mais pour le reste ce ne sont pratiquement que des compliments adressés à M. Robert Badinter. La loi d'amnistie ? Il y en avait eu aussi après les élections présidentielles de Badinter est revenu à la tradition -.

Plus « badintérien » que le garde des sceaux, M. Casanova estime que des sceaux, M. Casanova estime que des « progrès considérables restent à accomplir ». Il faudrait, explique-til, mieux assurer l'indépendance de la magistrature et, par exemple, instituer une procédure d'appel en faveur des criminels condamnés par les cours d'assises qui, à la différence des délinquants jugés par les tribunaux correctionnels, n'en bénéficient pas actuellement.

(1) Numéro de l'automne 1984.

Es Tare

,

- La 
   « location d'utérus » ne devrait pas être autorisée
- Il faudrait organiser une consultation publique sur la reproduction artificielle

Le Comité national d'éthique que préside le professeur Jean Bernard vient de prendre position sur l'ensemble des techniques concernant la reproduction artificielle de l'espèce homaine. Dans un avis readupoblic le 31 octobre, ce consité s'oppose à la pratique dite des « locations d'utérus » et propose l'organisation d'une raste consultation publique » sur l'ensemble des nouvelles techniques concernant la reproduction artificielle.

Il y a un an, Me Gisèle Halimi évoquait sur les bancs de l'Assemblée nationale « l'existence de réseaux syant pour objet de permettre à des couples dont la femme est stérile de s'assurer, moyennant finances, les services d'un ventre fécondé par le sperme du mari ». Le député (apparenté PS, de l'Isère) demandait aussi à M. Edmond Hervé, secrétaire d'Etat à la santé, quelles mesures le gouvernement comptait prendre pour éviter que le trafic se généralise.

Depuis, le trafic des « locations d'utérus » s'est bel et bien généralisé, deux associations, à Paris et à Marseille, ayant décidé d'organiser ce marché » d'un nouveau genre qui fleurit aux Etats-Unis depuis près de trois ans. A plusieurs reprises, le secrétariat d'Etat à la santé a condamné ces pratiques, sens véritablement s'y opposer. Il y a quelques semaines, on découvrait l'existence de Patricia, première « mère porteuse » française.

C'est dans ce contexte qu'il convient de replacer la prise de pos-

# TRENTE-SIX « SAGES »

Le Comité consultatif national d'éthique pour les sciences de la vie et de la santé a été cré par décret le 25 février 1983 et mis en place le 2 décembre de la même ennée par M. François Mitterrand.

Se composition avait donné lieu à quelques difficultés. Outre son président, le professeur Jean Bernard, il comprend cinq personnalités désignées par la président de la République, quinze personnalités « choisies en raison de leur compétence et de leur intérêt pour les probièmes d'éthique » et quinze personnalités « appartenant au secteur de la recherche ».

tion du Comité consultatif national d'éthique pour les sciences de la vie et de la santé. A propos des clocations d'utérus », le comité (qui préfère parler dans ce cas de « mème donneuses »), propose d'appliquer la législation actuelle. Et, donc, « de ne pas prendre les textes nécessaires pour rendre licite une manière de répondre à l'infécondité ». Une « manière » qui, selon lui, « contient en puissance l'insécurité pour l'enfant, pour les parents qui souhaitent une naissance, pour la famme qui met au monde l'enfant et pour les personnes qui s'antremettent dans ces opérations ».

La Comité rejoint donc sur ce point les conclusions du secrétariat d'Etat à la santé qui estime que les associations ayant pour but d'organiser les locations d'utérus sont doublement illicites : parce que les indemnités qu'elles proposent peuvent être assimilées au commerce d'enfant, et parce qu'il y a toujours dans ce cas incitation à l'abandon d'enfant. Le comité souhaite « per-

Lavilliers

remet les gants

Le chanteur Bernard Lavilliers.

ancien boxeur, a été placé en garde à vue, mardi 30 octobre, pour avoir

pénétré par effraction dans les

locaux du Casino de Paris. Dans

l'après-midi de ce même jour,

M. Luc Richard, président-directeur

général du célèbre music-hall, avait, à la suite, a-t-il prétendu, d'un référé

ordonnant l'expulsion, pour loyers impayés, de la société Trinité Spec-

tacles, locataire du Casino de Paris

repris possession des locaux et fait

proceder, devant huissier, au chan-

gement des serrures et à la pose de

Vers 17 heures, le chanteur,

actionnaire de la société Tripité

Spectacles, a défoncé les portes de

l'établissement en compagnie de

deux hommes qui s'en sont pris à

M. Luc Richard, le frappant à l'épaule et au visage. Ce dernier a

porté plainte pour - bris de clôtures

et coups et blessures ». Les policiers ont arrêté le chanteur, mais ses deux

complices se sont enfuis. Devant la

porte du commissariat du neuvième arrondissement, M. Lavilliers s'est écrié: « C'est la l'utre des artistes

EN BREF

suader toutes les personnes qui ont manifesté leur intérêt pour cette méthode de ne pas charcher à y recousir ».

fleste à savoir si la seule persussion sera efficace. Ou, en d'autres termes, si les pouvoirs publics, confortés par cette prise de position, seront disposés à engager des poursuites judiciaires, maigré l'écho assez favorable que rencontrent ces initiatives dans l'opinion publique.

## Des médecins veulent un référendum

Le comité s'exprime aussi sur l'ensemble des techniques de reproduction artificielle (conservation par congélation des ovules, des spermatozoides ou des embryons furmains, insémination artificielle avec donneur, insémination artificielle post mortem, fécondation in vitro, manipulation d'embryons, etc.). Il le fait avec la plus grande prudence, allant jusqu'à s'interroger sur le sens même de sa mission (lire ci-contre). Seul, un point est, aux yeux du comité, acquis : les techniques de reproduction artificielle ne doivent plus être menées qu'e au sein des équipes

agréées et sans but lucratif ». Cet agrément « devrait être délivré sur l'avis du comité d'éthique compétent ». Pour le reste, le comité propose l'organisation — qu'il est prêt à assumer — d'une « vaste consultation publique ».

La France n'est pas le seul pays à

engager une réflexion éthique à propos des nouvelles techniques appliquées à la reproduction humaine. En août demier (le Monde du 14 août), une commission gouvernementale britannique, présidée par Dame Mary Warnock, rendait public un rapport sur ces questions. A l'image du comité français, la commission britannique s'oppose à l'existence de sociétés ou d'intermédiaires entre couples demandeurs et mères « porteuses ». Ce rapport devrait faire l'objet, en Grande-Bretagne, d'un veste débat national. Déjà, en France, certains médecins ont émis l'idée pour la moins discutable, d'un référendum national sur le seul thème des locations d'utérus.

JEAN-YVES NAU.

# « Se donner les moyens et le temps d'une réflexion nécessaire »

Voici les principaux extraits d l'avis du Comité ;

« Dans les sociétés modernes, l'infécondité fait l'objet de thérapeutiques. Il n'est pas question, 
parce qu'il ne s'agit pas d'une moladie, de refuser le traitement ou de 
récuser le progrès. Ces patients ont 
le droit d'être traités et de demander l'entier concours de leur médecin. Mais ce concours implique 
darénavant le recours de plus en 
plus fréquent à des techniques de 
reproduction artificielle.

» Provoquer une naissance par ces techniques est un acte qui suscite des interrogations éthiques. Elles ne viennent pas d'un a priori à l'égard de ce qui est artificiel. Le fait nouveau, pour lequel la société n'a pas encore de réponse, est qu'en dissociant différentes étapes du processus de reproduction, les nouvelles techniques obligent à considérer séparément l'intérêt des patients, parents potentiels, et celui du futur enfant.

» Nos habitudes nous ont jusqu'à présent conduits à nous immiscer le moins possible dans cette liberté des libertés, qui est la décision d'un couple d'avoir ou non un enfant. Tout est organisé, pensé, comme si les parents, avec leur médecin pour les conseiller, étaient seuls face aux décisions à prendre.

» Les nouvelles techniques ouvrent un champ inconnu. La procréation, acte complexe, est dissociée. Cet acte, jusqu'à maintenant décidé et accompli de concert par un homme et une femme, conduit à son terme par l'association de l'embryon et de cette femme, peut ne plus être décidé ensemble et en même temps. Des tiers interviennent: donneurs de sperme et d'ovocyte, famme qui se prête à la gestation de l'embryon, médecins et intermédiaires qui, à divers titres, suivent cette naissance pendant un temps parsois long. (...)

» La gravité des questions posées rappelle au Comité quel est le champ de sa mission. Elle a pour point d'appui la science et la recherche, et sa composition en fait une institution d'abord faite pour se prononcer sur des questions propre-

contre le pouvoir du fric. » Il devait

être déféré, ce mercredi 31 octobre dans la matinée, au parquet de Paris. De son côté, la société Trinité-

spectales a porté plainte et conteste que M. Luc Richard se soit présenté

avec un huissier pour reprendre possession des lieux.

Dissensions

chez les surveillants

de prison

Le mouvement de protestation

des surveillants de prison n'affectait plus que deux établissements (Mar-

cille et Roanne), mardi 30 octobre

selon des informations recueillies à

elle, d'une cinquantaine de prisons touchées, en insistant sur le fait que

la décision prise le même jour par la

CFDT d'arrêter cette grève avait

provisoirement créé la confusion à la base. Mercredi, la CGT, la CFTC et

le Syndicat autonome des personnels pénitentiaires continuaient ce mou-

destiné à bloquer l'appareil judiciaire en interdisant l'accès et la sor-

chancellerie. La CGT parlait,

ment scientifiques. L'expérience de ses membres ne l'habilite que partiellement à trancher les questions - où il n'y a encore que peu de recherche et au contraire bed d'interrogations ethiques et sociales qui viennent d'être évoquées. Ces interrogations mettent directement en cause la manière dont la société française conçoit le statut familial. Le Comité éthique en est venu à penser que ce débat sur l'intérêt du futur enfant et le droit des parents levrait être mené selon une procédure plus ouverte et qui organise de façon plus solennelle la consultation et l'audition de tous les secteurs d'opinion. Les citoyens dans leur diversité devraient y être associés. A l'image de ce qui a pu être fait à l'étranger, cette vaste consultation publique contribuerait à faire murir les idées sur le sujet, et cette ouverture répond à un souci d'éthique. La société française se donnerait ainsi les moyens et le temps d'une réflexion nécessaire. »

Concernant la question des «locations d'utérus» le Comité concint :

«Enfin, et en toute humilité devant un problème encore mal cerné par la science, il paraît clair que la question centrale, celle de l'intérêt de ce futur enfant, n'est pas résolue. Personne ne peut don une assurance suffisante que l'idée de susciter une naissance avec, dès l'origine, l'intention de séparer l'enfant de la mère qui l'aura porté, de sa mère comme il a été dit, répond à l'intérêt de cet enfant. C'est tout autre chose que de trouver une famille pour un ensant abandonné: la société est alors placée devant un fait accompli sur lequel elle n'a pas à s'interroger. Elle accueille l'enfant, elle permet son adoption et on peut constater à l'expérience combien de problèmes ont été heureusement résolus et sont susceptibles de l'être mieux encore. L'enfant ainsi pris en charge a toutes ses chances. Rien ne permet d'affirmer, en l'état de nos connais sances, qu'il en irait de même d'un enfant qui, de volonté délibérée, serait conçu dans le seul but d'être donné par sa mère dès sa nais-

Le rupture du front syndical

intervenue mardi et illustrée par la

décision de la CFDT de mettre fin à

ce monvement a été accentnée

mardi par FO, le principal syndicat

de surveillants, qui a accusé les grévistes de vouloir - déstabiliser le

fonctionnement des prisons fran-

caises à des fins purement électoralistes ». FO ne s'était joint au mou-

vement de protestation que le

25 octobre, à l'occasion de la grève

des fonctionnaires. Son communiqué fait allusion aux élections professionnelles qui doivent avoir lien le

L'affaire

des faux Modigliani

Le professeur Dario Durbe, direc-

teur de la Galeria d'arte moderna de

Rome, vient d'être destitué de ses

fonctions, apprend-on le 30 octobre, à la suite de l'affaire des faux Modi-

gliani de Livourne (le Monde du 28 et 31 juillet, daté 12-13 août, du 5 et

Spécialiste de la peinture du XIX siècle, M. Durbe avait été

nommé, il y a trois ans, è la tête du

22 janvier 1985.

du 18 septembre).

# AU TRIBUNAL DE CAEN

Caen. — Toute la France se souvient encore de cette opération d'isigny (Calvedos), de cette irruption, le 7 février 1982, peu avant minuit, dans une fromagerie en grève avec occupation des lieux, d'un comment des lieux, d'un comment uselle. E

direction fit évacuer 750 000 camemberts en souffrance, au sens le plus physique du mot.

Il en résulte un procès, sous l'inculpation de séquestration de moins de vingt-quatre heures, pour ceux qui en furent les auteurs principeux :

MM. Fernand Lousteu, ancien parachutiste, qui monte « l'équipe » :
Louis Pouyoulon, son second ; Ber-

nard Aubert, secrétaire général du groupe Besnier, propriétaire de l'usine, et Claude Meier, directeur-gérant de l'établissement.

Et mardi 30 octobre, le tribunal correctionnel de Caen, sous la présidence de Mine Martine Varin, a examiné l'affaire durant douza heures d'horloge. Selon les parties, il y a bien des manières de considérer les choses. « Vérnable acte de guerre civile » pour les parties civiles, les syndicats CGT et CFDT, l'affaire, pour les prévenus, n'est au contraire

vile a pour les parties civiles, les syndicats CGT et CPDT, l'affaire, pour les prévenus, n'est au contraire qu'un acte de légitime défense, une manière de souligner l'incurie des pouvoirs publics, qui avaient refusé de faire intervenir la gendarmerie pour exécuter une ordors ance d'évecuation des lieux par les grévistes.

Du côté des inculpés, on ne se sent pas du tout coupables, ni même confus. Tout cela paraît nature). M. Loustau, directeur à Paris d'une société de gardiennage, a trouvé tout à fait normal que M. Aubert, ancien para comme lui - ils s'étaient connus en Algérie et s'étaient revus quatre ou cinq fois, - lui demande connus en Algérie et s'éta son concours. M. Loustau est assurément un homme efficace. En vingtquatre heures, il a recruté ceux qu'il appelle ses « garçons », trente-sept e petits gars > solides et de sang-froid. Il a loué ce qu'il fallait de voitures pour que sa troupe se rende de Paris à Isigny avec le matériel adé-quat : des bombes lacrymogènes, mais, il le jure, pas d'armes.

# Gaz lacrymogènes

S'agissait-il de séquestrer les grévistes qui occupaient l'usine? Pas du tout. Il s'agissait, seulement, d'ouvrir les portes à une vingtaine de camions et à quatre-vingt-cinq autres personnes verues de diverses entre-prises du groupe Besnier, à qui incombait le soin de charger et d'emporter les fameux camemberts. Quant aux grévistes qui occupaient les lieux on ne s'en souciait point. Au contraire, on voulait être « un tampon » entre eux et des non-grévistes pour prévenir tout risque de violence.

Les grévistes ont une autre version. Ils ont dit, eux, qu'on les boucla bel et bien et que pour y parvenir, on projeta des gaz lacrymogènes à fortes doses et à plusieurs raprises. Ils précisent même qu'ils durent resDe notre envoyé spécial ter allangés par terre durant six

L'opération camembert

En tout cas, les choses furent rondement menées. M. Loustau fit merveille. Entre les deux groupes de son équipe, il assurait la liaison par radio et au siffiet. Les gendames, qui virant cela en spectateurs, n'ayent pas d'ordre pour intervenir, en sont encore ébehis : « Chez nous, on n'aurait pas pu imaginer qualque chose d'aussi bien synchronisé. »

M. Aubert dit, pour sa part, qu'il se sentait dans son droit. N'avait-il pas obtenu une ordonnence du tribunal de Caen qui autorisait à faire évacuer l'usine avec le concours da la force publique ? Or, le préfet refusa ce concours. Pendant ce temps, les 750 000 camemberts — dix jours de production d'une valeur de 3 millions de france — étaient en train de tourner au désastra.

Dans cas conditions, on pouvait bien engager une dépense de 96 000 F, puisque tal paraît avoir été le coût de l'expédition. Et M. Loustau entendait bien présenter sa note un jour ou l'autre à M. Aubert pour qui cette opération était tout simplement «un acte de gestion».

Quant à M. Claude MeTer, directeur-gérant de l'usine d'Isigny, il se borna à expliquer à MM. Loustau et Aubert, qui connaissalent mai les lieux, à quoi correspondaient sur un plan les différents locaux de l'entreprise. Patron de combat ? Un peu malgré tout, si l'on en juge par des condamnations qui lui furent infligées pour entrave à l'exercice des droits syndicaux. Ne prenait-il pas à cette occasion une sorte de revancte?

M. Josselin, substitut du procureur de la République, a requis des peines de prison avec sursis : deux mois pour M. Meier, trois mois pour M. Pouyoulon, quatre à six mois pour MM. Aubert et Loustau. Jugement le 11 décembre,

JEAN-MARC THÉOLLEYRE.

# Bouygues et Havas-Tourisme s'associent pour créer la société Latitudes

Les firmes Bouygues et Havas-Tourisme ont annoncé, mardi 30 octobre, à Paris, la création d'une nouvelle société de gestion hôtelière Latitudes. D'un côté, Havas-Tourisme, membre du groupe Havas (13,5 milliards de francs de chiffre d'affaires cumulés), première entreprise française de tourisme (244 agences de voyages et un chiffre d'affaires estimé à 2,2 milliards de francs). De l'autre, Bouygues-Immobilier, membre du groupe Bouygnes, première entreprise de construction française, avec un chiffre d'affaires consolidé de 22 milliards de francs, qui commercialise 8 200 logements en 1984, et qui, implanté sur tout le territoire national, quadrille la quasi-totalité des grandes villes avec près de 600 programmes immobiliers

Présidée par M. Pierre Guiral, la nouvelle société Latitudes, ainsi que l'a expliqué son directeur général, M. Marc Amoudry, directeur des hébergements d'Havas-Tourisme, entend répondre à la nouvelle demande de vacances qui s'exprime autourd'hui en France.

Pour ce faire, la nouvelle société proposera deux produits principaux :

 Des hôtels, type hôtels-clubs caractérisés par la qualité des prestations sportives, la qualité de la restauration et la présence d'une animation particulière réservée aux enfants;

2) Des résidences hôtelières de tourisme qui offriront des possibilités de séjour plus économique en appartements avec cependant la faculté de pouvoir bénéficier à la demande de prestations hôtelières, d'équipements de sport et d'une animation.

Latitudes développera ces produits d'abord en France : à la montagne (dans les Alpes du Nord), à la mer (d'abord sur la côte méditerranéenne, puis sur les autres littoraux), à Paris et en région parisienne enfin.

En outre, pour le directeur géné-

ral, Latitudes devrait apporter au moins quatre grands avantages à sa future clientèle:

1) La garantie d'un forfait

minimum sans surprise et la liberté de choix du superflu; ~ 2) La maîtrise des prix et la qualité de la gestion;

- 3) L'effet de chaîne, qui permettra à chacun de varier ses séjours et de profiter de sites diffé-

» 4) La garantie d'un choix plus large pour le consommateur en raison du supplément de concurrence ainsi créé ».

rents :

Premier objectif de la nouvelle société: environ 5 000 lits en quelques années, en partant des 1 000 lits actuels de Serre-Chevalier (Hautes-Alpes) et des Issambres (Var), soit l'ouverture, en moyenne, de deux unités de 500 lits par an.

P. F.

# UN ENTRETIEN AVEC M. GUY POUZARD PREMIER VICE-PRÉSIDENT DE LA CONFÉRENCE DES PRÉSIDENTS

# Le besoin de sélection

Depuis quelques senaines, les étudiants et les universitaires ont repris le chemin des amphithéâtres et des salles de cours. La rentrée, avec les premiers cycles résovés et la préparation de la réforme des études doctorales, a en lieu dans le calme.

Dans l'entretien qu'il nous a accordé, M. Gny l'onzard, président de l'université d'Aix-Marseille I et premier vice-président de la conférence des présidents, explique qu'avec ses collègues il attend du ministre des textes qui « n'essayent pas de tout préroir à l'avance ».

« A l'heure de la rentrée universitaire, estimez-vous que le travail reprend dans de bonnes conditions d'abond configue

- Je voudrais d'abord souligner que les universitaires sont au travail depuis bientôt deux mois. Au début de septembre, les services se sont réunis ainsi que les conseils ou les commissions de spécialistes. Les enseignants-chercheurs ont ensuite organisé les deuxièmes sessions d'examens et préparé les modalités d'accueil des nouveaux étudiants.

» En ce qui concerne le premiers

cycles «rénovés» ou les nouveaux diplômes d'études universitaires scientifiques et techniques (DEUST), beaucoup d'établissements ont réussi à les mettre en place. Des difficultés liées à des problèmes de manque de locaux demeurent dans deux ou trois universités. En outre, nous ne savons toujours pas de combien d'heures complémentaires nous disposerons, cette année, ce qui provoque une gêne pour la répartition des enseignements. Enfin, malgré ces handicaps, l'accueil des étudiants dans des formations aménagées a eu lieu.

 De tous les étudiants?
 Là vous posez le problème de la capacité d'accueil des formations. Personnellement, je suis partisan de la contractualisation. Une université qui passe un contrat avec le ministère s'engage à accepter un certain nombre d'étudiants correspondant au potentiel en enseignants et en locaux dont elle dispose. Elle ne peut en accueillir plus.

- Vous effectuez donc une sélection?

- Ce mot ne me fait pas peur. La politique de contractnalisation doit permettre de poser cette question de manière différente. Nous sommes conscients qu'il ne faut pas accueillir n'importe qui, n'importe comment à l'Université. C'est le meileur moyen de maintenir un tanx d'échec scandaleux en premier cycle. Les universités doivent accueillir le pins grand nombre de cheliers dans les meilleures con tions. C'est le rôle de la période d'orientation qui doit aider les étu-diants à découvrir des formations qui correspondent à leurs objectifs. Des formations qualifiantes et valo risantes qui ne sont évidemment pas les mêmes pour tous les jeunes. Nous devons conseiller les bacheliers dans leur choix, en fonction de leurs projets d'avenir mais aussi de leurs connaissances, de leur travail

- Les universitaires sont-ils prêts à assumer cette fonction? - Motiver les enseignants est essentiel, c'est en tout cas bien préférable à la contrainte. Et cela ne se fait pas par une avalanche de textes réglementaires. Il est nécessaire de

fait pas par une avalanche de textes réglementaires. Il est nécessaire de laisser les universitaires s'exprimer. Nous savons que le pays a besoin de cadres et nous sommes prêts à modifier des formations pour répondre à des besoins nouveaux de la société. L'Université vit, ce n'est pas un corps mort ou en voie d'extinction, coupé des réalités du monde qui l'entoure.

- Certaines filières traditionnelles ou anciennes ne conduisent-elles pas les étudiants vers des secteurs sans débouchés?

Il est faux de prétendre que l'Université forme des chômeurs. Vous savez que les diplômés trouvent plus facilement des emplois que ceux qui n'ont pas réussi à passer d'examens.

 Cette année universitaire va être celle de la mise en place des nouvelles structures des établissements. Rude tâche pour les présidents.

Les présidents doivent mettre en place les nouveaux premiers cycles, repenser les formations de troisième cycle, réfléchir aux instances de direction prévues par la loi, et surtout continuer à gérer leurs établissements; alors le travail ne manque pas. En ce qui concerne l'adaptation des statuts à la loi du 26 janvier, nous attendons les décrets. Les présidents ne souhaitent pas des textes trop lourds, trop complexes, qui essayent de tout prévoir à l'avance. Nous ne voulons pas d'une autonomie réglementée. Nous sommes partisans d'une autonomie véritable. Un cadre, oui, mais souple, dans lequel nous puissions évoluer. Librement.

C'est une critique de la

Tout n'est pas parfait dans cette loi. Nous devons exploiter les aspects positifs comme la contractualisation, par exemple. Une politique contractuelle menée avec des partenaires comme l'Etat, la région, le secteur public ou privé peut favoriser un développement des universités. A l'inverse, il serait désastreux de se servir de la loi pour enlever aux universités des secteurs ou des formations qui ont fait leurs preuves. »

Propos requeillis par SERGE BOLLOCH.



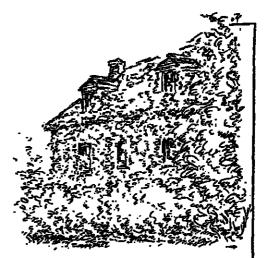
# Marguerite Duras au magnétoscope

C'est encore le moment de l'Amant. Mille histoires s'échangent sur l'amour de ce livre, qu'on trouve jusque dans les gares, partout, et qu'on lit partout aussi, qu'on achète pour l'offrir, une fois, cinq fois, aussi parce qu'il ne coûte que 49 francs. Marquerite Duras en tête des ventes de la semaine, Marguerite Duras à « Apostrophes » : 1984, l'année de Marquerita.

Maintenu hors champ jusqu'à ce qu'on se remette du fivre, le cinéma. Un film a été tourné, qui est déjà presque prêt, mais on en sait très peu de choses, car Marguerite Duras n'en parle pas. Avec ce silence, elle se prépare au prochain affrontement, qui ne devrait pas non plus déborder, comme on dit d'une couleur, sur l'Amant.

Un événement complémentaire a eu lieu, transition - non calculée mais bien venue - entre l'actualité de l'écrivain et celle du cinéaste. Il s'agit de l'édition vidéographique critique entreprise par le ministère des relations extérieures, qui est doté d'un bureau d'animation culturelle, sous la responsabilité de Pascal Gallet (le Monde du 13 octobre).

Chez elle, en compagnie de Dominique Noguez, avec la participation de quelques complices, acteurs et techniciens, Marguerite Duras revient sur Nathalie Granger, India Song, Son nom de Venise dans Calcutta désert, le Camion, et ses quatre courts métrages qui avaient été regroupés sous le nom d'Aurélia Steiner. Il y a donc les films, et cinq postfaces : la Classe de la violence, la Couleur des mots, le Cimetière anglais, la Dame des



Yvelines, la Caverne noire. Epilogue: Work and Words. Réalisation : Jérôme Beaujour et Jean Mascolo.

Au coffret des cinq cassettes est joint, revu et parfois corrigé par l'auteur, le texte complet des postfaces, y compris celui des passages coupés au montage, avec des photos, une bibliographie, une filmographie soigneusement commentée et un index. Au bonheur d'avoir le tout chez soi s'ajoute celui de disposer d'un irremplaçable outil de travail. - Cl. D.

# La dernière idole parfaite

(1979), Margnerite Duras écrit davantage des films que des livres. Le mouvement est ensuite inversé : « Mes films sont de plus en plus écrits, ce sont des livres. » Intervient ici une chronologie, une question de préexistence, sur laquelle nous reviendrons. Pour l'instant, le magnétoscope est en position « lec-

La relation au cinéma se scrait établie par hasard. « Si on veut, oui. Il s'est trouvé que les films qu'on a faits à partir de mes livres étaient si faits à partir de mes livres étaient si mauvais que je me suis dit que je pouvais en faire autant, ou plutôs que je ne pouvais faire que mieux. » La Musica (1966) vient d'une pièce de théâtre, comme, dix ans après, Des journées entières dans les arbres. Détruire dit-elle (1969), c'est le roman. Jaune le soleil (1971) est sdapté d'Abahn Sahana David, et la Femme du Gange (1972-1973), de l'Amour. (1972-1973), de l'Amour.

L'édition vidéographique comence à ce moment-là, avec Nathalie Granger. A ce moment-là, Marrévolutionner le cinéma. Elle fait d'abord éclater la durée, elle met l'image en doute, elle la vide, puis elle achèvera de détruire la soudure de l'image et du son, remplaçant par l'imparfait le temps habituel du cinéma, le présent, ce « présent de la reconstitution » qu'elle a en hor-

Le négatif du cinéma

Nathalie Granger, qui est construit pour et par la maison où habite Marguerite Duras, est « une mise en procès de tout l'extérieur de la maison ». On y voit deux femmes, un après-midi. L'occupation de la journée est montrée dans sa lente continuité : « On décrit là ce qu'on évite de décrire au cinéma. On fait le « néentil » du cinéma. »

le « négatif » du cinéma. » le « négatif » du cinéma. »

Il y a une petite fille violente dont on ne veut plus à l'école et dont l'état de la société voudrait qu'elle soit enfermée, en pension. Par la radio, on suit une chasse à l'homme dans les Yvelines. Un meurtre a été commis par des mineurs. Marguerite Duras établit une « parenté » entre les jeunes tueurs et l'enfant : ils appartiemment à la « classe de la violence ». On entend, omniprésent, un piano, et plutôt que de chasser nn piano, et plutôt que de chasser Peniant, on ls donnera à la musique « comme on donne à la mort ».

« comme on donne à la mort ».
« Jouer avec la musique et les paroles, c'est jouer avec l'essentiel. le plus profond. On n'a jamais quitté ce niveau-là, du sens projond. » Cette phrase appartient au commentaire d' India Song, mais déjà, dans Nathalle Granger, le sens, le son, veulent se dissocier de l'image. Les comédiens commencent à s'absenter de la scène, à parler « off », à abandonner le film à la meisten.

La destruction avance, dans India Marguerite Duras ne peut pas se mettre à sa table de travail si son lit n'est pas fait. Son the préféré est un mélange de lapsang souchong, d'earl grey et de ceylan jaune. Elle ne sup-porte pas de manquer d'œufs, de beurre, de fruits : il lui semion ent est Some Les témoins sont invisibles, qui racontent l'histoire d'Anno-Marie Stretter, sa mort, su présent et au passé. Les conversations out lieu. Seulement les personnages que l'on voit glisser devant les miroirs sont des fantômes, bouche close. Les acteurs centendaient le dialogue qu'ils avaient enregistré et Marque-rite Duras profitait « de cette distraction dans laquelle les plongeait l'écoute de leur propre voix pour

choses sur ça et ça, etc. Il faut que le texte « sorte ». Il faut que le texte soit dit. » De Nathalie Gran-(qurner ». cnoses sur ça et ça, etc. 11 faut que le le texte « sorte ». Il faut que le texte « soit dit. » De Nathalie Granger (1972), au Navire night y a un dépleuplement général, dans

India Song. » Son nom de Venise dans Calcutta désert va être la des-truction même du film précédent. La désertification est absolue. Sur la bande-son d' India Song, la caméra revient aux lieux du crime: la façade de l'ambassade de France, celle du château Rothschild, bateau maudit, entre-temps définitivement ruiné. A l'intérieur, Margnerite Duras accomplit sa nouvelle étape. Elle est ravie quand elle le raconte, elle jubile. Elle rit de plaisir et de tendresse, quand Bruno Nuytten explique à quel point il avait peur qu'on ne voie rien sur le film. Elle lui demandait de désapprendre sur la lumière tout ce qu'il avait appris.

Après ce film sur « l'oubli d'India Song », que va-t-elle encore inven-ter? Le Camion. Elle, l'auteur, et Gérard Depardieu lisent le script d'un film qui ne sera pas tourné. Quand les acteurs d'India Song écontaient leurs voix, ils oubliaient de jouer. Ici, Margnerite Duras joue avec l'acteur qui ne joue pas, puisqu'il lit - à tâtons. De temps en temps, il y a l'image du camion tran-quille qui traverse l'écran, sur les variations Diabelli de Beethoven, tandis que va la dame du texte, des-tinée à l'errance lucide, contestant le camionneur syndiqué.

camionneur syndiqué.

Le Camion est un grand bonheur.

« Moi-même, quand je le revois, je suis aux anges, dit-elle. C'est un film sur le cinéma. C'est extrêmement calé, le Camion. C'est sans doute ce que j'ai fait de plus calé. C'est pour ça que j'ai beaucoup peiné. Je pense que c'était un film sur la façon dont les autres font des films. » Que ceux qui n'ont pas l'habitude ne s'offusquent pas: Marguerite Duras est la meilleure critique de son œuvre.

La dernière cassette recèle Césa-rée, dont elle aurait déclaré un jour : Ce film a un défaut (panique dans Passistance), il est parfail. » Dans la postface, il faut l'entendre lire Bérénice de Racine, de sa façon à Bérénice de Racine, de sa façon à elle (on comprend tout), et comme an théâtre (« alors, on n'entend plus »). Suit les Mains négatives, ce long travelling de la Bastille aux Champs-Elysées : « Ce sont les plans eux-mêmes qui ont fait que j'ai parlé des premières grottes de l'histoire de l'humantié. »

Le parcours s'achève avec les deux Aurélia Steiner. Le premier (Melbourne) lui a été commandé par Paris Audiovisnel. « Je ne sais pas pourquoi j'ai parlé des juffs. C'est l'eau. La Seine. » Lo second (Vancouver), elle ne peut pius en parier, ou pas encore, ou à peine. On est arrivé au point limite.

Le temps désarticulé

« Je vais vers une sorte de no man's land *du cinéma où il n'y aura* plus de corrélation entre le son et l'image, vers une sorte de temps désarticulé du cinéma », affumat Marguerite Duras au moment de Son nom de Venise. En 1980, dans le numéro des Cahiers du cinéma qu'elle a conçu et appelé les Yeux verts, elle poursuit : « Je suis dans un rapport de meurire avec le cinéma. J'ai commencé à en faire pour atteindre l'acquis créateur de la destruction du texte. Maintenant c'est l'image que je veux atteindre, rédute. » L'image idéale, celle du « meurtre avoué » du cinéma, est noire. L'Homme Atlantique oscra

trente minutes de noir.

Le magnétoscope est arrêté. Strié de blanc, l'écran ressemble à ces plans mortels du dernier film d'Alain Resnais. Marguerite Duras vient de dire l'épilogue... «Il y a certains mots, même dans la vie quotidienne, qui sont des mots-clés, isolés de toute grammaire : le mot nuit par exemple, soleil et nuit, le mot temps, le mot travail, le mot table, maison, le mot mort, le mot vent, fleuve, plat, platitude, mer, sable, immensité, manger. >

Sur India Song, sur le Camion et Aurélia Steiner (Vancouver), elle a Auteila Steiner (Vancouver), elle a dit, écrit, des choses plus importantes que ce qu'on vient d'entendre avec les postfaces. On a cette réaction, d'abord. Elle est vite chassée par une évidence : dans ce libre jeu de l'entretien, dans la confiance de Dominique Noguez, et le soin apporté à la visite des lieux et des films, est découvert le regard de films, est découvert le regard de Marguerite Duras.

Toute la durée du fleuve

Elle fait le seul cinéma capable d'accompagner l'imaginaire sans limite de la littérature. Son œuvre progresse par sa destruction systématique, avance à cette seule condi-tion. Elle désigne l'impossibilité de l'image, mais lui rend une vérité absolue, neuve : elle la rend an monde, au réel.

Ce qu'elle appelle l'image idéale n'est peut-être rien d'autre que la projection opaque de « l'ombre

interne, l'ombre portée par les faits à partir de quoi on écrit » (1). Ne dit-elle pas d'India Song : « C'est un film en partie – à 80 % – sourd et aveugle » ? Comme est sourde et aveugle la personne qui se livre à l'écriture? Mais revient en mémoire une photographie qui n'a jamais été prise : « L'image dure toute la durée du fleuve. » Le film est donc là, au

Ecoutons Marguerite Duras regarder ses films. Il est des scènes de son enfance d'où surgit, par exemple, Anne-Marie Stretter. Il est des visions millénaires qui plongent dans la nuit des temps pour finir dans le prochein au-delà de la mer. cans le prochain au-ueux de la mer.

Et puis, elle voit juste une réalité,
qui est la nôtre tous les jours. Elle
fait la différence entre un personnage qui sait débarrasser la table et
ramasser les miettes, et un autre qui
a des gestes inutiles (Nathalie Granger). Elle voit « l'Amérique du Sud,

New-York, la France, l'argent, les milliards dans le terrain vague d'Auchan = (le Camion). Elle a vu Césarée, l'endroit qui n'a plus rien à voir avec le mot. Elle a vu et n'a pas oublié les mains bleues dans la grotte préhistorique près d'Alta-mira, sur l'Atlantique, mains de l'homme qui appelle à être aimé. Comme appellent à être recomus vivants ces Noirs et ces femmes de ménage portugaises - « ça se devi-nait, elles ont une allure à elles » rencontrés à l'aube sur les trottoirs des grands boulevards (les Moins

négatives).

Elle a vu la cour de la pendaison du père d'Aurélia Steiner, la cour de rassemblement du camp, le « rec-tangle blanc », à Auschwitz.

Elle se prononce. « Une des clés du Camion, c'est la mise en accusation des gens qui disent ne rien voir, que le monde est vide, qu'il n'y a rien à voir, qu'il n'y a rien à voir nulle part. Les gens désabusés. Que je ne les aime pas, ceux-là. » Elle sa suite, elle est éreintante, terri-

Une fois le texte lancé sur le filmfleuve, une fois la voix de l'écrit retrouvée, par exemple au plus près de l'horreur, de l'indicible, la phrase échappée « crée l'événement ». Le spectateur peut croire ne rien com-prendre, à la correspondance de l'image et de cette phrase-là. S'il accepte le vertige, il a déjà cuvert en hui le premier espace, noir, vide, libre. Les difficultés qui entourent les films, l'échafandage minutieux des tournages, deviennent des détails. Le risque de la liberté, c'est la leçon de Marguerite Duras. Assorti du risque de l'amour universel, il a fait sa gloire.

(i) France-Culture, le 20 octobre. Les autres citations sont extraites des

\* Marguerite Duras, œuvres cinéma n magnerne souras, entres cinéma-tographiques. Edition vidéographique critque. 1900 F. jasqu'au 31 décembre, date de clôture de la souscription. S'adresser à la société Philippe Dussart, 99, avenue du Roule, 92200 Neuilly-sur-Seine.

novembre 84 en alternance

MOLIÈRE

LE MISANTHROPE

Mise en scène Jean-Pierre VINCENT les 1, 5, 8, 10, 11, 20, 21, 26 novembre à 20 h 30 les 7, 14, 28 à 14 h 30

**TCHEKHOV** 

Mise en scène Claude REGY les 3, 6, 14, 19, 22 novembre à 20 h 30 le 11 à 14 h

MOLIERE LA CRITIQUE DE L'ÉCOLE DES FEMMES

L'ECOLE DES FEMMES Mise en scène Jacques ROSNER les 4, 7, 12, 25, 28 novembre à 20 h 30 les 1 et 21 a 14 h 30

BECQUE

LES CORBEAUX

Mise en scène Jean-Pierre VINCENT les 2, 9, 13, 18, 23, 27 novembre à 20 h 30

Location facilitée : LES SOIRÉES OUVERTES Des salles entièrement réservées à la location (sans abonnements)

BULLETIN DE RÉSERVATION pour les SOIRÉES OUVERTES

pour les spectacles les plus demandés.

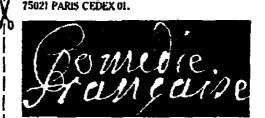
NOM	<del></del>	
PRĖNOM		
ADRESSE		
	_	

Ci-joint un règlement de\_

Je souhaite réserver places à □33 F □48 F □65 F □93 F Disamedi 17 à 20 h 30 : L'ÉCOLE DES FEMMES
Didimanche 18 à 14 h 30 : LE MISANTHROPE ☐samedi 24 à 20 h 30 : IVANUV

Odimanche 25 à 14 h 30 : LE MISANTHROPE Djeudi 29 à 20 h 30 : L'ÉCOLE DES FEMMES Disamedi 1<sup>67</sup> décembre à 20 h 30 : BÉRÉNICE Les demandes seront attribuées dans l'ordre d'arrivée Bulletin à retourner accompagne d'une enveloppe timbrée, au moins 10 jours avant la date de la représentation

COMEDIE FRANÇAISE-LOCATION BP 266



question sans objet. Je suis un écrivain, rien d'autre qui vaille la peine d'être retenu = (1). Ce qui veut dire : « Puisque je suis un écrivain, je n'ai pas d'histoire, ou bien j'ai des histoire, ou bien j'ai des histoire, dans l'émiture ... Maramerite toires dans l'écriture. Marguerite Duras, la dernière idole parfaite, ne Touche « recherche rapide » du magnétoscope. 1984-1974. Le destin

Ul est-elle? « C'est une

To age of responsible from the same of the

Section of Asian Louisian

printed to the state of the sta in the co

mrse for scaling of the section of the thorn too. 1.0 of the base of the

MAGG THEOLIEVA

S'associent

Lite and September 1997 of the september 199

Charles of the Mark . energy Alternative Strategy 3.00

PRES TAT

17

titudes

magnétoscope. 1984-1974. Le destin de l'Amant est scellé dans une saile obscure du Quartier Latin où pendant des mois on projette India Song. Le film est né de trois romans: le Ravissement de Lol V Stein: le Vice-Consul; l'Amoto. Les deux premiers, publiés en 1964 et 1965, ont été écrits la même année (« il faut le faire!»), et dessinent la ligne de démarcation. A partir de là, l'écriture est hantée. Beaucoup de lecteurs resteront en decà du Ravissement, où apparaît decà du Ravissement, où apparaît Anne-Marie Stretter, l'héroine d'India Song Les autres seront les

spectateurs pionniers. spectateurs promiers.

Dans ce film, on commence à entendre la voix, la scansion de l'univers durassion (« le vice-consul de France à Lahore — oui — en disgrace à Calcutta » …). Puis la voix a un visage, dans le Camion, avant de regagner l'espace seul du son. Il est entendu que Marguerite Duras est devenue l'héroine, entière, penniée. devenue l'héroine, entière, peuplée,

illimitée.

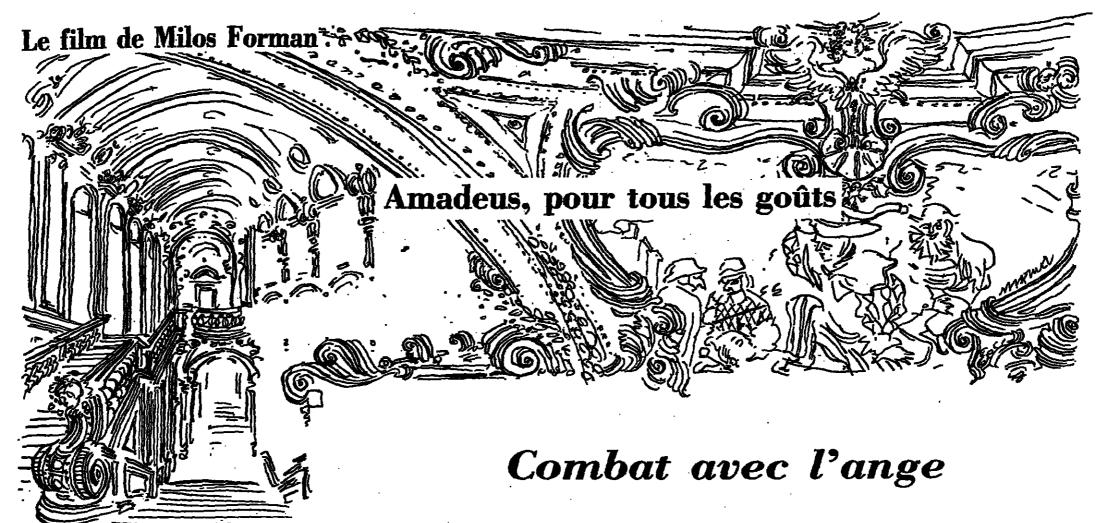
Quand paraît l'Amant, le petit
frère et le frère ainé, la mère,
l'homme dans la limousine noire,
rejoignent les personnages légendaires, ou bien ce sont les personnages légendaires qui regagnent la
famille. On croit s'approcher au plus
près de la personne, on s'y précipite.

Mais al ne neut y avoir que l'écri-Mais il ne pent y avoir que l'écri-

que c'est toute la maison qui est atteinte » (1). Aucune aneccote ne pourra jamais la mettre en danger. Elle écrit tout le temps. « Ce n'est pas assez d'écrire des

CLAIRE DEVARRIEUX.

ĵ,



# Mozart en négatif-

EPUIS deux siècles, l'œuvre de Mozart jouit d'une faveur pepticulière et presque constante auprès des musiciens ; son existence, sur laquelle on sait au fond peu de choses, n'a cessé de nimular l'imagination ou la sagacité des biographes. Le public, de son côté, s'est montré compréhensif et coopérant, faisant preuve, selon les modes, d'un enthousissme poli ou fanstique pour une musique dont on lui répète qu'elle vient du ciel. Rien n'est moins sûr, et capendant cette idée n'a pas fini de faire rêver, car, si l'on ne croit pas au ciel, Mozart peut en tenir lieu ; mort à trente-cinq ans, il constitue un Christ de remplacement dont les miracles sont à la portée de toutes

Nul doute que le film de Milos Forman, Amadeus, ne connaisse un Mozart, le compositeur, qu'il s'agit ? Celui dont on nous dit que seul un chien a suivi l'enterrement ? Point de chien mélomane chez Forman, pas trace de Mozart non plus, seulement tout ce qui n'est pas lui, comme un portrait en négatif.

Et pourtant, à l'évidence, l'auteur de la pièce qui a servi de point de départ au film. Peter Shaffer, connaît tant bien que mal la biographie de Mozart, mais il a pris le parti de mélanger les cartes et de faire son portrait, avec Milos Forman, selon un procédé que les écoliers conna sent bien : sur un papier plié chacun dessine tour à tour, sans savoir ce que l'autre a fait avant lui ; il en résulte un animal fabuleux, zèbre à pattes d'éléphant, tête de veau, cou de girafe et queue de crocodile.

Ni Mozart ni Salieri, son rival supposé, ni l'Empereur ni Constance ni la société viennoise ne se reconnaîtraient dans cette fresque de deux heures trois quart, mais il est clair que le but n'est pas là : si l'on pouvait nous restituer, par un de ces procédés dont la science-fiction n'est pas avare, ces hommes et ces événements tels qu'ils furent réellement, une bonne partie du public ne s'y retrouverait plus ; or, à l'évidence, un tel film n'est pas destiné au cercle étroit des connaisseurs. D'ailleurs il reste possible à chacun de se rendre compte qu'il s'agit, pour partie, d'une fiction, ne serait-ce qu'à cause de l'invraisemblable perruque ébouriffée dont Wolfgang est coiffé.

Et cependant il est à craindre que ce film ne soit qu'un pas de plus dans le processus de mystification du public qui s'interroge nature ment sur le phénomène du génie et auquel on ne répond qu'en inven-tant des fables. Ainsi, Milos Forman semble très satisfait de la scène où Mozart, à bout de forces, dicte son Requiem à Salieri. Or, indépendamment du fait que c'est historiquement invraisemblable, on peut penser qu'è ce rythme-là ce n'est pas vingt-quatre heures mais un an qu'il faudrait pour achever l'œuvre ; ensuite il est curieux de voir Salieri transcrire sans peine des fragments chantonnés à mi-voix et se perdre dans des détails qui vont de soi... Au début du film on n'avait pas hésité à nous montrer Salieri s'aidant du piano pour composer une mélodie qu'un débutant en solfège pourrait écrire de tête, voire inventer sans peine. C'est cet air sans mystère que Mozart rejoue de mémoire à la scène suivante, ce qui ne constitue nullement l'exploit qu'on voudrait nous montrer ! Voilà pour le didactisme. Si Salieri était aussi ignare qu'on nous la représente, on se demande comment il aurait pu écrire les opéras dont on voit deux fragments ; le contexte nous laisse entendre (à tort) qu'ils sont mauvais, mais rien ne le montre. Encore une fois, il faut croire aveuglément ce qu'on veut nous enseigner. Ce ne sont là que des exemples relevés parmi d'autres, et, à moins d'admettre la formule « faux + faux = vrai », il s'agit d'une sorte d'abus de confiance.

Ce film opérera vraisemblablement des conversions. Ses quatrevingt-dix minutes de musique gagneront à Mozart des auditeurs qui ne savaient pas, en entrant, à quel point ses œuvres sont aimables et grandioses. Ce n'est, sur ce plan, ni plus ni moins qu'une entreprise de propagande esthétique que l'on dénoncerait bien plus vigoureusement si les mêmes procédés étaient appliqués à la politique ou à une reli-gion. L'aspect le plus pernicieux étant que ce Mozart grossier, vulgaire et alcoolique n'est que la mise au goût du jour du portrait angélique, raffiné et exemplaire qu'on en dressait autrefois pour les mêmes raisons. Sous couvert de rectification, on ne fait qu'obscurcir le peu qu'on pourrait apprendre sur un artiste hors du commun.

S'il est un moyen plus sûr d'apprécier à se juste mesure le mystère de la création mozartienne, c'est encore d'écouter cette musique que nous croyons touiours pouvoir comprendre et qui échappe au fur et à mesure qu'on la pénètre. Justement, la sortie d'Amadeus coîncide avec la première représentation, su Théâtre des Amandiers, à Nanterre, de Lucio Silla, opéra-seria presque inconnu d'un Mozart de seize ans. Ce n'est, bien sûr, ni Idoménée ni Don Juan, mais quelle invention, quelle maîtrise, quelle aisance l Cala suppose une repidité d'assi-milation technique, une pénétration des passions humaines, un regard critique porté sur les modèles de son temps, et surtout une capacito de concevoir à la fois l'ensemble et les détails, qui ne se sont guère trouvés réunis chez un seul artiste, surtout si précocement. Il est visi que Mozart, en dépit ou à cause de ses dons, a beaucoup travaillé; mais cela, on se garde bien de le rappeler, génie oblige.

GÉRARD CONDÉ

NE nuit de neige, à Vienne, en novembre 1823, un cri terrible traverse l'espace, implit les rues où de rares passants se hâtent sous les flocons : « Pardonne Mozart, pardonne à ton assassin! » Il y a treme-deux ans que Mozart est mort. Qui a donc crié? Un vieillard, Antonio Salieri, que ses domestiques trouvent maculé du sang de sa gorge tran-chée, après avoir forcé les portes de sa chambre. Hätivement transporté sur une civière à l'hôpital général, Salieri, l'italianissime compositeur officiel de la cour d'Autriche, vi survivre, cloué sur un fauteuil de paralytique dans une pièce du département des fons, pour raconter au chapelain Vogler, venu lui apporter les secours de la religion, l'histoire de son combat contre Mozart.

Nuit, neige, sang, mort, folie..., le film de Milos Forman débute par une suite d'images chaotiques, impressionnantes, sombre ballet qui prélude à l'émergence d'un secret enfoui dans la conscience du vieillard. Au sein du clair-obscur de la cellule, des yeux qui regardent en dedans flamboient sons les rares cheveux blanes d'une tête ridée couleur de parchemin moisi par le temps. En face, le prêtre, un homme jeune, écoute avec stupeur. On se croirait dans un conte d'Hoffmann, et ce pourrait en être un. La confession commence, on bascule dans le

Adaptée pour l'écran par l'auteur lui-même, la pièce de Peter Shaffer (qui fut jouée à Paris par François Périer et Roman Polanski) ne se présente pas, on le sait, comme une biographie de Mozart, malgré quelques détails réels de sa vie. Micux vant d'ailleurs oublier ce que l'on sait ou croit savoir sur Wolfgang Amadeus, en abordant cette œuvre

l'égard de celui dont le génie le frappa, à jamais, au cœur et à l'âme.

Pour Milos Forman, les retours en arrière ne sont pas figures de style. Sans le suicide manqué, sans la folie rôdant dans les couloirs de l'hôpital, grondant, avec des éclairs de Incidité, dans la tête parcheminée, les visions extravagantes qui surgissent, n'auraient pas de sens. Premier point : la mise en scène est subjective, prend en charge les souvenirs et leur déformation par la psychanalyse sauvage du septuagénaire s'adressant au prêtre. Deuxième point : le réalisme historique des maisons, des palais (le rococo vien-nois dix-huitième siècle reconstitué grace aux richesses architecturales de Prague), des décors et des costumes, authentifie l'époque; mais, à l'exemple de Goya peignant tels et sa famille, Forman filme à me l'archevêque de Salzbourg, le roi Joseph II, les dignitaires, les courtisans, la faune qui s'acitait dans les salons surchargés de laque crème fouettée et de dorures, le père Mozart et, même, parfois, le peuple,

Ou'importe si les personnages parlent en anglais, langue des acteurs. Leur vérité est dans leurs apparences et leur comportement. Troisième point : le conflit sous-tendant le ressentiment de Salieri, motivant ses actes, est celui de la création musicale considérée comme un don de Dieu. Ce don n'est pas allé au compositeur italien fécond et fêté, mais à un être qu'il en juge indigne.

Brassant, rassemblant tont cela, Milos Forman se retrouve à l'aise, comme à l'époque du dernier film qu'il tourne en son pays natal. Au feu, les pompiers dans l'allégorie, cinématographique réinventant le grotesque, le tragique « Europe l'admiration et la haine de Salieri à centrale ». La magnificence baro-

que, l'aspect torrentiel d'une mise en scène qui enchaîne les événements cle, ne sont pas affaire de moyens matériels (et le cinéaste en a eu d'importants à sa disposition) mais d'inspiration intérieure. Pour les visions de Salieri, il fallait la culture, le back ground d'un For-man, et non d'un Fellini comme nous l'avons entendu dire par certains qui n'aiment pas ce film admirable rongeant la légende romantique an profit d'an grand débat spirituel sur l'artiste et son art confrontés au prosaïsme social, aux règles de classes on de pouvoir.

Sorti de son enfance de petit pro-

dige, Mozart apparaît donc, selon l'optique de Salieri retransmise par Forman, sous les traits d'un Paillasse ou d'un Jocrisse à la perruque ébouriffée, aux manières vulgaires, au langage obscène, qui cherche à trousser une fille sous une table, hennit d'un rire chevalin, se montre insolent et sûr de lui. Rude choc reçu à Salzbourg et qui s'amplifie lorsque Mozart s'installe à Vienne. Pour l'honorable Salieri, le génie musical sous l'enveloppe d'un valet d'écurie au visage empâté d'adolescence rustande, c'est inconcevable. Plus tard, la foudre s'abat sur l'Italien, auquel Constance, la jeune épouse de Mozart, présente les manuscrits originaux, sans copies et sans ratures, de son mari. Cette musique là vient du ciel, Dieu l'a donnée à un ange impur, aux dépens de Salieri, son fidèle serviteur. Salieri jettera au feu son crucifix, signe blasphématoire du combat engagé contre l'ange. Au milieu des intrigues de cour, des bals masqués délirants, des concerts, des représentations théâtrales, Salieri tisse sa toile de haine. Il lui faut défier Dien et s'approprier la musique de

Cette musique, d'opéra surtout, Forman en a placé des extraits superbes aux plus hauts points de tension du combat engagé dans l'ombre. Elle semble récliement divine; elle se crée, on peut dire sous nos yeux, en même temps que les images, même dans les mises en scène lyriques entachées de kitsch. même dans la représentation popula cière de la Flute enchantée, qui n'est plus un « opéra maconnique » mais un divertissement sublime à l'usage des foules. Vieillard dément ou homme mur pétri de sureur rentrée, d'esprit de vengeance, F. Murray Abraham est aussi extraordinaire acteur que Tom Hulce, dissipant son génie et son argent en distractions stupides avant d'accèder à l'ascèse per la hantise du père - qui devient le commandeur de Don Juan, - la pauvreté, l'approche de la mort.

mann, le conteur fantastique (qui fut aussi compositeur) allemand. On y songe encore lorsque Salieri se travestit en homme noir venant commander le Requiem, puis - c'est le sommet du film - se montre, à visage découvert, un faux ami qui arrache à Mozart mourant les notes du Requiem inachevé et découvre, alors, l'ineffable création. Guidée par Dieu, peut-être, la frivole Constance revient au mari qu'elle avait abandonné (la métamorphose d'Elisabeth Berridge procure un bon moment d'émotion) et met la parti-tion sous clé. Amadeus, c'est, à travers la musique mozartienne, l'affrontement de l'enfer et du ciel. L'enfer, Salieri, avec sa gloire factice, s'y précipite de son vivant, jusqu'à l'asile d'aliénés. Mozart gagne le ciel dans la fosse commune du cimetière de Vienne et devant la

Voir les films nouveaux.

# « LUCIO SILLA », A NANTERRE

# Patrice Chéreau, l'inspiration impérieuse-

ORSQU'ON écoute l'enregistrement de Lucio Silla, cet opéra seria écrit par Mozert à seize ans pour Milan, comment ne pes être émerveillé par son jail-liesement prodigieux, la beauté de certains airs et des récitatifs accompagnés, la force des affronterrents dramatiques (qui annon-cent parfois Don Giovanni), le côté impérieux de l'inspiration chez cet edolescent follement doué ? Mais à la longue on se sent accablé par cette succession d'aries calqués pour la plupart sur le même modèle

et souvent interminable.

L'admirable spectacle réalisé par Patrice Chéreau au Théâtre des Amandiers de Nanterre (après Milan, avant Bruxelles) laisse une impression analogue, Pourtant, c'est avec un art bouleversant des attitudes, des groupes, des gestes, qu'il a recréé cette histoire de Silla, le dictateur de Rome, entouré de conjurations, amoureux de la fille de son ennemi, et qui finira par abdiquer, laissant le champ libre à

Il n'est que de feuilleter le livreprogramme, abondamment illustré de photos du spectacle, pour être bouleversé par tant de visions qui condensent, pour chaque situation, l'essence du drame. Mais Chéreau. qui en a pris consciemment le risque, est souvent trahi par le temps musical, par l'obligation de jouer tout au long de ces airs doublés, triplés ou quadruplés, au risque de délayer et d'épuiser la signification de ses images, que la substance musicale, en quelque sorte abstraite, laisse bien souvent sens support.

innombrables sont par exemple les fausses sorties des personnages que les da capo, les reprises obligent à rester, à revenir, même judiciousement qu'il y a « une ren-contre miraculouse entre cette narration souvent immobile, à la fois répétitive et omée, et ces indécisions qui semblent peralyser tous les personnages »;

Il n'en reste pas moins que la musique contraint Chéreau à des acrobaties théâtrales, à des parcours assez sophistiqués, sauvés par la qualité exceptionnelle du jeu qualité humaine qu'il confère à chacun de ses rescénique et surtout par la profone chacun de ses personnages, vivant ce drame quelque peu stéréotypé comme une tragédie racinienne.

Tout dans ce spectacle est d'une beauté suprême ; le mur de

et des craux soudains, arcsboutants et bouches d'ombre, les éclairages avec leurs clairsobscurs, leurs lumières coupantes ou tamisées qui tombent de haut comme dans la cour d'une prison, les costumes de Jacques Schmidt variant à l'infini les noirs de ses abits et robes dix-huitlème siècle, les foules admirablement structurées, aux regroupements brusques, présence des gardes, indifférents

Richard Peduzzi mouvementant l'espace inflexible par des saillies

Et, avant tout, cet ensemble de chanteurs qui jouent avec une for-midable intensité tout en maîtrisant des difficultés musicales exceptionnalies prodiguées par Mozart avec l'insouciance de la ieunesse : Lella Cuberli, Giunia bouleversée, inébranlable, aux volalises plus terrifiantes et dix fois plus longues que celles de la Reine de la nuit; Martine Dupuy (le pros-crit Cecilio), tendue, frémissante, mélancolique jusqu'au désespoir; Britt-Marie Aruhn, qui prête au vellétteire Cinna une technique vocale éblouissante malgré un timbre un peu mince; Christiane Barbaux, Célia (sœur du tyran) à la voix

ravonnante, qui éclaire le dreme de tendresse, dans sa confiance un peu utopique en une fin heureuse de tous ces malheurs; enfin John Stewart, Silla de grande stature, déchiré par son amour impossible, hésitant entre la brutalité et la clémence, un des personnages les plus forts que Chéreau ait créés.

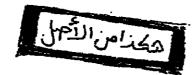
Celui-ci a trouvé en Sylvain Cambreling un collaborateur par-fait, qui a donné une tension et un élan merveilleux à son orchestre et aux chœurs de l'Opéra national de Belgique, d'une souplesse et d'une couleur étonnantes. Toute sa lecture de l'œuvre est d'une intelligerice et d'une subtilité remarquecomme accompagnements des récitatifs,

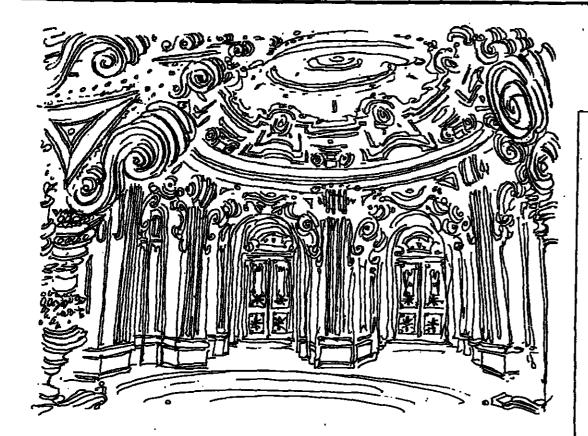
se lui-même au clavecin let dont il a heureusement coupé des quantités impressionnantes pour rendre l'œuvre viable). Patrice Chéreau aurait décidé de renoncer provisoirement à l'opéra ; souhaitons que son entente avec Cambreling i'y fasse prompter

JACQUES LONCHAMPT.

★ Théâtre des Amandiers, Nan-terre, 20 h 30. Jusqu'an 18 novembre.







# « L'Europe centrale dans le sang »

Trois films, l'As de pique (1964), les Amours d'une blonde (1965), Au feu les pompiers I (1967), avaient fait de Milos Forman (né en 1932) l'un des chefs de file de la « nouvelle vague » du cinéma tchèque. En 1968, il était en train de préparer, très officiellement, la tournage d'un film aux Etats-Unis. Les événements qui mirent fin au printemps de Prague ne l'empêchèrent pas d'aller et venir. Mais le projet américain prit du retard. Réalisé en 1971, Taking off ne fut pas un succès commercial. Milos Forman demanda una prolongation de visa aux au-torités tchèques. Elle lui fut refusée. C'est comme cala qu'il est resté aux Etats-Unis. Il précise : « Je n'ai pas été vraiment un exilé politique. » En 1984, le contrat de coproduction américano-tchèque l'a ramené à Prague, pour Amadeus. « Les relations ont été un peu froide dit-il, mais, finalement, très professionnelles. La deuxième équipe, tchêque, a travaillé avec un grand enthousiasme. C'était formidable. »

Après Vol au-dessus d'un nid de coucou, Hair et Ragtime, vous sentez-vous un cinéaste

Later to contrast.

harat poonts de

the and identifications

officers at diffe

while her if the

de la Comercia

Acres of Killigh

entation popula

er Garricht ve

use -

de extrata

 Je ne me suis jamais trop analysé. Je réalise les films comme je les ressens en moi. Il est certain que le système de production américain me convient. Si j'avais voulu faire n'aurais jamais trouvé 18 millions de dollars pour qu'il soit comme je le concevais. Et si on m'avait demandé de tourner une biographie d'un génie, j'aurais refusé; c'est trop ennuyeux. Suis-je tchèque ou américain? Je réfléchis; je me demande si cela m'intérese de le savoir. Admettons qu'en Amérique je décide que je suis un Tchèque; alors, je réalise des films sur l'Amérique vue par un étranger ? Ce n'est pas le cas.

- Amadeus aurait-il été tourné de la même manière dans les studios américains?

- Du point de vue professionnel, il n'y aurait pas de différence. Tout de même, je sais qu'il y aurait eu

une grande différence. Pas dans l'esprit du sujet, dans l'atmosphère. Sans les vrais décors d'époque qu'on trouve à Prague, sans l'utilisation de gens recrutés sur place, je n'aurais pas atteint à une telle authenticité. Car je pense que j'ai, là-bas, reçu l'empreinte de la vérité historique.

- Et celle de la culture euro-

- Oui, absolument. Mais le fait que nous avons tourné Amadeus en Europe centrale a plus influence les comédiens américains et anglais que moi. Cette culture d'Europe centrale est dans mon sang. Je n'y pense même plus, c'est inné, c'est normal. Les acteurs, eux, en ont été imprégnés, brusquement. Travailler dans le théâtre même où Mozart a dirigé Don Giovanni, par exemple, a été une expérience extrêmement stimulante pour eux. En Amérique, ils n'auraient pas été entourés, conditionnés en quelque sorte, par cette culture, cette architecture, cette ainbiance où Mozart a vécu et créé.

# La justice de Dieu

Shaffer et votre silm, la création musicale est d'origine divine. Etes-vous crovant?

Oui. Je ne suis pas un homme religieux, mais croyant, sans conteste. Il est trop difficile pour moi de penser, d'admettre que toute la complexité et la beauté géniales de la nature sont venues par hasard.

# — Et le mal?

 Personne n'est parfait. Ni Dieu ni Satan. C'est justement cela qui provoque la déception de Salieri et son comportement envers Mozart. Salieri espère de Dieu la justice tellé que l'homme l'imagine : immanente, infaillible. On cherche toujours le juge ultime. S'il n'est pas parmi nous, cela ne peut être que Dieu. Or. en découvrant Mozart, Salieri se sent trahi par la justice divine. C'est la déception la plus terrible parce qu'il n'existe rien de supérieur à Dieu. Salieri considère l'existence de Mozart comme une blague cruelle de Dieu. Pourquoi lui a-t-il donné, à lui, un tel désir de créer et pas les moyens du génie? Dieu le torture, Dieu est cynique. Salieri veut, avec ferveur, le servir, grâce à la musique, et il lui refuse le talent, le génie, alors que Mozart a tout et ne fait rien pour le mériter. Donc, Salieri utilise les forces du mal. C'est un enjeu qui dépasse l'humain. C'est ce qu'il y a dans toute création. Tout ce que l'ordinateur ne peut pas produire est touché par ce qu'on appelle le talent. Sinon, cha- Flûte enchantée comme un vaude-

cun ferait un chef-d'œuvre après l'autre. En musique, tout le monde peut apprendre l'orchestration. l'harmonie, mais pas la mélodie. Si on ne peut pas l'apprendre, c'est qu'elle est donnée. Par qui? Voilà bien la question. Il en est de même, d'une certaine façon, au cinéma. Tout le monde peut apprendre la technique, on le voit d'ailleurs aux spots publicitaires! Mais la mélodie, c'est-à-dire l'esprit, l'émotion. l'amour, c'est exceptionnel, un résultat venant d'ailleurs et qui n'est pas donné à tous. J'aimais Mozart autant que d'autres, pas comme un cas spécial. En travaillant sur le film, je l'ai découvert complètement. La musique a un côté problématique. Il ne suffit pas de l'entendre une fois. Il faut la patience d'écouter à plusieurs reprises. Et. surtout, on ne peut pas expliquer la beauté.

- Vous montrez Mozart composant les Noces de Figaro et, surtout, la Flute enchantée comme de purs et splendides divertissements, alors que les musicologues en donnent des interprétations « contestataires » et maçonniques.

- J'ai lu tout ce qui avait été écrit sur Mozart. Pour les Noces, il y a eu son rapport avec le librettiste Lorenzo da Ponte, mais on ne pouvait pas mettre ce personnage dans le scenario. Il n'aurait rien apporté de dramatique. Par contre, Schikadener était un personnage essentiel. Mozart et lui ont vraiment conçu la

s'amuser. Mais, de toute façon, la Flûte, dans le film, c'est la mélodie, le génie de lumière de Mozart contre l'esprit de mort du Requien commandé par Salieri, qui veut le faire servir à sa vengeance. C'est la fin du suspense, qui a commencé avec la confession de Salieri, et qui fait toujours changer d'attitude devant les deux hommes. On peut comprendre, aimer Salieri, puis le détester, on peut détester puis aimer Mozart, sans savoir à qui va, en définitive, la sympathie. C'est toute la complexité de la vérité historique et de la création. Je n'ai pas choisi moimême les extraits musicaux. Je ne suis pas assez grand connaisseur. J'ai demandé à cinq personnes très qualifiées de m'indiquer les meilleurs chefs actuels pour Mozart. Les cinq m'ont conseillé Neville Marriner, qui est devenu le directeur musical de film, quatre avaient cité, également, Colin Davis (1). Il y a quatre-vingt-dix minutes de musique dans le film. Mais nons étions décidés, et nous y sommes arrivés, à utiliser les extraits comme structures dramatiques. Dans les biographies traditionnelles, ils arrivent généralement comme des attractions collées sur une narration, des morceaux de bravoure. Dans Amadeus, ils font partie intégrante du rythme. ils sont la mélodie, la grâce donnée à Mozart et le tourment de Salieri. Si on les enlevait, si on en supprimait quelques-uns, le film serait incompréhensible. J'ai pris conscience de quelque chose de troublant en allant voir, cette année, Carmen de Bizet, aux arènes de Vérone. Dans leur subconscient, les Italiens ne doivent pas aimer Mozart. Les spectacles d'opéra de Vérone durent depuis 1913. Le programme rappelle tout ce qu'on y a monté : des œuvres italiennes, françaises, russes, etc. Mais pas une seule de Mozart. Qu'en dites-vous? > Propos recuellis per

symboles maçonniques, je crois

qu'ils les ont mis là-dedans pour

JACQUES SICLIER.

(1) Colin Davis a justement enregis-tré une Flute enchantée s'écartant de la conception maçonnique, imitatique (le Monde Loisirs du 27 octobre 1984).

# «Mon ami François Truffaut»

par Milos Forman-

Le 16 août demier, le metteur en scène tchèque La dernière visite, près de trois heures, et, nous dit Milos Forman, il fut éblouissant. Au point, nous assure Helen Scott, la fidèle collaboratrice de l'auteur des 400 coups, que Forman lui-même ne se rendit peut-être pas tout à fait compte de l'énorme effort que cela lui avait coûté.

Milos Forman loue en priorité trois qualités chez François Truffaut : classicisme, professionna de tolérance. En professionnel parlant d'un autre professionnel, il a bien voulu, avec joie, malgré les soucis très immédiats de la sortie d' Amadeus, évoquer pour nous un ami qui fut un peu un complice. - L. M.

UAND j'ai vu les 400 coups, ce fut une révélation pour moi : il était le premier à élever la méthode du cinémavérité au niveau de l'art. C'était la première fois que l'art contrô-lait le cinéma-vérité, et non le contraire. Je me trouvais à Londres à l'occasion du Festival, il y a exactement vingt ans. Les Anglais m'ont demandé ce que je désirais voir, et je leur ai dit François Truffaut. Ils ont été un peu surpris, ils s'attendaient à ce que je cite Buckingham Pelace, la tour de Londres... Après trois jours, ils m'ont dit que François avait vu mon film l'As de pique, qu'il l'aimait beaucoup et qu'il avait même écrit dessus. Mais il est très timide. Il ne veut pas de gens autour...

Finalement, nous nous sommes rencontrés chez Wendy Toye, metteur en scène et chorégraphe de théâtre. François est arrivé, timide, il n'y avait que lui, moi, et Helen Scott qui traduisait. Moi-même j'étais trop impressionné. La première demiheure, on n'a rien dit, ou presque. Et puis, lentement, on a commencé à parier. Et, depuis, chaque fois que je viens à Paris, je l'ai appelé. Et il a toujours voulu qu'on déjeune ensemble. Et toujours, quand il est venu à New-York, il m'a appelé et on a

François Truffaut n'a jamais fait un mauvais film, c'est une performance incrovable dans le monde du cinéma. D'une certame façon, les réalisateurs de la ia se sont trahi eux-mêmes. Françoisi jamais. II est toujours resté fidèle à luimême, à son esthétique. Je crois que c'est la richesse des émotions qui lui a donné la sérénité et qui lui permet de traiter des sujets aussi différents que les 400 coups, l'Histoire d'Adèle.H., l'Enfant sauvage, le Demier Métro. Je l'admire comme cinéaste, sans flatterie élaborée. Mais je l'adorais comme homme parce qu'il était absolument honnête. Il n'a jamais pratiqué la diplomatie. On pouvait parler de n'importe quoi, de lui, de moi, des autres. Il disait toujours ce qu'il pensait, et jamais de manière offensante. il se situait à un tel niveau d'intelligence, de sensibilité, que c'était un plaisir de s'asseoir avec kri et de discuter.

Avec Claude Berri, îl a joué un rôle très important au moment où je venais de tourner: Au feu les pompiers ! Le film avait été

coproduit par Carlo Ponti en Italie, il y avait mis 65 000 dollars. Après l'avoir vu, il a refusé de le prendre et demandé aux autorités tchèques de lui rembourser ces 65 000 dollars. En Tchécoslovaquie, c'était un crime. J'ai reçu une lettre officielle des studios de Barrandov, je l'ai encore chez moi, m'annonçant que j'allais être traduit en justice pour sabotage économique. Ponti avait détesté le film, mais utilisait comme prétexte le fait qu'il durait deux minutes de moins que prévu dans le contrat. J'étais coupable de n'avoir pas tenu mes engagements. Je pouvais obtenir jusqu'à quinze ans de prison. Je n'aurais peut-être pas eu le maximum, mais je risquais un an au moins. A ce moment, François Truffaut et Claude Berri ont vu le film et décidé de le racheter. Ils me sauvaient, François et Claude.

cause de mon admiration pour François je me suis dit : bon, s'il est pour, il doit avoir quelque raison. Je suis allé contre mes convictions et j'ai rejoint la contestation. On n'en a guère parlé par la suite. Mais un jour, à New-York, il m'a dit : oui, nous étions peut-être trop échauffés. Aux Etats-Unis, les relations entre cinéastes sont bien différentes de celles qu'on connaît en Europe. Quand je rencontre un metteur en scène européen, et que je n'ai rien à lui offrir de spécifique qui pourrait l'aider, on ne se parle pas. En Amérique, quand on se retrouve entre collègues, on a toujours quelque chose à se dire, on a des rapports professionnels qui ne sont d'amitié. C'est vrai des Américains, et de François Truffaut. En cela, il était plus américain

gu européen.

Dernière image

Je savais que François était malade, je ne voulais pas trop le déranger. Je suis venu simplement pour lui dire bonjour, pour lui faire savoir qu'on pensait toujours à lui. Il m'a posé des milliers de questions sur des gens que nous connaissions tous les deux, li m'a demandé des nouvelles d'Ivan Passer. Il a éclaté de rire à l'histoire du producteur qui l'avait poursuivi en iustice et s'était vu infliger une amende : 5 000 dollars pour le guilde des metteurs en scène, 10 000 pour Ivan. Il était très curieux de savoir comment se passait le tournage d' Amadeus. Il m'a demandé de lui organiser une projection. Hélas l je n'ai pu le faire. Il se demandait comment le film serait accueilli en Allemagne. Comment accepteront-ils un film sur une idole à eux, fait par les Américains? Le problème avec l'Allemagne, lui disais-je, c'est qu'on leur montre les films les moins ambitieux Cannonball, etc. Et François m'a répondu une chose intéressante : c'est à cause du doublage. Le doublage ne nuira pas à un policier, à un film courant, mais fera du mai à une œuvre ambitieuse. On a encore évoqué ce qui se passe dans les major studios, le jeu de musical chairs qui s'y déroule en permanence : les chaises de studio qui changent chaque semaine de propriétaire. Un jour, on rencontre quelqu'un, on revient deux semaines plus

Theolie Uvert

théâtre éclaté

le Jardin

<u>el hiver</u>

tard et on ne connaît plus personne. Il a bien ri.

Une autre chose encore, qui a ffecté un peu ma vie. C'était en

1968, à Cannes, les cinéastes

français ont interromou le Festi-

val. Je trouvais ca bête : qu'est-

ce que le cinéma a à faire avec la

politique ? Elle peut changer demain, mais le cinéma, lui, de-meure. Je n'approuvais pas

cette idée d'arrêter un festival

pour des raisons politiques,

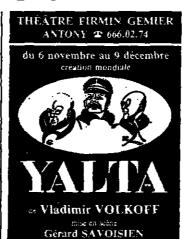
quelles qu'elles soient. J'ai écouté tous les discours de Go-

dard, de Louis Malle, de François, de tout le monde. Je n'ai pas compris un mot. Mais à

Et puis, nous nous sommes quittés. C'est peut-être une image que je n'oublierai pas de ma vie. Nous étions assis dans son salon où l'on descend par un escalier. Je ne voulais pas qu'il remonte pour m'accompagner, car il était fatigué. Je lui ai dit : € François, je vais arranger une projection de mon film. J'espère à bientôt. » Je lui ai aussi parlé d'un médecin de San-Francisco, pécialiste des maladies de la tête, que je connais personnellement. Ce serait bien d'avoir une autre opinion médicale, je pourrais m'en occuper. Et je monte l'escalier pour aller vers la porte de sortie. Je vois qu'il me suit. Sa fille, sa femme Madeleine, étaient là. Dans le corridor, François s'arrête à la porte, la laisse ouverte. J'appuie sur le bouton de l'ascenseur, qui met du temps à venir. Il était toujours là. comme s'il savait que n'importe qualle visite, désormais, serait la demière. Je le vois encore, immobile, ne fermant pas la porte, alors que l'ascenseur commençait à descendre. Je n'oublierai iamais cette image...

Les films, on peut toujours les voir. Mais le souvenir de François comme homme, je le garde précieusement. Je suis heureux d'avoir eu la chance de le





SALLE GAVEAU - Vendredi 23 novembre à 20 h 30 (Werner) TROIS CONCERTOS POUR HARPE

Grand d'Espagne et de la harpe
 (J. Doucslin, le Figure, 27-7-84)

ORCHESTRE P. KUENTZ BOIELDIEU : Concerto - RODRIGO : Concerto Serenata et Concerto d'Aranquez (version pour harpe du compositeur)

A l'occasion du deuxième Festival théâtral de la Vallée de Montmorency et du Val-d'Oise qui se terminera le 18 novembre avec vingt-cinq spectacles et cinquante représentations dans plus de vingt villes la Compagnie Jérôme Deschamos orésentera le samedi 3 novembre 1984 à 21 heures les Blouses au Théâtre munici-

pal du Casino, 3, avenue de

Ceinture Enghien-les-Bains -

Tél.: 412-85-85.



music from two continents

Cecil Taylor - Tomasz Stanko Connie Bouer - Jimmy Lyons John Tchicai - Franck Wright Karen Borca - Gunter Hampel William Parker-André Martinez Steve Lacy

THÉÂTRE MUSICAL DE PARIS CHATREE

261.19.83

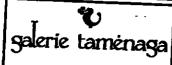
# Nicolas FEDORENKO 27 octobre - 24 novembre

GALERIE MÉDICIS 17. place des Vosges PARIS 4- 278-21-19 **Christiane GALLET** 

aquarelles ! 30 octobre - 20 novembre T.Lj. de 14 h å 19 h - DMANCHE COMP

GALERIE DENISE RENÉ 196, bd Saint-Germain, PARIS 7

**Anni ALBERS** Joseph ALBERS ŒUVRES GRAPHIQUES



# FIGURATIF 84

AÏZPIRI - BABOULENE **BUFFET - CARZOU** CASSIGNEUL-COTTAVOZ FUSARO - GUIRAMAND ISCAN - JANSEM OGUISS - RODDE WEISBUCH

24Octobre-17 Novembre

18 av.Matignon 75008 Paris 266 61 94

Xº Salon du Dix au Quinze · PARIS ou til des ans »

Avec La MONNAIE de Paris P. Nilouss - J.-M. Véron J. Orfèvre

Mairie du IV• arrondissement 2, place Baudoyer - Paris Du 25 octobre au 14 novembre 1984

# Hommage à Roger Chastel

A Saint-Germain-en-Laye, Roger Chastel est chez lui. C'est là que ce Parisien s'était fixé dès 1928. C'est là qu'il est mort, en 1981, agé de quatre-vingt-quatre ans. Il était juste qu'un bommage d'envergure lui fût enfin rendu. Car si, an cours d'une carrière laborieuse, silencieuse, il a en droit, maintes fois, à la reconnaissance de ses contemporains, ce peintre majeur s'est toujours, nolens volens, tenu plus ou moins à l'écart des bruits du siècle. Il fallait sans cesse le redécouvrir. L'exposition, organisée par Edda Maillet et Jérôme Serri sous les réseau de courbes, ses mâts, son auspices de la municipalité, a trouvé au Manège royal un cadre à sa mesure. C'est une rétrospective où l'émo-

tion règne en maîtresse jusque dans les portraits, exécutés sur commande, aux moments difficiles - exception faite pour l'autopor-trait de 1958, reproduit sur l'affiche: Chastel y tourne le dos, masqué lui-même par un large panneau ocre et parallèle à une série de plans verticaux qui résument en quelque sorte, de même que la silhouette d'un vase, le faire du peintre : pourtant, cette nuque inclinée, cette chevelure clairsemée, sont d'une bouleversante pré-

Les portraits ne sauraient être dissociés des toiles aux modèles inanimés, anonymes. La ressemblance est partout criante, même si ces cris sont amortis, même si le travail de l'artiste les métamorphose en peinture vigoureusement charpentée. De toute façon, Chastel ne peut se passer de l'objet. Ce prétexte est pour lui d'une néces-sité vitale, il lui sert de tremplin, il demeure le soubassement des compositions les moins lisibles.

Les thèmes des séries - Chastel aimait travailler par séries n'épuisent pas tout l'arsenal des

quatre-vingt-seize peintures, des quatre-vingi-serze pentitires, des soixante-quatre œuvres sur papier, et de la dizaine de gravures réu-nies. Mais ils sont suffisamment explicites, qu'il s'agisse de la famille Roumegous ou des por-traits de l'enfant dit le Petit Colleone. Ou des amoureux au bistrot, ou des variations sur les Veillées, éclairées, réchauffées, comme le sont ailleurs tant d'autres scènes, sont ailleurs tant d'autres scènes, par « un feu constructeur, un feu durable, qui anime de l'intérieur les figures, les objets, les chambres de notre vie » (Jean Starobinsky). Du Cirque, Chastel n'a retenu, fasciné, que le vertigineux gouffre aérien du chapiteau, et son réseau de courbes, seu mêts, son

gréement. Qui n'a pas perçu l'immensité incluse dans la moindre anémone sera au moins captivé par ces énormes coques retournées. La vision s'élargit pareillement devant les paysages marins. Méditation bien sûr, mais tout l'art de Roger Chastel est méditatif dans sa scrupuleuse interprétation des êtres et des choses qu'il

# une impeccable technique et une JEAN-MARIE DUNOYER.

recrée sur tous les registres avec

\* Saint-Germain-en-Laye, Manège royal, place Royale. Jusqu'au 11 novembre. En même temps, le Musée d'art moderne de la Ville de

# Jules Vallès. décor mythique

Le dix-neuvième siècle nous a légué une solide bande d'enfants malheureux : les petits martyrs de Dickens, le Sans Famille d'Hector Malot, le Petit Chose d'Alphonse Daudet, et bien sûr, le héros de l'Enfant, où Jules Vallès raconte sa propre histoire de petit Auver-gnat, fils d'un pion de collège hanté par l'échec et d'une paysanne ambitieuse et bougonne.

Retenues, fessées, ventre creux, tel est le sinistre quotidien de Jactel est le sinistre quotidien de Jacques Vingtras. Pourtant, l'enfant résiste : d'abord parce qu'il finit par se savoir aimé, même si mal aimé. Et puis, parce qu'il lutte, se rebiffe et fugue. Parce qu'il est d'une santé féroce. La lecture de Robinson, la sensualité de la campagne. la simple cont de récrée. pagne, la simple cour de récréa-tion, l'espace ouvert des rues le font vite grimper aux étoiles. Demain, il sera à Paris, il saura se battre, malgré l'échec au bacca-lauréat ; il sera l'insurgé.

Le texte de Vallès a vieilli, c'est sur, avec son socialisme combattif, ses espoirs naifs. C'est sur cet évident écart et sur ce miroir déformant de l'enfant d'aujourd'hui que Catherine Delattre a choisi de bâtir sa mise en scène. Son beau décor est moins réaliste que mythique avec sa montagne verte et bosselée d'émeraude veloutée par le souvenir sous un ciel immer magnifié par les projections de rêves ; son passage voûté côté jar-din et côté cour l'étroite terrasse encombrée où se frôle la famille, où rôde la taloche.

Les comédiens - tous les quatre du Théâtre des Deux-Rives, de Rouen – ont choisi un jeu très stylisé, très expressif, pour servir un dialogue dru et comme rituel. Oli-vier Saladin (l'enfant) est bouleversant de cette drôlerie des écorchés vifs. Le spectacle marche vite et fort, comme l'aurait aimé

# BERNARD RAFFALLI.

\* Renseignements : Maison de la x reascaphaneaus : maison de la culture da Havre. Tél. : (35) 21-21-10. L'Enfant sera du 23 au 30 no-vembre à Aubervilliers, Théâtre de la

# Scène infernale pour Dino Buzzati

Un homme se souvient et rêve. Un homme ferme les yeux et tend les bras. Cauchemars, illusions, \* Théâtre de la Manufacture.

images venues d'ailleurs, où se mêlent le rire et quelques gouttes de larmes. L'univers de Dino Buzzati est apparemment celui du quotidien. Mais, transposé par son imagination, il devient fantasmagination en refailere. surréaliste. Tout comme Gilga-mesh, le personnage des Nuits dif-ficiles sait que la Mort va venir. Elle guette, et rien ne saurait

Claude Morean a extrait du Reve de l'escalier et des Nuits difficiles de courtes nouvelles qui illustrent l'imaginaire de Dino Buzzati. Pour les mettre en scène, il a choisi un lieu gigantesque, hors de toute norme théatrale. Un espace infernal. Découpée en morceaux, la scène du Théâtre de la Manufacture est un univers miniature ramassé sur lui-même. Des recoins derrière lesqueis se dissimule le hasard. Des niveaux qu'il faut escalader. Des espaces plats où l'on est exposé à tous les dangers. Mais aussi des passerelles qui permet-tent de dominer, des escaliers qui

mènent on ne sait où. Claude Moreau a réussi un travail complet qui utilise parfaite-ment les volumes, l'audiovisuel, les lumières et la musique de Bernard

Szajner, déluge, colère divine. Paul Le Person incarne ce personnage ordinaire aux rêves ex-traordinaires : une caméra qui décèle la mort; un hôpital dans lequel tous les médecins sont souffrants afin de mieux soigner leurs malades; un psychiatre qui annonce à son patient qu'il est mort, car il a abandonné sa personnalité. Renoncement. « Ainsi, dit-il, des nations entières ne sont faites que de morts. » Tous les autres person-nages sont des pions, des repères. Seule une femme enfermée dans un cube de verre est réellement importante, une femme qui attend l'amour jusqu'au point de non-

CAROLINE DE BARONCELLI.

# Concours de danse

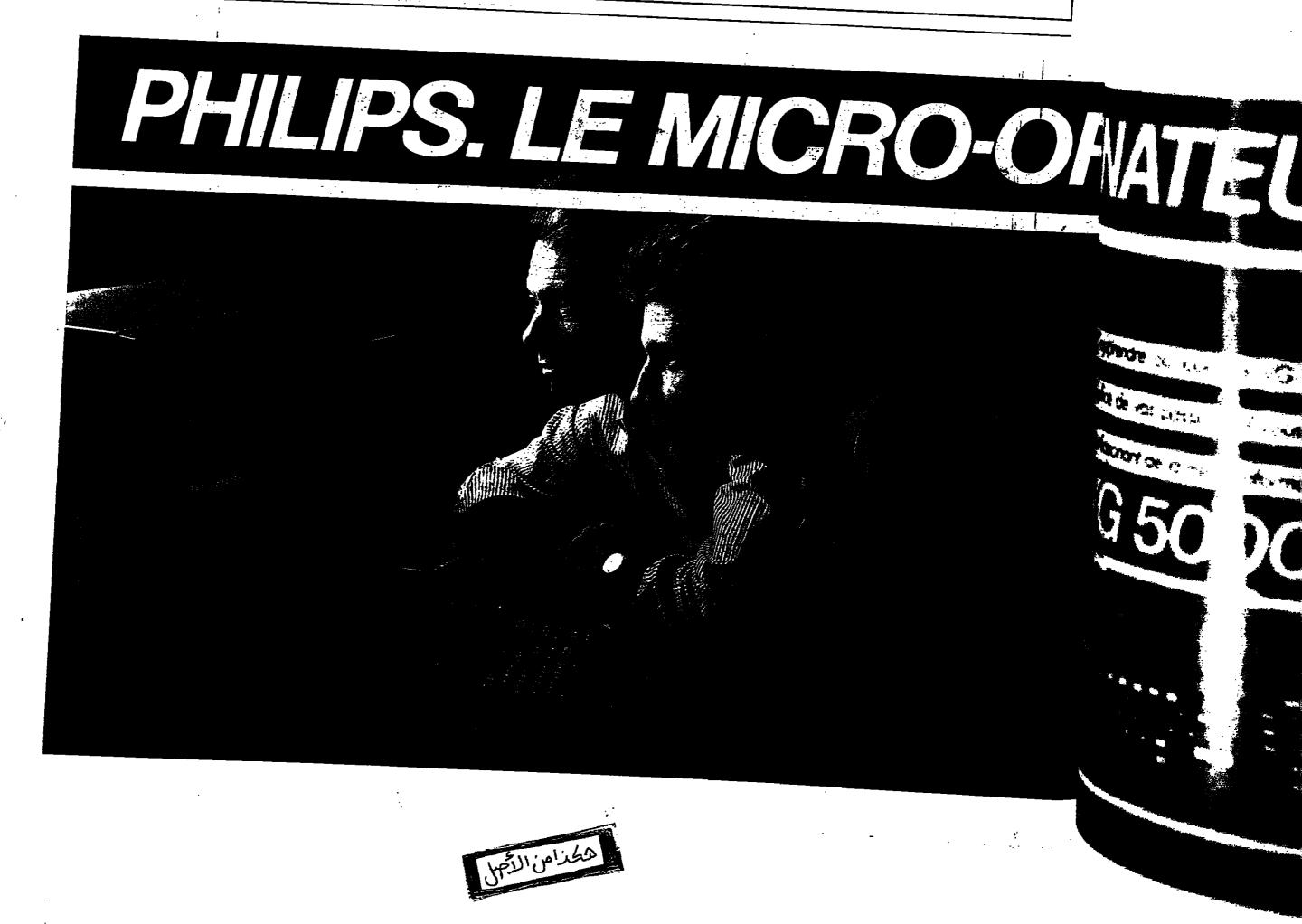
Année sabbatique pour le Festival international de danse de Paris. qui, faute de crédits suffisants, renonce à inviter des compagnies, comme il en avait pris l'habitude depuis 1963. Si l'on considère que le Festival d'automne, de son cuté, n'a pour ainsi dire pas programme de danse, on peut s'inquièter de cette raréfaction de l'activité chorégraphique dans la rentrée pari-

Jean Robin, le directeur, a donc opté pour la formule, moins oné-reuse, du concours, un concours de haut niveau pour danseurs professionnels (dix-sept - vingt-six ans), compétition de prestige visant à aligner Paris sur New-York, Moscou, Varna, Tokyo et Helsinki.

Les épreuves auront lieu au Théâtre des Champs-Eiysées du 4 au 10 novembre. Les récompenses (trois médailles de vermeil de la Ville de Paris et 30.000 F, trois médailles d'argent et 15.000 F) seront décernées par un jury préside par Yvette Chauvire.

Jean Robin tablait sur quatrevingts candidats; quarante-cinq seulement se sont inscrits, beaucoup n'étant pas disponibles en ce début de saison. On compte des Russes, des Japonais, des Chinois, des Bulgares, des Allemands, des Belges et des Danois. Pour la France, trois couples présentes par l'Opéra de Paris et, parmi les individuels, des danseurs venus des Ballets du Nord, du Rhin et de Marseille. Pas d'Anglais ni d'Américains : en général peu portés sur ce genre de concours, ils boudent une compétition dont les avantages pour l'instant ne leur semblent pas

MARCELLE MICHEL \* Remise des prix le samedi 10 novembre à 20 h 30, au cours d'un gala avec la participation de Noëlla Pomois et Patrick Dupond.



. . . . .

100 2

e.

The

and the pre-

MAISON DU DANEMARK, 142, Champs-Élysées - Mª Étoile LIGNE D'AZUR RELIEFS ET SCULPTURES DE KIRSTEN LOCKENWITZ Tous les jours de 13 h à 19 h. Dins. et fêtes de 15 h à 19 h. Du 24 OCTOBRE au 28 NOVEMBRE - Entrée libre

# CINÉMA

# Amadeus de Milos Forman

Lire nos articles pages 12 et 13. ET AUSSI : Ave Maria, de Jacques Richard (le dernier rôle de Pascale Ogier). L'ai le droit de vivre, de Fritz Laug (un des deux meilleurs films américains de l'auteur).

# THÉATRE

# L'Ouest, le vrai à l'Athénée

Deux frères : l'un est routard, baratineur, un peu voyou, Richard Bohringer. L'autre, Roland Blan-che, est un peu intello, bien inté-gré, scénariste de son métier. Un producteur, Michel Berto, vient brouiller les pistes et provoque la bagarre, la destruction de l'ordre. La pièce, de Sam Shepard, est une charge énorme contre les inconséquences du cinéma hollywoodien. La mise en scène de Luc Béraud est un combat à fleurets mouchetés, d'une infinie drôlerie.

# Pasolini: au Festival d'automne

Au Centre Georges-Pompidou, Amado mio, par Gianni Fiori, jusqu'au 4 novembre. Du 5 au 11 novembre, Uccelacci Unccelani par le Collectif de Parme.

# MUSIQUE

# Reprise après la trêve

l'année. Bonne occasion pour écouter des disques. Au Théâtre du Rond-Point cependant, les courageux du dimanche matin ne seront pas déçus : Falla, Ravel et Bartok, par les mousquetaires Pennetier. Pasquier, Lodéon, Portal (le 4, à 11 heures).

Reprise le 6 novembre avec un récital de Simon Estes, le jeune baryton qui impressionne, aux lundis classiques de l'Athénée, et les Solisti Vencti, fongueux et opti-mistes, de Claudio Scimone, au TMP-Châtelet. A Marcq-en-Barceul, le Festival de Lille amène Christopher Hogwood et son Aca-

demy of Ancient Musica. L'Ensemble orchestral de Paris, dirigé par J.-P. Wallez, avec F. Duchable (Pleyel) et le grand harpiste Nicanor Zabaleta (Gaveau) marqueront le mardi 6.

Le 7, gala de l'UNICEF à l'UNESCO, avec l'Orchestre national dirigé par G. Chmura, Rita Streich et une pléiade de jeunes Français (Dalberto, Pennetier, Bourgue, Amoyal, Tacchino, etc.) dans Mozart, Poulenc, Saint-Saëns, Fauré et Ravel, tandis qu'à Pleyel (mais on peut aussi bien y aller le 8 novembre) se trouveront Anne-Sophie Mutter et James Conlon, avec l'Orchestre de Paris.

# **VARIÉTÉS-ROCK**

# Johnny Hallyday au Zénith

La nouvelle superproduction de la superstar hexagonale célèbre vingt-cinq années de rock n'roll. Johnny Hallyday prouve qu'il vieil-

ET AUSSI : Eddy Mitchell au Palais des sports ; Mike Oldfield à Brest (parc de Penfeld) le 5 novem-Trêve de la Toussaint pour la bre, à Paris-Berey le 6, à Lyon musique – une des très rares de (Espace Tony-Garnier) le 6, à Tou-

louse le 7; *Gun Club*, à Orléans le le novembre, à Bordeaux le 3, à Toulouse le 5, à Grenoble le 7; Telephone, le 2 à Brest, le 3 à Lorient, le 5 à Nancy, le 7 à Strasbourg; Kiss, le 5 à Paris-Zénith.

# Festival de Paris

Le 5º Festival de Jazz de Paris rend hommage à Grappelli pour le cinquantième anniversaire du Quintette du Hot Club de France. Soirée des violonistes : Dominique Pifarély dans le septette d'Eddie Louiss est au Théâtre de la Ville à 18 h 30, et Didier Lockwood au TMP à 20 b 30, comme Grappelli (31 octobre). Le Festival se poursuit jusqu'au 6 novembre (hommages au cinquentenaire de la revue Jazz Hot et au trentenaire de la revue Jazz Magazine). En apo-théose, Gil Evans, Bobby McFerrin et Miles Davis au Centre de Bercy. Entre ces deux dates, piano pour le 1º novembre (Miche Petrucciani et Ceril Taylor), Claude Bolling et Lavelle à la Maison de Radio-France (le 2), orchestres de l'Union européenne de radiodiffusion les 3 et 4, une nuit du traditionnel à la mairie du V<sup>e</sup> arrondissement, des créations au Studio 104 (le 5).

# DANSE

# Lucinda Childs à l'Opéra de Paris

La chorégraphe américaine abandonne la musique répétitive et les baskets pour le support d'une partition classique structurée (Chostakovitch), et l'usage des chaussons à pointes. Avec Premier orage, Icare, solo de Serge Lifar, et le Sacre du printemps de Béjart.

# Dominique Bagouet au Théâtre de Paris

Créé cet été à Montpellier, Désert d'amour marque une évolution dans le style de Bagouet. Le chorégraphe peaufine son langage et sol-licite la musique classique pour tester la solidité du geste

## **EXPOSITIONS**

# Kandinsky au Centre Georges-Pompidou

Une rétrospective qui couvre les quatre grandes étapes de l'œuvre : Munich, Moscou, le Bauhaus, Paris. Où une quarantaine de prêts extérieurs s'ajoutent aux œuvres tirées du fonds du Musée national d'art moderne. Grâce aux dons (en 1966 et 1976) et au legs (1981) de Nina Kandinsky, ce fonds est riche, particulièrement en œuvres graphi-ques et documents susceptibles de compléter la connaissance de l'œuvre, d'éclairer sous un jour nouveau le personnage de Kan-

ET AUSSI: Watteau et le Douanier Rousseau, su Grand Palais. Symboles et réalités : la peinture allemande 1848-1905, au Petit Palais. Diderot et l'art de Boucher à David. à l'hôtel de la Monnaie. L'affiche d'opéra, au musée-galerie de la SEITA. Les tarots, à la Bibliothèque nationale. Bertini, à la Fondation nationale des arts graphi-ques et plastiques. Autour de Michel Ragon, au Paris Art Center.

40 ans après, les acteurs témoignent...

# LES P.T.T. DANS LA RÉSISTANCE

Exposition du 19 octobre au 24 novembre 1984

MUSÉE DE LA POSTE 34 boulevard de Vaugirard Paris 15ème Tous les jours sauf dimanches et fêtes de 10 h à 17 h

# COACH



Souples et décontractés, les sacs "Coach bag" sont taillés dans un remarquable cuir américain — c'est un cuir "pleine fleur" qui, à l'usage, se patine et vieillit en beauté.

Ce sont les sacs les plus connus depuis dix ans aux U.S.A. et déjà reconnus aujourd'hui à Paris.

# Galerie Coach Bag

23 Rue Jacob, Paris 6º 326.29.17

The state of the s CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES : dagrendre ou jouer, le VG 5000" Philips lice de vos passions ; il vous fera entrer ■ MÉMOIRE VIVE 24 K RAM, EXTENSIBLE A 56 K (DEBUT 1985). rescinant de la micro-informatique. MEMOIRE MORTE 18 K ROM (BASIC MICROSOFT®). • 81 FONCTIONS BASIC DONT 33 PRÉ-PROGRAMMÉES: • CLAVIER TYPE "MINITEL"" 63 TOUGHES, 3 MODES. DÉFINITION IMAGE : 80,000 POINTS; 8 COULEURS. • SYNTHÉTISEUR DE SON 4 OCTAVES.  $\propto$ G $^{\circ}$ 6000 $^{\circ}$   $^{\circ}$ 6400 aspose aun caralogue de logicies pre-enregistres PHILIPS PHILIPS

# **EXPOSITIONS**

Centre Pompidou

Sauf mardi, de 12 h à 22 h ; sam. et dim., de 10 h à 22 h. Entrée libre le dimanche. MINAM

Visites animations régulières, sauf mardi et dimanche, à 16 h et 19 h; le samedi, à 11 h, entrée du musée (troisième étage); ndi et jendi, 17 h, galeries com

KANDINSKY, Jusqu'au 28 janvier. ENRICHISSEMENTS DU CABINET D'ART GRAPHIQUE. De Matine à mos jours. Jusqu'au 7 jauvier.
UN APERCU DES COLLECTIONS
DE PHOTOGRAPHIES du Musée national d'art moderne. Jusqu'au 11 novembre.

PATRICK BAILLY-MAITRE-GRAND. Salon photo. Jusqu'an 16 décem-

CCL DECHETS : l'art d'ac ustes. Jusqu'an 21 janvier. BP1

BP7 IMAGES A LA PAGE. L'Histration de l'album en France 1954-1984. Jusqu'un 7 janvier. FÉLIX LORIOUX. Entre Grandville et Walt Disney, an précurseur. Jusqu'au 7 junvier.

UN MONDE DESPARU. Pho phies de Roman Vishniac. Jusqu'an IMAGES ET SONS. Bibliothèque des nfants, piazza. Jusqu'an 17 décembre.

INITIATIVES CULTURELLES DE FEMMES. Jusqu'au 30 novembre. OBJETS EN DÉRIVE. Atelier des cufants. Sauf dim., de 14 h à 18 h. Entrée libre. Jusqu'an 31 janvier.

**8 REPRÉSENTATIONS EXCEPTIONNELLES** 6-7-16-21 NOVEMBRE 4-12-19-27 DÉCEMBRE

# **BECKETT**

OH LES BEAUX JOURS MADELEINE RENAUD/GÉRARD LORIN/DÉCOR MATIAS

EN ALTERNANCE

# CENTENAIRE **VICTOR HUGO** ANGELO, TYRAN DE PADOUE

# **MARGUERITE DURAS SAVANNAH BAY**

PETIT ROND-POINT

15 NOVEMBRE-15 DÉCEMBRE

LE POTAGER DES HALLES 296-83-30

Angle rue Volney et rue Daunou. 2

AU PETTT RICHE 770-68-68, 770-86-50 25, rue Le Peletier, 9 F. dim.

LE LOUIS XIV 208-56-56/200-19-90

PALAIS DU TROCADÉRO 727-05-02 7, avenue d'Eylau, 16<sup>a</sup> Tous les jours

EL PICADOR 387-28-87 80, bd des Batignolles, 17 F. hundi, mardi

LE SAINT-SIMON 380-88-68 116, bd. Pereire, 17 F. sam. midi. dim.

AU POULBOT GOURMET 606-86-00 39, rue Lamartine, 18º Tous les jours

AUBERGE DES DEUX SIGNES F. dim. 46, rue Galande, 5 · 325-46-56/325-00-46

CHEZ FRANÇOISE 705-19-03 Aérogare des Invalides, 7º F. dim. soir et handi

LA MAISON D'ALSACE

LA MAISON DES CHOUCROUTES Sa boutique de comestibles 39, Champs-Elysées - 359-44-24

256-23-96

770-62-39 atmartre, 9 Ts L jrs

F. sam. midi.

T.L.J. - 874-81-48

F/lundi, mardi

F. sam. et dim. 387-28-87

574-31-00

325-12-84 F. lundi

rne du Cygne, le

22, rue de Ponthien. 🗫

50, rue de Provence. 9

8, bd St-Denis, 10

LE GUILLAUME TELL

111, av. de Villiers, 17

CHEZ GEORGES

**RIVE GAUCHE.** 

LE MAHARAJAH 15, rue J.-Chaplain, 6

TAN DINH

1

AUB. DE RIQUEWIHR 12, rue du Fbg-Montmart

PAGODA

# BECKETT **COMPAGNIE**

PIERRE DUX/MISE EN SCÈNE PIERRE CHABERT

PCIE RENAUD-BARRAULT - THÉÁTRE DU ROND-POINT **AVENUE FRANKLIN ROOSEVELT - LOCATION 256.70.80** 

● Authiance musicale # Orchestre - P.M.R. : prix moyen du repus - J., H. : ouvert jusqu'i... heures

DINERS

chinoise, vietnamienne. P.M.R.: 90 F.

**SOUPERS APRÉS MINUIT** 

CHARLOT - BOI DES COQUILLAGES -

Accueil j. 2 h du marin - 874-49-64

Goûtez l'air du large toute l'année

BOUTLLABAISSE - VIVIER D'EAU DE MER

**OUVERT JOUR ET NUIT** 

**AU PIED DE COCHON** 

Le fameux restaurant des Halles =
 Fruits de mer - Grillades
 rue Coquillière — 236-11-75 +

Dans un décor 1930. Consine traditionnelle. Carte : déj., dîners et soupers jusqu'à 1 h du matin. Suggestions du POTAGER « LES PETITS MIDIS » de 12 h à 17 h. Entrées : 18 F. Plats : 38 F. Desserts : 12 F. Vins : 18 F. S.n.c. Bar, terrasse, ambiance musicale.

GASTRONOMIE INDIENNE. La cuisine des Maharadiahs à Paris dans un décor authentique. AGRÉÉ par le MINISTÈRE DU TOURISME INDIEN. P.M.R. 120 F. Salle pour réception, cocktail, mariage. Fermé dimanche et lundi midi.

relles spécialités thaflandaises, dans le quartier des Champs-Élysées. Gastron

Prix «BAGUETTES D'OR» de la gastronomie chinoise. Médaille d'argent de Paris. Carte d'or Club Gault-Millau. Déjenners d'affaires avec spécialités de la maison 76 F.

Déjenner, din., soup. De 12 h à 2 h du matin. SPÉCIALITÉS ALSACIENNES, Viss d'Alsace. Sa CARTE DES DESSERTS, Salous de 20 à 80 couverts. RANC D'HUITRES.

Son étonnant menn à 100 F service compris. Vins de Loire. Décor centenaire. Salons de 6 à 50 personnes. Déjeuners, dîners, soupers de 19 h 30 à 0 h 15. Parking Drouot.

Déjeuners, Dûners, SOUPERS APRÈS MINUIT. Huîtres, Freits de mer, Crustacé Rétisserie, Gibiers, Salons, Parking privé assuré par voitarier. OUVERT LE DIMANCHE.

Gastronomie chinoise raffinée et traditionnelle, dans un décor feutré. Cuisine faite par le patron. Air conditionné. Service et livraison à domiçile. Plats à emporter

BANC D'HUTTRES. Spéc. POISSONS, CRUSTACÉS, BOUTLLABAISSE et BOURRIDE. Carte crédit. Parking assuré, 210, rue de Coarcelles.

Dej., diner j. 22 h 30. SPÉC. ESPAGNOLES et FRANÇAISES : zarzuela, gambas bacalao, calamares tinta. P.M.R. : 130 F. Formule h 75 F s.n.c. avec spécialisés

Ses spécialités de poissons. MENU à 110 F s.n.c. et CARTE. Propriétaire et chef de cuisine B. FERRAGU. Parking, 210, rue de Courcelles. TERRASSE.

Maison cinquantenaire. Accueil jusqu'à 23 h 30. Ses plats cuisinés à l'ancienne, tranchés et servis devant vous. Gigot, train de côtes, et ses vins de propriétaire. OUVERT TOUS LES JOURS, MÊME LE SAMEDI.

MENU (an déjenner seniement, 170 F.T.C.) : le pignen ogwal (15º sécle) de l'ancienne chapelle Sainte-Blaine, les celliers en wûte d'arcies (13º sécle). Salons 15 à 100 pers. Parking Lagrange.

C'est votre l'ête, aujourd'hni, Madame, ou vous, Mousieur ? FRANÇOISE vous offre gracieusement, pour commencer votre repas, son foie gras frais. Parking privé assuré face au n° 2, rue Faber. Menu à 90 F s.n.c.

J. 23 h 30. CARREFOUR MONTPARNASSE/RASPAIL/BRÉA, venez déguster les spécialités de TANDOOR. Egal. 72, bd St-Germain, 354-26-07. F. handi. Spéc. BIRIANI.

Restaurant victoamien. PRIX MARCO POLO 1979. 600 grands crus, dont 160 Pomerol. Service assuré jusqu'à 23 h 15. Parking : Bac-Mountembert.

LE GRAND CAFÉ

BANC D'HUITRES POISSONS - GRILLADES 4, bd des Capucines - 742-75-77

Un bistrot sympathique, dans un décor plein de charme. Une cuisine J.-P. LANGEVIN, clère de Pierre Vedel. Déjeuners. Diners jusqu'l 23 b.

Musées

LE DOUANIER ROUSSEAU. Grand Palais, avenue Winston-Churchill (261-54-10). Seuf mardi, de 10 h à 20 h; mer-credi jusqu'à 22 h. Entrée: 16 F; semedi: 12 F (gratuite le 3 décembre). Jusqu'an

WATTEAU, 1684-1721. Grand Palais, ntrée place Clemenceau (voir ci-dessu intrée : 20 F ; samedi : 15 F (gratuite 3 décembre) . Jusqu'au 28 janvier. SALON D'AUTOMNE: Kisling, 1891-953. Grand Palais, porte H (359-46-07). Lj. de 10 h 30 à 18 h 30. Du 1 au

JACQUES-HENRI LARTIGUE.
Pages d'albans. Grand Palais, avenne
Winstoo-Churchill (256-37-11). Sanf inndi
et mardi, de 12 h à 19 h. Entrée : 8 f.
Jusqu'au 6 janvier.

SYMBOLES ET RÉALITÉS. Le pein-

ture allemands 1848-1995. Petit Palais, avenue Winston-Churchill (265-12-73). Sanf lundi, de 10 h à 17 h 40. Jusqu'an

DESSINS FRANÇAIS DU XVIII #2cie. Musés du Louvre, pavillon de Flore, entrés porte Janjard (260-39-26). Sauf mardi, de 9 h 45 à 17 h. Entrée : 13 F (gra-mi le dimanche). Jusqu'au 28 janvier. AMÉNAGEMENT DU GRAND LOU-VRE. Etat actuel du projet. Orangerie des Tuileries, eurrée côté Seine (265-99-48). Sauf mardi, de 9 h 45 à 17 h 15.

RETROSPECTIVE DE L'ŒUVRE GRAVE DE PICASSO (1899-1972). Musée des arts décoratifs, 107, rue de Rivoli (260-32-14). Sanf le mardi, de 12 h à 18 h; sam., dim. de 11 h à 18 h. Jusqu'an

LE CIRQUE ET LE JOUET. Musée des arts décoratifs (voir ci-dessus). Jusqu'au 28 jauvier.

DIDEROT ET L'ART DE BOUCHER A DAVID: les Salons 1759-1781. Hôtel de la Momaie, 11, quai de Conti (329-12-48). Sauf landi, de 11 h à 18 h. Jusqu'an 7 janvier.

TAROT. Jen et magie. Bibliothèque nationale, 58, rue de Richelieu (261-82-83). T.Li., de 12 h à 18 h. Entrée : 10 F. Jusqu'an 6 janvier 1985. LUCIEN CLERCUE. Rétrospective. Musée d'art moderne de la Ville de Paris, 11. avenne da Président-Wilson (723-61-27). Sauf hudi, de 10 h à 17 h 30; mer-

redi jusqu'à 20 h 30. Entrée : 9 F (gratuite e dimanche). Jusqu'au 7 janvier. COLLECTIONS DE PHOTOGRA-PHIES: Accrechage nº 1 (Boulest, Brus-sal, Cartier-Bresson, Charbounier, Dois-ness, Kartesz). Musée d'art moderne de la Ville de Paris (voir ci-desse

JACQUELINE DAURIAC - ROBERT FILLIOU - MERET OPPENHEIM. ARC au Musée d'art moderne de la Ville de Paris (voir ci-dessus). Jusqu'au

RIVE DROITE

LA PETE DES MORTS AU MEXI-QUE. Musée des enfermes QUE. Musée des enfants au Musée d'art moderne de la Ville de Paris, 12, avenne de New-York (723-61-27). Saur Inndi, de 10 h à 17 h 30; mercredi jusqu'à 20 h 30. Jusqu'an 16 décembre.

PHOTOGRAPHIE SUISSE DES ORI-GINES A NOS JOURS, Pavilon des arts, 101, rue Rambuteau (233-82-50). Sant lundi, de 10 h à 17 h 40. Jusqu'au 18 novem-30 ANS DE PHOTOGRAPHIE

36 ANS DE PHOTOGRAPHIE PUBLICITAIRE AU JAPON - MAGGI-KUB PUR. Cent ans de publicité. Musée de la Publicité, 18, rue de Paradis (246-13-09). Sauf mardi, de 12 h à 18 h.

13-19). Sauf mardi, de 12 h â 18 h. Jusqu'au 21 janvier. L'AFFICHE D'OPÉRA. Musée-galerie de la SEITA, 12, rue Surcouf (555-91-50). Sauf dim. (et jours fériés), de 11 h â 18 h. Jusqu'au 12 janvier. LUTÈCE-PARIS DE CÉSAR A

CLOVIS. Musée Carnavalet, 23, rue de Sévigné (272-21-13). Seuf iundi, de 10 h à 17 h 40. Ennrée : 9 F (gratuite le diman-che). Jusqu'à fin mars 1985. LA RUE SAINT-DOMINIQUE: Hötels et amateurs. Musée Rodin, 77, rue de Varenne (705-01-34). Sauf mardi, de 10 h à 11 h 30 et de 14 heures à 16 h 45. Juson'an 20 décen

MONTMARTRE. Des origines à sos jours. Musée de Montmartre, 12, rue Cortot (606-61-1). De 14 h 30 à 17 h 30; dim., de 11 h à 17 h 30. Entrée : 10 F. Jusqu'à fin décembre. ART ET CIVILISATIONS DES CHASSEURS DE LA PRÉHISTOIRE

Musée du l'homme, palais de Chaillot (553-70-60). Sauf mardi, de 10 h à 17 h. Jusqu'au 31 juillet 1985. DESSINE-MOI LA CHINE - LA FRANCE QUE JE CONNAIS. Musée de

homme (voir ci-dessus). L'ARCHITECTURE ET L'EAU. Musée des monuments français, pulais de Chaillot, place du Trocadéro (727-35-74). Sauf mardi, de 9 h 45 à 12 h 30 et de 14 h à 17 h 15. Entrée : 9 F. Jusqu'au 30 décem-

LA FRANCE ET LES FRANÇAIS DE LA LIBÉRATION (1944-1945). Vers une LA LIBÉRATION (1944-1945). Vers une France nowelle. Musée des deux guerres mondistes. Hôtel national des Invalides (551-93-02). Sanf handi, de 10 h à 13 h et de 14 h à 18 h. Dim. de 14 h 30 à 18 h. Entrée 10 F. Jusqu'an 31 décembre.

HISTOIRE DES COMMUNAUTÉS JUIVES DE TOULOUSE. Musée d'art juif, 42, rae des Santes (257-84-15). Sanf ven. et sam., de 15 h à 18 h. Jusqu'an 25 novembre.

LES PTT DANS LA RÉSISTANCE.

Musée de la poste, 34, bd de Vaugirard
(320-15-30), sauf dim., de 10 h à 17 h.

Jusqu'au 24 novembre.

Centres culturels .

BERTINI. Rétrospective. Fondation ationale des arts graphiques et plastiques, 1, rue Berryer (563-90-55). Sauf mardi, le 12 h à 19 h. Entrée: 9 F. Jusqu'au PARIS DES ILLUSIONS. Un siècle de

décors éphémères à Paris, 1820-1920. Hôtel de Lamoignon, 24, rue Pavée (274-44-44). Sauf dim. Entréo libre. Jusqu'au COTÉ JARDIN. L'art des jardins dans Hôtel de Sens, 1, rue du Figuier (278-14-60). Sanf dim. et lundi, de 13 h 30 à 20 h. Eatrée libre. Jusqu'au 10 novembre. AUTOUR DE MICHEL RAGON.

Paris Art Center, 36, rue Faignière (322-9-47). Sauf dimanche et hindi, de 14 h à 19 h. Jusqu'an 17 novembre. ARMANDO. Tableaux et dessins. Insti-tut nécriandais, 121, rue de Lille (705-85-99). Sanf lundi, de 13 h à 19 h. Jusqu'an

ECHANGES. Artistes français à Berlin 1964-1984 : Boltanski, Bour, Brasse, Bures, etc. Centre culturel allemand, 17, svenue d'Iéna (723-61-21). De 10 h à 20 h. Jusqu'au 15 nove

DIDIER BAY. A propos des pyramides. 31, rue de Condé. De 13 h à 19 h. Jusqu'au EXPRESSIONS/NEW YORK: Frangella, Herman, Milani, Sharon. American Center. 261, boulevard Raspail (335-21-50). Sauf dim., de 12 h à 19 h; sam., de 12 h à 17 h. Jusqu'an 6 novembre.

FEMMES ET CRÉATION. Centre international d'art rive gauche, 8, rue de Nesle. Sauf dim., de 11 h 30 à 20 h. Jusqu'au 8 novembre.

DEGAS. Le modelé et l'espace. Centre culturel du Marais, 28, rue des Francs-Bourgeois (272-73-52). Jusqu'au 27 jan-ALEXANDRE VESNINE et le constructivisme rune. Institut français d'architecture, 6, rue de Tournos (633-90-36). Sauf dim. et lundi, de 12 h 30 à 19 h. Jusqu'an 29 décembre.

19 h. Jusqu'an 29 décembre.

OLIVIER BRICE. Hurleventa, 19831984. Centre culturel coréen, 2, avenue d'Iéna (720-84-15). Sauf sam. et dim. de 9 h 30 à 18 h. Jusqu'au 14 novembre.

KIRSTEN LOCKENWITZ. Ligne d'azzar. Maison du Danemark, 142, avenue des Champs-Elysées. De 13 h à 19 h; dim. de 15 h à 19 h. Entrée libre. Jusqu'an 28 novembre.

28 novembre.

THEA BERNARD, Peintures. Ministère des droits de la femme, 53, avenue d'iéns (501-86-56). Seuf sam. et dim., de 12 h 30 à 19 h. Jusqu'an 16 novembre.

EN QUÊTE: Photographèse. ENSAD, 31, rue d'Ulm (329-86-79). De 14 h à 20 h; sam. de 10 h à 18 h. Du 4 au 16 novembre.

RAYMOND VOINQUEL Photographies. Théâtre du Rond-Point, avenue Franklin-Roosevelt (256-70-80). Jusqu'an

11 novembre.

MARIO BELLAVIA. Photographics.
Institut culturel italien, 50, rue de Varenne
(222-12-78). Jinaqu'an 10 novembre.
NACHO LOPEZ. Photographics. Centre culturel du Mexique, 28, boulevard Raspail (549-16-26). Jusqu'au 8 décembre.
LA PHOTOGRAPHIE EN YOUGOS-LAVIE. Centre sulturel yougoslave, 123, rue Saine-Martin (272-50-50).

VIVE L'ENFANT! Centre culturel sué-VIVE L'ENFANT! Centre culturel sué-dois, hôtel de Marle, 11, rae Payenne (271-82-20). De 12 h à 18 h; les samedi et dimanche de 14 h à 18 h. Jusqu'an

Galeries

ENGLISH CONTRASTS. Peintres et sculpteurs auglals 1945-1960 -UMBERTO MASTROIANNI. Scriptures UMBERTO MASTROLANNI, Scalptures 1956-1984. Jusqu'au 24 aovembre. 1956-1984. Jusqu'au 24 aovembre. ARMAN. Les hijoux-violoes. Jusqu'au 1º décembre. MEURKE. Suite Walld, lithographies originales. 1984. Jusqu'au 1º décembre. Arcurial, 9, avenue Manignon (299-16-16).

MATISSE Gravures. — TITUS CARMEL. Derniers casques, ombres, premières maits. Galerie Macght Lelong. 13-14, rue de Téhéran (563-13-19), Jusqu'an 15 aovembre. A UN ŒIL ET DEMI. Galerie Franka Barndt, 11, rue de l'Echaudé (325-52-73). Jusqu'au 5 décembre.

1A FORME Galerie Spiess, 4, avezue Messine (256-06-41). Jusqu'au RETROSPORT 1850-1940. Galerie 1900-2000. 8, rue Bonaparte (325-84-20). Jusqu'an I'' décembre. Jusqu'an l'adécembre.

LA PHOTOGRAPHIE DE MODE.
Galerie Texbraun, 12, rue Mazarine (63347-84). Jusqu'an 14 novembre. HOMMAGE AUX GRANDS CRÉA-

TEURS. Galerie Pasnie, 6, rua Martei (770-39-59). Jusqu'au 24 novembre. DAN FLAVIN. Monumester à Tatile. 1964-1984. JULES OLTISKI. Pelatures récentes. Galerie D. Templon, 30, rue Beaubourg (272-14-10). Jusqu'au 28 novembre. PHOTOLANGAGES. LECTURES

PHOTOGRAPHIQUES. N.R.A., 2, ruc du Jour (508-19-58). Jusqu'au 1= décem-ATTERSEE Störobst. Galerie Bams, 40, rae Quincampoix (277-38-27). Jusqu'an 6 décembre.

JOHN BALDESSARI. Galerie Gillespie-Laage-Salomon, 24, rue Beau-bourg (278-11-71). Jusqu'au 17 novembre. BARHATRE. Pastels et densins. Galerie Berggruen, 70, rue de l'Université (222-02-12). Jusqu'au 1<sup>et</sup> décembre. BAZILEBUSTAMANTE. Galerie

Crousel-Hussmot, 80, rue Quincampoix (887-60-81). Jusqu'au 6 décembre. BERTHOLIN. Galerie B. Lebon, 36, rue des Archives (272-09-10). Jusqu'an 17 novembre MARTINE BOILEAU. Les Chante-na, sessipture. Galerie Bretean, 70, rae onaparte (326-40-96). Jusqu'au 2 décem-

FREDERIC BRECK. Tubes. 17, run ns Beaux-Arts (326-95-89). Jusqu'an 1 novembre. ALEX BURKE. Galerie P.-Lescot, 153, rue Saint-Martin (887-81-71). Jusqu'au 20 novembre.

ARISTIDE CAILLAUD. 26 conves récesses. Galerie Vanusen, 134, rue du Faubourg-Seint-Honoré (359-72-18). Jusqu'an 8 décembre.

Jusqu'an 8 décembre.

HOMMAGE A CHARCHOUNE
(1888-1975). Envres de 1928 à 1962.
Galerie Roque, 9, rue du Cirque. (22584-80). Jusqu'an 10 novembre.

A. COJAN. Galerie Raph', 12, rue
Pavée (887-80-36). Jusqu'an 5 décembre.
DESBOUIGES. Losanges-peintares.
Galerie B. Jordan, 54, rue de Verneuil
(296-37-47). Jusqu'au 24 novembre.

TEAN DIENIESET Métar Colleie I.

JEAN DUBUFFET. Mirra. Galeric J.-Bucher, 53, rue de Seine (326-22-32). Jusqu'à fin décembre. JEAN-LOUIS FAURE. Galerie Blandel, 50, rue du Temple (271-85-86).

A. Blondel, 30, rue an 1 emple (21, 20, 200). Jusqu'an 5 janvier. FAUTRIER. Sculptures, couvres sur papier. Galerie Tendances, 105, rue Quincampoix (278-61-79). Jusqu'au 30 aovem-NICOLAS FEDORENEO, Pelatures récestes. Galerie Regards, 11, rue des Blancs-Manteaux (277-19-61). Jusqu'an

LEON GOLUB. Galerie Darthea JANE GRAVEROL Pour mon cher Jusqu'au 24 novembre.
ALEXANDRE HINKIS, 50 aus de

einture, 1934-1984. Galerie-Atelier, 2, rue de Crimée (208-13-39): Jusqu'au IONESCO. Œuvre peint récent. La lune, 14, ma de l'Abbaye (325-54-06).

CHRISTIAN JACCARD. Pièces -blanches - brâlées. Galerie G. Brownstone, 17, rue Saint-Gilles. Jusqu'an 15 décembre. JACQUES DE LAJOUE (1686-1761)
et l'art rocaille en France. Galerie Cailleux, 136, Faubourg-Saim-Honoré (35925-24). Jusqu'au 17 novembre.
MICHELLE DE LAUNAY. Méta-

phore et mouvements. La Demeure, 26, rue Mazarine (326-02-74). Jusqu'au 24 novem-CLAUDE LAZAR. Galerie du Centre, , rue Pierre-an-Lard (277-37-92). esqu'au 17 novembre. MATHIGOT. Pelatures. Galerie Weil-ler, 5, rue Gft-le-Cœur (326-47-68). Janqu'au 30 novembre. PAUL MAURER. Photographies, Galerie C.-Sahlon, 21, avenue du Maine (548-10-48). Jusqu'an 24 novembre. ZWY MILSHTEIN. CEntres récentes. Galerie C. Corre, 14, rue Guénégand (354-57-67). Jusqu'au 17 novembre.

MERET OPPENHEIM. Galerie F.-Cadot, 77, rue des Archives (278-08-36). Jusqu'an 24 novembre. JACQUES PONCET. Galerie Bellint, 28 bis, boulevard Sébestopol (278-01-91). Jusqu'an 17 novembre.

ALBERT RAFOLS-CASAMADA.
Galerie Clivages, 46, rue de l'Université
(296-69-57) . Jusqu'au 17 novembre. SAVARY. Printures et gemeches. Galo-rie C. Dubois, 420, rue Saint-Honoré (260-13-44). Jusqu'au 24 novembre. GREARD THALMANN. Pelatures 980-1984. Galerie Kari Flinker, 25, rae e Tournon (325-18-73). Jesqu'au

TOMISEAV. Galerie d'art internatio-al, 12, rue Jean-Ferrandi (548-84-28). 18qu'an 1= décembre. Jusqu'an 1 décembre.

GER VAN ELE. Galerie DurandDessert, 3, rue des Handriettes (27763-60). Jusqu'au 14 novembre.

CLAUDE YVEL. Peintures 19881984. Galerie A. Blondel, 4, rue Anbrylo-Boucher (278-66-67). Jusqu'au 10 janvier. ZAO WOU-KI. Peinture. Galerie de France, 52, rue de la Verrerie (274-38-00). Jusqu'an 24 novembre.

En région parisienne

BALLANCOURT. 4º Salen d'art. Salle des fêues, rue Varanne. Los 3, 4, 9, 10 et 11 novembre, de 10 h à 12 h et de 14 h à 19 h.
BOULOGNE-BILLANCOUET. Les 92
da 92. Centre culturel, 22, rue de la Belle-Feuille (604-82-92). T. 1 f., de 10 h à 21 h;
dim., de 10 h à 12 h. Jusqu'au 16 décembre.
BRETIGNY. Jos Kermarree. Danies.
Centre culturel Gérard-Philipe, rue HenriDonard (084-38-68). Sand dim et landi, de
10 h à 12 h et de 14 h à 18 h. Jusqu'au.
17 novembre. 17 novembre.
COLOMBES. Didler Berliny. 76 sas de peinture. Galerie du Centaure, 64, rue du Bournard (780-88-62). Sauf landi, de 14 h à 20 h. Jusqu'au 17 novembre.

à 20 h. Jusqu'au 17 novembre.

CORRETI-ESSONNES. Ré-création Louise Bentie. Féroullies, éblâcies, micromabules. CAC Pablo-Neruda, 22, rue
Marcel-Cachin (089-00-72). Sant'lundi, de
9 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30; dim., de
16 h à 19 h. Jusqu'au 18 novembre.

CRÉTEIL. Christiau Zelmert. 50 aux
d'arrière-garde. Pelasures. Maison des
arts, place Salvador-Allende. (899-90-50).
Jusqu'au 30 décembre.

GENNEVILLIERS. Création. Galcrie E-Manet, place Jean-Grandel (794-10-86). Sauf dim., de 14 h à 19 h. Jusqu'nu

MONTGERON. If y a dix ans... Els-kays. Jarkith. Masterkova. Rabine, etc. Chitesu du moulin de Senis. Sam. et dim... de 14 h à 18 h. Jusqu'au 4 novembre. PRESLES. Des artistes et un château : Neimel. De Tuville, Martin Frades, Cou-turier, pelatures et dessins. Château (470-09-52), Jusqu'au 15 novembre.

ROSNY-SOUS-BOIS. Sculpture en ville. Renseignements: 528-27-40. Jusqu'au 18 novembre. 18 novembre.

SAINT-GERMAIN-EN-LAYE. Roger
Chastel (1897-1981). Pelntures-densins.
Manège Royal, place Royale (973-92-92).
T.l.j. de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h; mercredi jusqu'à 21 h Jusqu'au 11 novembre.
VILLEPARISIS. Tehine Va-Yeung.
Pelntures. CAC Jacques-Prévart, place de
Pictrassants (427-94-99). Mer., sam. et
dim., de 14 h à 19 h. Jusqu'au 18 novembre.

En province

ALENÇON. Peintures sur la denteile. Musée des beaux-arts et de la denteile. ruc Charles-Aveline (26-61-25). Jusqu'au 16 décembre.

AMENS. Chemin faisant: Delfino, Haber, Karavan, Kowalski, François-Laisane; Pierre-Marie Ziegier. - Oà sout les funérailles d'amtan? Maison de la culture, 2, place Léon-Gomier (91-83-36). Jusqu'au 10 novembre.

ANGEPS. Cultire contemperales eméri-

Jusqu'au 10 novembre.

ANGERS, Quits contemporates américains. Musée des beaux-arts, 10, rue du Musée (88-64-65). Jusqu'au 25 novembre.

ANGOULÉME. Entre archéologie et modernité: Paul Abadie, architecte 1812-1884. Musée municipal, 1, rue Friedland (95-07-69). Jusqu'au 13 janvier.

AUBUSSON. Histoire d'une implaserie (ou de la rescontre du camibale et des caranssiers). Musée dénartemental de la

com set sa rescontre du camilhale et des car-nassiers). Musée départemental de la Tapisserie, avenue des Lissiers (66-33-06). Jusqu'au 2 décembre. AUTUN. Le 20° siècle au musée Rolin. fusée Rolin, 3, rue des Bancs (52-09-76). asqu'au 25 novembre.

Maison Jean-Vilar, 8, rue de Mons (86-59-64). Novembre. BAR-LE-DUC. Traces et empreintes. Musée, espianade du château (76-14-67). RFAUVAIS. Jacones Gruber maltr

BEAUVAES. Jacques Gruber maître verrier, 1870-1936. Musée départemental de l'Oise, ancieu palais épiscopal (445-13-60). Jusqu'au 2 décembre. - Francis Wison. Travaux récents. Galerie nationale de la Tapisserie, rue Saint-Pierre (448-29-93). Jusqu'au 14 janvier.

BORDEAUX. Alexandre Deisy. Peintures 1981-1984. California Sculpture Show. Cape. entrepôt Lainé, rue Foy (44-16-35). Jusqu'au 18 novembre.

CAEN. Cariston Bouillé. Peintures.

CAEN. Christian Bouillé. Peintures. héâtre municipal. CASES-DE-PENE. Bordarier-tunozay-Thupialer: Autour de l'abstrac-on. Château de Jan. Jusqu'au 15 novem-

CHOLET. Navigation et émigration des Vikings. Musée des arts, 46, avenue Gam-betta (62-21-45). Jusqu'an 2 décembre. DIEPPE Dorny: Itinéraires. Château-musée, rue des Chastos (84-19-76). Jusqu'an 31 décembre.

DIJON. Victor-Hugo et la phie. Musée des beaux-arts, place de la Sainte-Chapelle (30-31-11). Jusqu'au. 7 janvier. Dijoa va par Victor-Hago. Musée Perrin de Puyconsin, 17. rue Sainte-Ame (30-65-91). Jusqu'au 7 janvier. DOLE Philips Legrange: Savoir faire sans panique. Musée, 85, rue des Arènes (72-27-72). Jusqu'au 23 décembre.
DUNKERQUE. Bernard Turist. Musée d'art contemporain, avenue des Bains (65-21-65). Jusqu'au 19 novembre.

GRENOBLE Talcus: Kantor. Dessins, Peinturas. Objets. Maria Stangrer. Pein-tures. Maison de la Culture. Jusqu'au 20 décembré. LA ROCHELLE. La Renaissance et le Nouveau Monde, 1503-1608. Musée du Nouveau Monde, 10, rue de Fleiniau (41-46-50). Jusqu'au 15 novembre. Louis Cardasse. Maison de la culture, 4, rue Saint-Jean-du-Pérot (41-37-79).

Sum-Jean-do-Pérot (41-37-79).

LE HAVRE, Art contemporain: Barto-lani, Briggs, Crusec, Friedmann, etc. Musée des beaux-arts André-Mairaux, boulevard Kennedy (42-33-97). Jusqu'au 3 décembre.

boulevard Kennedy (42-33-97). Jusqu'au 3 décembre.

JILLE 760 000 aus de Prélistaire dans in nord sie in Franca. Musée de l'hospice Comiesse, 32, rue de la Monnie (51-02-62). Jusqu'à in décembre.

LYON. Octobre des arts : Terry Allen. Elac, centre d'échanges de Perrache (842-27-39). Jusqu'au 2 décembre. — Paisélino-Kirili. Saint-Pierre, art contemporain. 16, rue Président-Herriot (830-50-66). Jusqu'au 12 novembre. — Georges Adilica. Musée Saint-Pierre, 20, place des Terreaux (828-07-66). Jusqu'au 12 novembre. Carvole Barriquand-Treulle, Euston Hailé. Sophie Ristellauseer. Fondation nationale de la photographie, 25, rue da Premier-Film (800-86-68). Jusqu'au 6 janvier.

MARCQ-EN-BARCEUL. Jean Coctess, poète du spectacle. Fondation Septention (46-26-37). Jusqu'au 9 décembre.

MARSEILLE. Les peintures italianuses du musée. Musée des beaux-arts, palais Longchampi (62-21-17). Jusqu'en janvier 1985.

NICE Ion Viad. Cycle scalpture. Cale-

NICE. Ion Viad. Cycle sculpture. Gale-ie municipale Mossa, 60, promenade du sullon (85-06-26). Jusqu'an 14 novembre. Déjà jadis: autour de Georges Ribemont-Dessaignes. Villa Arson, 20, avenue Stephen-Liégeard (51-30-00). Jusqu'en anvier.

portiers. Bankus. Photographies. Musée Saime-Croix, 3 his, rue Jean-Jaurès (41-07-53). Jusqu'an 12 novembre. LE PUY-EN-VELAY. La tapisserie en France. Musée Crozatier, iardin Henri Vinny (99-38-90). Jusqu'an 15 décembre. ROUEN. Des cartes pour jouer. Biblio-tèque municipale, 3, rue Jacques-Villon. 18qu'un 29 décembre. Jusqu'an 29 décembre.

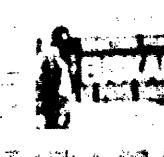
STRASBOURG. Art espagnel actuel.
Jusqu'an 18 novembre. — La figure
lemaine et as mise en schwe. Jusqu'au
4 janvier 1985. Musée d'art moderne, i, rue
du Vieux-Marché-dux-Poissons (32-46-07).

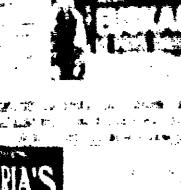
TOULON. Louis Poss. Musée, boulevard Général-Leclerc (93-15-54). Jusqu'au
2 décembre.

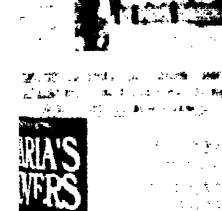
vard Général-Leclerc (93-15-54). Jusqu'au 2 décembre. TROYES. Julio Gouzales, 1876-1942. Scalptures et dessins. Musée d'art motame, piace Saint-Pierre (80-57-30). Jusqu'au 2 décembre.

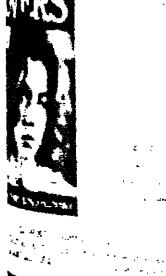
Jusqu'au 2 décembre.
VILLENEUVE D'ASCQ. Joe
Catombo, designe: 1930-1971. Muséc
d'art moderne, autorome Lille-Gand, sortic
Château (05-42-46). Jusqu'au 30 décembre. VILLEURBANNE. Jenny Helzer. Le VILLEURBANNE. Ji, rue du Docteur-Nouveau Musée. 11, rue du Docteur-Dolard (884-55-10). Jusqu'an 16 décem-













# MUSIQUE

## Les concerts

RTS

hobon the

.

untpress ra

AVI Burne

" to come

...

- 11 - 14

Control of the state of the sta

This makes

The State of the Contract of

the electronics

6.570

::

er - carego

MERCREDI 31 Refue Sulai-Louis-en-Fiale, 20 h 30: G. Fumet, I. Kramik (Bech, Frédéric II, Telemana...). Thétare 18, 20 h 30 : Ensemble Aleph (Berio, Webern, Lutoshwaki...).

JEUDI 1-Théâtre 18, 20 h 30 : voir le 31.

**VENDREDI 2** 

Eglise Saint-Louis-en-Pisie, 20 h 30 : voir le 31. Théâtre 18, 20 h 30 : voir le 31.

SAMEDI 3 Egitse Suideite, 18 h : B. Hellovist, S. Therstam (Milhand, Fauré, Regar). Egilise Saint-Gervais, 16 h 30 : P. Caire (Bach, Corette, du Mage...).

Egine Sains-Merri, 21 h : Maîtriso G. Fauré, Trio Deslogères (Fauré, Bar-tok, Kodely...). Taélère 18, 16 h 30 : J. Devost, M. Beckru-ghe (Martini, Gounod, Chantson...); 20 h 30 : voir le 31.

DIMANCHE 4 Egise Seint-Merri, 16 h : Ph. Cambon (Dufault, Mouton, Pinel...). Conciergerie, 17 h 30 : voir Festival d'Ile-de-France.

Egise des Billettes, 10 h : M. Locker (Buxtehude, Bach, Walther) ; 17 h : Trio du Nord (Grieg, Sinding, Schubert). Egise Saint-Louis-des-Invalides, 17 h : Chorale G. Faurt (Faurt, Poulenc, Chailley...).

Théâtre du Rond-Point, 10 h 45: F. Lodéon, J.-Cl. Ponnetier, R. Pasquier, M. Portal (Ravel, Bartok). Theatre 18, 16 h : voir le 31.

LUNDI 5

Thélitre de la Ché Universitaire, 20 h 30 : Quamor Rossmonde (Hayda, Boethoven, Schubert). Athénée, 20 h 30 : S. Estes, J. Tilgh

MARDI 6

Eglise Se-Germain-Pannarrois, 20 h 30 : Chear Grégorien de Paris, dir. : F. Pol-gar (chants grégoriens). Radio-France, Amiteriam 166, 18 h 30 : Ch. Petrescu (Boulez). Salie Pleyel, 20 h 30: Ensemble Orchestral de Paris, dir.: J.-P. Wallez (Schumans, Mahter, Mendelssohn).

Théâtre 18, 20 h 30 : C. Petit-Hougel, P. Bouyer (Spohr, Meyerbeer, Schn-

Jazz, pop, rock, folk

ATMOSPHERE (249-74-30), mer. 20 h 30: Neferthi; 22 h 30: G. Cheny; jen., 20 h 30: L.C. Bwande; ven. 20 h 30: Duo Kimpa; 22 h 30: P. Wognin; sam., 20 h 30: Garribean Show; 22 h 30: Delta Koma; hn. 20 h 30: Sun Grasses; 22 h 30: A. Lowman; mar., 20 h 30: Jazz d'échappennent; 22 h 30: A. Hoist. BERCY, (341-72-04), le 5 à 20 h : M. Old-

CITERA (357-99-26) les 5, 6, 2 22 h : Phr-CAVEAU DE LA HUCHETTE (326-

65-05), 21 is 30 : J. Caroff (dem. le 3) (à partir de 4) : CL Leter. CLOITRE DES LOMBARDS (233-54-09), mer., jeu., ven., sam., à 22 à 30 : Latine Salsa.

DECHARGEURS (236-00-02), les 2, 3 à 22 h, le 4 à 18 h : Faton Cahen, D. Malberbe, R. Sarrazin, E. Bedoucha.

DUNOIS (584-72-00), les 2, 3 à 15 h : la Mer à boire. FORUM (297-53-47), le 1=, à 21 h : Bia-sphème ; les 2, 3 à 21 h : New Example ; le 5 à 21 h : Clavier 55. LUCERNAIRE (544-57-34), les 1=, 2, 5 à 20 h 30, le 4 à 17 h 30 : J. Erdon

MONTANA (548-93-08) (D), 22 h: MONTANA (548-93-08) (D), 22 h:
R. Urtreger.
NEW MORNING (523-51-41), 21 h 30,
les 31, 1 ": R. Cole; le 2 : Salas y
Control; le 3 : Fluronh Sanders.
PETIT JOUENAL (326-28-59), 21 h 30,
mer.: O. Jackson Quintet; jeu.: Royal
Teacopators Orchestra; ven.: Hot Autic
jazz band; sam.: Swing at six; lun.
max.: Contreto Codrou.
PHIL 20NE (776-44-26) le 18 h 32 h 11.

PHIL'ONE (776-44-26), le I= à 22 h : Ultra Marine; les 2, 3 à 22 h : Apartheid

IA SPHÈRE (806-77-96), les 2, 3 à 20 h 30 : A. Silva Sextet. SUNSET (261-46-60), 22 h : les 31, 1\*, 2, 3 : P. Blanchard, F. Sicart, B. Rafaelly, D. Bertram, H. Lavandier : les 5, 6 : F. Joly, P. Govin, F. Laisesse, R. Linck, G. Pulve. TROIS MAILLETZ (354-00-79), 22 b :

and, R. Weber; le 5 à 21 h 30 : M. Waldron, M. Brown

ZENITH (240-60-00), to 5 à 20 h : Kiss.

ESPACE CARDIN (266-17-81), (S., D. soir, L.) 20 h 30, dim. 15 h : Orphée anx

RANKLAGH (288-64-44) (D. sokr), 21 h, dim., 15 h : la Serva padrona - la Que-relle des Boulfons. TH. DES CHAMPS-ELYSÉES (723-47-77) (D. soir, L.), 20 h 30, sam. et dim., 14 h 30 : la Périchole.

**Opérettes** 

BORNO-ELDORADO (241-21-80), (mer. soir, D. soir, L.) 20 h 30 : mer. sam. 14 h 30, dim. 14 h et 17 h 30, Hourra Papa. ÉLYSÉE-MONTMARTRE (252-25-15), mer., 14 h 30, ven. et sam., 14 h 30 et 20 h 30, dim., 14 h et 17 h 30 : Les Mille et Une Nuits.

Le music-hall

DEJAZET (887-97-34) (S. soir, D., L.), 20 h 30, sam. 18 h : le Paradis du

BATACLAN (700-30-12) (dim. soir, L.) 20 h 30, dim. 17 h : Meguni Satsu (dem. le 6). le 6).

CAVEAU DES OURLIETTES (354-94-97), 21 h: Chausons françaises.

DAUNOU (261-69-14), (mer., D. soir), 21 h, dim. 15 h 30: Pepe de Cardoba.

21 h. dim. 15 h 30: Pepe de Cardoba.

L'ECUME (542-71-16), les 31, 1=, 2 à
20 h 30: Poisr-Oid; les 31, 1=, 2, 3 à
22 h: P. Fornandez; les 3 à 24 h:
L. Aquino, R. Reis.

GOLESTAN (542-78-41), ven., sam.,
dim., 19 h: Les Mille et Une Nuits.

OLYMPIA (742-25-49) (D. soir, L.),
20 h 30, dim., 17 h: F. François (dern. le
4); à partir du 6: P. Sébastien, Ph. La-vul.

TROU NOIR (570-84-29), le 31 à 21 h 30 : Collectif Musique sans nom ; le 1= à 21 h 30 : J. Stivin, R. Dazek, Ahn-PALAIS DES SPORTS (828-40-90) (D. PALAIS DES SPORTS (828-40-90) (D. soir), 20 h 30, dim. 17 h : E. Mitchell

PARC DE LA VILLETTE (240-27-28), is 31 à 20 h 15: F. Kachen; 22 h: J. Oli-vier; les 1°, 2, 3 à 20 h 15: De Nieuwe Susar; le 1° à 22 h: Triboulet; le 2 à 22 h: M. Rodriguez et Violette; le 6 à 20 h 15: le Quature; 22 h: TSF.

SPLENDID (208-21-93) (D, L) 21 h: TH. DE PARIS (280-09-30) Petite suffe (D. soir, L.), 20 h 30, dim., 17 h: A. Prucani (dera. le 4).

TROTTOIRS DE BUENOS-AIRES (260-44-41) (D.), 22 h 30 : Jacinta. TROU NOTE (570-84-29), les 2, 3, 4 à 21 h 30 : A. Renard. ZENITH (245-44-44), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h : J. Halliday.

La danse

CENTRE MANDAPA (589-01-60), le 31 à 20 h 30 : Katahkali ; le 2 à 20 h 30 : Derviches de Perze ; les 5, 6 à 20 h 30 : Dezse Odissi.
TEMPLIERS (278-91-15), le 5 à 14 h 30 : A Michamin

TH. DES CHAMPS-ÉLYSÉES (723-47-77). XXII\* Festival international de danse de Paris, le 5 à 13 h 30 et 20 h, le 6 à 13 h 30 : Epreuves publiques.
TH. DE PARIS (280-09-30), le 6 à 20 h 30 : D. Bagonet.

# **FESTIVALS**

Festival d'automne

(296-12-27) Cantre G.-Pompidon (277-12-33), les 31, 2, 3 à 20 h 30, les 1°, 4 à 16 h : Amado mio.

Thistra de Paris (280-09-30), les 31, le, 2, 3 à 19 h : Zeza ; les 31, le, 2, 3 à 21 h, le 4 à 17 h : Peppe e Barra. Thélitre de la Bastille (357-42-14), le 6 à

5º Festival de jazz de Paris (273-06-66)

Maison de Radio-France, Auditorium 104 (524-15-16), le 2 à 18 h 30 : Jazz Quizz de l'UER, Cl. Bolling Show Bizz Band, Lavelle; le 5 à 20 h 30 : Ensemble de jazz, Jeune philharmonie franco-allemande, A. Mangelsorff, J.-F. Jenny Clarke.

Mairie du 5° (331-78-41), le 3 à 20 h : Kastbandet de Stockholm, M. Sanry, Watergate Seven + One, Cl. Tissandier

Settet.

Masse d'Art Moderne de la Ville de Paris (723-61-27), le 3 à 18 h : Orchestres de l'Union européenne de radio-diffusion, Triode, Quartz, Alpine Jazz Herd, Jukkis-Votila Band, Bent Jaedig trio; le 4 à 14 h : A. Debiossat, quartet, P. King quintet, E. Melserts quartet, Hackensack, MGM Lingomenia, L. Guri, U. Beckerhoff quintet.

Palais Omnisport de Bercy (342-01-23), le 6 à 19 h : Gil Evans. B. McFerrin, Miles

Théâtre de la Ville (274-22-77), le 31 à 18 h 30 : É. Louiss septet ; le 1= à 18 h 30 : M. Petrucciani trio. 18 h 30: M. Petrucciam uno.

Thélitre Musical de Paris (261-19-83), le 30 à 20 h 30: M. Portal percussive ensemble, Art of Chicago, C. Taylor; le 31 à 20 h 30: Quintet du Hot Club de Norvège, S. Grapelli, M. Fosset, P. Caratini, Trio Catherine, Escondé, Lockwood; le 1° à 20 h 30: C. Taylor Seg-

Festival de l'Ile-de-France

(723-48-84) Paris, Conciergerie (353-29-83), le 4 à 17 h 30 : Orchestre de chambre B. Thomas (Albinoni, Corelli, Vivaldi).

SELECTION PERSPECTIVES CANNES 84 EUSKADI HORS D'ÉTAT LE PAYS BASQUE, UNE HISTOIRE A SUIVRE SARTHUR MAC CAIG.

REFLET QUARTIER LATIN

V.O. : UGC CRAMPS-ELYSEES - UGC OPERA - UGC ODEON - UGC ROTONDE - ACTION RIVE GAUCHE 14 JUILLET BEAUGRENELLE - CINE BEAUBOURG LES NALLES - 14 JUILLET BASTILLE



<u>TOUT PARIS EST AMOUREUX</u> DE NASTASSJA KINSKI. **TOUTE LA PRESSE UNANIME:** CEST LE FILM A VOIR ABSOLUMENT

LE MONDE • LE FIGARO • LE MATIN LIBERATION • LE QUOTIDIEN • LA CROIX PREMIERE • LE POINT L'HUMANITE DIMANCHE • LES ECHOS LE JOURNAL DU DIMANCHE • TELE 7 JOURS LE CANARD ENCHAINE • PARIS MATCH...

Ce film est une merveille... Du début à la fin MARIA'S LOVERS est un éblouissement... Un film somptueux de beauté... Un très grand film...

RADIO-FRANCE organise un conceurs de choristes du 3 au 7 décembre 1984 en vue de recruter 4 TÉNORS au sein do Choene de Radio-France. Bate fimite de dépôt des candida-

tures : 16 povembre 1984. Conditions d'âge : Être âgé de 21 aus au moins au 1° janvier 1984.

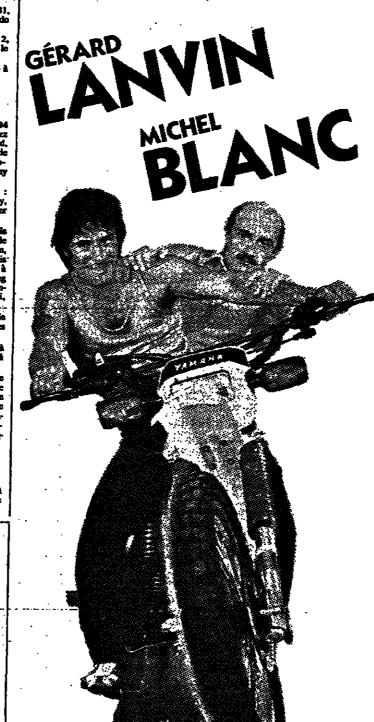
Pour tous renseignements s'adresser à : l'Administration des Formations permanentes, Maison de Radio-France, 116, avenue du Président-Kennedy, 75786 PARIS CEBEX 16. Téléphone : 230-37-25.



(MICHEL BLANC) ... SANS DELAISSER COMPLETEMENT LE COMIQUE DE CAFE-THEATRE AUQUEL IL DOIT UNE BONNE PART DE SON SUCCÈS, IL LE RECONSIDERE, LE DEPASSE. IL REINVENTE SON PROPRE PERSONNAGE.

# MARCHE

**A L'OMBRE** 

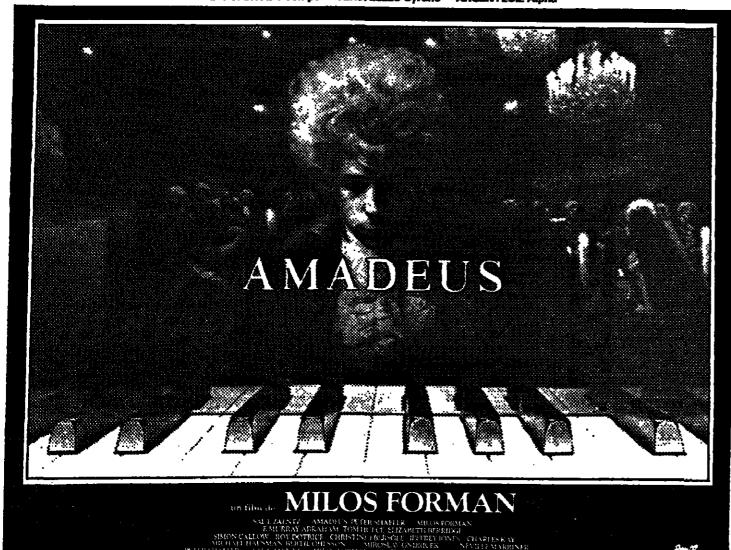


MARCHE L'OMBRE

**UN FILM DE MICHEL BLANC** 

UN FILM \_CHÉBRAN!

70 mm (v.o.) Dolby : GAUMONT CHAMPS-ÉLYSÉES — LE PARIS (v.o.) Dolby : BIENVENUE MONTPARNASSE — PARNASSIENS — UGC ODÉON SAINT-GERMAIN HUCHETTE - ESCURIAL PANORAMA - VENDOME - 14 JUILLET BASTILLE - GAUMONT HALLES - (en v.o.) : PAGODE PLM SAINT-JACQUES - (v.f.) Dolby : MIRAMAR - GAUMONT SUD - IMPÉRIAL - REX - (v.f.) : ATHÉNA - CLICHY PATHÉ LA DÉFENSE 4 Temps - VERSABLES Cyrano - ARGENTEUR Alpha



Le Monde Informations Spectacles 281 26 20 Pour tous renseignements concernant l'ensemble des programmes ou des salles lde 11 h à 21 h sauf dimanches et jours fériés! iservation et prix préférentiels avec la Carte Club

# Club du Monde des Spectacles Réservation Liste des Spectacles Location réservée aux adhérents du Club du Monde des Spectacles Renseignements: 281.26.20

La VIIIe marine, the Artistic-Athévaine, 47 F au lieu de 70 F. On m'appelle Emilie. Th. St-Georges, tis (af sam. 21 h 30), 96 F au lieu de 150 F. Maurice Baquet dans Meli-Melonnen II, Th. des Mathurine, tis, 92 F au lieu de 120 F (à partir du 10 nov.). Maurice Baquet dans Mel-Meloman II, Th. des Methurins, ds., 92 F au illeu de 120 F (à partir du 10 nov.).
Concert du dimenohe metin au Ta. du Bond-Point: J.-C. Pennetier, R. Pasquier, F. Loddon, M. Portal, te 4/11; Quetuor Muir, te 11/11; C. Ivató. A. Mesnier, A. Debost, le 18/11; J.-J. Kantorow J. Rouvier, le 25/11; Quetuor bulgers Le 2/12; J. Kaichstein, J. Laredo, Sh. Robinson, le 9/12; Octuor Academy of St-Martin in the Fields, le 16/12; 46 F au lieu de 50 F.
Cirque Gruss, lee 17/11, 14 h; 8/12, 14 h; Parc de La Villette, 72 F au lieu de 80 F; 54 F au lieu de 80 F.
La Fasses Sulvente, de Merivaux, mise en sc.: P. Chirusa, le 5/03, 20 h 30, Th. des Armadiers de Nameren, 60 F au lieu de 70 F.
Zoue, les 12, 27/12 et 2/1 è 20 h 30; 16/12, 17/h, 120 F au lieu de 130 F.
Zoue, les 12, 27/12 et 2/1 è 20 h 30; 16/12, 17/h, 120 F au lieu de 100 F. Théitre de Paris.
La Carte du tendre, tis, Th. Montpernasse, 95 F au lieu de 130 F.
Selle Gauseau, à 20 h 30 : M. Megin (Chopin...) le 7 11; G. Ghanessia (Beethoven, Schubert...) le 3/11; A. Chic (plano) le 9/11; G. Tacchino (Besthoven, Protofiev....) le 13/11; O. Caceres (guitare, Purcell, Sanz...) le 15/11. 30 F au lieu de 100 F.
Le misme Pradel, du 13/11 au 16/12, tis, Th. du Ranelagh; 58 F au lieu de 90 F.
Léonie est en avenne, de Feydeau. L'Ingruse, de Maeterlinck, tis, Cartoucherie de Vincennes, 52 F au lieu de 60 F.
Ricovasul, de M.-O. Cayre, à partir du 27/11 (af le 30), tis, 75 F au lieu de 110 F. Paleis des Glaces.
L'Rusion, de P. Cornelle, mise en sc.: G. Strehler, lee 6/12, 12/12, 24/12, 20 h 30, Orléon, 70 F au lieu de 95 F.

Palais des Gaces.
L'illusion, de P. Cornellie, mise en sc. : G. Strahler, lee 6/12, 12/12, 24/12, 20 h 30, Odéon, 70 F au lieu de 85 F.
Caveau de la République, its (sf S., fâtes), 60 F au lieu de 80 F.
La Folie ordinaire d'une fille de Chern, mise en sc. : D. Mesguich, its (junqu'au 26/10), 58 F au lieu de 70 F. Théitre de la Bastille.
Gertrude Stein monte det après-midi, de R. Pouderou, its, 58 F au lieu de 65 F. Gertrude Stein monte cet aprae-midi, de R. Pouderou, tis, 58 F au lieu de 55 F. Poche Montparnessa.
Kean, d'A. Durnas, adaptation de J.-P. Sartra, par la Cº Drouot, tis, 100 F au lieu de 120 F. Th. de la Porte-Saint-Mertin.
Micomède, de P. Cornella, Point Virgule, tis 56 F au lieu de 70 F.
Le Maringe de Figero, de Beumarchais, tis Arts-Hilbertot, 110 F au lieu de 145 F.
Un otage, de B. Behen, mise an sc. : G. Wilson, tia laf S.) 140 F au lieu de 160 F, Th. de la Madeleina.
La Tempête, de Shakespeare, per l'Attroupement 2, du 6 au 11/11, Châtilon, CC, 50 F au lieu de 80 F.

50 Fau lieu de 60 F. neis ? Mise en sc. : N. Bataille, La Huchetta, tis, 48 F au lieu de

60 F.
L'Orestie, d'Eschyle, Th. de la Tempête, Cartoucherie, tie, 50 F au lieu de 60 F. (Deux parties, 88 F au lieu de 100 F.)
La Panne, de Dürrenmatt, tie, Carré S. Monfort, 68 F au lieu de 90 F.
Théistre de Partie, Anne Prucnal, jusqu'au 4/11, 85 F au lieu de 100 F; Peppe e 8arrs, du 2/3/10 au 4/11, 85 F au lieu de 100 F.
Athémée, l'Ouest, le vrai, de Sam Sheppard, du 2/4/10 au 1/12, 58 F au lieu de 70 F; le Rêve de d'Alembert, de Diderot, mise en sc. : J. Kraemer, du 2/4/10 au 1/12, 35 F au lieu de 70 F; le Rêve de d'Alembert, de Diderot, mise en sc. : J. Kraemer, du 2/4/10 au 1/12, 35 F au lieu de 40 F. Orphée aux enfere, du 19/10 au 1/01, Espece Cardin, 130 F au lieu de 185 F ; 110 F au lieu de 130 F.

100 F, Thestre des Methyrins.

Olympia, F. Frençois, le 3/11: Jairo, le 13/12: Michel Leb, les 28 et 29/12.

La Dense de mort, de Strindberg, mise en sc. : Cl. Chabrol, ts let soks, af vend. et sam., Atelier, 80 F au lieu de 140 F.

Tous les concerts Lamoureux, Pasdeloup, nous consulter.

Comédie-Française : le Missenthrope, le 21/11, 20 h 30; l'École des femmes, le Critique de « l'École des femmes », le Corbeen, le 27/11 à 20 h 30, 70 F au lieu de 93 F.

surs les roads-de-ctilr, de Courteline, the (of D soir, L) Comédie de Paris, 90 F au

Messeurs ne ruman-un-un parties de M. Lepeu, mise en scène : Rachel Selik, tis (ef D) Poche Montparmasse, 55 F au lieu de 65 F. Meisen des Arts de Crémill, l'Enclave des Papes, le 14/11, 55 F au lieu de 66 F. Noisea, d'E. Corman, mise en scène : A. Françon, Théâtre Ouvert, tis (ef D,L) 48 F au lieu de 60 F. La Dernière Classe, de Brian Friel, de (ef J,D soir) 92 F su lieu de 120 F, Th. des Matriurass. Club 78, 350 F au lieu de 400 F, 490 F au lieu de 540 F, 240 F au lieu de 275 F, 430 F

Matthurins.

Club 78. 350 F au lieu de 400 F, 490 F au lieu de 540 F, 240 F au lieu de 275 F, 430 F au lieu de 480 F (apectacle-champegne).

Dienne Dufraerre, du 8 au 28/11, Cirque d'Huer, 90 F au lieu de 105 F.

Fendo et Lia, d'Arrabel, Th. Tristan Bernard, tie (af D soir, L) 90 F au lieu de 100 F.

Grand-Père, de R. Forlani, (ta sf si, 20 h 30, mat. dim. 14 h 30 et 18 h, Gafai-Montparnasse, 90 F au lieu de 130 F.

Due pour une soitste, de T. Kempinski, les 25, 26, 27/09, 96 F au lieu de 130 F.

Théâtre Montparnasse.

La Chauve-Sourie, les 24/11, 14 h 30; 4/12, 20 h 30.

a La Fille de M<sup>ex</sup> Angor, les 17/11, 14 h 30; 6/12, 20 h 30.

a La Fille de M<sup>ex</sup> Angor, les 17/11, 14 h 30; 6/12, 20 h 30, TMLP., 195 F au lieu de 220 F; 167 F au lieu de 187 F.

Th. G.-Philipe de Sains-Denis : le Jeu de l'arnour et du hasard, mise en soine : R. Gironès, du 6/11 au 11/12 (af dim. soir, lun.), 53 F au lieu de 65 F.

Les Temps difficiles, d'E. Bourdet, mise en schne : P. Dust, avec G. Tréjeén, J.-P. Cassel, Judith Magne, Martine Sarcoy, Christiene Minazzol, les mar., mer., jeu., ven., 20 h 30, sam. 17 h 30, Th. des Varientés, 150 F au lieu de 175 F.

C'Reneud-Barraukt, Th. du Rond-Point, Sevennah Bay, de M. Duras, les 10, 13, 20, 24/11 à 20 h 30 et le 11/11 à 15 h, 75 F au lieu de 90 F; Angelo, Tyran de Padoue, de V. Hugo, les 1-23-89/11 à 20/h/30 et le 4/11 à 15/h, 75 F au lieu de 90 F; Cinq Nô modernee, de Y. Mishime, mise en schne : M. Séjert, les 18, 17, 18-01-85, 30 F au lieu de 90 F; Salle Obscure, de P. Philippe, 50 F au lieu de 70 F. Compagnie, de S. Beckett, les 6, 7, 16 et 21/11 à 15/h, 75 F au lieu de 90 F; 133 F au lieu de 16 F.

Drhallo de Shalcacraeme, mise en schne : J. Sevary, les 7-12, 20 h 30, Théltre des Champe-Etyaées, 173 F au lieu de 210 F, 157 F au lieu de 10 F, 158 F au lieu de 10 F.

Othallo de Shalcacraeme, mise en schne : Ch. Collin, les 6, 8, 9, 10/11, TEP 48 F av des Champe 160 F.

TOUT. Othello, de Shakespeare, mise en scime : Ch. Collin, les 6, 8, 9, 10/11, TEP, 48 F au

O'thello, de Shekespeare, mise en scime : Ch. Collin, les 6, 8, 9, 10/11, TEP, 48 F su lieu de 65 F.

Le Grand Megic Circuse (L'histoire du cochon qui voulait maigrir pour épouver cochonnette), les mer. à 14 h et 16 h 30, sem. et dim. 14 h, Th. Mogedor (à pertir du 28-11), 63 F au lieu de 75 F.

Galu e Nisit de l'Amitié », avec G. Lenorman, le 17/12, 20 h 30, Palais des congrès, 180 F au lieu de 180 F, 140 F au lieu de 170 F.

SUR PRÉSENTATION DE LA CARTE A L'ENTRÉE. Au New Morning, réduction de 10 F (jusqu'à 6 personnes). Au Spudio Bertrand, 18 F au lieu de 25 F (pour 2 personnes, sf sam.-dim.). Au Studio des Unsolines, 20 F au lieu de 28 F (pour deux personnes). Au Denfert, 18 F au lieu de 25 F (pour deux personnes) affitses et veilles de fêtses. A l'Action République, 18 F su lieu de 23 F (pour 2 personnes). Cumy-Palace, 18 F (af S., D.) su lieu de 27 F (Latins (ex-Marais), 19 F au lieu de 28 F (2 pers.).

Chantal Goya, le 18/12, 17 h 30 (Palais des Congrès), 38 F au lieu de 110 F.

Cirque de Moscou, le 22/12, 21 h; le 30/12, 14 h; le 3/01, 20 h 30, Palais des aports, 126 F au lieu de 150 F, 100 F au lieu de 120 F.

Dyrane de Bergerac, mise en sc. 1.). Savery (Th. Mogador), 140 F au lieu de 166 F, — Tous les soins (sf Dim. soir).

Aversc-première Johnsoir).

Aversc-première Johnsoir).

Paste Chéma: chèques cinéma (51 f. 75 F au lieu de 120 F. 65 F au lieu de 100 F. Prouts (61 du sent. 18 h au dim. 18 h, veilles de filtes et fêtes). 110 F (les cinq chèques). 220 F (les dix).

NB : Nous pouvons vous obtenir des réses.

Réservation dans la limite des places dispanibles. Indiquez les dates et le nombre de places choisies. Pour réserver, téléphonez-nous et confirmez par écrit avec un chèque sous 48 heures, au bien retournez-nous directement ce bulletin de location avec votre châque. (Les prix indiques comprennent les frais de location.)

Réserve	Code postal
ion Ub	A retourner au journal LE MONDE, service publicité. 5, rue des Italiens 75009 Paris. Je désire recevoir la Carte du Club du Mande des Spectacles et je joins 100 F françois par chéque ou mandat-lettre à l'ardre du journal "Le Mande".
송리	Nom
<i>독</i> 닭	Rue
∢ ∨	Nie ati

# CINEMA

Les films marqués (\*) sont interdits sux moins de treixe sus, (\*\*) sux moins de dix-lant sus.

La Cinémathèque

CHAILLOT (704-24-24) MERCREDI 31 OCTOBRE. 15 h : le Maison du Maitais, de H. Fes-court ; Hommage à Fritz Lang : 19 h ; Hilde Warren et la mort, de J. May ; 21 h : la Peste à Florence, de O. Rippert.

JEUDI I NOVEMBRE 15 Lb : le Gamin de Paris, de L. Fesillade; 19 h : Solxante-dix ans d'Universal, 1914-1984 : le Rebelle, de L. Trenker et E.H. Knopf; 21 h : Hommage à Fritz Lang : les Araignées, de F. Lang (premier et deuxième épisode).

VENDREDI 2 NOVEMBRE

15 h: h Mahresse du monde, de J. May; 19 h: Soixante-dix ans d'Universal, 1914-1984: Californie... en avant !, de A. Lubin; 21 h: Hommage à Fritz Lang: les Trois Lumières, de F. Lang.

Nombre de places.

SAMEDI 3 NOVEMBRE 15 h : Visages d'enfants, de J. Peyder; 17 h : Soixante-dix ans d'Universal, 1914-1984 : le Retour de l'homme invisible, de J. May; Hommage à Fritz Lang : 19 h : le Docteur Mabuse : l'Image d'une époque; 21 h 30 : le Docteur Mabuse : Inferno/les mes d'une époque, de F. Lang. DEMANCHE 4 NOVEMBRE

15 h : Soixanto-dix ans d'Universal, 1914-1984 : l'Enfer vert, de J. Whale : Hommage à Fritz Lang : 17 h : les Nibelun-gen : la Mort de Sâgfried ; 21 h : les Nibe-lungen : la Veageance de Kriembild. LUNDI 5 NOVEMBRE

Réservé aux abounés MARDI 6 NOVEMBRE 15 h : Nous voulons les colonels, d L Monicelli ; 19 h : Films réalisés par le tudiants de l'IDHEC ; 21 h : Hommage

Fritz Lang : Métropolis, de F. Lang. BEAUBOURG (278-35-57) MERCREDI 31 OCTOBRE 15 h : Simba, de B. Harst ; 17 h : la Boar-raque, de A. Reitner ; 19 h : Cinéma japo-nais (adaptation littéraire) : Miss Oyu, de K. Mizoguchi.

JEUDI I- NOVEMBRE 15 h : Le nuit est à nous de C. Proclich et H. Roussell ; 17 h : Cabriola, de M. Fer-rer ; 19 h : Cinéma japonais (adaptation lit-téraire) : la Chatte japonaise, de Y. Masu-

**VENDREDI 2 NOVEMBRE** 15 h : l'Enfant de la jungle, de Z. Korda ; 19 h : Cinéma japonais (adaptation littéraire) : le Tatouage, de Y Masamura. SAMEDI 3 NOVEMBRE

15 h : les Damnés de l'Océan, de J. Von Sternberg ; 17 h : Sur le Bowery, de L. Ro-gosin : Cinéma japonais (adaptation litté-raire) : 19 h : le Brasier, de K. Ichikawa ; 21 h : le Soif d'amour, de K. Karahara. DIMANCHE 4 NOVEMBRE

15 h : le Charbonnier, de M. Bonamari ; 17 h : le Séducteur, de F. Rossi ; Cinéma japonais (adaptation littéraire) : 19 h : le Lézard noir, de K. Pukassku ; 21 h : la Mai-son de la rose noire, de K. Fukassku. LUNDI 5 NOVEMBRE

15 h : la Colère du juste, de D. Mann ; 17 h : les Volets clos, de L. Comencini ; 19 h : la Cinémathèque présente : Fennne, création et cinéma. MARDI 6 NOVEMBRE

Les exclusivités

A LA POURSUITE DU DIAMANT VERT (A., v.a.) : George-V, 8 (562-41-46). - V.L.: UGC Opers, 2 (574-AMERIKA RAPPORTS DE CLASSE (All., v.o.): 14-Juillet Parmasse, 6 (326-58-00).

AU-DESSOUS DU VOLCAN (A., v.a.):
Forum Orient Express, 1\* (233-42-26);
Hantefenille, 6\* (633-79-38); Marignan,
8\* (359-92-82); Parnassions, 14\* (32983-11). ALSINO Y EL CONDOR (Nicaragua,

ALSINO Y EL CONDOR (Nicaragua, v.o.): Denfert, 14 (321-41-61).

L'AMOUR A MORT (Fr.): Gaumont-Halles, 1a (297-49-70); Saint-Germain Village, 5a (633-63-20): Ambassade, 5a (359-19-08); Miramar, 14a (320-89-52).

L'AMOUR PAR TERRE (Fr.): Forum Orient Express, 1a (233-42-26); Ciné Beaubourg, 3a (271-52-36); Saint-Germain Studio, 5a (633-63-20); Elyades-Lincoln, 5a (359-36-14); Lumière, 9a (246-49-67); Parnassians, 14a (329-83-11).

ER RAY, Fr. 14b Cinoches, 6a (633-633-633-64); Cinoches, 6a (633-633-633-64); Cinoches, 6a (633-633-64); Cinoches, 6a (633-633-64); Cinoches, 6a (633-64).

LE BAL (Fr.-It.) Cinoches, 6 (633-

BAARA (Malian, v.o.): Studio de la Harpe, 5º (634-25-52); Olympic Entre-plt, 14º (544-43-14). LE BAROUDEUR (A., v.f.) : Galté Bou-levard, 9 (233-67-06). BROADWAY DANNY ROSE (A., v.o.) :

BROADWAY DANNY ROSE (A., v.A.):

Movies, 1 = (260-43-99): Forum, 1 = (297-53-74); Studio Alpha, 5 (354-39-47); Paramoant Odéon, 6 (325-59-83); Monte Carlo, 8 (225-09-83); George-V, 8 (562-41-46); Paramount Montparnasse, 14e (329-90-10): Convention Saint-Charles, 15 (579-33-00). — V.f.: Paramount Opéra, 9 (773-56-76) (742-56-31).

CARMEN (Esp., v.o.) : Calypso, 17- (380-O3-11).

CARMEN (Franco-lt., v.a.): Publicis
Matignon, & (359-31-97).

COTÉ CŒUR, COTÉ JARDIN (Fr.):
Studio Seint-Séverin, S (354-50-91).

DIVA (Fr.) : Rivoli Beaubourg, 4 (272-EMMANUELLE IV (\*\*) (V. Ang., v.f.) : George V, & (562-41-46).

LET VOGUE LE NAVIRE (It., v.o.) : Stadio Galando, 5. (354-72-71). L'ÉTOFFE DES HÉROS (A., va.) : UGC Marbenf, 8 (561-94-95). EUSKADI HORS D'ETAT (Fr.): Reflet Quartier latin, 5° (326-84-65). LES FAUSSES CONFIDENCES (Fr.):

Bonaparte, 6" (326-12-12).

LA FEMME PUBLIQUE (Fr.) (\*): LA FILLE EN ROUGE (A. v.o.): Para-mount City Triomphe, 9 (562-45-76). – V.f.: Paramount Montparnasse, 149 (220-00). 100

LE FUTUR EST FEMME (R. v.o.) : ire, 6 (544-57-34).

LES GRANDES VACANCES DE DONALD (A., v.f.): UGC Opéra, 2 (574-93-50); Gaumont Richelien, 2 (233-56-70). GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TAR-

GREYSTOKE, LA LÉGENDE DE TAB-ZAN, SEIGNEUR DES SINGES (An., v.o.): Gaumont Halles, 1\* (297-49-70); Hantefeuille, 6\* (633-79-38); Publicis Saint-Germain, 6\* (222-72-80); Ambas-atde, 8\* (359-19-08); Publicis Champa-Elysées, 8\* (720-76-23); Rienvende Montparnasse, 15\* (544-25-02); Kinopa-norama, 15\* (306-50-50). - V.f.: Impé-rial, 2\* (742-72-52); Gammont Riche-lien, 2\* (233-56-70); Français, 9\* (770-33-88); Bastille, 11\* (307-54-40); Nation, 12\* (342-04-62); IGC Code); (7/0-33-88); Bastille, 11° (307-54-40); Nation, 12° (343-04-67); UGC Gobelius, 13° (336-23-44); Mistral, 14° (539-52-43); Montparoasen Pathé, 14° (320-12-06); Gaumont Convention, 15° (828-42-27); Pathé Clichy, 18° (522-46-01).

HISTOURE D'O Nº 2 (Fr.) (\*\*) : Arcades, 2\* (233-54-58).
HOLLYWOOD VIXENS (A., v.o.) (\*\*): ette, 5 (633-79-38).

HOTEL NEW HAMPSHIRE (A., v.o.): UGC Marbenf, \$9 (361-94-95); Espace Gafié, 14 (327-95-94). IL ÉTAIT UNE FOIS EN AMÉRIQUE (A., v.o.): Chuny Ecoles, 5 (354-20-12); UGC Marbeuf, 9 (361-94-95). INDIANA JONES ET LE TEMPLE MAUDIT (A., v.o.): Ciné Beaubourg, 3 (271-52-36); Quintette, 5 (633-

79-38); Paramount Odéon, 6\* (325-59-83); George-V, 8\* (562-41-46); UGC Normandie, 8\* (359-41-18); Ambassade, 8\* (339-19-08). — V.L.; Rex, 2\* (236-83-93); Paramount Opéra, 9\* (742-56-31); Paramount Galaxie, 13\* (580-18-03); Gaumont Sud, 14\* (327-84-50); Montparnos, 14\* (327-52-37); Pathé Clichy, 18\* (522-46-01); Tonrelles, 20\* (364-51-98).

JOURNAL INTIME (Hosprois, 7-0.); Olympic Luxembourg, 6\* (633-97-77).
JOYEUSES PAQUES (Fr.); Gaumont Halles, 1\* (297-49-70); Berlitz, 2\* (742-60-33); UGC Danton, 6\* (225-10-30); Bretagne, 6\* (222-57-97); Ambassade, 8\* (359-19-08); UGC Normandie, 8\* (363-16-16); Saint-Lazare Pasquier, 8\* (387-35-43); Français, 9\* (770-10-41); Nation, 12\* (343-04-67); Paramount Bastille, 12\* (343-79-17); Faivette, 13\* (320-12-06); Gaumont Sad, 14\* (327-84-50); Gaumont Convention, 15\* (828-42-27); Victor-Hugo, 16\* (727-49-75); Paramount Maillot, 17\* (758-24-24); Pathé Wépier, 18\* (522-46-01); Gambetta, 20\* (636-10-96).

LE JUMEAU (Pr.); Rex, 2\* (236-83-93); UGC Opéra, 2\* (274-93-50);

betta, 20° (636-10-96).

LE JUMEAU (Pr.): Rex., 2° (236-83-93); UGC Opéra, 2° (274-93-50); UGC Opéra, 2° (274-93-50); UGC Odéon, 6° (225-10-30); George V. 8° (562-41-46); Marignson, 8° (359-92-82); UGC Biarritz, 8° (723-69-22); Français, 9° (770-33-88); Lumière, 9° (246-49-07); Frauvette, 13° (331-56-86); Montparmasse Pathé, 14° (320-12-06); Gaumont Sud, 14° (327-84-50); Gaumont Convention, 15° (828-42-27); Pathé Clichy, 18° (522-46-01).

LIBERTÉ LA NUIT (Fr.); Saint-André des Arts, 6° (326-80-25); Olympic, 14° (544-3-14).

LESTE NOIRE (Fr.); Paris Ciné I, 10°

LESTE NOIRE (Fr.) : Paris Ciné I, 10-(770-21-71). LOCAL HERO (Brit., v.o.): 14 Juilles-Parasse, 6 (326-58-00). LES MALHEURS DE HEIDI (A., v.f.):

Boite à films, 17º (622-44-21).

MARCHE A L'OMBRE (Fr.): Gaussont MARCHE A L'OMBRE (Fr.): Gaumont Halles, 1" (297-49-70): Paramount Marivanx, 2" (296-80-40); Richelica, 2" (233-56-70): UGC Opéra, 2" (274-93-50); Chuny Palace, 5" (354-07-76): Bretagne, 6" (222-57-97): Paramount Odéon, 6" (325-59-83): Colisée, 8" (359-29-46); Publicis Champs-Elysées, 8" (720-76-23); Saint-Lazare Pasquier, 8" (387-35-43): Maxéville, 9" (770-72-86); Paramount Opéra, 9" (742-56-31); Paramount Bastille, 12" (343-79-17); UGC Gare de Lyon, 12" (343-01-59); Nation, 12" (343-04-67); Fanvette, 13" (331-56-86); Paramount Galaxie, 13" (330-86-5); Mistrul, 14" (320-89-52); Mistrul, 14" (329-89-52); Mistrul, 14" (329-89-52); Mistrul, 14" (329-89-52); Mistrul, 14" (329-89-52); Mistrul, 14" (539-52-43); Paramount Montparnasse, 14" (329-89-52); Murat, 16" (651-99-75); Paramount Maillot, 17" (758-24-24); Paramount Montmartre, 18" (666-24-55); Paramount Montmartre, 24-24); Paramount Montmartre, 18-(606-34-25); Pathé Clichy, 18-(522-46-01); Secrétan, 19-(241-77-99); Gambette, 20-(636-10-96).

Gambetta, 20 (636-10-96).

MARIA'S LOVERS (A., v.o.): Ciné Beauhourg, 3- (271-52-36): Action Rive Ganche, 5- (334-47-62); UGC Odéon, 6- (225-10-30): UGC Rotonde, 6- (574-94-95); 14 Juillet Beaugrenolle, 15- (575-79-79). - V.f.: UGC Opéra, 2- (274-93-50); UGC Boulevard, 9- (574-95-40); Montparmos, 14- (327-52-37).

LE MEILLEUR (A., v.o.): Quintette, 5- (633-79-38); UGC Danton, 6- (225-10-30); UGC Rotonde, 6- (575-94-94); Lincoln, 8- (359-36-14); Ambassade, 8- (359-19-08). - V.f.: Gaumont Berlitz, 2- (74-26-0-33).

MEURTRE DANS UN JARDIN

die beginn

, U.

S 10 14 ....

2 (742-60-33).

MEURTRE DANS UN JARDIN
ANGLAIS (Brit., v.o.): 14 Juillet Parmasse, 6 (326-58-00).

LE MOMENT DE VÉRITÉ (A., v.o.):
UGC Biarritz, 8 (723-69-23). - V.f.:
Paramount Marivanz, 2 (296-80-40);
Ermitage, 8 (563-16-16); Paramount
Montparnasse, 14 (329-90-10).

MARIGNAN CONCORDE PATHE • GEORGE Y • PARAMOUNT CITY • MONTPARNASSE PATHE • LES PARNASSIENS FRANÇAIS PATHE - GAUMONT RICHELIEU - MAXEYILLE - ST LAZARE PASQUIER - WEPLER PATHE - HAUTEFEUILLE PATHE PARAMOUNT ODEON - FORUM LES HALLES - CINE BEAUBOURG LES HALLES - NATION - LA BASTILLE - UGC GARE DE LYON ATHENA • 3 SECRETAN • FAUVETTE • PARAMOUNT GALAXIE • MUSTRAL • MAGIC CONVENTION 14 JUILLET BEAUGRENELLE • MAYFAIR • PARAMOUNT MAILLOT • PARAMOUNT MONTMARTRE



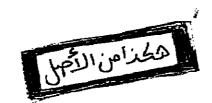
VERSAILLES Cyrano • PARLY 2 • THIAIS Belle Epine Pathé • CHAMPIGNY Muhiciné Pathé • ENGHIEN Français • VELIZY 2

9 DEFENSE 4 Temps • ARGENTEUIL Gamma • COLOMBES Club • ST-GERMAIN C2L • SARTROUVILLE ABC

STE-GENEVIEVE-DES-BOIS Les Perray • ORSAY Ulis 2 • POISSY Rax • GAUMONT OUEST • GAUMONT EVRY

ASMIERES Tricycle • 3 VINCENNES • VILLENEUVE Artel • MARNE LA VALLEE Artel • SARCELLES Flanades • PANTIN Carrefour

MARCANS ALFORT Club • CACHAN Plainde « LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde « LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN PLAINCE » CACHAN Plainde » LA VARENME Branchesmi» CT. MICHEL • CACHAN PLAINCE » CACHAN PLAIN MAISONS ALFORT Clob - CACHAN Pleinde - LA VARENNE Perusseuri - ST-MICHEL-S/ORGE 4 Mousqueluires
BAGNEHX Lux - VIRY-CHATHLON Colypse - VAL D'YERRES Buxy - L'ISLE ADAM Conti



the state of the s

West State of the Park

and to terriby and

English Common Colors of the C

The Control of Comments

Here to (20)

He

T. . Olympic le

re Pare Carl to

Anna Carlo 14 Julio

or man (4.11)

1998 O. Camer

Garmer

A company of the comp

Anna de Lang

Photography (1994)

Sign of the Application (Application)

e in the market is

Karalan (a. Nata ka A Section of Assert

Name of the second of the seco

Source Storing

part of Northead

PAGE LANG.

PARACISING

DALES OF DAME 164 1.86, \$110W AHON AE.

BAYE

455

Now the

A. 12 (8)

10 (144 (17

# ET DES SPECTACLES

# CINEMA

LE MONTREUR D'OURS (Pt.) : Le Latine, # (278-47-86). LES NUITS DE LA PIEINE LUNE (Fr.), 7-Art Beaubourg, 4 (278-34-15); Quintette, 5 (633-79-38); Marignan, 8 (359-92-82); Parmassione, 14 (329-

83-11).

PARIS-TEXAS (A., v.o.): Movies 1(260-43-99); Ciné Bezahourg, 3- (27152-36); Paurhéon, 5- (354-15-04);
Saint-André-des-Arts, 6- (326-80-25);
La Pagode, 7- (705-12-15); Marignan, 3- (359-92-82); UGC Biarritz, 3- (72369-23); 14 Juillet Bastille, 11- (35790-81); Becurini, 13- (707-28-04); Parnassiens, 14- (329-83-11); 14 Juillet
Beaugrenelle, 15- (575-79-79), - v.f.;
Rex, 2- (286-83-93); UGC Montpurnasse, 6- (575-94-94); UGC Bouleward,
9- (574-95-40); UGC Convention, 15(574-93-40); Images, 18- (522-47-94).

(574-93-40); Images, 18 (52-47-94).

POLICE ACADEMY (A. v.o.):
George V, \$ (562-41-46). - V.I. Français, 9 (770-33-88).; Gafté Rochechouart, 9 (878-81-77).

PRENOM CARMEN (Fr.): Grand Pavois, 15º (554-46-85).

PRENOM CARMEN (Fr.): Grand
Pavois, 15º (554-46-85).

LES RIPOUX (Fr.): Forum Orient
Express, 1º (233-42-26); Ren. 2º (23683-93); Berlitz. 2º (742-60-33); UGC
Danton. 6º (225-10-30); Chury Booles, 5º
(354-20-12); UGC Montparasse, 6º
(574-94-94); UGC Montparasse, 6º
(574-94-94); UGC Biarritz, 8º (77269-23); Colisée, 8º (359-29-46); UGC
Normandie, 8º (563-16-16); UGC Boulevard, 9º (574-95-40); Bastille, 11º
(307-54-40); UGC Gobelins, 13º (33623-44); Mistral, 14º (339-52-43); Monsparaoa, 14º (327-52-37); Gammont
Convention, 15º (828-42-27); Murat, 16º
(651-99-75); Pathé Chehy, 13º (52246-01); Gambotts, 20º (636-10-96).

SOUVENIRS SOUVENIRS (Fr.): Gammont
Halles, 1º (297-49-70); Berlitz, 2º
(742-60-33); UGC Danton, 6º (22510-30); Bretagne, 6º (222-57-97);
Ambassade, 8º (359-19-06); Biantiz, 9º
(723-63-23).

Ambassade, 8 (723-69-23).

(723-69-23).

SPLASH (A., v.n.): UGC Danton, & (225-19-30). — V.L., Grand Rex. 2 (236-83-93); Ciné Beaubourg, 3 (271-52-36); UGC Montparsusse, & (574-94-94); Biarritz, & (723-69-23); UGC Brmitage, & (563-16-16); UGC Boulevard, 9 (574-95-40); UGC Gare de Lyon, 12 (343-01-59); UGC Gobelins, 13 (336-23-44); Mostparnon, 14 (327-

# LES FILMS NOUVEAUX

AMADEUS, film américain de Milos AMADEUS, film américain de Milos Forman, V.O./Gaumout Halles, 1" (297-49-70); Verdelme, 2" (742-97-52); Saint-Germain Huchette, 5" (633-63-20); UGC Odéon, 6" (225-10-30); La Pagode, 7" (705-12-15); Gaumout Champe-Etysées, 8" (359-04-67); La Paris, 8" (359-53-99); 14 Juillet Bastille, 11" (357-90-81); Escarial, 13" (707-28-04); 7 Par-nassens, 14" (329-83-11); PLM Saint-Jacques, 14" (589-68-42); Biorvenne Montparmase, 15" (544-25-22); V.F./Res, 2" (236-83-93); Honvenne Montparmane, 15 (544-25-02); V.F./Rex, 2 (236-83-93); Impérial, 2 (742-72-52); Athéna, 12 (343-07-48); Miramar, 14 (320-89-52); Gammont Sod, 14 (327-84-50); Pathé Cli-chy, 18 (522-46-01). AMOUREUX VOLONTAIRES, Gim

soviétique de Serguei Mikael V.O./Cosmos, 6 (544-28-80). V.O./Casmes, 6 (544-28-80).

AVE MARIA, film français de Ineques Richard. Forum Orient, 1er (233-42-26); Gammost Berlitz, 2er (742-60-33); Quintetite, 5er (633-79-38); Studio Cajas, 5er (354-89-22); Gammost Colisée, 8er (359-29-46); George-V. 8er (552-41-46); Maxéville, 9er (770-72-86); Lumières, 12er (246-49-07); UGC Gare de Lyon, 12er (343-01-59); Olympic Entrepôt, 14er (543-35-38); 7 Parmassions, 14er (540-45-91); Paramount Oriéans, 14er (540-45-91); UGC Convention, 15er (574-93-40); Imatés, 18er (522-47-94).

ramount Oridans, 14 (540-45-91);
UGC Convention, 15 (574-93-40);
Images, 18 (522-47-94).

RIVE DROFTE, RIVE GAUCHE,
film français de Philippe Labro. Forum Arcen-ciel, 1" (297-53-74);
Gaumont Richelleu, 2" (23356-70); Ciné Beambourg, 3" (27152-36); Hautefeuille, 6" (63379-38); Paramount Odéon, 6"
(326-59-83); Marignam, 8" (33992-82); Georgo-V, 8" (562-45-76);
Paramount City, 8" (562-45-76);
Paramount City, 8" (562-45-76);
Saint-Lazare Pasquier, 9" (38735-43); Mazéville, 9" (770-72-86);
Français, 9" (770-33-88); Nations, 12" (343-04-67); Barelle, 12"
(307-54-40); Athéma, 12" (34307-48); UGC Gare de Lyon, 12"
(343-01-59); Fauvette, 13" (33156-86); Montparasse Pathé, 14"
(320-12-06); 7 Paramssieus, 14"
(320-12-06); 7 Paramssieus, 14"
(329-33-11); Misteral, 14" (539343); UGC Convention, 15" (57493-40); 14 juillet Beaugenetie, 15(575-79-79); Mayfair, 16" (52527-06); Paramount Maillot, 17"
(758-24-24); Pathé Wepler, 18"
(522-46-01); Paramount Montmarte, 18" (606-34-25); 3 Secrétan, 19" (241-77-99).

SOLLERS JOUE DIDEROT, film
français de J.-P. Pargier. Sta-

SOLLEDS JOUE DEDEROT, Sina français de J.-P. Fargier. Studio 43, 9 (770-47-55).

LA TETE DANS LE SAC, film fraz-cais de Gérard Lauxier. Forum, 1" (297-53-74) : Rex. 2" (236-83-93) ; (297-53-74): Ret. 2 (236-33-93); Paramount Marivaux, 2 (296-80-40); Paramount Odéon, 6 (325-59-83); Paramount Odéon, 6 (325-59-83); Paramount Opéra, 9 (742-56-31); Paramount Opéra, 9 (742-56-31); Paramount Bastille, 12 (343-79-17); Paramount Gobelins, 13 (707-12-28); Paramount Goleins, 13 (707-12-28); Paramount Mostparasse, 14 (329-90-10); Paramount Orléans, 14 (329-90-10); Paramount Orléans, 14 (329-90-10); Paramount Orléans, 14 (329-90-10); Paramount Orléans, 15 (579-33-00); Paramount Maillot, 17 (758-24-24); Paramount Maillot, 17 (758-24-24); Paramount Montmartre, 18 (606-34-25); Juntges, 18 (522-47-94).

THE HIT, film britannique de Ste-

34-25); Images, 13° (\$22-47-94).

THE HIT, film britamique de Stephen Frears. Forum, 1° (297-53-74); V.O./Hantofeville, 6° (633-79-38); George-V, 3° (\$62-41-46); Marignan, 3° (359-92-82); 7 Parassisca, 14° (329-83-11); 14 Juillet Benngrenelle, 15° (\$75-79-79); V.F./Impérial, 2° (742-72-52); Maxéville, 9° (770-72-86); La Bastille, 12° (307-54-40); Montparasso Pathé, 14° (320-12-06).

THIS IS THE ARMY, film de Mi-

THIS IS THE ARMY, files de Mi-chael Curtiz. V.O./Olympic Luxen-

52-37) : Mistral, 14 (359-52-43) ; UGC Convention, 15 (574-93-40) ; Murst, 16 (651-99-75) ; Images, 18 (522-47-94) ; Secrétan, 19 (241-77-99),

SUPERGIRL (A., v.o.): Paramount City Triomphe, 3 (562-45-76). - V.f.: Rex. 2 (236-83-93); UGC Montparasses, 6 (574-94-94); Paramount Optes, 9 (742-

STAR WAR LA SAGA (A., v.o.), LA GUERRE DES ÉTOILES, L'EMPIRE CONTRE-ATTAQUE, LE RETOUR DU JEDI : Escarial, 13º (707-28-04); Balzac (v.o., v.f.), 8º (561-10-60).

SUDDEN IMPACT (LE RETOUR DE L'INSPECIEUR HARRY) (A, vf.) (\*): Opém Night, 2 (296-62-56). LE TARTUFFE (FL) : Cinoches, 6 (633-

10-82).
TUP SECRET (A., v.o.): Forum Orient Express, 1st (233-42-26); Saint-Michel, 5st (326-79-17); UGC Ermitage, 8st (563-16-16). — V.I.: UGC Rotonde, 6st (575-94-94); Paramount Opéra, 9st (742-56-31); Paramount Montparnasse, 14st (470-072-072-07). 15- (579-93-40).

LA TRICHE (Fr.) : Cinoches, 6 (633-LA TRICHE (Fr.): Chockes, 6 (63310-82).

LES TROTTOURS DE BANGKOK (Fr.)
(\*\*) UGC Marbeuf, 8 (561-94-95);
Maxérille, 9 (770-72-86); UGC Boulevard, 9 (574-95-40); UGC Gobelius,
13 (336-23-44); Paramount Mostmartre, 18 (606-34-25).

LA ULTIMA CENA (Cab., v.o.) : Denfeet 14 (321-41-01) UN AMOUR DE SWANN (Fr.) : Calypeo, 17 (380-03-11). UN BON PETIT DIABLE (Fr.) : Calypso, 17 (380-03-11).

UN DEMANCHE A LA CAMPAGNE (Fr.): Lucernaire, 6 (544-57-34); Paris Loisirs Bowling, 18 (606-64-98). LE VOL DU SPHINK (Pr.): Paramount Opéra, 9 (742-56-31); Paramount Montparnasse, 14 (329-90-10). VOLS ENTRE REVE ET RÉALITÉ (Sov., v.a.) : Cosmos, 6 (544-28-80).

Les grandes reprises

ALIEN (A., v.o.) (\*) : Châtelet Victoria, 1w (508-94-14); Républic Cinémas, 11c (805-51-34); Espace Gaîté, 14c (327-

ALICE DANS LES VILLES (AIL, v.o.) : 14 fullet Parnasse, 6 (326-84-05);
14 fullet Parnasse, 6 (326-84-05); Reflet
Quartier Latin, 9 ( 326-84-05); Action
Christine Bis, 6 (329-11-30); Marbent,
9 (361-94-95); Action La Payette, 9
(329-79-89).

LES ARISTOCHATS (A., v.f.) : Napoléon, 17- (267-63-42). L'ARNAQUE (A., v.o.) : Bolte à films, 17-(522-44-21).

L'ASCENSEUR (A., v.f.) (\*) : Arcadea, AU FIL DU TEMPS (AR, v.o.) : 14 Jail-let Racine, 6 (326-19-68). L'AURORE: Logos-I, 5: (354-42-34).

LES AVENTURIERS DE L'ARCHE PERDUE (A., v.f.) : Capri, 2 (508-11-69). BARBEROUSSE (Jap., v.o.) : Saint-Lambert, 15 (532-91-68).

BARRY LYNDON (Angl., v.o.): Grand Pavois, 15° (554-46-85); Boine à films, 17° (622-44-21). BEQUEFARRE (Fr.) : Olympic Entrepot, 14 (544-43-14).

BLADE BUNNER (A., v.o.) : Studio Galando, 5º (354-72-71). BLANCHE-NEIGE (A., v.f.) : Napoléon, 17- (267-63-42).

LE CHAT QUI VENAIT DE L'ESPACE (A., v.L.): Napoléon, 17º (267-63-42). LES CHAUSSONS ROUGES (A., v.a.) :

Balzac, 8' (561-10-60).

CE PLAISIR QU'ON DIT CHARNEL
(A., v.o.) (\*): Champo, 5\* (354-51-60).

LA CINQUIÈME COLONNE (A., v.o.):
Action Christine Bis, 6\* (329-11-30).

Acting Cantine 184, b' (325-11-30).

LA CORDE (A., v.a.): Forum Orient-Express, 1" (233-42-26); Reflet Médicia, 5" (633-25-97); Action Caristine, 6" (329-11-30); Elysées Lincoin, 8" (359-36-14); George-V. 8" (562-41-46); Action La Fayette, 9" (329-79-89); 14 Juillet Bastille, 11" (357-90-81); Parnassiens, 14" (320-30-19); 14 Juillet Beaugrenelle, 15" (575-79-79). V.f. Paramount Marivanx, 2" (296-80-40); UGC Opéra, 2" (574-93-50); Montparnasso Pathé, 14" (320-12-06).

LE CPI (It., v.a.): Smôin Bertrand, 7"

LE CRI (It., v.o.) : Studio Bertrand, 7-(783-64-66).

LES DAMNÉS (lt., v.o.) (\*) : Champo, 5\* (354-51-60). DE L'AUTRE COTÉ DE L'IMAGE (Pr.) : Grand Pavois, 15º (554-46-85).

DÉLIVRANCE (A., v.a.) (\*) : Bohe à filtes, 17\* (622-44-21).

LE DERNIER TANGO A PARIS (h., v.a.) (\*\*) : Saint-Ambroise, 11\* (700-89-16).

LES DIEUK SONT TOMBÉS SUR LA TÊTE (BOX.-A. v.f.) : Capri, 2º (508-11-69).

DON GIOVANNI (It., v.o.) : Clany-Palace, 5- (354-97-76). EMMANUELLE (Fr.) (\*\*): Paramount City Triomphe, \$ (562-45-76). LES ENFANTS DU PARADES (Fr.): Ranelagh, 16 (283-64-44).

L'ÉNIGME DE KASPAR HAUSER (All., v.o.) : St-Ambroise, 11º (700-89-16). L'ÉTAT DES CHOSES (A., va) ; St-André-den-Arts, 6 (326-48-18).

EXCALIBUR (A., v.L): Opéra Night, 2\* (296-62-56).

FAME (A., v.o.): André-Bazin, 13\* (337-

LA FEMME FLAMBÉE (A., v.o.) (\*\*): Grand Pavois, 15\* (556-46-85). FARRENIQUE (Pr.) : Olympic Entrepôt, 14º (544-43-14).

FRANKENSTEIN JUNIOR (A., v.o.): Studio Bertrand, 7 (783-64-56). GLORIA (A., v.o.): Sam., dim., Ciné 13 Première, 18 (259-62-75).

L'HOMME AU COMPLET BLANC (A., v.o.): Logos-II, 5\* (354-42-34). HOTEL DU NORD (Fr.): Studio Bertrand, 7e (783-64-66). L'IMPORTANT C'EST D'AIMER (Fr.) (\*\*) : Grand Pavois, 15- (554-46-85) ; Bolie à films, 17- (622-44-21).

PAI LE DROIT DE VIVRE (A., v.o.) : Olympic Saint-Germain, 6 (222-87-23) ; Olympic Marylin, 14 (544-43-14).

JÉSUS DE NAZARETH (Pr.) : Grand Pavois, 15 (554-46-85). IAURA (A., v.o.) : Action Christine Bis, 6 (329-11-30) ; Mac Mahon, 17 (380-24-81).

LAWRENCE PARABLE (A. v.o.) : Ranciagh, 16 (288-64-44). LiQUID SKY (A., v.o.) (\*\*) : Cinoches, 6 (633-10-82).

LA LEGENDE DU GRAND JUDO (Jap., vo.): Républic Cinémus, 17° (805-51-33). LILI MARLEEN (All., v.o.) : Rivoli, 4

(272-63-32). LA MAIN AU COLLET (A., v.o.) : Szint-Michel, 5 (326-79-17). MALEVIL (Fr.): Rizho, 19 (607-87-61). MERLIN L'ENCHANTEUR (A., v.f.) :

Napoléon, 17 (267-63-42).

METROPOLIS (All.): Studio de la Harpe, 5 (634-25-52); Calypso, 17 (380-30-11). MIDNIGHT EXPRESS (A., v.f.) (\*\*) :

Capri, 2 (508-11-69).

LA MORT EN CE JARDEN (Fr.):
Logos II, 5 (354-42-34). NOBLESSE OBLIGE (A., v.o.) : Logos II, 5 (354-42-34). NUAGES FLOTTANTS (Jap., v.o.) : Rialto, 19: (607-87-61).

LA NUIT DE VARENNES (Fr.) : Cinéma Présent, 19\* (203-02-55). L'OMBRE D'UN DOUTE (A., v.o.) : Action Christina, 6' (329-11-30). ORANGE MÉCANIQUE (A., v.o.) (\*\*) : Studio Galande, 5' (354-72-71). PARSIFAL (All., v.o.) : Calypso, 17-

(380-30-11). PHANTOM OF THE PARADISE (A., v.o.) (\*): Châtelet Victoria (h.sp.), l= (508-94-14).

(30594-14).
PINE FLOYD THE WALL (A., v.o.):
Club de l'Esole, 17 (380-42-05).
LA POURSUITE INFERNALE (A., v.o.): Contrascarpe, 5 (325-78-37). RASHOMON (Jap., v.o.) : St-Lambert 15 (532-91-68).

RUE CASES NEGRES (Fr.) : Grand Pavois, 15 (554-46-85). BUSTY JAMES (A., v.f.): Paris Loisirs Bowling, 19 (606-64-98). SCIUSCIA (It., v.o.) : Reflet Quartier Larin, 5 (326-84-65).

SEPT ANS DE RÉFLEXION (A., v.a.):
Action Ecoles, 5 (325-72-07); Balzac,
3 (561-10-60). SPARTACUS (A., v.o.) : Action Rive Gauche, 5 (329-44-40). SUNSET BOULEVARD (A., v.o.) : Templiers, 3= (272-94-56).

TAXI DRIVER (A., v.A.) (\*\*) : Boile à films, 17 (622-44-21). THE BLUES BROTHERS (A., v.o.) Epéc de Bois, 5 (337-57-47). THE ROSE (A., v.o.) : Templiers, 3 (272-94-56).

ZABRISKIE POINT (A., v.o.) : Epéc de Bois, 5 (337-57-47). YOYO (Fr.) : Cinéms Présent, 19 (203-

# Les festivals

CARLOS SAURA (v.a.), Le Latine (ex-Marais), 2° (278-47-85), mer.: la Madri-gaera; jou : Anna et las loups; vea : Cousine Angélique; sam. : Elisa Vida mia; dim. : les Yeax bandés; hm. : Maman a cent ans; mar. : Donx moments du passé. — Républic cinémas, 11° (805-51-33), sam. 18 h, mar. 16 h : Cria Cenrous; vea. 22 h : Elisa Vida mia; jam. 20 h, dim. 18 h : Vivre vine (\*\*). VIIIO (~~).

CINÉ FLINGUE (v.a.), Otympic Lesembourg, 6 (633-97-77), t.l.j.: Pendez-moi haut et court; Les melles de malheur; l'Homme aux bras d'or ; Ca co

ÉRIC ROHMER : ÉLOGE A LA REGUEUR, Denfert, 14, (321-41-01), mer., jeu., ven., san., dim., 13 h 40 : Per-ceval le Gallois ; mer., ven., dim., mar. 20 h, jeu., sam. 18 h : l'Amour l'après-

suidi; mer., ven., hun. 18 h, jen., sam. 20 h : la Fenune de l'aviateur; hun. 20 h : le Gonou de Claire; mar. 18 h : la Mer-quise d'O; hun. 16 h : la Carrière de Stranne, la Boelangère de Monceau; din. 18 h : Ma muit chez Mand.

JAMES BOND (v.f.), Saint-Ambroise, 11s (700-89-16), mer. 15 h 30, jen. 14 h, ven. 16 h 15, sam., 13 h 30, dim. 13 h 50 : Vivre et hisser mourir ; mer. 17 h 45, jen. 16 h 15, ven. 14 h, sam. 15 h 45, dim. 16 h : Les diamants sont éternels ; hm. 16 h : Jameis plus jameis.

LAUREL ET HARDY, Action Ecoles, 5(325-72-07), mer.: Leurel et Hardy an
Far-West; jen.: Les montageards sont
B; ven: les As d'Oxford; sam.: C'est
donc ton frère; dim.: les Consetits; lun.:
le Robémienne

NUIT NASTASSIA KINSKI (v.o.), Bacarial, 13 (707-28-04), ven. 0 h 45 : Comp de cour, Test, la Lane dans le cani-

PROMOTRON DU CINÉMA, Studio 28, 18º (606-36-07), mer.: Jeune et innocent (v.o.); jen.: la Sanala; ven.: la Soif du nul (v.o.); san.: la Fille de Ryan (v.o.); dim., mar.: Souvenira souvenira.

ROBERTO ROSSELLINI: LE CINÈMA RÉVÉLÉ, Stadio 43, 9° (770-63-40), mer. 18 h. dim. 16 h. lun. 19 h.: Strom-boli; mer. 20 h.: La prise du pouvoir par Louis XIV; jeu. 18 h.: les Carabiniez; jeu. 20 h.: Voyage en Italie; van. 18 h.: le

Mossie: ven. 20 h: la Peur; sam. 16 h: Voyage en Italie; sam. 20 h, dim. 14 h: Rome ville ouverte; dim. 20 h: Paisa; lm. 18 h: Beaubourg centre d'art et de culture; mar, 20 h: Vanina Vanini. T.L.; san mardi, 19 h 30; Sollers joue Dide-

rot. WOODY ALLEN (v.o.), Saint-Ambroise, • 11\* (700-89-16), jeu. 18 h 30, dim. 18 h 20, hm. 20 h : Woody et les robots ; ven. 18 h 30, hm. 18 h 15 : Imfriesus ; dim. 20 h 30 : Stardus: Mesmories ; jeu. 20 h 30, han. 22 h : Manhattan.

## Les séances spéciales

A BOUT DE SOUFFLE MADE IN USA (A., v.o.): Olympic-Luzembourg, 6-(633-97-77), 12 h et 24 h. L'AGE D'OR (Fr.), Templiers, 3º (272-94-56), dim. 20 h 15. AGUIRRE, LA COLÈRE DE DIEU (AE, va.): Saint-Ambroise, II\* (700-89-16), ven. 20 h 15; sam. 11 h 45. AMERICAN GIGOLO (\*), (A., va.): Chitclet-Victoria, 1\* (508-94-14), 15 h 15 + sam. 0 h 10.

CASANOVA (de Fellin) (li, v.a.): Templiers, 3\* (272-94-56), dim. 17 h 45.

CHARIOTS DE FEU (Brit., v.a.): Boîte à films, 17\* (622-44-21), 20 h 15.

CUIL-DE-SAC (Pol., v.o.): Olympic-Linembourg, 6 (633-97-77), 12 h et 24 h.

DERSOU OUZALA (Sor., vo.) : Saint-Lambert, 15 (532-91-68), mer. 18 h 30, sam. 21 h.

FORT SAGANNE (Fr.) Calypso, 17-(380-30-11) 19 h 20. LES JOUEURS D'ECHRCS (Ind., v.o.) ;

Ciné-Beaubourg, 3- (271-52-36), hm., max. 11 h 55.

LE MONDE SELON GARP (v.a.): Belte à films, 17- (622-44-21), t.l.j. 19 h 05, (sanf dim.), dim. 22 h 10.

LE MYSTERE PICASSO (Fr.): Ciné-Beanbourg, 3 (271-52-36), lun., mar. 11 h 50.

LA PRESE DU POUVORE ROM LOUIS XIV (Fr.): Ciné-Beaubourg, 3-(271-52-36), dim. et mar, 11 h 40. PROVIDENCE (Fr.): Châtolet-Victoria, 1- (508-94-14) 14 h.

QUI A PEUR DE VIRGINIA WOOLF?
(A, v.a.): Châtelet-Victoria, 1" (50894-14), 13 h + ven. 0 h 10. LES SEPT SAMOURAIS (Jap., v.o.) : Châtelet-Victoria, 1 (508-94-14),

ZU n SO.

LE TAMBOUR (All., v.a.): Républic-Cinéma, 11 · (805-51-33), ntar. 13 h SO.

VIVRE VITE (Esp., v.a.) (\*\*): Républic-Cinémas, 11 · (805-51-33), lan. 20 h; dim. 18 h.

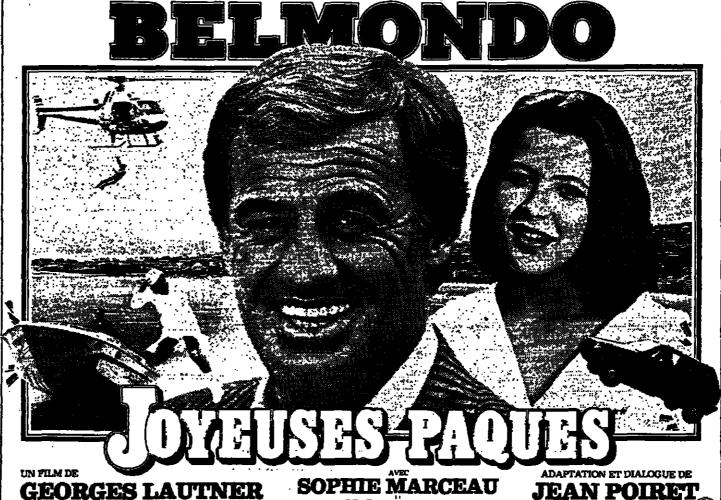
WOODY ET LES ROBOTS (A., v.a.) : St-Ambroise, 11 (700-89-16), jeu. 18 h 30, dim. 18 h 20, len. 20 h.

PARAMOUNT MERCURY – MARIGNAN PATHÉ – PARAMOUNT OPÉRA ~ PARAMOUNT MARIVAUX REX -- FORUM HALLES -- IMAGES -- PARAMOUNT MONTMARTRE -- PARAMOUNT BASTILLE PARAMOUNT ODÉON -- PARAMOUNT MONTPARNASSE -- LES PARNASSIENS PARAMOUNT GOBELINS - PARAMOUNT GALAXIE - PARAMOUNT ORLÉANS CONVENTION SAINT-CHARLES - LE PASSY - PARAMOUNT MAILLOT - NEUILLY Village LA VARENNE Paramount - PARLY 2 Studio - VÉLIZY Vélizy 2 - SAINT-GERMAIN C21. ARGENTEUIL Alpha/Gamma – LA DÉFENSE 4 Temps – ENGHIEN Français – AULNAY Parinor PANTIN Carrefour – ROSNY Artel – CRÉTEL Artel – CHAMPIGNY Multiciné – BELLE-ÉPINE Pathé

MARNE-LA-VALLÉE Artel - SARTROUVILLE ABC - CERGY-PONTOISE







MARIE LAPORET

JEAN POIRET D'APRES SA PIECE

DISTRIBUTION: AMLF/CERITO RENE CHATEAU

The second second

# THEATRE

## LES SPECTACLES NOUVEAUX

Les jours de première sont indiqués VIE ET MORT D'ARLEOUIN: Kiron (373-50-25). 20 1 30 (5) LE JEU DU HASARD: Grand-Hall Montorgueil (296-04-06),

LA FIGURANTE DE L'OPÉRA; le Saint-Louis (633-48-65), 20 h 30

L'ÉCOLE DES FEMMES : Champigny, CC Gérard-Philippe (880-90-90), 21 h (5). OTHELLO: TEP (364-80-80), 20 h 30 (6).

L'ILLUSION: Odéou-Théâtre de Europe (325-70-32), 20 h 30 (6). PHOENIX PARK: Quai de la Gare (585-88-88), 20 h 30 (6). LE JEU DE L'AMOUR ET DU HASARD: Saint-Denis, TGP (243-00-59), 20 h 30 (6). YALTA: Antony, Firmin-Gemier (666-02-74), 21 h (6).

HORS PARIS

LYON: Le temps se couvre, de Jacques Faizant, au Théhire de la Tête-d'Or (7) (862-96-73), du 5 au 25 no-

BRUXELLES: la Cerissie, mise en scène de Michel Dezoteux an Théâtre Varia (322-217-88-04) du 2 au 12 no-tembre.

Les salles subventionnées

Les jours de ruifiche sont indiqués entre OPERA (742-57-50), vend., mar., 19 h 30, sum., 14 h 30 et 20 h 30 : Ballets (Pre-mier orage, Ioare, le Sacre du prin-

SALLE FAVART (296-06-11), ven. . 19 h 30 : l'Etoile ; lan., 19 h 30 : le Ma-

19 h 30: l'Etolle; lan., 19 h 30: le Mariage socret.

COMÉDIE-FRANÇAISE (296-10-20), mer., sam., mar., 20 h 30: l'anno; jez., 14 h 30, dim., 20 h 30: la Critique de l'école des feannes; jeu., lan., 20 h 30: le Misambrope; ven., 20 h 30, dim., 14 h 30: les Corbeaux.

CHAILLOT (727-81-15); Gramé Poyer, relâche. — Grand Thélètre, relâche. — Grand Thélètre, relâche. — Thélètre Gémier: mer., jeu. (dern.), 20 h 30: Comme il vous plaira.

PETIT ODIEON, Thélètre de l'Europe (325-70-32) (L): 18 h 30: le Mal du pays.

pays.

BEAUBOURG (277-12-33) (mar.). —

Débuts : lo 5, à 21 h : M. PardoulisLagrange. — Concerts animations : le 3,
à 18 h : Trio Lazro-Bolcato-Rollet (non-

à 18 h: Trio Lazro-Bolcato-Rollet (non-velle musique improvisée). « Cuéma-riéée: les 1, 2, 3, 4 et 5: nouveaux films BPI: 13 h; Hors texte, de M. Pierret; Encyclopédie audiovisuelle du cinéma, 16 h: R. Clair; 19 h: Jacques Becker, de C.J. Philippe: les 1, 2, 3, 4, de 15 h à 17 h 30; Calderon, de P.P. Pasolini, ver-sions de G. Pressburger et de M. Janeso (mise en soène L. Ronconi). — Thés-tre/danne: les 31 oct., 2 et 3 nov., à 20 h 30 :les 1" et 4 nov. à 16 h: Amado miro, de G. Fiori; le 5, à 20 h 30: Uccel-lacci, Uccellini, par la Collectivo di Parma.

THÉATRE MUSICAL DE PARIS (261-19-83): mer., jeu.: woir Festival de jazz de Paris. — Centert: iam., 20 h 30: I So-iasti Venett/C. Scimone (Mozart, Schön-berg, Vivaldi).

THÉATRE DE LA VILLE (274-22-77) : mer., jeu., 18 h 30 : Voir Festival de jazz de Paris. CARRÉ SILVIA MONFORT (531-22-34) (dim., lan.), 18 h 30: Oreste; mor., vez., sam. et mar., 20 h 30; jen, 15 h, dim., 16 h : la Panne,

## Les autres salles

ANTOINE - SIMONE BERRIAU (208-77-71), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h : le Sablier, ARCANE (3:38-19-70), (D. soir), 20 h 30, dim. 18 h; Michel-Ange (dem. is 4).

ARTISTIC-ATHEVAINS (379-06-18), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 16 h 30 ; is Ville marine.

ARTS HERRETOT (387-23-23), les 31, 2 à 21 h : le Mariage de Figaro ; le 31 à 15 h : Dom Juan ; le 2 à 18 h 30 : Vild-mal, le 3 à 21 h, le 4 à 15 h : Mor ; le 5 à 21 h, le 6 à 15 h et 21 h : Monsieur Ver-

ATALANTE (606-11-90) (D.), 20 h 30 : ATELIER (606-49-24) (D. soir, L.), 21 h, dim. 15 h : la Danse de mort.

ATHÈNÈE (742-67-27) salle L.-Jouvet, mer., mar., 19 h; jeu., ven., sam.: 20 h 30: l'Ouest, le vrai. – Salle Ch.-Bérard, mer., mar., 18 h 30; jeu., ven., sam., 20 h 30: le Rêve de d'Alembert. BASTILE (357-42-14), (D. L.) 19 h 45, sam. 17 h : les Escaliers du Sacré-Cœur (woir aussi Festival d'autonne).

BOUFFES DU NORD (239-34-50), (D., L.) 20 h 30, sam. 15 h : Dom Joan.
BOUFFES PARESIENS (296-60-24), (D., soir, L.), 21 h, dim. 15 h 30 : in Salle à

BOUVARD ex-POTINIÈRE (261-44-16) (D., L.) 21 h, sam. 18 h : Théitre de Bouvard. CARTOUCHERIE, Th. de la Tempête CARTOUCHERIE, Th. de la Tempête (328-36-36), I. l'Orestie : jeu., mar., 20 h; Agameumon, mer., ven., 20 h; les Choéphorts et les Emménides, sam. 17 h, dim. 15 h : Intégrale. II., (D. soir, I.), 20 h 45, dim. 16 h : la Surprise de l'amour. – Epée de Beis (308-39-74), mer., lan., mar. 20 h; Paradoxe sur le comédien, jeu., ven., sam., 20 h; sam., dim. 15 h 30 : le Prince travesti. – Th. de PAguarium (374-99-61), (I., D. soir, I.) 20 h 30, dim. 16 h : l'Intruse - Léonie ext en avance.

CITÉ INTERNATIONALE (589-38-69),

CITE INTERNATIONALE (589-38-69), Grand Théâtre, (D., L., mar.) 20 h 30: Is Corneille. Galerie, (D., L.) 20 h 30: Is Galerie du Palais. La Resserre, (D., L.) 20 h 30: Lucrèce Borgia. COMÉDIE CAUMARTIN (742-43-41), (Mer., D. soir) 21 h, sam. 17 h 30, dim. 15 h 30 et le 1\* except. 15 h 30: Reviens domnir à l'Elvsée. dormir à l'Elveée

COMEDIE DES CHAMPS-ELYSÉES COMEDIE: DES CHAMPS-ELYSERS (723-37-21), (D. soir, L.), 20 h 45, sam. 17 h et 20 h 45, dim. 15 h 30 : Léocadia. COMÉDIE DE PARIS (221-00-11) (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 15 h 30 : Messistats les mods-de-cuir. IL (D. soir, L.), 19 h, dim. 17 h 30 : le Journal de Jules Remard

DÉCHARGEURS (236-00-02), (D.) 19 h : le Prophète (dern. le 3) ; 21 h : la Mer blanche (dern. le 4). DIX HEURES (606-07-48), (D.) 21 h: Embrasso-moi ou je tire: 22 h: Pleure pas, c'est de la politique; II. (D.) 20 h 30: Au secours papa, maman vent

EDOUARD-VII (742-57-49), (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 18 h et 21 h 30, dim. 15 h : Désiré.

ESPACE ETRON (373-50-25), (D.) 20 h 30 : Don Juan aux enfers (deru. le 3}.

ESPACE MARAIS (584-09-31), (L), ASPACE MARAIS (584-09-31), (L.), 18 h: Pâques,

ESSARON (278-46-42), L. (D., L.)

12 h 30: Pour tranche de contes; 19 h:

Mary contre Mary; 20 h 45: la Contonne
de fer: 22 h 15: On m'a cassé l'heure. IL

(D., L.) 21 h: le Journal de Marie Bahskirtseff, (darn. le 3).

FONDATION DEUTSCH DE LA MEURTHE (237-41-56) (D. L. Mar.) 21 h : ha Dernière répétition de Freshwater de Virginia Woolf.
FONTAINE (874-74-40), (D.) 20 h 15: les Trois Jeagne : 22 h, sam. 17 h 30 : Rion-Pouchnia (dern. le 3).
GATTÉ-AUDITER BNA SSE (222 14 10)

GATTÉ-MONTPARNASSE (322-16-18), (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 14 h 30 et 18 h 30 : Grand-Père. GALERIE 55 (326-63-51), (D., L.) 20 h 30 : Educating Rita (version anglaise).

HUCHETTE (326-38-99), (D.) 19 h 30: la Cantatrice chauve; 20 h 30: la Leçon; 21 h 30: Offenbach, in connais? JARDIN D'HIVER (255-74-40), (D., L.) 21 h : Noises.

LUCERNAIRE (544-57-34), (D.) L.
18 h 30: Loin du grenier; 20 h 15: Ubu
eachainé; 22 h : Hiroshima mon amour.

— II. 18 h 30: la Femme fauve; 20 h 30:
Pour Thomas; 22 h 30: Du côté de chez
Colette. Parité salle, 18 h 15: le Sang
des Reurs (dern. le 3); 22 h 30: le Seaside rendes-vous.

LYS-MONTPARNASSE. (327-88-61), (J., D. soir) 20 h, dim. 17 h: l'Ecole des filles; (J., D.) 22 h 30 : Waiting for the Sun on la Nef des fons.

MADELEINE (265-07-09), (D. soir, L.), 20 h 45, sam. 17 h, dim. 15 h: Un otage. MANUFACTURE (722-09-58), (D., L.) 20 h 30 : les Nuits difficiles.

MARIE-STUART (\$08-17-80), (D., L.)
mar., ven., 20 h 30; mer., sam., jez.
22 h : Savage/Love; mar., ven., 22 h;
mer., jen., sam. 20 h 15; Angel City.
MARIENT (256-1441) MARIGNY (256-04-41), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 14 h 15 et 18 h 30 : Napo-léon. Salle Gabriel (225-20-74), 21 h : le Don d'Adèle (dern. le 31).

MATHURINS (265-90-00). (J.) 20 h 45, sam. 18 h : la Dernière Classe (dern. le 3). Petite salle, (D. soir, J.), 21 h, dim. 15 h 45: Attention à la p'tite marche. MiCHEL (265-35-02), 21 h 15, sam. 18 h 30 et 21 h 30 : On officers an lit. MICHODERE (742-95-22), (D. soir) 21 h, dim. 15 h 30 : J'ai deux mots à vous dire (dern. le 4).

MOGADOR (285-28-80), (D. soir, L.), 20 h 30, sam. 21 h, mer. 14 h 30, sam. et dim. 16 h 30 : Cyrano de Bergerac. MONTPARNASSE (320.89-90). Grande
salle, (D. soir, L.), 21 h, dim. 16 h: Duo
pour une soliste. Petite salle, (D. soir,
L.), 21 h, dim. 16 h: la Carte du tendre.

MOUFFETARD (329-21-75), (D. soir) 20 h 45, dim. 15 h 30 : in Femme de paille (dern. le 4). NOUVEAUTÉS (770-52-76), (D. soir, J.), 20 h 30, dim. 15 h 30 : l'Entourloupe.

ŒUVRE (874-42-52), (D. soir, L.), 20 h 30, dim. 15 h : Sarah et le cri de la PALAIS-ROYAL (297-59-81).

L.), 20 h 45, sam. 18 h 45 et 21 h 30, dim. 15 h 30 : le Dindon. POCHE (548-92-97), (le 31 et D. soir, L.) 20 h. dim. 17 h : Gertrude morte cet après-midi ; 21 h. dim. 15 h : le Plaisir de l'amour (dern. le 3).

POINT VIRGULE (278-67-03), (D.) 18 h : Nicom PORTE SAINT-MARTIN (607-37-53), (D. soir, L.), 20 h, dim. 14 h 30 : Kean.

SAINT-GEORGES (878-63-47), (D., L.) 20 h 45, sam. 19 h et 21 h 30 : On m'ap-pelle Emilie. STUDIO DES CHAMPS-ELYSÉES (723-36-82), (D. soir, L.), 20 h 45, dim. 15 h 30 : De si tendres liens.

TEMPLIERS (303-76-49) (D., L.) 20 h 30 : la Vie d'artiste. TAI THÉATRE D'ESSAI (278-10-79). L. jeu., ven., sam. 20 h 30, dim. 15 h : Viotimes de devoir ; sam., dim. 18 h 30, lun., mar. 20 h 30 : l'Ecume des jours. II. mer., jeu., ven., sam. 20 h 30 : Huis clos. III. mer. 20 h 30, jeu., ven., sam. 22 h, dim. 17 h : Leonore d'Este.

THÉATRE D'EDGAR (322-11-02), (D.) 20 h 15 : les Babes-cadres ; 22 h, sum. 22 h et 23 h 30 : Nous on fait où on nous

THÉATRE 13 (588-16-30), (D. soir, L., mar.), 20 h 30, dim. 15 h; Guérison américaine.

THEATRE DU ROND-POINT (256-70-80). Grande salle, les 1°, 2, 3, à 20 h 30; le 4 à 15 h : Angelo, tyran de Padoue; le 6 à 20 h 30 : Oh! les beaux THÉATRE DE L'UNION (246-20-83),

U 10 45, diss. 16 f. 30 : Di à la lune qu'elle vienne. THÉATRE DU TEMPS (355-10-88). (D., L.) 21 h : Lysistrata. (D. L.) 21 11 1. Lyssorum.

VARIÈTÉS (233-09-92), (D. soir, L.),
20 h 30, sam. 18 h et 2! h 15, dim.
15 h 30 : les Temps difficiles.

VINAIGRIERS (245-45-54), van., sam.
20 h 30, dim. 15 h : Bandoléon.

Les cafés-théâtres

AU BEC FIN (296-29-35) (D.), 20 h 15: Rhinocéros; 21 h 30: Baby or not baby; 22 h 45: le Président.

Z2 h 45: le Président.

BLANCS-MANTEAUX (887-15-84)
(D.) L 20 h 15: Areuh = MC2;
21 h 30: les Démones Loulou; 22 h 30 +
sam., 24 h : les Sacrés Monstres; IL
20 h 15: Super Lucette; 21 h 30: Deaux
pour le prix d'an; 22 h 30: Limite;
BOURVIL (373-47-84) (D), 20 h: Et si le
Bon Dieu en était une bonne? (D., L),
21 h 15: Yen a mary...ez vous?

CAFÉ DE LA GARE (278-52-51)

21 h 15: Yen a may:...ez vous?

CAFÉ DE LA GARE (278-52-51) (D.),
21 h : impasse des morts.

CAFÉ D'EDGAR (322-11-02) (D) L
20 h 15 + sam., 23 h 45 : Tiens voils
deux boudins; 21 h 30 : Mangeuses
d'hommes; 22 h 30 : Orties de secours.
IL 20 h 15 : Ça baisnce pas mai;
21 h 30 : Elles nous veulent toutes.

PETTE (ASSING (178-26-60) (D.), 21 h

PEATI CASINO (278-36-50) (D.), 21 h: Il n'y a pas d'avion à Orty; 22 h 15; Ron-jour les ordures (sauf le 31; Morale). POINT VIRGULE (278-67-03) (D.), 20 h 15 : Moi, je craque, mes parents

SAN PIERU CORSU mer., jen., ven., 21 h 15: Ch. Bruno. SENTIER DES HALLES (236-37-27) (D., L.), 20 h 15 : Les dames de cœur qui piquent; 21 h 30 : Marshall nous voilà.

voil.

THÉATRE 3 sur 4 (327-09-16) (D.).
20 h 30: Psy cause toujours; 22 h: J'le
f'rai plus, c'est promis.

TINTAMARRE (887-33-82) (D., L.),
20 h 15: Fhèdre: 21 h 30: Le cave
habite au rez-de-chaussée; 22 h 30: Le
roi d'Hermeland. VIEILLE GRILLE (707-60-93) (D., L.), 20 h : Tania, P. Favre,

Les chansonniers

CAVEAU DE LA RÉPUBLIQUE (278-44-45), 21 h, dim. 15 h 30 : La gauche mai à droite, DEUX ANES (606-10-26) (mer.), 21 h, dim. 15 h 30: Les zéros sont fatigués.

## En région parisienne

ASNIÈRES, CCA (790-63-12), le 6 à 20 h 45 : Sketch Frites.

BAGNEUX, Th. V.-Hage (663-10-54), jeu., ven., sam. 20 h 30, dim. 15 h : Courteline S.

BEZONS, CAC (982-20-88), le 3 à 21 à, le 4 à 15 à : la Double Inconstance. BOULOGNE-BILLANCOURT.

(603-60-44) (D soir, L), 20 h 30, dim. 15 h 30 : Vétir ceux qui sont nas, RÉTIGNY. BRÉTIGNY, CCC (084-38-68), le 6 à 21 h : P. Desproges, CERGY-PONTOISE, Ecoles des sciences

économiques et commerciales, lo 6 à 20 h 30 : Orchestre de chambre Monteclair, dir. Ph. Huy (Respighi, Pergolèse, Mozart...).

CHATILLON, CCC (657-22-11), le 6 à 16 h : la Tempète. CHOISY, Th. P.-Elmerd (890-89-79), le 3

1 20 h 30 : Uzeb.

on 6).

MONTREUIL, saile B.-Viss (857-96-81), les 2, 3, 5, 6 à 21 h; le 4 à 16 h; Adam et Eve. — Saile Berthelot, (857-96-81), le 3 à 21 h; Dialogue aux enfers; le 4 à 18 h; les 5, 6 à 21 h; Crescendo. NANTERRE, Th. des Amandiers (721-18-81), les 2, 3, 6 à 20 h 30 ; le 4 à 17 h ; Lucio Silla.

PAVILLONS-SOUS-BOIS, Espace des Arts (848-10-30), le 6 à 20 h 30 : Grand builet de Tahiti. VERSAILLES, Thiltre Mout

CRÉTEIL, Maison der Arts Ambré-Makraux (899-94-50) (J. D soir, L), 20 h 30, dim. 15 h 30 h : Hymen (à partir da 6).

71-18), le 6 à 21 h : Cot animal étrange. VINCENNES, Chez IVT (365-63-63) (D soir, L, Mar), 21 h : dim. 16 h : Ednom.

Festival théatral de la vallée

de Montmorency ENGHIEN, Th. de Casino (412-85-89), le 3 à 21 h : les Blouses. MONTMORENCY, PEden (964-44-31), lc 4 à 16 à : Cérémanie.

SANNOIS, Th. Cyrano (981-80-55), le 3 à 21 h : Etre ou ne pas être. TAVERNY, salle des fêtes (995-57-83), le 31 à 15 h : : la Légende du lac maudit ; les 2, 3 à 21 à : les Cheises.

COLOMBES, Tablire (782-42-70), le 1st à 20 h 30 : Vendetta Mathea Dance Expression.

KS 4, 3 & 41 h . Ro Lance Chapitena (990-54-86), le 31 à 21 h : Fables de La Fontaine.

. . . .

En VO : - - MARIGNAN PATHÉ - GEORGES V - FORUM HALLES -7 PARNASSIENS – HAUTEFEUILLE PATHÉ – 14 JUILLET BASTILLE - 14 JUILLET BEAUGRENELLE (mercredi uniquement en VF) En VF: IMPÉRIAL PATHÉ - MAXEVILLE - MONTPARNASSE PATHÉ - ARGENTEUIL - AVIATIC LE BOURGET



LUMIÈRE MAXEVILLE - FORUM HALLES - QUINTETTE PATHÉ STUDIO CUJAS - OLYMPIC ENTREPOT - 7 PARNASSIENS UGC CONVENTION - UGC GARE DE LYON - PARAMOUNT ORLÉANS

GEORGE V - GAUMONT COLISÉE - GAUMONT BERLITZ



EDEN THÉATRE.

356-64-37 \_\_

(école d'acteurs) FORMATION, DÉBUTANIS, ENTRAINEMENT, PROFESSIONNELS Renseignements de 19 h à 20 h 30

ESTIVAL DE INTERNATIONALE

25 OCT./25 NOV LACOMBE et ASSELIN

Bertrand CRIMET Philippe MINELLA Myriam MEZIERES Fabien KACHEV DE NIEUWE SNAAI MARGUERITE François MORI Marina RODRIGUEZ TO

LES PIETONS Xavier LACOUTURE MARTIN Vincent B. Gérard ESTREM JULIE o: BASTIEN PARC DE LA VILLETTE Mª Pte de Pantin

241.32.93

SPORTS

The Later Stone & Section The state of the s

to the three to

makes the state of the state of

indicate to the second

den Amandheen (72).

p C 4 to 1 about det

pris plummant inf

that the paper of the paper of

Mainte 141 - 45 SW. h

District (Mostally)

use where while he

printed to handle

3.2. 1 1.15 to 30.

DRUM HALLES -JULET BASTILLE

URNASSE PATHÉ

attention year

40.3

A F. . F

# Afrique perdante Afrique perdue

Conakry, s'entrouvre, le temps de voir défiler les cellules de la « diète noire » - pour condamnés à mourir de faim -et d'entendre les récits, surréslistes, de survivants de la terreur voulue par Sékou Touré. A Boiro, la gégène était censée inculquer la « vérité du ministre » qui présidait les séances de torture, sans garantie de survie.

Une jeune Africaine raconte ensuate se première rencontre, en vingt ans, avec son père, Nelson Mandela, embastillé à vie en Afrique du Sud. « Il a pris mon bébé. il l'a gardé dans ses bras. » Puis. trois *e bandits armés » —* l'un âgé de quatorze ans seulement - confessent leurs crimes de-

La grille du Camp Boiro, à fourgon cellulaire, et l'histoire ne dit pas le verdict « populaire »...

Trois courtes séquences, qui parient d'elles-mêmes, pour un dossier qu'on pourrait intituler Afrique perdants et perdue. Sekou Touré n'était pas fou, seule-ment sadique. Après la désobéis-sance passive, Mandela a fini par prontr le sabotage face à l'arro-gance tranquille du Blanc.

Vingt ans de guerres ont feit du Mozambique un univers bru-tal, sans pitié. Résistants ou reballes, vainqueurs de demain et vaincus d'aujourd'hui, disent, devant la caméra, la misère de ce continent noir que l'Europe a plongé dans le vingtième siècle avant de l'y larguer sans

JEAN-CLAUDE POMONTL vant une toute plutôt rigolarde, quelque part au Mozambique. Ils clisparaissant ensuits dans un

# Moon en Uruguay

prévision des ennuis qu'il a connus avec le fisc américain, et pour lesquels il purge actuelle-ment une peine de dix-huit mois, le messie coréen avait décidé de mettre une partie de sa secte multinationale à l'abri des regards indiscrets, en jetant son dévolu sur une petite dictature d'Amérique latine, l'Uruguay.

Avec la complicité du régime militaire et des milieux financiers il a investi des capitaux très importants dans ce pays par le truchement d'une association politique anticommuniste, ∢ Causa », qu'il avait créée aux Etats-Unis en 1980. Après avoir racheté à l'Etat le plus grand hôtel de Montevideo, la Victoria Plaza, pour 80 millions de francs, lancé un quotidien. Ultimas Noticiae, et une station de radio, la secte a pris le contrôle de la troisième banque du pays, la Banque de crédit, acquis la plus grande maison d'édition, Editorial Polo, qui imprime 80 % des lourneux uruquavens, un restaurant, une usine d'emballage de viande...

Beaucoup de gens ignorent les liens entre la secte Moon et l'internationale anticommuniste antennes à gravers le monde, et ne savent pas que son directeur,

Sun Myung Moon est en on- le colonei Bo Hi Pak, ancien dirison, mais ses affaires marchent geant de la CIA coréenne, est bien. Avant, et sans doute en aussi le bras droit (voire le véritsble patron) de Moon. C'est pourquoi le reportage de Jean-François Boyer et Patricio Paniagua, « Moon contre Marx », vient à son heure.

> L'Uruguay vit ses demiers jours de dictature, puisque des élections auront lieu le 25 novembre, et Moon risque de perdre, les autorités militaires, ses meilleurs alliés. Mais, «Causa» ne se laissera pas décourager pour si peu et charche déjà d'autres champs d'action. C'est ainsi qu'elle va lancer un magazine bi-mestriel en France, Politique et culture, dont le numéro zéro contient un dossier sur la révolution en Amérique latine et un article au prend la défense de

«Causa» jouit du patronage de la droite anticommuniste en France, et de l'appui d'intellectuels comme Jacques Soustelle. Jean-François Revel, Jean Marcilly, Philippe Metaud. Aussi, la publication imminente du rapport d'Alain Vivien sur les sectes en France refencera-t-elle le débat sur l'influence occulte d'organi-sations qui, sous une couverture religieuse, sont des multinationales politiques.

ALAIN WOODROW. ★ Infovision, TF 1, jendi 1° no-vembre, 21 h 35.

 Radio-Solidarité contre le Monde ». - La radio locale privée parisienne Radio-Solidarité en diffamation contre le Monde (. la voix de l'opposition .) a (défendu par M. Yves Baudelot), décidé de faire appel du jugement de la dix-septième chambre correc-

tionnelle du tribunal de Paris, qui l'a récemment déboutée de son procès pour un article d'Annick Cojean (le Monde du 27 octobre).

# **SPORTS**

# M. JEAN-CLAUDE PERRIN ROMPT AVEC LE DIRECTEUR TECHNIQUE DE L'ATHLÉTISME

La direction des sports du ministère de la jennesse et des sports a reçu, le 29 octobre, le projet d'enca-drement technique de la Fédération française d'athlétisme présenté par M. Alain Godard pour être confirmé dans ses fonctions de directeur technique national (DTN). Dans ce document, l'entraîneur des perchistes, M. Jean-Claude Perrin (le Monde des 27 et 30 octobre) n'apparaît qu'à la troisième page avec pour tahe l'animation du centre de Co-

On précise au ministère que M. Jean-Claude Perrin garderait le titre et la rémunération d'entraîneur national, même s'il ne se retrouve phis en première ligne. Il s'agirait bien cependant d'une mise à l'écart de l'entraîneur du champion olympi-que Pierre Quinon, qui nous a déclare : « De toutes les façons, je ne travaillerai pas avec quelqu'un qui a cherché à m'évincer. Il n'est pas possible, pour moi, de faire partie de son équipe. » - A. G.

# D'un sport à l'autre

• AUTOMOBILISME : retour de Jacques Laffite chez Ligier. -Après deux années chez Williams, le pilote français de formule I Jacques Laffite sera, en 1985, au volant d'une monoplace de l'écurie Guy Ligier aux côtés de l'Italien Andrea De Cesaris. Agé bientôt de quarante et un ans, Laffite, qui est le doyen des pilotes de formule I, avait dejà passé trois saisons chez le constructeur vichyssois, qui a de grandes ambitious pour 1985.

• AVIRON : nouvelles fonctions pour Bernard Bourandy. -Agé de quarante-huit ans, Bernard Bourandy, qui était directeur technique national de la Fédération francaise d'aviron depuis dix-sept ans, est chargé, à compter du 1º décembre, d'une . mission pour le sport de haut niveau et pour les relations internationales » zu ministère de la jeunesse et des sports. Son successeur à la Fédération d'aviron sera désigné le 10 février prochain.

 BASKET : Quatorze points d'avance pour Villeurbanne. -L'ASVEL abordera le math retour du deuxième tour de la Coupe

d'Europe des vainqueurs de coupe avec un avantage de 14 points sur l'ALVIK Stochkolm : les Suédois se sont, en effet, inclinés, le 30 octobre à Villeurbanne, face à l'équipe d'Alain Gilles sur le score de 91 A 77.

• RUGBY : l'équipe de France pour affronter la Roumanie. - Pour le coup d'envoi de la saison internationale, qui anra lieu le 10 novembre à Bucarest, les sélectionneurs de la Fédération française de rugby ont composé autour du capitaine Phillipe Dintrans une équipe expérimentée dans laquelle on note le retour, en troisième ligne, de Laurent Rodriguez et la titularisation, à trente ans, de Bernard Lavigne au poste d'ailier droit. L'équipe aura la composition suivante: 15 Blanco (Biarritz); 11 Lavigne (Agen) 12 Codornion (Narbonne), 13 Sella (Agen), 14 Estève (Narbonne); 10 (o.) Lescarboura (Dax); 9 (m.) Gallion (Toulon); 6 Gration (Agen), 8 Orso (Nice); 7 Rodri-guez (Mont-de-Marsan), 4 Haget (Bistritz); 5 Condom (Le Boucau) : 1 Dospital (Bayonne). 2 Dintrans (cap.) (Tarbes), 3 Garuet

# Mercredi 31 octobre

## PREMIÈRE CHAINE : TF 1

20 h 35 Sárie: Dallas. 21 h 25 L'empreinte de la caméra. Emission de Thierry Nolin et Philippe Laik.

Emission de Thierry Nolin et Philippe Laik.
Les risques d'un témoignage.
Il y a stère ant, une femme de pasteur était interviewée.
Elle parlait avec sérénité mais d'une mandère peu courante alors, de sa foi, de la grâce, de ses trois fils (adolescents athées). L'émission avait fait scandale à
l'époque. A qui la faute ? Aujourd'hui, T. Nolin et
P. Laik out décidé de confronter cette femme aux deux
réalisatrices d'alors. Tous ensemble s'affrontent, tement
de désibler les fils des responsabilités, des complicités,
des manipulations, des séductions. Un document exceptionnel. La première réflexion menée à ce jour par la
télévision sur ses pratiques et ses méthodes. On suit,
gorge serrée – c'est violent, – l'histoire d'une interview,
son archéologie.

son archéologie.

22 h 25 Branchés musique, 22 V'is le rock. ission de Gilbert Foucauc Emission de Gilbert Foucand. Avec David Bowie, les Rolling Stones, Inxs, Dire aits. Bob Marley...

23 h 10 Journal. 23 h 30 C'est à line

23 h 35 Clignotant.

## **DEUXIÈME CHAINE: A,2**

20 h 35 Téléfilm: Messieurs les jurés. L'affaire Montagnac, réal. A. Michel. Avec H. Serre. Des vandales désériorent la cave d'un négociant en vi Albert Montagnac contre-attaque avec trois de ses employés. Un homme est tué. Le procès qui suit permet de traiter la situation des viticulteurs du Languedoc-Roussillon face au Marché comunun et aux pro

de l'Occitanie.

22 h 40 Edition spéciale: Nº 17583.

En marge de l'affaire Abouchar (dont le numéro de carte de presse est 17593), la rédaction d'Antenne 2 propose une émission spéciale, en direct, sur le problème du droit à l'Information et les difficultés rencontrées par les journalistes dans l'exercice de leur métier (de la guerre d'Algérie à celle des Maloutnes). En présence de

J. Abouchar, l'équipe évoquera l'Afghanistan (avec documents de la télévision soviétique et d'avares). Duplex des journalistes de différents pays.

23 h 40 Journel. 23 h 55 Bonsoir les clips.

## TROISIÈME CHAINE: FR 3

20 h 35 Téléfikm : les Tilleuls de Lautenbach

de Bernard Saint-Jacques; avec Mario Adorf, Lucas Bieger, Thomas Castan. (Redif.) Après la défaite de Sedan, l'armée française s'effondre. L'Aisace est annexée par l'Allemagne. Les nouveaux maîtres imposent un choix aux Aisaciens: rester et devenir allemands ou l'exil pour demeurer français. Une tragi-comédie avec un oncle glouton, des fils des petits-fils fripons. Une fresque généreuse de l'Alsace écartelée, qui rappelle les bandes dessinées de Hansi. Très réussi.

2 h 20 Journal le charge

22 h 40 Vidéo à la chaîne.

22 h 45 Préjude à la nuit.

## FR 3 PARIS ILE-DE-FRANCE

17 h 5, Humeur-Humour; 17 h 18, Champ de vision; 17 h 40, Le club des puces; 17 h 50, Les molécules; 18 h, Magazine du Rock: Rocking chair; 18 h 55, Dessin animé: Inspecteur Gadget; 19 h, Série: l'Age heureux; 19 h 15, Informations; 19 h 50, Atout Pic.

## FRANCE-CULTURE

20 h 30 Antipodes: 50 ans de vie culturelle aux Antilles. 21 h 30 Manique: Pulsations, perspectives du XX<sup>a</sup> siècle. 22 h 30 Nuits magnétiques: mi-temps.

FRANCE-MUSIQUE .20 h 30 Concert : « la Perle », de Bailly, par les chœurs et l'Orchestre de Lyon, dir. C. Bardon, chef des chœurs

3. Tetu. à Les soirées de France-Masique : Vorveinc-Scotch ; œuvres de Vetter, Schoenberg, Hykes, Frisell ; à

# PREMIÈRE CHAINE: TF 1

10 h 30 TF1 Vision plus. 11 h Messe de la Toussaint, à Lamion. 12 h Feuilleton : Gorri le diable.

Feuilleton : Gorri le diable. 12 h 12 h 30 La bouteille à la mer. 13 h Journal.

13 h 45 A pleine vie.

17 h 5 Croque vacences. Dessins animés; Bricolage; 17 h 55 Mini-journal pour les jeunes.

18 h 10 Le village dans les nuages. 18 h 30 Série : Danse avec moi. Fenilleton brésilien.

19 h 15 Court métrage : le Bouton, de Claude Grimber.

19 h 40 Cocoricocoboy. 20 h Journal.

20 h 35 Série : Billet doux. D'André Ruellan et Michel Berny. Avec P. Mondy. Pour Philippe, le voyage au bout de l'enfer est terminé. Il aime Florence et la veut. Il débarque à Paris après son expérience de voyou à Naples. La loque devient

21 h 30 Infovision. Magazine de la rédaction proposé par Alain Denvers, Roger Pic, Maurice Albert et Jacques Decornoy. Uruguay: Moon contre Marx, Depuis que multinationale Moon met tous ses movens à

multinationale Moon met tous ses moyens à la disposi-tion de la Causa, une internationale anticommuniste. tion algérienne. Emission de Paul-Marie de La Gorce, réal. F. Bouchet.

Edization de Patte-Marie de La Coute, lest, r. Bodonol. Le 1º novembre 1954, début des troubles en Algéria. Les préparatifs de l'insurrection avec neuf des dirigeants algériens qui ont pris la responsabilité de la déciencher. D'autres participants à l'éndssion diront ce que fut cette année, les conséquences de cet événement.

23 h 20 C'est à ilre.

23 h 25 Etoiles à la une. Présenté par F. Mitterrand. Cinéma : Ma chérie. Film de C. Dubrenil (1979), avec M.-C. Barranh, B. Bruno, H. Gilis, N. Frémont, P. Delfau.

Une femme de trente-cina ans, divorcée, vit seule avec sa fille adolescente. Bien que s'aimant profondément, toutes deux recherchent leur liberté, leur indépendance. toues aeux recnercien teur tioerie, teur tiaepenance. Etude intimiste et psycholique volontatremest filmée dans le banalité du quotidien. La réalisatrice, à partir d'une relation affective, fait très bien comprendre cer-tains problèmes féminiss.

# **DEUXIÈME CHAINE: A 2**

10 h 30 ANTIOPE.

12 h Journal et météo. 12 h 10 Jeu: L'académie des neuf.

12 h 45 Journal.

13 h 30 Feuilleton : Les amours des années 50. 13 h 45 Aujourd'hui in vie. Le monde idéal.

14 h 50 Cinéma : Dunderklumpen.

h 50 Cinéma: Dunderklumpen.
Film suédois de P. Ahlin (1974), avec B. Wolgers,
J. Wolgers. (Rediffusion.)
Une famille de Stockholm passe l'été dans une île. Un
lutin des forêts dérobe les jouels des enfants pour en
faire ses compagnons. Le petit garçon pari è leur
recherche. Film combinant habilement le cinéma d'animation, les personnages dessinés, des paysages réels, des
acteurs. Poésie de légende.

16 h 15 Magazine : Un temps pour tout. 17 h 25 Chefs-d'œuvre du muet.

17 h 45 Rácrá A 2.

18 h 30 C'est la vie.

18 h 50 Jeu : Des chiffres et des lettres. 19 h 15 Dessin animé : Bugs Bunny.

19 h 40 Le Théâtre de Bouvard.

20 h 35 Série : la Mafia Réal. D. Damiani. Avec M. Placido, N. Jamet.

Quatrième épisode : le feuilleson asseint sa visesse de crotsière. La Mafia atsaque le policier Corrado dans ce qu'il a de plus cher ; sa fille est enlevée. Au même instant, un désenu est trouvé mort dans sa cellule. Titti, la voluptueuse aristocrate, est toujours inçarcérée et reçoit malgré tout sa dose quotidienne d'héroine. Sur le bureau de Corrado, les preuves contre la Maña s'accu-

21 h 45 Magazine : Résistances Le magazine des droits de l'homma, de B. Langlois.
Au sommaire: Afghânistan, les écoliers de l'Haza
adjat; Nicuragua, à trois jours des élections générales:
Dossier Afrique: Guinés, Mozambique, Afrique du
Sud; Coup de colère: l'Appel des Cent; Un chanteur honais. Pierre Akendengue

22 h 50 Histoires courtes : la Flancie, d'O. Bour-

23 h 10 Journal. 23 h 25 Bonsoir les clips.

# TROISIÈME CHAINE: FR 3

Programmes autonomes des douze régions. 19 h 55 Dessin animé: Lucky Luke.

Emission de Jean Laconture et Jean-Claude Guillebaud.

Film chinois de Xie Jin (1981), avec Z. Schim C. Chan, L. Quiong, N. Ben (v.o. sous-titrée). Un instituteur, condamné pour droitisme, en 1957, à Un instituteur, condamné pour droitisme, en 1957, à cause de ses origines bourgeoises, est envoyé dans un camp de travail des steppes, puis devient gardien de chevaux. Xie Jin, l'un des grands réalisateurs du chiéma chinois, a suivi ici une tendance critique des persécutions politiques, et de la révolution culturelle, plus ou moins tolérée par les autorités. Il sacrifie, tout de même, au thême du « héros positif ».

22 h 15 Témoignagea.

Avec MM. Régis Bergeron, spécialiste du cinéma chinois, René Dumont et Mª Marie Holzman, spécialiste de la vie en Chine.

22 h 45 Journal.

23 h 10 Vidéo à la chaîne.

# FR 3 PARIS ILE-DE-FRANCE

17 h 5, Humeur-humour; 17 h 10, Les DOM-TOM au quotidien; 17 h 40, Chronique de la France en guerre; 18 h 16, Série: Dynastie; 18 h 55, Dessin animé: Inspecteur Gadget; 19 h, Série: l'Age heureux; 19 h 15, Informations; 19 h 20, Les guetteurs de l'ombre; 19 h 50, Atout PIC.

# FRANCE-CULTURE

gloire. (Et à 11 h : le Bauhaus.)

9 h 5 Orthodoxie.

9 h 30 Protestantisme : service religieux, à l'oratoire du

18 h

Panorsma

13 h 40 Peintres et ateliers : chez Thérèse Boucraut. Un livre, des voix : le roman de Tchaïkovski, de

et « le Marché aux puces ».

nazisme pendant les années 1936-1940; l'antipariementa-risme en France.

15 à 30 Musicomania : mélismes ; scénarios pour un trésor

15 à 30 Musicomania: mélismes; scénarios pour un trésor musical enfoui; décodage.
17 h Le pays d'iei: en direct du Perche.
18 à Subjectif : Agora, avec F. Lacassin; à 18 h 35, Tire la langue; La surprise du texte; La grammaire du palais; Espace libre: Arletty; à 19 h 15, Rétro: 1954; à 19 h 25: Jazz à l'ancienne.
10 h 20 Le para l'ancienne.

2 h Les mits de France-Musique.
7 h 10 Actualité du disque.
9 h 3 L'oreille en colimaçon.
9 h 20 Le matin des musiciens — l'âme à la corde : les délires du XIX siècle ; cenvres de Paganini, Servais, Joschim, Sarasate, Brahms...

14 h 2 Repères contemporales : œuvres de Dutilleux, Le Flem.

15 h Les après-mili de France-Musique : Verdi ou la naturgie du pouvoir : peut-on vivre en dehors des

18 h L'impréva.

19 h 15 Le temps du jazz : le bloc-notes ; Intermède ; feuilleton : Le blues urbain.

28 h 27° Concours international de guitare.

21 h Concert : « la Tentation de Saint-Antoine », de Chien

22 h 34 Les soirées de France-Musique : Darius Milhaud; vers 23 h 5, Quatre livres pour une communanté; à 0 h, Boréales.

Jeudi 1ª novembre

17 h Télévision régionale.

20 h 5 Les jeux. 20 h 35 Cinéma sans visa

20 h 40 Cinéma : le Gardien de chevaux,

# 23 h 15 Prélude à la muit.

7 h Le goût du jour. 8 h 15 Les enjeux internstionne 8 h 30 Les chemins de la com

Louvre. h Messe, à l'abhaye aux hommes de Saint-Erienne

de Caen.

11 h 20 Musique : miroirs (Baumusichans).

11 h 30 Feuilleton : la San-Felico.

14 h 30 Radio-Canada présente : « Silicon Valley-USA ». Radio suisse romande : la montée des tentations le

19 h 30 Les progrès de la biologie et de la médecine : la

stomatologie.
20 h Musique, mode d'emploi : Jerry Roll Morton.
20 h 30 Moment privé, par J.-M. Grangier.
21 h 30 Vocalyse : A. Ronne, de L. Bério.
22 h 30 Nuits magnétiques : plastique.

FRANCE-MUSIQUE

12 h 5 Concert : œuvres de Reger, Hindemith, Schoenberg, par l'ORF Sinfonietta, dir. Lothar Zagrosak, sol. C. Gotschlich, alto. 13 h 32 Opérette-Magazine.

- Les familles Boncheron et Randet ont la donleur de faire part de la mort

# Christine BOUCHERON,

leur petite-fille, fille, sœur, nièce et cou sine, enlevée à leur affection à l'âge de vingt et un ans, le 20 octobre 1984. Ses obsèques religieuses ont eu lieu dans l'intimité.

Cet avis tient lieu de faire-part. 5, rue du Printemps, 75017 Paris. 12, ree de Noisy, 78870 Bailly. 27 bis, rue Miollis, 75015 Paris. 34, rue de Moscou, 75008 Paris.

- Nous avons annoncé dans le

M. Maurice BOUVIER-AJAM. M. Mattrice BOUVIER-AJAM.

(Mé le 7 mai 1914 au Mana, dens la Sarthe,
Maurice Bourier-Ajam a eu une carrière d'historien et d'économiste marquée par la parution de
nombreux ouvrages. Cette double vocation a été
réassmée, en qualque sorte, par l'e histoire du
travell en France des origines à la Révolution »

(1987) et l'e histoire du travail depuis la Révolution » (1989), deut livres couronnés par l'Acadépile française.

lution » (1969), deux livres couromés par l'Acadérsie française.

On doix aussi à Maurice Bouvier-Ajam une étude aur les rapports entre pays producteurs de matulines premières et pays industriels utilisateurs (e Matilines premières et coopérations internationales s.). Se curiosité effait de l'histoire médiévale à l'histoire économique pure.

Direction à l'histoire économique pure.

Direction honoraire de l'institut de droit appliqué, vice-président de l'Association des sociétés savantes, M. Bouvier-Ajam était également président d'honneur de l'Association France-Pologne.

- On nous prie d'annoncer le décès

Lucien GOURMEN,

de l'ordre national du Mérite. survenu à Paris, le 30 octobre 1984,

M™ Lucien Gourmen,

on épouse, M. et M™ Michel Gourmen et leurs enfants, M. et M= Claude Schrimpf et leurs enfants, M. et M= Emile Deiss

et leurs enfants, Ses enfants et petits-enfants, Toute sa famille Et ses collaborateurs. La cérémonie religieuse sera célébrée en la chapelle de l'hôpital du

Val-de-Grace, 277, rue Saint-Jacques, Paris-5-, le vendredi 2 novembre, à L'inhumation aura lieu dans le

caveau de famille au cimetière de Milly par Chabis (Yonne).

Le présent avis tient lien de fairepart.

72. rue Claude-Bernard. Maurice Loy
a la très grande douleur de faire part du
décès de son épouse

 Maurice LOY. à la suite d'une longue maladie suppor-

tée courageusement De la part de Ses parents, Ses frère et sœurs.

Ses neveux et nièce, Philippe, Florence, Christophe, Thierry, Les obsèques auront lieu en l'église Saint-Urbain de La Garenne-Colombes. le vendredi 2 novembre 1984, à 15 h 30.

« Le Seigneur est mon berger. » (Psanme 23.)

Cet avis tient lieu de faire-part.

21 bis, rue Auguste-Buisson, 92250 La Garenne-Colombes.

- M= Georges Voorzanger et ses enfants, Joëlle et Fabienne Voorzanger

M. ct Mr Guy Balland et leurs enfants ont la douleur de faire part du décès de M. Georges VOORZANGER. président du Syndicat professionnel

et courtiers en perles et pierres précieuses, expert auprès des douanes,

des négociants

survenu à l'âge de cinquante-huit ans. Les obsèques auront lieu au cimetière de Belleville le vendredi 2 novembre 1984.

On se réunira devant l'entrée princi-pale, 40, rue du Télégraphe, à 14 h 30.

Cet avis tient lieu de faire-part.

**VENTE A FONTAINEBLEAU** HOTEL DES VENTES
5, rue Royale, Pl. du Châtesu
DIMANCHE 4 NOVEMBRE à 14 heures. Objets d'art et d'ameublement. Argenterie aux fermiers généraux. Très beau mobilier 17º et 18º s., commodes, sièges estampillés, mo-bilier époque Louis XIII, mobilier

provençal et bressan. Expo. le 2, 21-23 h, le 3, 10-12 h, 14-18 h 30, le 4, 10-12 h. M. J.P. OSENAT, comm.-priseur, 77300 Fontaineblea

Téléphone (6) 422-27-62.

ŝ

# INFORMATIONS « SERVICES »

# r*GASTRONOMIE* -

# «Bottin gourmand», millésime 85

Le millésime 1985 du Bottin gourmand qui paraît ces jours-ci semble prometteur. Ouvrage de 1 400 pages,

sélectionne quelque 7 200 hôtels et restaurants (132 F) et semble proner le changement dans la continuité malgré 703 nouveaux inscrits et 120 étoiles nouvelles. Aucur changement dans les ∢ 4 étoiles », et l'on peut s'en étonner en pensant à Claude Payrot (La Vivarois de l'avenue Victor-Hugo à Paris); trois «3 étoiles» nouveaux, à Paris, Michel Rostang (rue Rennequin), avec aussi L'Escale (Carryie-Rouet) et Le Château de Locquénolé, à Hennebont (56). Dixhuit «2 étoiles» dont sept sur Paris — et l'on se réjouira de la promotion de Pierre-Traiteur (rue de Richelieu) de La Petita Auberge (rue Laugier), avec aussi le nouveau Apicius (avenue de Villiers). (Ce dix-septième arronsement, aussi bien, bat les records, et, dans les nouveaux venus au guide, saluons Chez Augusta, La Braisière, Chez Laudrin, Rech, Le Verger de Mareuil, Le Troyon, Le Manoir de Paris, le tout simplement Sel et Sucre... Salut à ceux du dix-septième, peuvent chanter les gourmets.) En province, notons entre autres les < 2 étoiles » de La Croix Blanche de Chaumont-sur-Tharonne (une Dame d'ARC), celles du Relais Miramar à Biarritz, du Florence à Reims.

Et encore quatre-vinct-dixneuf nouveaux étoilés, dont treize sus Paris, le gentil Lion d'Or de Port-Marly, Coutancesu à La Rochelle, Le Mas d'Huston à Saint-Cyprien, Chez Henri à

Romainville, etc. Apparaissent au guide, pour Paris, des maisons dont j'ai eu plaisir à signaler dans ces pages la création : Le Relais Castille (premier arrondissement), L'Isard et La Mitidja (deuxième), Béato et La Jules Verne, ainsi que Le

du Sommelier, Hédiard, L'Orphie (hurtième), Le Troyon (dixntième), Les Chants du Piano

Et je me réjouis aussi de voir jusqu'ici oubliées, comme L'Auberge de France (rue du Mont-Thabor), La Table du Roy (cité d'Antin), Tiburce (rue du Dragon), Le Bellecourt (rue Surcouf), Le Bourbonnais (rue Delambre) et aussi, enfin, D'Chez Eux (2. avenue Lowendal), dont la publicité jusqu'ici était d'annoncer qu'il ne figureit sur aucun guide l

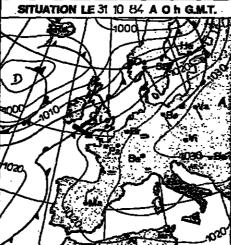
Bien peu de sanctionnés soixante-trois rétrogradations en tout - avec, à Paris, Le Delmo-nico, Le Véfour, Le Bistrot d'Hubert, Le Quai des Ormes. Et en province, à Cannes, J.-J. Garé et La Mère Besson, La Table des Cordeliers à Condom, Le Relais Brenner à Paimool, Le Cheval Bianc à Vire. Au touriste de dire si le Bottin gourmand et ses inspecteurs ont eu raison.

Mais tel quel, il s'affirme (pour sa troisième année) un bel instrument pour le gastronomade. D'abord le classement par départements se révèle plus pratique que l'ordre alphabétique, les cartes départementales d'une facile lecture y ajoutent. Pour chaque département, enfin, l'indication des musées, des fêtes populaires, des foires, expositions et manifestations culturellles ainsi que des stations-service ouvertes la nuit et les jours fériés est primordiale.

Dommage seulement, oui, dommage, que la bande annonce donne une citation fausse de Balzac : «La gourmandise, a écrit l'auteur du Père Goriot, est le páché des moines vertueux» et non ∉ des Dius vertueux » i

LA REYNIÈRE.

# MÉTÉOROLOGIE -



PRÉVISIONS POUR LE1-11-84 DÉBUT DE MATINÉE

entre le mescredi 31 octobre à

l'Europe vont protéger encore assez effi-cacement la plus grande partie de la France de l'intrasion des perturbations

Jendi : les nuages vont passer sur les égions an nord de la Loure et sur les côtes atlantiques, domant quelques oodées éparses. Sur toutes les autres régions de France, persistance d'un temps agréable avec de larges périodes de soleil. Les brouillards formés au lever du jour se dissiperont es général vers le milieu de la matinée. Ils seront plus épais dans les vallées de l'Est et du Cen-

Les températures matinales, toujours supérieures à 10° sur les côtes, seront souvent autour de 6° dans l'intérieur mais localement sur le quart Nord-Est ace, entre 0 et 2º. An cours de l'après midi, mis à part les côtes de la Manche, où il ne fera pas

plus de 15°, sur les autres régions environ 20°. En soirée : sur les Landes et les Pyré-

nées occidentales une tendance orage commencera à se développer. La pression atmosphérique réduite au niveau de la mer était, à Paris, le 31 octobre, à 7 heures, de 1 024 milli-bars, soit 768,1 millimètres de mercure.

Températures (le premier chiffre lique le maximum enregistré au cours de la journée du 30 octobre; le second, le minimum de la muit du 30 octobre au 31 octobre) : Ajaccio, 22 et 9 degrés; Biarritz, 23 et 14; Bordeaux, 19 et 10; Bourges, 19 et 6; Brest, 18 et 10; Caen. 20 et 6; Cherbourg, 18 et 8; Clermont-Ferrand, 21 et 5; Dijon, 13 et 2;

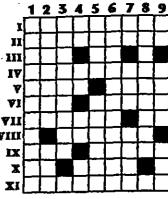
Grenoble-St-M.-H., 18 et 1; Grenobl St-Geoirs, 19 et 5; Lille, 17 et 6; Lyon, 19 et 6; Marseille-Marignane, 21 et 8; Nancy, 14 et 1; Nantes, 18 et 9; Nico-Côte d'Azur, 21 et 12; Paris-Montsouris, 18 et 7; Paris-Orly, 18 et 6; Pau, 21 et 7; Perpignan, 19 et 11; Rennes, 19 et 6; Strasbourg, 9 et 4; Tours, 20 et 8; Toulouse, 19 et 12; Pointe à Pitre, 29 et 23.

Températures relevées à l'étranger; Alger, 22 et 10; Amsterdam, 18 et 7; Athènes, 22 et 16; Berlin, 17 et 6; Bonn, 18 et 3; Bruxelles, 18 et 8; Le Caire, 29 et 16; Îles Canaries, 27 et 19; Copenhague, 15 et 9; Dakar, 29 et 23; Djerba, 23 et 19; Genève, 8 et 4; Istanbul, 17 et 10; Jérusalem, 22 et 13; Lisbonne, 21 et 14; Londres, 18 et 12; Luxembourg, 13 et 2; Madrid, 19 et 9; Montréal, 12 et — 2; Moscon, 4 et — 5; Nairobi, 25 et Moscou, 4 et -5; Nairobi, 25 et New-York, 16 et 12; Palmade Majorque, 22 et 10; Rio-de Janeiro, 35 et 24; Rome, 22 et 10; Stockholm, 14 et 9; Tozeur, 23 et 17; Tunis, 23 et

(Document établi avec le support technique spécial de la Météorologie nationale, )

# MOTS CROISÉS-





HORIZONTALEMENT I. Ses coups dispensent des fleurs on répandent du parfum. -II. Culot pas encore culotté. III. Coton ou loin d'en avoir le moeileux. En marge du devoir. -IV. Met sur un pied d'égalité le pigeon et le saisan. - V. Patrie de Simonide. Exemple d'union consanguine. - VI. Cible facile. Tendons fléchisseurs. - VII. Qui, paradoxalement, ne disposent plus que de moyens de fortune. Article. viii. Ne défend pas plus qu'il n'autorise. – IX. La Vérité l'est toute. A l'image d'une écharpe cosmique. – X. Préposition. Dans une manche. - XI. Persistance.

## **VERTICALEMENT**

1. Convaincre à sa conviction . -2. Bleu ou vert. Epuisé par le plein emploi. - 3. Fait parfois mettre plus d'une bonne à la porte. - 4. Au bas de l'enveloppe. Au pied de la lettre. Obstacle tant à la Chambre des communes qu'au Marché commun. Possessif. - 5. L'Ermitage s'y resiète. « Pas » de Géants. - 6. Etablissement où il n'est pas interdit de fumer pendant le service. - 7. Alternative. Centre des grisons. Sa mine convient à une sainte Nitouche. -8. C.Q.F.D., à titre démonstratif. -Note. Croc planté dans la chair. Héroine d'un théâtre de verdure qui succomba au dernier acte.

# Solution du problème n° 3830

I. Rompu. Mat. - II. Epierrage. - III. Biscuit. - IV. Un. Abrégé. -V. Si. Ruelle. - VI. Obi. Ou. -VII. Anc. Satan. - VIII. Loir. Na. - IX. Croulants. - X. Rôties. Es. - XI. Eté. Xe. Se.

Verticalement 1. Rébus. Ancre. - 2. Opinion. Rôt. - 3. Mis. Belote. - 4. Pécari.

Oui. - 5. Urubu. Silex. - 6. Rire. Arase. - 7. Matelot. - 8. Ag. Gluantes. - 9. Tétée, Nasse. **GUY BROUTY.** 

# ÉCHECS

# Le championnat du monde

# DIXIÈME PARTIE NULLE CONSÉCUTIVE

La dix-neuvième partie, ajournée au 44º coup, lundi 29 octobre, dans une position jugée équilibrée, a été annulée, d'un commun accord des deux joueurs, sans reprendre.

La position à l'ajournement était la suivante: Blancs (Karpov): Rc2, Tf1, a4, g2, h2; Noirs (Kasparov): Rf7, Ta8, 63, g7, h6.

par le challenger qui jouait avec les Noirs, et rendu public par l'arbitre, était : 44..., Ré6.

10º partie annulée consécutiveme Les deux joueurs ont d'ores et déjà établi un record : celui des nulles dans un championnat du monde. Karpov mène toujours par 4 vic-

toires à 0 et jouers ce mercredi 31 octobre avec les Noirs, dans la 20° partie.

Le 44 coup mis sous enveloppe

Rappelons que si cette partie est la 15º nulle depuis le début de ce championnat, elle est aussi la

# EN BREF-

 $\mathbf{k}^{-1}$ 

# TIERS-MONDE

DEUX PUBLICATIONS. - Croissence des jeunes nations, mensuel d'information, a publié en octobre deux ouvrages :

 Un numéro spécial, Le tiersmonde a-t-il change ? (20 F). II s'agit d'un dossier sur l'évolution du tiers-monde, de la décolonisation à nos jours, comprenent no-tamment un bilan de sa situation actuelle, des analyses de situations concrètes (pays nouvelle ment industrialisés, pays pétro-liers, pays intermédiaires, pays les moins avancés, etc.).

- Une pochette pédagogique Qu'est-ce que le tiers-monde (65 F), comprenent sept fiches, quatre reproductions photographiques, deux dessins de Plantu.

\* Crossance des jeunes nations, 163. boulevard Malesberbes, 75017 Paris.

# **AUTOMOBILE**

# Lancia Thema: une nouvelle concurrente en course dans les hauts de gamme

La fascination qu'exerce le modèle allemand » sur les constructeurs d'automobiles préoccupés par la clientèle d'outre-Rhin, libre - pour un temps encore ? - de sa vitesse et surtout riche, vient de faire une nouvelle conquête : la Thema de Lancia, qui sera le clou du Salon de Turin dans quelques semaines. Difficile en effet de ne pas voir là encore quel sonci a en la marque sportive italienne en concevant cette grosse berline, bien finie, assez massive, bien que directement inspi-rée en lignes de la Prisma, l'élégant modèle du milieu de gamme.

Les Thema se présentent en quatre variantes avec quatre moteurs possibles (essence, suralimenté ou non, à 4 cylindres ou V6 on diesel tion électronique (Bosch L.E. jec-tronic), suralimenté par une turbine Garrett T3 avec échangeur, le groupe, dont on a perfectionné l'équilibrage grâce à deux arbres qui tournant en sens inverse, respire la santé, silencieusement, avec un formidable appétit de conquête et une consommation assez flevée mais converte par un réservoir de 70 litres en plastique. Un détail de poids si l'on peut dire, puisque ce réservoir prend 20 litres de plus que sur les anciens modèles de la marque, évitant ainsi de passer trop souvent à pompe si l'on conduit de façon ner-

vense.
Ses 165 chevanz et un couple de 26 Mkg situé à 2 500 tours/minute que l'on peut porter à 29 Mkg par

prend une version 2 litres, à iniection tonjours, mais sans turbine. Il développe 120 chevaux pour 17 Mkg de couple à 3300 tours (195 km/h); un 6 cylindres PRV (Peugeot, Renault, Volvo) en version 2849 cm3 et injection (24,5 Mkg à 2700 tours, 208 km/h) et surtout un diesel turbo-com de 2,5 litres, digne de tous les éloges et dont la puissance sort à plus de 100 chevaux pour un couple de 22,1 Mkg sitné à 2300 tours. Les plus de 185 kilomètres à l'heure sont possible sur cette berline, qui laisse le conducteur et ses passagers à l'abri du bruit désagréable bien connu des moteurs à gazole.

Toutes ces versions sont servies



turbo-compressé), posés transversalement et agissant sur les roues avant. Quatre roues indépendantes quatre freins à disque servo-essistés, nne boîte cinq vitesses, nouvelle (ou une à trois rapports automatique) : Lancia a choisi des thèmes déjà éprouvés mais qui procèdent de solutions réservées aujourd'hui aux voi-tures chères. Les prix demandés (1) pour ces nouvelles arrivées sur le marché sont bien placés si l'on considère ceux qui ont été fixés par la

Les dates de livraison ne sont pas arrêtées, encore que l'on nous annonce quelques disponibilités en décembre, mais ces tarifs ne

devraient pas changer.

Des quatre versions présentées voici quelques jours sur les routes autrichiennes par Lancia, la plus sportive est dotée d'un quatre cylin-dres de 2 litres à double arbre à nes en tête. Alimenté par injec-

**JEUD** 

un dispositif de surpression (overboost), font merveille, avec quel-ques bruits aérodynamiques une fois portés aux environs des 200 kilomètre/heure. De quoi enchanter les nostalgiques de la vitesse pure, d'autant plus qu'à ces allures on peut estimer que 20 kilomè-tres/heure supplémentaires sont encore disponibles. Une occasion supplémentaire de se demander -en dehors des voies rapides allemande - où l'on peut faire donner à fond la machine. Mais le marché est ainsi fait qu'aussi bien les high ways californiennes où la vitesse est limi-tée à 55 miles (90 kilomètres/heure) sont encombrées de Porsche, BMW. Ferrari et autres

avec sagesse. Alors pourquoi ne pas profiter du gâteau? Outre ce modèle à essence turbocompressé, la gamme Thema com-

115,117,119

rue La Favette

PARIS 10<sup>e</sup>

Av. Paul Doumer

PARIS 16º

toute la journée de 10h. à 19h.

Mercedes piaffantes, mais conduites

Légère (45 kilogrammes) moderne de conception avec un arbre primaire aligné sur l'arbre du moteur, son étalement ne laisse apparaître ni trou ni enclenchement brutal. Piusieurs boîtes au cours des essais intensifs faits par des conducteurs peu soucieux de donceur ont néanmoins connu des défaillances de synchro. A voir.

Intérieurement enfin, ces nouvelles voitures sont particulièrement bien finies avec un tableau de bord qui, comme les sièges pour leur raideur, fait montre d'une rigueur... assez allemande. Sans que le bon goût en souffre. Il est très complet et noir sur toutes les versions avec une instrumentation claire.

En conclusion, on peut dire que ces Thema de Lancia dont le comportement routier n'a pu inspirer an urs de nos essais que satisfaction n'ont plus qu'à confirmer la confiance que l'on peut placer en elles. Elles viennent s'insérer dans une part de marché encombrée par les marques allemandes de prestige mais aussi par la série bien complète des Renault 25. La bataille sera donc rude. La firme italienne compte fabriquer quarante-quatre mille voitures l'an prochain. Cette production relativement modeste acilitera les choses.

CLAUDE LAMOTTE.

(1) 2 000 injection : 104 000 F, 2 000 tarbo : 128 000 F, diesel turbo 2 500 : 117 500 F, 6 cylindres : 130 000 F.

# PARIS EN VISITES

# VENDREDI 2 NOVEMBRE

« La crypte archéologique du parvis de Notre-Dame», 15 heures, à l'entrée, Mus Brossais (Caisse nationale des monuments historiques). Exposition Wateau -, 13 h 30, à froite dans l'entrée du Grand Palais

(Approche de l'art). «De la piace des Vosges aux hôtels Roban-Soubise», 14 h 30, métro Pont-Marie (Les Flâneries). «Le château de Vincennes et sa cha-pelle», 14 h 45, porte face au métro, Mª Hauller.

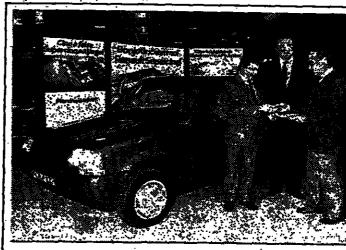
«Le siège du PC», 15 heures, métro Colonel Fabien, M= Lasnier. «La Seine et ses ponts», 14 h 30, ace du Châtelet devant la sontaine (Paris autrefois).

«Les Catacombes», 14 h 30, 2, place Denfert-Rochereau (Paris et son his-

«Les musées de la ville de Paris et leurs mécènes. 15 heures, pilier nord de la tour Eiffel (Paris et son histoire). • De l'ancienne Comédie aux Corde-liers •, 14 h 30, mêtro Mabillon (Paris pittoresque et insolite).

«La Cour des miracles», 15 henres, mêtro Bonne Nouvelle, M= Pohyer. - Hôtels et jardins du Marais. 14 à 30, métro Saint-Paul (Résurrection du passé).

«Diderot et l'art», 15 heures, hôtel de la Monnaie (Tourisme culturel).



# Super portes ouvertes REMAULT A BEAUCHAMP Une Renault 5 Supercinq gagnée

Au garage de la Gare, concession Renault, 117, avenue de la Libération à Besuchamp, M. Georges Paracchini, demeurant résidence du Stade à Beauchamp, a gagné dans la couleur et la version de son choix, la nouvelle Renault 5 Supercinq en perticipent à l'un des jeux proposés lors des demières portes ouvertes Renault.

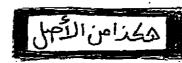
En présence de M. Griveau, directeur commercial de zone Paris extérieur, de M. Cottard, président-directeur général de la concession, l'heureux gagnant s'est vu rémettre les clés de sa Ranault 5 Supercinq TSE couleur grenade, la demière-née de la gemme Renault plus cinq

The same of the sa THE REAL PROPERTY.

ीका 😘

, į, į

神治療療力



OFFRES D'EMPLOI 90,00 106,74
DEMANDES D'EMPLOI 11 DEMANDES D'EMPLOI ..... 27,00 
 IMMOBILER
 60,00
 71,16

 AUTOMOBILES
 60,00
 71,16

 AGENDA
 60,00
 71,16

 PROP. COMM. CAPITAUX
 177,00
 209,92

# ANNONCES CLASSEES

51,00 60,48 DEMANDES O'EMPLOI ...... 15,00 17,79 IMMOBILIER ...... 39,00 



: CROISÉS

ONTAININ

the effection and des fig.

ent te partun

A construct culone is hard to me according to the construction of the construction of

destroit plus des

feteral proplets e

tipe it not cehape a

A Per marke

THE VELMENT

tere and consider ent I bang park be-

Latt grate to metting

a la jurie - 4 Act ar an para de la les

at a six Chambie 2

milite :

is to be with the interact

at  $i_0$  ,  $i_0$  ,  $i_0$  ,  $i_0$ 

for the left land  $S_{2,\overline{\alpha}\alpha}$ one was brook.

a ditto in male page.

\* Programma bay

a line of the verder, after that hade

fu probleme ir Mi

S 3. 05 6.

and the total The Section 1.

GOY BROCH

1.1 Nove

The second section of the second section of the second section section

A 1 (4.5)

orange to the state

. V.V

. . .

. . ::

No. of the second

eric . Fire

Parallelia Santa March 11 Laure

Proposition Dans

emplois internationaux emplois internationaux

(et départements d'Outre Mer)

(et départements d'Outre Mer)



Nous sommes une entreprise performante dans le secteur automobile pour les toits ouvrants et lève-vitres. Notre siège est situé à Francfort-sur-le-Main.

A partir de connaissances et procédés modernes, nous mettons au point et fabriquons des produits techniques complexes de hant nivean.

Dans le cadre de notre expansion, nous recherchons pour notre bureau d'études un

Constructeur-Responsable de Projet Ing. dipl., spécialité construction automobile-carrosserie ou

technique de précision Le candidat idéal doit avoir entre 28 et 38 ans et connaître les particularités de l'industrie automobile, c'est-à-dire être capable de s'adapter rapidement. Il doit posséder en plus une solide expérience technique, des capacités d'organisation et une adresse de négociations. Il doit être prêt à assumer des responsabilités.

Pour le contact direct avec le clieat, il devra être disponible pour entreprendre des voyages à l'étranger et être en mesure de mener des négociations sûres en langue française et allemande. L'anglais est souhaité.

Nous offrons un bon salaire et d'intéressantes prestations sociales. Poste vacant à pourvoir dès que possible.

Nous aimerions discuter les autres détails lors d'une entrevne personnelle avec vous. Les càndidatures sont à envoyer apparavant à Personalabteilung

**Rockwell Golde** 

# specific de course

Animaux

Artisans

Bijoux

DIRECT USINES

Cours

MATHÉMATIQUE, PHYSIQUE Toutes classes secondaires MATH. SUP. SPÉCIALE Prof. expérimenté, 558-11-71. Prof. agr. angl. donne cours

M. THOMSON 270-59-44.

Camping-car

LE CONTRAIRE D'LIN CHENE. VIE DE FAMILLE Tél. 293-22-95 - 731-36-11.

222-22-22

COMPTOIR FRANÇAIS ACHÈTE COMPTANT BEAUX BLIOUX ANCIENS

ÉBRIS OR, OR DENTAIRE, HORLOGERIE, LETTRES et TIMBRES POSTES TÉL: 227-40-54 +

Particuliar vends 2 collians pe-titos parles finas de très balle qualitá (expertise jointe) neufs — jamais portés — à un prix excaptionnel. Longueur 75 cm : 5.000 F longueur 40 cm : 2.500 F. Tál. : le matth avant 14 h et le soir après 19 h au 622-29-75.

BLIOUX ANCIENS
BAGUES ROMANTIQUES
SO cholsissent cluz GILLET
9, r. d'Arcole, 4, 354-00-83
CHAT BLIOUX OR-ARGENT

Carrelages

80CAREL 357-09-46 + 13, av. Parmentier, Paris-11\*

Votre enfant bilingue ? dès 3 ans, atelier angleis jeux, sketches et chansons mercredi 15 à 16 heures

A VENDRE
CAMPING-CAR
BEDFORD CF 230
TRAIL BL AZÉR
Aménagement d'origine
4. pl., été, hiver, réingére
chauffage, cuisine, rangeme
10°CV essence
1980-23 0.00 im

1980. 33.000 km 55.000 F. Téléphone : (3) 470-41-31 M. KOUZMINE,

Livres

HENRI LAFFITTE Achat comptant de LIVRES 13, r. de Buci, 6- 326-68-28. Ci talogue en distribuiro.

Moquettes

MOQUETTES 1" CHOOK 100.000 m² Tous types et coloris. Prix entrepôt. Pose assurés. Téléphone: 757-18-19 BENEAU MOKET'S MOQUETTE

PURE LAINE

DE SA VALEUR

TEI: 842-42-62. Particuliers

A VENDRE Armoire en noyer XX\* s. haut. 2.04 m. larg. 1,48 m. prof. 0.84 m. Très bon état, prix de-mandé: 9.500 F. Téléph. au 280-23-90 le soir après 20 h.

Papyrus PAPYRUS D'ÉGYPTE peint à la main, gros 1/2 gros, détail. Exposition permanents 85 r. M-Anga, 75016. 851-61-67.

Stages

APPRENEZ A CUISINER DANS UN HOTEL \*\*\*

BITIATION ET PERFECTIONNEMENT
La week-end tout compris à partir de 900 F TTC
Tél.: (155) 68-28-09,
Ou écrise HOTEL RESTAURANT
DE LA TUILERIE FOURNEAUX.
23200 AUBUSSON.

Tapis

TAPIS D'ORIENT

101, svenue La Bourdonneis Paris-7". Tél. : 550-40-21 FSPHAN: 90 X 1.40 = 1 300 f 2 m X 3 m = 8 500 f SPAHAN, NAIN, CAUCASE, NEPAL, CACHEMIRE, TURCUIE à des prix INCROYABLES.

Troisième âge

RÉSIDENCE les CÉDRES 10° Pte Italie, Paris. Tourisme repos retralte, reçoit toutes personnes, tous âges, valides semi-valides, handicapés, Soins assurés, petits amineux femi-liers acceptés. VELLE.RIF. (1) 726-89-63 (1) 638-34-14,

30 mm PARIS-NORD Chambras particulières, inva-lides, séniles, surveillance, nur-sing, Téléph. : (4) 457-00-44. Vacances

Tourisme

Loisirs

LOUE TOUTES PÉRIODES (05) VARS, beau duplex 6 per-sonnes. Pied des pistes, balc, plein sud, garage chsuffé. 74. (1) 726-88-63 (1) 638-34-14.

MONTRIOND is LAC - HAUTE-SAVDIE station des Portes du Soleil.
Séjour hiver : six fond et pista.
Séjour hiver : six fond et pista.
Pensions et hôtels de 130 à 190 F. Appartements : du studio au 4 pièces. Dépliants aur demanda. Rens. synd. d'initiative : (50) 79-12-81.

Driscoll House Hötel
200 chambres à un fit. Demipension, £ 50 par semaine
adultes entre 21-60 ans.
Sadreser à 172, New Kent
Road London SE 1
Téléphone: 01-703-4175.

SKI DE FOND

TGV A 3 HEURES DE PARIS
Yves et Lilisne vous accueillent
dans une ancienne ferme du
XVII° confortablement rénovée,
5 chambras, 5 salles de beins,
cuisine et pain malson cuit au
feu de bois, limitée à 12 personnes, calme, rapas. Formule
tout compris (pension, accompagnement, matriel de stil),
Du dimanche au samedi soir.
Prix: de 1 750 F à 2 000 F
selpn période. selon période. LE CRÊT-L'AGNEAU 25650 MONTBÉNOIT, phone : 16 (81) 38-12-51.

NESTLÉ, Suisse

TECHNOLOGUE alimentaire

CHOCOLATS ET CONFISERIE Le poste requiert une vaste expérience industrielle, une grande créativité et de réelles aptitudes pour le conduite de projets et l'animation d'un groupe de spécialistes.

Conneissance de l'angleis indispansable

Adresser vos offres à : NESTLE, Service du Personnel, CH-1800 VEVEY à l'attention de Mime VOR ARRCKEL.

OFFRES D'EMPLOIS

Importante société fret séries RESPONSABLE EXPORT

Sectaur JAPON
Tritingue japonais français anglais, préf. à candidat japonais.
Expér. non exigés, période de
formatios. Voltura de fonction
Visa, permis de séjour fournis.
Ecr. s/nº 8.829 le Monde Pyb.,
service ANNONCES CLASSÉES.
6, rue des trailens. 75009 Paris.

DÉPARTEMENT
DU VAL-DE-MARNE
recrute pour la direction départementale de l'équipement :
5 ADJOINTS TECHNIQUES
du cadre départemental âgés
de 45 ans miniment au 1º janvier 1984 et titulaires de l'un
des dépôtmes eulevants :
— Brevet de technicien ;
— Brevet de technicien supérieur ;

rieur ; Baccaleuréet de technicien ; Diplôna universitaire de technologie ou tous di-plômes ou titres reconnus équivalents.

pigmes ou grass receivants of quivalents.
Trensmettre les cendidatures accompagnées d'un q.v. av. le 16 nov. 1984 à Monaleur le Président du personnel départemental, bureau du rectrament et de la formation fôtal du département, avenue du Général de-Gaulle, 94000 CRÉTEIL.

emplois

régionaux NICE, ÉCOLE DE FRANÇAIS pr adultes étrançais recherche PROFESSEUR

exp. pretique VIF et DVV exigée, parlant bien l'anglais, tein temps, poste permanent. Ecrise sous la nº T 068.852 M

formation professionnelle



DÉPARTEMENT ÉTUDES ET FORMATION

programmes nationaus et internationaus

d'ANALYSTE **PROGRAMMEUR** 

eur gros système ISM + gamme Micros, Formet. : + INTERVENANTS Internationaux. Tél. 723-55-18, 38, rue de Bassano, 75008 PARIS Métro : Etoile, George-V.

diverses

L'Etat offre des emplois stables, blen rémunérés à toutes et à tous avec ou sers diplôme. Demandez une documentation sur notre revue apécialisée FRANCE CARRIERES (C 16) B.P. 402 - 09 PARIS.

Les possibilités d'emplois à l'ETRANGER sont nombreuses et veriées. Demendez une documentation sur le revue epécialisée MIGRATIONS (LM) B.P. 291 - 09 PARIS.

travail à domicile Dectylographie, trahement de texte, correction, rédaction, rewriting, Tél. 258-49-47. traduction demande

TRADUCTIONS TECHNIQUES

vers l'ALLEMAND sur traitement de texte Loutes techniques modernes CONTACT DIRECT H. SCHWARZ, M.A. 272-30-64.

**DEMANDES** D'EMPLOIS

J.F. 25 ans, 6 ans expérience charche poste stable de seoré-taire sténodectylo. Ecrire : Mr JULIEN 26, chemin des Bourgognes, 95000 CERGY.

INFORMATICIEN

RESPONSABLE

7 are expér. Études, conseils organisation, concept., résisat Souhaite posse à responsabilités. Étudis tres propos. Étrire M. KHOUNI Allain 12, rue Paul-Léfegue 92290 Châtenay-Melabry. MARIN DE COMMERCE 39 ans.

automobiles

Jeune fille, 24 ans, école sup, de commerce, option contrôle finance, stage 6 mois en cabinet d'autit, bonne pratique de l'alientand cherche emploi stable gestion et informatique. Ecr. Osie DUCREUM, 4, r. Mathis, PARIS-13°, 245-50-48.

JEUNE FEMME 23 ANS titulaire bac G1, disponible de suite, dynamique et pos-sédent expérience de travell de bureau, études universi-

de bureau, écudes universi-taires en :

Relations internationales.

Droit civil.

Droit constitutionnel.

Sociologie.

Reprotologie sociale.

Etadierait toutes propositions pour un poste stable et mod-vant de secrétaire decrylo ou d'animation dans le secresur so-cial, pédagogique ou sociaire à Paris ou région perisienne.

Etr. s./m 6.681 le Monde Pub., service ANNONCES CLASSES, 5, nac des italiens, 75009 Peris.

N. 45 ans, 18 ans chez constructeur mini-informatique, sérieuses références cherche emploi technico-commercial cou responsable produit. M. BERTRAND Michel, 28. bd du Grand-Ru, 95590 Presies, Téléphone : 034-21-24.

INFORMATICIEN

Notione angl. désirant se recon-vertir de n'imports quel do-maine, cherche emploi bien ré-munéré. Tél. : 325-71-23.

ventes

de 5 à 7 C.V. A VENDRE
RENAULT 18 GTL Breek
2-83, 23,000 km
vitres életriques
vires teintéet
werrouillage central
Prix: 45,000 F
Téléphone: (3) 470-41-31
M. KOUZMINE. L'immobilier appartements ventes

MARAIS

9° arrdt GRANDS BOULEVARDS 145 m³, 6 P. CUIS., BAINS étage asc., possibilité pri fessionnel ou commercial. GARBI - 567-22-88.

13° arrdt -LOFT

Téléphone: 329-58-85. 15° arrdt EMBLE ZOLA
2-3 pass confort sur rue et cour, chauf, central individuel, 590.000 F. Vis. jeudi 13 h à 17 h, ou tál. 660-83-87.
39, RUE VIOLET

16° arrdt Pptsire vd DUPLEX 105 m². R.-do-ch. ansolallié. Profess, šhár. autorisée. Px except. e/el. marcredi, jeudi 14 h / 18 h. 14, RUE JOUVERET. Tiléphone : 503-00-11.

Poteire vd 3 p. cuis. équipée. TERRASSE Bains luxe finitions soignées. Px except., mercradi. oignées. Px except., mercred jeudi 14 h/18 h. 14, r. Jouvenet. 504-81-47. Pptaire vd DUPLEX, 106 m² rez-de-chaussée anacisité

91 - Essonne MONTGERON, 15 mn Peris-Lyon, dans très belle résid., centre ville, calme, vue, su-perbe F 5, 3º ét., el, dele, cu-minée, 3 charse, cuis. Installée, s. de bns + cabinst tollente avec dohe, loggia, aménage-ment et décoration except. 750.000 F. Tél. 903-52-93, après 19 heures.

BRUNOY, part, vend ds bei néa. F 4, 88 m², cava, park., bon état. 495.000 F. Téléphone : 046-43-88. Hauts-de-Seine COURBEVOIE SUPERBE 2 P. AVEC TERRASSE, ét. élevé park. 430.000 F. 296-63-33

VANVES

STUDIO, TOUT CONFORT Etage élevé. Px 350.000 F.

MADIMMO. 528-42-68.

int-vens LIVRY-GARGAN (93)
Proximité RER et écoles. Ap-partement F 4, 80 m² + belcon tans petits résidence. Séjour double, 2 chambres, cuisine équipée, 2 parkings, chauffe-gaz individuel, Prix 480,000 F. T. 388-79-20 ou 678-77-73,

Province SAINT-TROPEZ CHAPELLE SAINTE-ANNE 2 PCES, TERRASSE, JARDIN 800.000 F. Téléphone : (94) 97-21-37.

appartements achats

Recherche 1 & 2 P., PARIS priff. 5°, 6°, 7°, 12°, 14°, 15°, 18°, avec ou sens travaux PAIE COMPTANT chez notaire. 873-20-87, même le soir.

locations

non meublées offres Paris LOCATION DISPONIBLE

707-22-05 CENTRALE DES PPTAIRES ET LOCATAIRES 43, rue Claude-Bernard Parie-5\*, M\* CENSIER. NOMBREUSES LOCATIONS DISPONIBLES ENTRE PARTICULIERS

C.L.P. 807-05-46 88, rue du Chemin-Vert. 75011 Paris. Me St-Ambroise. locations non meublées

demandes

(Région parisienne)

Etude cherche pour CADRES villes tres bank, loyer garanti. Tél. 889-89-66 - 283-57-02.

Paris Pour cadre supérieur et personnel IMPORT. STÉ FRANÇAISE PÉTROLE rech. des apprattes catégories ou villes. Loyer élevé accepté Paris banieue. Téléphone : 503-37-00. maisons

de campagne BONNEUX LUBERON

propriétés MONTREUEL.

Très belle maison 6 p. 140 m² dépendance sur 400 m² jard.

A VENDRE

(5.000 m² terrain bien clos). Prix: 950,000 F. Tél. (16-96) 28-08-95. viagers

18°, 2 P., tt cft, 55 m³, 3° 6t., asc., bake. s/jard. 68,000 F + 3.800 couverts per loyer 3.800 couverts per loyer Cruz 8, r. La Boétie. 266-19-00. F. CRUZ. 266-19-00 8, RUE LA BOÉTIE-8° onseil, 47 ans d'expérier Prix rentes indexées Etude gretuite discritte.

immobilier information

504-20-00 Ca numéro de téléphone vous informe 24 h sur 24, des nombreuses possibilités de locations de l'ASSOCIATION FRANÇAISE DES PPTAIRES 3, rue Montevideo, PARIS-18».

ger 200 m² ombregé tranqui-fité, vue, Px : 680,000 F. Apt 35 m² avec ter 25 m² en-soleillée vue panoramique. Prix 250,000 F. BONNELUX IMMOBILIER Tél. : (90) 75-88-77.

**SEGONDI 874-08-45.** 

TRÉS BELLE PROPRIÉTÉ

Libre, près Sacré-Cœur. 2 P., tt

bureaux Locations

ou SIÈGE SOCIAL Loc. buresux, secrétariet, té

CHAMPS-ÉLYSÉES Bureaux équipée avec services ou votre slège social Tél., télex. secrétariat, salies de réunion av. vidéo, ber, etc. Locat, courte ou longue durée.

SARL - RC - RM
Constitution de sociétés
Démarches et tous service
Permanences téléphonique 355-17-50.

Immobilier d'entreprise

et commercial

CONSTITUTION SOCIÉTÉS et CRÉAT, DE TTES ENTREPR ASPAC S.A. 293-60-50 +

ACTE. 562-66-00. VOTRE SIÈGE SOCIAL DOMICILIATIONS

GARE DE LYON dans petit imm. commercial uxusux bursaux meublés (sa-crétariat, télex, etc.) location courte durés. 329-58-65.

**GARE DE LYON** PETIT (MM. INDÉPENDANT 10 bureaux rénovés bell 3-6-9. Tél. 329-58-65

Locations Proximité avenue d'Italie et rue Tolbiac, bâtiment indépendent, grande hauteur sous plafond, surface 300 m° environ, entre-pôt Idéal agence de publiché ou local d'exposition, avec ou sans nas-de-porte.

locaux

commerciaux

pas-de-porte. Teléphone : 329-58-65. GARE DE LYON PETIT IMM. INDÉPENDANT 10 bureaux rénovée bail 3-8-9. Tél. 329-58-66.

VERBIÈRES-LE-BUISSON Locaux industriels & bureaux A louer à partir de 300 m² SOCOMIE. 776-17-46.

CERGY-PONTOISE A 15 - Ville Nouvelte Locaux industriels & bureaux A louer à partir de 300 m² SOCOMITE. 776-17-46.

> fonds de commerce

NICE, PART, VEND LIBR, PAP. UNIVERS MÉDÉCINE, SCIENCES Ecrire PEYRE BP 85 06013 Nice Cedex.

Ventes

Belle région touristique à ven-dre bar-bresserie, possibilité hôtel. Prix : 450.000 F. Tél. : (54) 77-89-41. VOTRE SIÈGE A PARIS 17-domiciliation RM — RC SARL Constitution até 763-47-14.



du Lundi au Vendredi 555-91-82



L'IMMOBILIER

4(EH4MP

 $\mathbf{s} g^{\alpha \dot{\beta} \dot{\beta} \dot{\beta}}$ 

## COMPAGNE INTERNATIONALE DES WAGONS-LITS ET DU TOURISME

Le Conseil d'Administration de la Compagnie Internationale des Wagons-Lits et du Tourisme (C.I.W.L.T.) s'est réuni à Paris le 26 octobre 1984. Il a pris les

ACTIONNABIAT-

Le Conseil a pris acte de la décision de l'I.R.I. (Istituto per la Ricostruzione Industriale) qui détenait 12 % du capital de la CTWLT, de vendre ses parts. Cette décision s'inscrit dans une politique générale suivie par l'I.R.I. tendant à concentrer ses investissements en Italie. Les 12 % de l'I.R.I. out été rachetés, à hanteur de 10 % par le groupe saoudien Rolaco, présidé par le Cheik Abdul Aziz al Sulsiman. Rolaco est un important groupe financier et industriel ayant des participations financières et inunobilières au Moyen-Orient, en Europe et en Amérique du Nord notamment. Il possède en particulier des intérêts dans un certain nombre d'hôtels de classe internationale. Les 2 % de l'I.R.I. restant ont été repris par le groupe belge Bruxelles-I ambert.

Le Conseil d'Administration a également pris acte de la décision de la Banque Paribas Suisse, qui détenant 2,7 % du capital, de céder ses actions. Elles seront re-chetées par la Caisse des Dépôts.

 Enfin, le Conseil a été informé de l'accord intervenu entre la Caisse des Dépôts Enrin, se consent a ote informe de l'accident intervent entre se consent a poposa et le Club Méditerranée, aux termes disquel ce dernier va racheter à la Caisse des Dépôts et Consignations 5 % du capital de la Compagnie des Wagons-Lits. Des synergies vont ainsi pouvoir se développer entre cello-ci et le Club Méditerranée dans les secteurs du tourisme, des voyages et des loisirs, au niveau international. - A l'issue de ces transferts d'actions, la répartition du capital de la Compagnie

Caisse des Dépôts et Consignations 27,7 % Groupe Bruxelles-Lambert 12 % Rolaco 10 % Club Méditerrasée 5 %

Comme suite à ces mouvements, entrent au Conseil d'Administration de la

M. Paul Jeanbart, Directeur Général du groupe Rolaco; M. Timo Christodou-lou du groupe Rolaco; M. Nicholas Homesy du groupe Rolaco; M. Gilbert Trigano, Président Directeur Général du Club Méditerranée.

A partir du 1ª janvier 1985: M. Maurice Pilloy, Directeur as groupe Bruxelles-Lambert; M. André Re-gade, Directeur Général du Club Méditerranée.

PRÉSIDENCE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION GÉNÉRALE M. Gilbert Ancian, Conseiller du Directeur Général de la Caisse des Dépôts, été nommé Président du Comité d'Administration Générale, émanation du Conse chargé notamment d'élaborer la politique d'investissement et de développer

groupe Wagons-Lits. M. Gilbert Trigano, M. Paul Jeanbart et M. Maurice Pilloy entrent au Comité d'Administration Générale.

RACHAT DE FRANTEL

Enfin, dans le cadre de sa politique de développement, le Conseil d'Administra-tion a décidé de racheter au groupe des Banques Populaires, qui a donné son accord, la totalité de le chaîne d'hôtels FRANTEL (3 et 4 étailes).

# SOCIÉTÉ DES CIMENTS FRANÇAIS

Les résultats semestriels ne sont pes parfaitement comparables à ceux de l'année précédente du fait de l'application des nouvelles prescriptions co bles et de la cession, faite en cours de semestre, des centres de distribution de Lorient et de Landerneau en contrepartie de l'acquisition de 50 % de la Société

Sous cette double réserve, on peut indiquer que, le volume des ventes dile chiffre d'affaires est légèrement infé rieur à celui du premier semestre 1983 et le bénésice d'exploitation ressort à 160 millions de francs contre 189 au 30 juin 1983. Compte tenu des plus-values de cession et de la constitution des provisions nécessaires, le résultat net s'établit à 64 millions de francs contre 59 l'année précédente.

La filiale américaine Coplay a dégage un bénéfice de 1 million de dollars contre une perte de 2,5 millions an 30 juin 1983. Le second semestre étant toujours largement plus favorable du fait de la saisonnalité, on peut être assuré de la bonne réalisation des objectifs

Coplay vient d'annoncer l'acquisition d'une majorité de contrôle dans la so-

ciété Louisville Cement qui commerci lise un peu plus de 1 million de tonnes à partir de deux usines situées en In-diana; le reste du capital fera l'objet d'un rachet global au début de l'année 1985. L'ensemble de Coplay et de Louisville dispose d'une capacité de pro-duction de l'ordre de 3 millions de tonnes. Il est précisé que l'opération est réalisée sur financement local et n'enpage en aucune façon la trésorerie de la société mère.



170 machines, 84 logiciels lequel acheter? Minitel, ca sert aussi à

Chez votre marchand de journau:

travailler. MS/DOS: la résistible ascension d'un système.

 Cahier spécial : l'informatique et la pub.

# RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

# PRÉFECTURE DU DÉPARTEMENT DE MAINE-ET-LOIRE

ELECTRICITÉ DE FRANCE

(Centre régional du transport et des Télécommunications de l'Ouest) Poste 400/225/90 kV des Mauges Commune de Chaudron-en-Mauges

# ENQUÊTE D'UTILITÉ PUBLIQUE **AVIS**

Le public est informé, conformément au Code de l'expropriation et en exécution de l'arrêté en date du 9 octobre 1984 de M. le préfet, commissaire de la République du département de Maine-ex-Loire, qu'une esquête préalable à la déclaration d'utilité publique des travaux de construction du poste 400/225/90 kV des Mauges, sur le territoire da la commane de Chandron-en-Mauges, poursuivis par EDF – Centre régional du transport et des télécommunications de l'Ouest – 75, boulevard Gabriel-Lauriol à Nantes (Loire-Atlantique), s'ouvrira du 6 novembre au 6 décembre 1984 inchas à la mairie de Chaudron-en-Mauges (Maine-et-Loire) où sera déposé le dossier et ouvert le registre destiné à recevoir les observations. M. Michel Epinsy, chef de subdivision EDF en retraite, domicilié 46, rue de l'Étoile à Cholet est nommé commissaire enquêteur.

Le dossier pourm être consulté à la mairie de Chaudron-en-Manges p dant les heures d'ouverture des bureaux, et les observations pourront être :

cant les neures d'invertaire des burcaiax, et les observations pourroit ette :

- consignées directement sur le registre ouvert à cet effet;

- adressées par écrit, su commissaire enquêteur à la mairie de

Chandron-en-Mauges, pour être amenées au registre.

En outre, pendant les trois derniers jours de l'enquête, les 4, 5 et 6 décembre 1984, de 15 heures à 17 heures, le commissaire-enquêteur recevra à la
mairie de Chandron-en-Mauges, les observations qui pourraient lui être faites

exchelement

Conformément aux dispositions du décret n° 77 1141 du 12 octobre 1977, il a été procédé à use étude d'impact qui pourra être consultée au lieu, dates et heures ci-dessus mentionnées pour l'enquête, ainsi qu'à : la préfecture de Maine-et-Loire (3º direction — 3º bureau); - la sous-préfecture de Choiet;

na sous-practeure de Causer;
 les mairies de Saint-Quentin-en-Manges, La Salle et Chapello-Aubry, Montrevault, Le Pin-en-Manges, Beaupreau;
 la direction régionale de l'industrie et de la recherche, région des pays de Loire - 3, rue Marcel-Sembat à Nantes.

PUBLICITÉ DES CONCLUSIONS DU COMMISSAIRE-ENQUÉTEUR A l'expiration du délai d'enquête et du délai imparti au commissaire-enquêteur pour déposer ses conclusions, le rapport du commissaire-enquêteur pourra être communiqué à toute personne qui en fera la demande à la préfec-

Dans la huitaine suivant la publication de cet avis, les personnes intéres-sées, autres que le propriétaire, l'asufrairier, les fermiers, les locataires, ceux qui ont des droits d'emphythéose, d'habitation on d'unage et ceux qui peuvent réclamer des servitudes, sont tennes de se faire connaître à l'autorité expro-priante, à défaut de quoi elles seront déchues de tous droits à indemnité (art. R.13.15 du code de l'expropriation).

# Le Monde économie

# **AFFAIRES**

# Matra et le groupe norvégien Norsk Data signent un accord de collaboration dans l'informatique

En 1983, Bull, désigné « pôle national pour l'informatique » par le gouvernement, a dû reprendre la SEMS, filiale de Thomson dans le domaine de la mini-informatique scientifique. Mais comme cette société avait besoin de renouveler sa gamme (avec une machine 32 bits) - et peu de moyens pour le faire seule, - elle s'est mise en quête d'un partenaire étranger. Le norvégien Norsk Data, qui désirait pénétrer sur les marchés publics français, a été contacté, puis finalement récusé par Bull, au profit du groupe améri-

Mais Norsk Data ne renonce pas. Il prend langue avec le groupe Matra, lequel cherche, hui aussi, à redéfinir sa stratégie informatique après une expérience malheureuse », selon le mot de son PDG, M. Lagardère, avec l'américain Datapoint, Matra, surtout, dispose d'une usine d'horlogerie à Colmar (600 personnes) en sous-charge, qui se verrait bien fabriquer des ordinateurs norvégiens. Evidenment, Bull

s'y oppose. Comme le gouvernement contrôle 51 % de Matra et a donc les moyens d'interdire l'opération, que faire? Choisir un matériel francoaméricain ou franco-scandinave? Conforter le « privilège » de Bull sur les marchés publics ou ouvrir la concurrence ? Sauver 600 emplois à Colmar ou en menacer 1 800 chez

Après quatre mois de réflexion. les pouvoirs publics ont tranché : ils laisseront faire l'opération, mais sans lui apporter le soutien financier demandé, lequel était d'ailleurs fai-ble : 50 millions de francs sur cinq ans. - Si les matériels Norsk Data sont fabriqués en France, ils pourront normalement accèder aux marchés publics », ajonte-t-on aux PTT,

qui ont la ratelle de l'informatique. Matra et Norsk Data ont donc conclu leur accord le 30 octobre. Entre-temps, les deux sociétés out précisé leur collaboration. Matra deviendra, sons le nom de Matra Data Systèmes, le distributeur exclusif des ordinateurs norvégiens en Europe du Sud (France, Belgi-que, Italie, Espagne, Grèce et Portu-

gal) et va commencer à les produire dans son usine de Colmar. Le groupe de M. Lagardère dévelop-pera d'ici deux ans des « stations de travail » (terminaux évolués 32 bits) qui viendront compléter les inateurs de son partenaire. Celui-ci, de son côté, va multiplier ses achats de circuits intégrés chez Matra-Harris-Semiconducteurs, à

Il ne faut sans doute pas traduire « pôle national » par monopole pro-tectionniste. Par conséquent, Bull ne

pout prétendre vouloir tout faire étant données ses fragilités et aussi ses insuffisances. Toutefois, les ambitions de Matra dans l'informatique restent mysterieuses et l'accord qui vient d'être signé ne permet pas d'y voir beaucoup plus clair. Norsk Data, de son côté, parvient à ses fins, mais, ayant forcé la porte, il ne peut être accueilli qu'avec réticence. On pouvait espérer mieux d'un accord entre Euro-

ÉRIC LE BOUCHER.

# Une coopération très attendue à Oslo

Producteur de mini et superminiordinateurs pour la gestion commerciale, la bureautique et les applications scientifiques et techniques, Norsk Data fait figure d'« enfant chéri en Norvège. L'entreprise, appréciée pour la qualité de ses produits et pour ses compétences techniques, connaît, il est vrai, une expension fulgurante : un chiffre d'ef-faires de 886 millions de couronnes norvégiennes (environ autant de francs francais) en 1983, en aucimentation de 45 % par rapport à 1982, et un profit net de 47 millions de couronnes, presque doublé par rapport à l'année précédente. Cette sance semble se confirmer si l'on en juge par le chiffre d'affaires de l'entreprise au premier semestre 1984, qui s'est élevé à 503 millions de couronnes (+63 % par rapport au premier semestre 1983). Autre indice significatif : sur les deux mille employés que compte la firme, six

cents ont été engagés depuis un an. Déjà bien implantée en Norvège et en Suède, Norsk Data cherchait un

allié européen de poids pour satisfaire son ambition, qui est de devenir, comme l'explique son président, M. Rolf Skar, « le fabricant européen d'ordinateurs, non seulement en terme de profit mais aussi de respec-

Le choix s'est finalement porté sur Matra, e entreprise ambitieuse et indépendante, note M. Skar, avec laquelle nous avons une très grande complémentarité ». L'accord franconorvégien, « par l'effet d'entraînement au'il aura sur d'autres entreprises, ouvre la voie à des ollaborations européennes beaucoup plus larges a, et le feu vert des pouvoirs publics français était attandu avec impatience en Norvège, non seulement chez le producteur d'ordinateurs mais aussi au ministère de l'industrie.

L'enieu de ce contrat dépasse, en effet, le seul cadre de l'industrie de l'informatique. Deux groupes pétroliers français - Total et surtout ELF - occupent une forte position en

Norvège en tant qu'exploitants de giments d'hydrocarbures en mer du Nord. Or, dans l'esprit du gouvernement norvégien, l'activité off-shore et le développement industriel sont liés. Comme nous l'expliquait récentment le secrétaire général adjoint au ministère de l'industrie, M. Odd Gothe, les groupes pétroliers étrangers ont el'obligation à long terme » d'établir une véritable coopération industrielle et technologique bilatérale. « Dans mon esprit, ajoutait-il, l'accord entre Norsk Data et Matra entre très clairement dans le cadre de catte politique générale. »

Ne peut-on en conclure qu'une fin de non-recevoir donnée par les Français à Norsk Data a pesé sur les discussions que menent actuellement les compagnies pétrolières avec le gouvernement norvégien pour obtenir des concessions d'exploitation de nouveaux gisements en mer du

ELIZABETH GORDON.

# D'ICI A 1985

# Bull va supprimer 930 postes de travail

central d'entreprise de sa filiale CII-Honeywell-Bull, un projet de réduction d'effectifs d'ici à la fin de 1985, comportant la suppression de 930 postes de travail et le nonremplacement d'un certain nombre de départs naturels (une centaine). Ce plan est accompagné de la création d'environ 200 postes répondant à des besoins nouveaux.

Pour faciliter ce plan de réduction d'effectifs qui se traduira par un certain nombre de licenciements économiques, la direction prévoit : des préretraites à cinquante-cinq ans sur convention FNE, à 65 % du salaire moyen des douze derniers mois,

Creusot-Loire

LA CGT VEUT FAIRE RÉCUSER

LE PRÉSIDENT DU TRIBUNAL

La CGT a engagé, le 30 octobre.

une action juridique à l'encontre du président du tribunal de commerce

de Paris, M. Jacques Bon, en charge

du dossier Creusot-Loire, en intro-duisant une demande de récusation.

La CGT indique pour motiver sa demande que M. Jacques Bon - a

fait toute sa carrière et la continue dans des entreprises liées au groupe

Empain-Schneider et n'a donc pas pu agir en toute impartialité. En fait, M. Bon a été, de 1955 à 1972, chez Citra, filiale de Spie-Batignolles, une des sociétés du

Les avis divergent cependant sur

les effets d'une telle récusation, une

première juridique semble-t-il pour

des magistrats consulaires qui sont par définition d'anciens patrons. Selon la CGT, M. Bon «ne pourra

jusqu'à ce que la cour d'appel réu-nie en chambre de conseil ais sta-

Dans l'administration, en revan-che, on affirme que cela n'empê-

pétentes du tribunal de commerce

de délibérer. Or, avec les remises des propositions de repreneurs (Fra-matome avec 132 millions de francs

pour l'énergie, la chaudronnerie et Neyrpie, Usinor pour la métallurgie

et l'armement avec 58 millions, mais

aussi l'américain Rockwell Graphic

Systems pour l'imprimerie, l'ouest-ailemand GEA pour les aéroréfrigé-

rants, le belge Hamont Sobelco pour les échangeurs thermiques, Spie-Batignolles pour Clecim, etc.), le tribunal va devoir se prononcer rapi-

dement sur ce qui apparaîtra comme un démantèlement de Creusot-

Loire. Ce que cherche justement à éviter la CGT.

plus prendre la moindre ordonn

DE COMMERCE

La direction de Bull, numéro un dans la limite du plafond Sécurité européen de l'informatique sociale, et à 50 % au-delà et dans la (21 000 salariés en France), a limite du plafond du régime des annoncé le 30 octobre au comité cadres; un reclassement interne (direct on après formation) recherché dans le même site ou dans le même bassin d'emplois ou dans les autres bassins d'emplois du groupe ; une aide aux projets individuels, avec un minimum de 50 000 F. s'ajoutant à l'indemnité de licenciement; une formation (payée à 70 % du salaire moyen des trois derniers mois) en vue d'un reclassement à l'extérieur de CII-Honeywell-Bull; ainsi qu'une aide aux reclassements extérieurs directs avec promesse de « proposition d'emploi ».

> La CFDT a déjà fait savoir qu'elle refusait « toutes formes de licenciements dépuisés ou non où que ce soit, dans le groupe Bull ».

[Il pest paraître paradoxal de seo primer des emplois dens une industri en croissance comme l'informatiq Pourtaut, tous les constructeurs doivent faire face à une mutation accé oer améliorer leur productivité et chea Bufl plus qu'aitieurs. En quasi-faillite lors de sa nationalisation en 1982, le groupe a établi un ples de quatre sus.

Plutôt que de licencier des le départ deux mille ou trois mille personnes, comme le britamique ICL, Buil a préféré remettre l'outil de travail en ordre, server sa gamme de produits et stir. Aujourd'hui que « les mises investir. Anjourd'hui que « les usires tournent », il ini faut aborder une deuxième phase de réduction de ses coûts de fonctionnement.]

## LE GROUPE AMÉRICAIN RCA POURRAIT LANCER UNE OPA SUR LA SOCIÉTÉ BRITANNIQUE THORN-EMI

Le cours de la société britanni-que Thorn-EMI est monté en fiê-che à la Bourse de Londres, mardi 30 octobre, à la suite d'une rumeur selon laquelle le groupe américain RCA préparerait une offre publique d'achat sur les titres Thorn-EMI.

Si cette rumeur est fondée. l'OPA aurait un retentissement important dans l'électronique en Europa. Thorn-EMI, avec un chiffre d'affaires de 2 820 millions de livres et quatre vingt-dix mille personnes, est la première société britannique d'électronique « grand public » (téléviseurs, magnétoscopes) mais aussi d'appareils ménagers, de disques, de productions cinématographiques. Elle réalise aussi des appareils informatiques et mili-taires. - (AFP.)

# Seiko entre chez Matra Horlogerie

Matra Horlogerie (MH) se met à l'heure japonsise. Déjà fournisseur privilégié (modules électroniques), e groupe nippon Hattori (marque Seiko), numéro un mondial de l'horlogerie (9 milliards de francs de chiffre d'affaires), va devenir son injecter 40 millions de francs dans l'affaire et détiendra ainsi 15 % de ses actions, une participation qu'il pourra ultérieurement porter à 20 %, ou plus, à l'occasion d'opérations sur le capital auxquelles Matra ne participerait pas. Un accord a été

Les deux groupes sont en même temps convenus d'élargir le champ de leurs échanges commerciaux dans l'horiogerie afin de les rééquilibrer. Jusqu'ici Hattori fournissait 1,3 million de grodules électroniques à MH, mais ne commercialisait aux Etats-Unis à travers son réseau que 170 000 montres Jaz (nne des marques de MH avec Yema, Cupillard-Rième). A ces quantités vont s'ajouter désormais 200 000 montres destinées au marché japonais.

signé entre les sociétés.

A terme, MH livrera à Hattori 400 000 boîtiers et cadrans haut de gamme ainsi que des bracelets. Cet accord, auquel les pouvoirs publics ont donné leur avail n'a rien pour surprendre. Pour MH, premier horloger de France par la taille (450 millions lions de pièces produites) avec 25 % du marché de la montre et 25 % du marché du réveil, c'est un peu la solution de la dernière chance. Maigré la rationalisation et la modernisation de l'outil de production, cette branche horlogère de Matra reste déficitaire (encore 33 millions de francs de pertes en 1983).

Le marché national, il est vrai, n'est plus «porteur» depuis des années. Pour 1984. l'on s'attend encore à une baisse de 6,4 % de la consommation (7,4 millions de montres seulement). Le raz de marée électronique en provenance du Sud-Est asiatique est passé par là, ainsi que la crise.

The second of the second

草瓣 跳入外心性 療

### LE MARCHÉ INTERBANCAIRE DES DEVISES DEUX MORS SIX MORS MUOL UO 29UCO UN MOIS Rep. + on dép. - Rep. + ou dép. -+ bas + knut Rep. + ou dép. -9,3000 + 40 + 55 - 10 + 15 7,8610 - 83 - 56 - 185 - 145 3,7843 + 141 + 154 + 246 + 265 S can. . . . Yea (100) . 3,0675 + 126 + 136 + 222 + 236 2,7200 + 105 + 112 + 186 + 196 15,2660 - S8 + 3 - 212 - 123 3,7315 + 187 + 203 - 312 - 123 4,4947 - 209 - 189 - 462 - 431 11,3135 - 17 + 29 - 97 - 29 + 610 + 655 + 494 + 531 - 648 - 389 + 896 + 954 3,8656 2,7174 DM ..... F.B. (100) F.S. L(1 000) 4,4943 11,2981

# TAUX DES EUROMONNAIES

SE-U DM Fig. (160) F.S	5 3/8 5 1/2 10 7/8 2 1/4	6 11 5/8 2 5/8	5 7/16 5 5/8 10 5/8 4 9/16	Π 1/4 4 15/16	5 11/16 5 3/4 18 5/8 5	6 1/3 6 1/8 11 1/4 5 3/8	5 10 1/8 5 3/4 5 15/16 10 3/4 4 15/16	6 1/8 6 5/1 11 5/1 5 5/1						
L(1 000) E F. frace.	10 1/2	15 1/2 19 7/8 11 1/4	10 1/2	16 1/8 18 7/8 19 7/8	10 7/16 10 7/26	10 1/8 10 13/10	15 3/8 10 3/8	16 1/4 10 3/4						

Ces cours pratiqués sur le marché interhancaire des devises nous sont indiqués en fin de matinée par une grande banque de la place.

- (Publicité) •

## M Rouse Woodstock SA SOCIÉTÉ MEMBRE DU GROUPE MERCANTILE HOUSE

VOUS PRÉSENTE SA NOUVELLE ÉQUIPE DE

GERALD SRAND JAN BUESS FLAVIO DA SILVEIRA JUENG HAUSMANN HANSPETER SCHEIWILLER

## M Rouse Woodstock SA SERVICES FINANCIERS INTERNATIONALIX OPÉRATIONS SUR MARCHÉS À TÉRME ET

5. ROUTE DE CHÊNE, 1207 GENEVE TEL 022/36 72 44 TELEX 200 119 RW CH

latique

to the state of th

the estate of the second of th

there were the par-

We street assumedly

Christian an expe

merall catte Ento

C LE BOUCHER

un emboratricito de De

Carrier on Welgh

Tion I do longerne

Lactions off-shere

verst marker trial som

i magazinant recem-

Bene M. Odd Go

Instruction - etranges

n in the section of

after the peration of

nderpolar bilaterale

of we find fac-

Data et Mana eme

da s in rade a

Countries Guinne for

Berter fr., ets film

car presente les de

then to the lightest

(serreducere aver &

BYO GOD DOOR ONE

frie di engineration de

retritte in a met du

ILTH GORDON

rlogerie

the sectors

re per la reba

of the state of

salar di kading

ES DEVISES

IE5

**Dslo** 

Les treize pays de l'OPEP, réunis en conférence consultative à Genève, pourraient s'entendre, ce mercredi 31 octobre, sur une baisse coordonnée de leurs productions. La diminution de 1,5 million de barils par jour du plafond de production, fixé en mars 1983 à Londres, devrait être répartie entre les pays membres, sanf le Nigeria et l'Irak. L'OPEP devrait également décider de constituer un comité ministériel, présidé par Cheikh Yamani, ministre saoudien du pétrole, chargé d'étudier une réorganisation de la grille des prix relatifs de POPEP (différentiel), qui devrait rendre ses

ions dans les prochaines

Genève. - Confusion, perplexité, fébrilité. Le grand show pétrolier de l'automne tire à sa fin. Après deux jours de palabres, les treize minis-tres de l'OPEP sont enfin entrés dans le vif du sujet. A l'issue d'une réunion à huis clos de trois heures, le 30 octobre, les ministres ont annoncé, par la voix de leur porteparole coutumier, le docteur Subroto, ministre indonésien, qu'un accord de principe avait été trouvé sur la répartition, pays par pays, de la baisse du plafond de production décidée la veille (1,5 million de barils par jour sur un plafond total de 17,5 millions de barils par jour).

conclus

Les ministres devant consulter leurs gouvernements respectifs sur les chiffres précis, ils devaient se retrouver mercredi pour fixer en détail l'effort demandé à chacun, discuter de la grille des prix, et formaliser un accord global.

Un à un, les ministres ont regagné leur suite, lâchant sur leur passage des bribes d'information à une foule agitée qui s'éparpille bientôt entre le fébrilement à arracher des informations sur le contenu exact des débats de l'après-midi à une poignée de ministres et de délégués, dont quelques-uns seulement sont récilement au fait de la situation. Les sources fiables sont rares et fort courtisées. La pagaille et l'incerti-tude sont à la hanteur de l'intoxication féroce qui sévit.

Le contraste est total entre la frailité des informations qui filtrent et l'importance des enjeux qu'elles représentent. Car bon nombre de spectateurs» ont ici un intérêt direct, plus on moins évident, à connaître le plus exactement possible l'évolution des débats. Les négociants — la plupart des principales sociétés mondiales sont représentées cherchent à savoir quelle attitude adopter sur le marché et, accessoir-ment, à conclure quelques affaires dans les appartements ministériels. entants des grandes compagnies, également fort nombreux, tentent d'apprécier quelle politique de stockage et d'achat ils devront recommander à leur maison mère, et prennent des contacts... « On attend. Le marché est si fou, il est important de savoir ce qui se passe et sur-tout comment cela se passe, explique l'un d'eux. C'est aussi une opportunité de rencontrer des gens difficiles à approcher d'ordinaire, comme les Iraniens ou les Libyens.

# Les enjeux financiers

Autour d'eux s'agitent une foule de journalistes de toutes nationalités et bon nombre d'observateurs divers : banquiers, consultants,

« Ce qui se passe ici s'évalue en dizaînes de milliards de dollars », assure M. Christian Weyer, directeur général de Paribas en Suisse. Brusque rappel à la réalité. Ce qui l'hôtel Intercontinental. Plusieurs se joue, c'est en effet la réussite ou centaines d'observateurs chercheat l'échec d'une stratégie destinée à

De notre envoyée spéciale éviter une baisse des prix mondiaux du pétrole. Rapportée à une production de quelque 44 millions de barils par jour, une baisse de 1 à 2 dollars par baril induit un mouvement de capitaux de 16 à 32 milliards de dollars par an, 150 à 300 milliards de francs! - Et elle touche tous les échelons de l'industrie », ajoute M. Weyer, exploration, production, transformation, vente de pétrole, etc. Une baisse de quelques dol-lars du prix du pétrole, c'est aussi et surtout un allégement de la charge des pays consommateurs et une diminution des revenus des pays producteurs, dont certains parmi les plus pauvres, comme le Nigéria, l'Indonésie, le Veneznela ont accumulé des dettes gigantesques et d'autres parmi les plus riches (Arabie saoudite, Kowelt) sont au contraire des investisseurs importants sur le marché international des capitaux. C'est enfin un enjeu monétaire important, une répercussion sur le cours de la livre ou du dollar vis-à-vis des monnaies européennes étant désormais connue.

> régnant dans les couloirs de l'Intercontinental apparaît quelque peu surréaliste. Rarement en effet l'incertitude pesant sur le résultat de la conférence aura été aussi grande. On connaissait certes, depuis le début de la conférence lundi 19 octobre, la stratégie envisagée par l'OPEP pour défendre son prix de référence après les baisses de tarif annoncées quinze jours auparavant par la Grande-Bretagne, la Norvège et le Nigéria. Mais cette stratégie consistant pour l'essentiel à agir sur la psychologie du marché en monçant une baisse aussi spectaculaire que possible de la production de pétrole, afin de faire remonter les cours, l'effet d'annonce était aussi important que la décision ellemême, et la réussite de l'opération fort tributaire des appréciations portées par les observateurs.

Face à ces enieux, la confusion

Or, à Genève, l'anxiété des premières heures avait fait place mardi soir à une incrédulité quasi totale. Incrédulité sur les décisions mêmes : les bases de référence - et notamment les niveaux actuels de la production de chaque pays - restant dans le flou, l'ampleur récile de la ponction opérée sur le marché demenrait incertaine. Et ce d'autant que la grille des prix relatifs de l'OPEP, largement inadaptée à la réalité du marché et responsable des désordres actuels, avait de bonnes chances de n'être pas modifiée, ce qui ne devait pas manquer d'encourager à nouveau les entorses à la règle. « On parle d'hypothèses. Ces gens ne savent même pas le niveau de leur production et ils trichent. Aussi longtemps qu'ils n'auront pas un système permettant de contrôler la production pays par pays, aussi longtemps qu'ils ne fixeront pas des prix réalistes, on ne les croira pas », assurait le représentant d'une grande compagnie pétrolière.

Incrédulité aussi sur l'impact de ces décisions : la plupart des compagnies et des négociants estimaient en effet que la baisse prévue de la production (1,5 million de barils par jour par rapport au plafond actuel) n'était pas assez importante pour créer un déficit quantitatif de l'offre, mais permettrait tout au plus d'éponger un surplus, sauf si l'hiver était très rigoureux et provoquait un sursaut de la demande. Surtout, la plupart des observateurs s'attendaient que le raffermissement éventuel des cours, après la décision de l'OPEP, soit, en tout état de cause, éphémère, dans la mesure où les pro blèmes de fond n'étaient pas réglés.

Résultat concret de cette incertitude : les prix du pétrole sur les marchés libres avaient continué mardi à s'effriter: - 30 cents par baril sur le marché de New-York, - 35 cents sur le marché au jour le jour de Londres. Fâcheux pour une conférence destinée à rassurer le marché.

VERONIQUE MAURUS.

Bruxelles. - Paradoxe? Les syn-

dicats, unanimes pour la première

fois, protestent contre une baisse de

prix très appréciée par le public. Le

ministre des affaires économiques.

M. Marc Eyskens, a, en effet, réduit

les tarifs de l'essence, du gasole, du

mazout, du gaz et de l'électricité. Or

cette initiative est dénoncée avec

ETRANGER

# SOCIAL

# Le patronat demande l'annulation des modifications des dates de versement des cotisations sociales

 Une brutale transfusion de près de 10 milliards de francs de la trésorerie des entreprises à celle de la Sécurité sociale», selon M. Yvon Gattaz, président du Conseil national du patronat français (CNPF). - Un véritable racket -, selon M. Bernasconi, président de la Confédération générale des petites et moyennes entreprises (CGPMÉ). Les deux organisations patronales, pour la première fois depuis 1981, avaient mobilisé ensemble leurs dirigeants (et pour le CNPF, les représentants de la plupart des fédérations professionnelles et unions natronales) nour réclamer, au cours d'une conférence de presse le 30 octobre. l'annulation des mesures décidées par le gouvernement pour tions sociales par les entreprises et gagner ainsi plusieurs milliards de francs, Les représentants patronaux se sont élevés contre « un changement des règles du jeu opéré de nanière unilatérale et régalienne. »

Les modifications prévues touchent à la fois les dates de verse-ment des cotisations de la Sécurité sociale et le mode de comptage des effectifs des entreprises. Les entre-prises payant leurs salariés entre le e et le 10 du mois suivant le travail devront verser leurs cotisations le 15, alors qu'elles le font aujourd'hui quatre à six semaines plus tard, selon qu'elles ont plus ou moins de quatre cents salariés. Cette mesure, selon M. Gartaz, représenterait une avance de trésorerie de 6 milliards de francs de la part des entreprises. se combinera avec un mode de calcul différent des effectifs, les entreprises de moins de dix salariés pouvant payer les cotisations par trimestre et celles entre dix et quatre cents bénéficiant d'un décalage de deux semaines par rapport aux autres, alors qu'aujourd'hui les chiffres portent sur les établissements. Cela représenterait une avance de trésorerie de 3,5 milliards de francs (1,5+2) seion le patronat.

Seraient particulièrement touchés le bâtiment, les travaux publics, les services qui pratiquent fréquem-ment le « décalage» de la paie et out des établissements dispersés, de la métallurgie (70 % des entreprises touchées, selon M. Pierre Guillen, délégué général de l'UIMN). Les entreprises en difficulté, selon le patronat, seraient poussées au dépôt

M. Michel Delebarre, ministre du travail, répondant mardi soir à la place de M= Dufoix, ministre des affaires sociales, absente a protesté contre le mot de racket, « manifeste-ment un abus de langage ». Selon un communiqué du ministre, » il s'agit de mettre toutes les entreprises de plus de dix salariés dans la même situation de paiement des cotisations dans le mois aut suit le travail effectué -. Les sommes en jeu - ne vraient pas porter sur plus de 3,5 milliards », et « des dispositions ont été prises » pour que le supplément de cotisations au départ puisse être acquitté par sixièmes jusqu'en mai 1985». En outre, des directives ont été données pour que la mesure soit appliquée avec discernement afin de n'entraîner - aucun

## **FORTE PROGRESSION DE LA CGT** A USINOR-DUNKERQUE

Les élections au comité d'établissement d'Usinor-Dunkerque le 29 octobre ont été marquées par une forte progression de la CGT, la CFDT et FO enregistrant de sensibles reculs. Dans le premier collège (ouvriers), où il y avait 6 361 inscrits, 3 997 votants et 3 784 exprimés, la CGT a obtenu 2 234 voix, soit 59 % des suffrages exprimés (+ 10,3 points par rapport à 1982) et 7 sièges, FO, 716 voix, soit 19 % (- 8,8) et 2 sièges, la CFDT 612 voix, sait 16 % (- 7.5) et 1 siège, et la CFTC, 221 voix, soit 5,8 % (pas de liste en 1982) et pas de siège. Dans le deuxième collège (employés, techniciens et agents de maîtrise), où il y a eu 1 744 suffrages exprimés, la CGC obtient 36 % des suffrages exprimés et 1 siège, FO, 20 % et 1 siège (en 1982 une liste d'union CGC-FO avait jobtenu 60 % des suffrages et 2 sièges), la CGT, 20,5 % (+ 5) et 1 siège, la CFDT, 8,5 % (- 6) et

1 siège, la CFTC, 5 %. En mars dernier, les élections des délégués du personnel n'avaient pas permis d'obtenir le quorum au premier tour. Au second tour en juin, le Syndicat de lutte des travailleurs (SLT) (non représentatif et formé par des dissidents de la CFDT) avait pu présenter des candidats et .2 % Contre pour la CGT, 15 % pour FO et 12 % pour la CFDT. Il semble qu'aux élections d'octobre la CGT ait bénéficié d'une partie des suffrages qui s'étaient portés en juin sur la SLT.

 Des grévistes bloquent l'accès d'une zone industrielle dans l'Oise. - quarante-six des cinquante-huit employés des établissements hydrauliques Paul (spécialisés dans la fabrication de matériel hydraulique nour centrales et composantes) se sont mis en grève et ont bloqué, le 30 octobre au matin, l'accès princinal de la zone industrielle de Auneuil (Oise) où est située l'usine. · Le conflit remonte au 9 octobre,

date de mise en liquidation judiciaire de l'usine. - (Corresp.)

# AGRICULTURE

VINGT ANS APRÈS LA RÉFORME PISANI, LA RÉFORME ROCARD

# L'administration concentre ses structures départementales et crée des échelons régionaux

Vingt ans après M. Edgard tement le préfet devait consulter isani, M. Michel Rocard a entre-sept chefs de service extérieur, sans Pisani, M. Michel Rocard a entrepris de réformer l'appareil administratif de l'agriculture. Mais à la différence de la réforme de son prédécesseur, qui regroupait deux corps, celui des ingémieurs du génie rural et celui des ingénieurs des caux et des forêts, la réforme de M. Rocard porte uniquement sur les structures des services extérieurs. Les décrets d'application seront signés en novembre, pour une mise en œuvre dès le le janvier 1985.

Comme l'a indiqué le ministre, il s'agit essentiellement de remettre de l'ordne dans la pagaille agricole, parce que dans chaque dépar-

## LES QUOTAS ATTRIBUES **AUX LAITERIES SERONT** CONNUS DANS LES PRO-**CHAINS JOURS**

Les laiteries et, par conséquent, les éleveurs vont connaître dans les prochains jours les quantités de lait (ou quotas) qu'ils ont le droit de produire au cours de l'exercice allant du 2 avril 1984 au 31 mars 1985. Cette mesure destinée à freiner la production avait été décidée par les ministres de la CEE en mars dernier. Le fait qu'elle a commencé à s'appliquer dès le mois suivant pour le début de la campagne n'a pas facilité le travail des administrations des dix pays de la Commu-nauté, et les retards inévitables out concourru à l'inquietude des éle-

veurs. M. Francis Ranc, directeur de l'ONILAIT (Office national interprofessionnel du lait), a indiqué mardi 30 octobre que l'arrêté définissant les conditions de répartition de la production serait publié incessamment, après qu'il eut été approuvé par le conseil de la direction de l'Office. Les professionnels ont finalement accepté le principe d'une réserve nationale destinée à des transferts de quotas entre régions. Celle des laiteries dont les besoins sont supérieurs aux quantités libérées ne contribueront pas à la réserve nationale.

autorité territoriale commune, ce qui lui permettait d'ailleurs de jouer les uns contre les autres. Désormais, le directeur départemental de l'agriculture (DDA) sera le patron de l'ensemble des services extérieurs dans les départements. Il couvrira l'ensemble des missions suivantes : exploitation et économie agricole, formation-développement, aménagement rural, forêt et bois, eau et environnement, statistiques agricoles, santé animale et hygiène alimentaire, travail et protection

Alors qu'auparavant chacun des services départementaux était en liaison directe avec une direction correspondante au sein du ministère, désormais les passages se feront par le DDA. M. Rocard a précisé qu'il n'était pas question d'enlever à certains services, comme l'inspection vétérinaire ou celle des lois sociales, les missions et responsabilités ou'ils sont les seuls à pouvoir assumer du fait de la qualification de leurs agents. Ceux-ci ont des droits à juge-ment propre, relevant de leur déontologie professionnelle, qui impliquent qu'ils n'en réfèrent pas obligatoirement à leur tutelle administrative. C'est cette précision qui selon M. Rocard a permis l'adoption, sans trop de réticences, de la réforme par les différents corps de

Le second point important de cette modification administrative, c'est la création d'un échelon régional, avec la nomination prochaine de vingt-deux directeurs régionaux de l'agriculture et de la forêt (DRAF), qui auront peu ou prou les mêmes attributions que les DDA, mais au plan régional, avec un accent particulier sur l'enseignement agricole, les industries alimentaires, la filière bois, les contrats de plan, et naturellement la coordination interdépartementale. Ainsi le ministère de l'agriculture adapte-t-il ses services extérieurs à la décentralisation, en se déconcentrant.

L'une des raisons essentielles de cette réforme tient en une phrase de M. Rocard : . A l'issue de la

période transitoire, dans un plus d'un an, le gouvernement défi-nira une nouvelle organisation de l'administration territoriale qui consacrera les services forts, performants, adaptés à la nouvelle organisation des rapports avec les collectivités locales et capables de répondre à de nouveaux besoins, au détriment des services plus faibles, mai adaptés à des tâches nouvelles ou trop isolés. . Les services extérieurs du ministère étaient trop dispersés et risquaient de ne pas « faire le poids », alors que l'administration de l'agriculture est concernée par l'ensemble de la population agricole, et même rurale au sens large, face aux autres grands ministères (équipement et finances, par exemple), face aux bureaux des préfectures. face enfin aux nouvelles compétences des conseils régionaux et de leurs services.

# Une approche économique

Il ne s'agit pas seulement, avec cette réforme, de maintenir un rapport de forces, mais de regrouper les forces de l'agriculture, pour une meilleure synthèse dans l'application de la politique agricole, et surtout pour avoir de cette politique une approche plus économique. Cela passe par trois moyens : la formation économique des cadres. l'intervention des DRAF auprès des entreprises agroalimentaires, la coordination locale, par les DRAF et les DDA, de l'action des offices par pro-

Enfin M. Rocard veut par cette réforme - rompre le quasimonopole de certains corps sur certaines fonctions ». • Ce ministère ble un peu trop à l'addition de séodalités taillées au sil des ans », a-t-il déclaré. Cela veut dire que les fonctionnaires seront nommés à des postes de responsabilité en l'onction de leur compétence, qu'ils soient ingénieurs du génie rural des eaux et des forêts (GREF) ou d'agronomie, administrateurs civils, vétérinaires ou inspecteurs du

# En Belgique

# Le gouvernement baisse les prix de l'énergie pour éviter une hausse des salaires de la fonction publique

De notre correspondant

FAITS ET CHIFFRES ■ La CGT : pas d'honoraires

fibres pour les médecias. — La CGT, au cours d'une conférence de presse, le mardi 30 octobre, a mandé que la convention à négocier entre les caisses d'assurances maladie et les syndicats médicaux, convention qu'elle souhaite négocier aussi, ne comporte ni possibilité d'honoraires libres ni dépassement permanent pour les médecins. Tou-tefois, la CGT souhaite un système de promotion pour les médecins, notamment pour les généralistes.

Pour ces derniers, en particulier, elle estime souhaitable • un maintien de leur pouvoir d'achat », qui, selon elle, aurait pu être assuré plus facilement si la cotisation exceptionnelle de 1 % sur les revenus n'avait pas été abandonnée : la CGT sou-haite que le taux de prélèvement sur les revenus du capital soit accru en 1985 pour apporter la même somme

 Renault : accord pour les préretraites. - Le comité central d'entreprise de Renault réuni le mardi 30 octobre a donné un avis favorable au plan de convention avec le FNE pour des départs en préretraite en 1985 présenté par la direction et qui pourrait concerner 8 472 salariés de plus de cinquante-cinq ans, malgré certaines réserves sur les effets de la mesure ou (pour la CGT) sur la nécessité de remplacer les partants. De même, les syndicats ont pour la plupart donné un avis favorable au projet de convention avec l'Office national d'immigration pour le retour volontaire de travailleurs dans le pays d'origine .

une véhémence inhabituelle par l'ensemble des syndicats, qu'ils soient socialistes, chrétiens ou libé

Cette situation n'est cependant pas tout à fait inexplicable. Le ministre a donné son coup de frein aux prix lorsqu'il s'agissait d'établir l'indice officiel dont l'évolution commande les hausses de salaires et de traitements dans les services publics. Aussi cet indice s'est-il, en octobre, situé tout juste au-dessous du niveau (+0,46% au lieu de + 0.50 %) à partir duquel l'ensemble des travailleurs de l'Etat auraient eu droit à une augments

Partie simplement remise? La prochaine indexation des rémunérations devrait avoir lieu normalemen au début de 1985. Mais, conformé ment au programme d'austérité du gouvernement, les travailleurs se voient privés chaque année du béné fice d'une indexation. Autrement dit, ils devront attendre jusqu'en mai ou juin pour constater une augmentation sur leur feuille de paie.

Entre-temps l'État compte ainsi conomiser quelque 15 milliards de francs belges (2,3 milliards de francs), une moitié venant de la rémunération des services publics, l'autre des allocations sociales et de chômage qui sont également indexées sur la hausse des prix. Et M. Eyskens affirme que le ... ther-momètre des prix : n'a pas été modifié: - il aurait tout au plus anticipé certaines baisses pétro lières. Pour leur part, les syndicats lui reprochent d'avoir mis « des glacons dans l'eau avant d'y plonger son instrument de mesure ».

L'attitude du gouvernement n'est d'ailleurs pas incompréhensible. Il est parvenu, grace au plan d'austérité, à ramener actuellement le taux d'inflation à 5,8 % sur une base annuelle. Répliquant à l'argumentation des chess syndicaux, le ministre des affaires économiques a, en tout cas, affirmé d'une manière catégori que: - Entre l'emploi et le freinage des salaires nominaux, mon choix est l'emploi. »

JEAN WETZ.

# MONNAIES

## emission de 10 milliards DE FRANCS D'OBLIGATIONS RENOUVELABLES DU TRÉSOR

L'Etat a lancé le 31 octobre, une nouvelle émission d'obligations renouvelables du Trésor (la quatrième du genre depuis le début de l'année), destinée, comme les emprunts d'Etat classiques, à financer le déficit budgétaire. D'un montant de 10 milliards de francs et d'une durée initiale de six ans, elle est assortie d'un taux sixe de 10 %, qui reflète la tendance générale à la baisse des taux enregistrée cet automne

En effet, ce taux est en retrait de près de deux points (1,85 %) par rapport à la précédente émission du même type de produit qui avait cu montant de 5,5 milliards de francs.

Ces titres pourront être éventuellement renouvelés ou échangés au bout de trois ans, selon une formule qui est destinée à protéger l'épargnant contre une reprise éventuelle de l'inflation. Cette émission portera à 84.5 milliards de francs le recours de l'Etat au marché obligataire (épargne longue) depuis le début de l'année, dont 54,5 milliards de francs sous forme classique et 30 milliards sous forme d'ORT.

# Un entretien avec M. Krasucki, secrétaire général de la CG1

Quelques jours après la grève nationale dans la fonction publisuivent des négociations chez Renault sur l'emploi, M. Henri Krasucki fait dans le Monde un tour d'horizon de l'actualité

Cet entreties avec le secrétaire général de la CCT fait suite à ceux que nous avous déjà publiés avec M. Edmond Maire, secrétaire général de la CFDT (le 21 août), M. Paul Marchelli, président de la CGC (le 21 sep-tembre), M. André Bergeron, secrétaire général de FO (le 26 septembre), et M. Jean Bor-nard, président de la CFTC (le

Depuis plusieurs semaines, la CGT semble aller crescendo dans ses appels à l'action. A travers ce qui s'est passé notamment dans la fonction publique et chez Creusot-Loire, avez-vous l'impression d'être entendu ou que les salariés restent encore l'arme au pied?

- Ce crescendo, on le trouve en profondeur dans l'évolution de l'état d'esprit des salariés. Sans abuser de métaphores musicales, leur action devient à la fois pins ample et plus montante. Au fil de mes déclarament et sans vanité le porte-parole du plus grand nombre de salariés. En même temps, la CGT est dans son rôle d'organisation syndicale. En jouant un rôle dynamique, nous ne nous situons pas derrière les travailleurs, mais devant eux, juste ce qu'il faut. Ce que nous exprimons est de plus en plus largement par-tagé. On en voit l'illustration à travers plusieurs actions syndicales récentes. Ce fut la grève chez Renault, au Mans d'abord puis dans toutes les usines. C'est aussi la réaction extraordinaire du Creusot. Alors que tout le monde ou presque exerçait une pression terrible sur ces travailleurs pour les faire renon-cer, seule la CGT leur a donné l'occasion de s'exprimer en toute liberté. Le caractère du vote, pins massif qu'aucune autre élection professionnelle, ne permet pas d'en contester la légitimité et reflète d'abord ce besoin des travailleurs de donner leur avis.

» Au Creusot, tous apprécient

Le monde du travail commence vraiment à dire non

Nous restons favorables à l'alliance des partis de gauche

irons aussi loin que les travailleurs le voudront. Nous leur demande-rons leur avis en leur donnant le nôtre. Déjà nous l'avons fait et ils ont répondu. Il se trouve qu'an Creusot ils ont donné une majorité absolue à notre proposition, mais il reste beaucoup à faire pour poursuivre le débat et élargir cette majorité. La vraie question est posée aux pou-voirs publics : va-t-on oui non se donner les moyens de résondre ce problème qui n'est pas Creusot-Loire mais Empain-Schneider? Quant aux fouctionnaires, leur rève du 25 octobre est plus forte qu'en mars dernier. On peut tou-jours trouver des inégalités, des insuffisances ou des lacunes, mais le fait est que le monde du travail commence vraiment à dire non. Ce mouvement n'en est qu'à ses débuts, et c'est une grave erreur de sous-estimer, comme le font certains observateurs, ce qu'il porte en lui. Je ne suis pas amateur de prophéties ni de météorologie sociale. mais quelque chose est en train de se produire qui peut prendre des développements de grande envergure et une intensité qu'actuellement personne n'est en mesure de définir

# Ce qui est visé. c'est d'abord le CNPF

Quand vous dites qu'actuellement le monde du travail dit non, ce non s'adresse-t-il au gouverne ment? Est-ce ce gouvernement, privé désormais de la participation de ministres communistes que vous aviez saluée comme un fait historique, qui est visé par ce harcèle-ment?

- Ce qui est visé, c'est d'abord le CNPF. L'adversaire des travailleurs, y compris ceux du secteur public, c'est le CNPF. Mais ce mouvement s'adresse aussi au gouvernement. Ce n'est pas parce qu'il a changé de composition. Depuis 1981, la CGT, tout en prenant acte des réformes intervenues dans que la CGT ait tenu parole. Nous la première période, a mis en garde

contre les aspects timorés de la politique gouvernementale et ses insuffisances. Constamment, nons avons appelé les travailleurs à se manifes ter et à ne pas compter seulement sur l'action du gouvernement. Le mouvement syndical existe comme une force indépendante de tout gou-vernement et de toute formation politique. Au fur et à mesure que les événements se sont précisés, nous avons exprimé nos désaccords et organisé des actions. Cependant, au fil du temps, le désenchantement puis le mécontentement se sont af-firmés. Dans une première période, beaucoup de travailleurs qui avaient énormément espéré ont ou-vert un crédit. Ils considéraient comme un risque le fait de mener des actions trop fortes qui auraient pu gêner ou déstabiliser un pouvoir qu'ils avaient voulu. Puis ils se sont ne se produisait pas ce qu'ils atten-daient légitimement. On l'a vu tant sur le pouvoir d'achat que sur l'absence de solutions aux problèmes de l'industrie et l'aggravation du chôses moments les plus forts par l'action des sidérurgistes et celle des fonctionnaires dans le premier trimestre de cette année. Il a connu son sommet an plan politique aux élections européennes, avec un phénomène d'abstention massive qui a

affecté les formations de gauche, » Ce mécontentement en soi n'est nas suffisant. Il risque de se traduire en un certain découragement. Les espoirs des travailleurs n'étaient ni utopiques ni abusifs. Ils espéraient un niveau de vie convenable, un recul du chômage, un déement de l'économie, un avenir pour les jeunes, des libertés démocratiques. Nous refusons de renoucer à tout cela. Ce refus doit se traduire par un authentique sursaut. Laisser passer toute une législature sans manifester dans toute son ampleur la force réelle qu'ont le monde du travail et le mouvement syndical, ce serait dramatique. Faut-il être mécontent et résigné ou mécontent et résolu à ne pas se laisser enfoncer dans la crise, à ne pas

se laisser frustrer d'espoirs justi-fiés? La CGT a choisi résolument le deuxième terme de l'interroga-

- La composition du gouvernement est de la responsabilité des partis. Naturellement, la CGT reste favorable à une alliance des partis de gauche. Ce n'est pas à elle d'en décider. Elle respecte le droit de chacune des formations politiques à se déterminer. Nous ne voulons pas d'ingérence dans les affaires du syndicat, et nous ne pratiquons d'ingé-rence dans les affaires d'aucun parti. Ce gouvernement tel qu'il est, c'est avec lui que nous traitons. Nous avions des désaccords précis sur des problèmes économiques et sociaux. Ils sont tonjours là et ils se sont même accentués, mais nous ne cherchons pas une caractérisation politique globale de sa politique. La divergence, elle, n'est pas seulement entre la CGT et le gouvernement, elle est entre les travailleurs et le

- Vous parlez de plus en plus de grèves, d'occupations, voire de dé-filés comme les partisans de l'école privée. Mais quelle est la dimension politique de votre action? Jusqu'où pouvez-vous aller sans favoriser un retour de l'opposition au

- Nous existors pour défendre les intérêts des travailleurs quel que soit le gouvernement et sace au pa-tronat. C'est notre raison d'exister et ce qui doit obligatoirement nous déterminer. Nous sommes un syndi-cat, donc un groupement d'intérêts. Sans complexes, parce que ces inté-rêts sont ceux des gens modestes qui créent les richesses du pays. Nous devons accomplir notre rôle sans surenchère, sans outrance mais sans complaisance,

» Par ailleurs, le pire qui puisse arriver, ce qui pourrait le mieux favoriser le retour du conservatisme et de la réaction, ce serait la désespérance des travailleurs, leur renoncement, chacun étant ulcéré mais passif dans son coin. S'ils renoncent à se défendre, les travailleurs traduisent ensuite leur mécon jourd'hui la capacité de créer une situation où l'macceptable devienne impossible. Actuellement, nous sommes en présence d'un choix qui conduit à la situation désastrense présente, mais ce choix n'est pas irrévocable. Rien n'est irrévocable,

» S'ils utilisent cette volonté avec toute la force réellement nécessaire. il faudra bien en tenir compte. Ce sera positif car des issues existe Ancun homme d'Etat n'a jamais été déshonoré parce qu'il modifiait un choix qui ne correspondait pas à la volonté populaire. Le souverain, c'est le peuple. Il se manifeste dans le vote et aussi dans l'action par l'exercice des libertés démocratiques. Il faut donc développer ce qui correspond à l'action syndicale de masse: des manifestations, des grèves, des occupations d'entreprise. Ce mouvement n'est pas suffisant, mais il est sur une com cendante. Il n'y a rien à craindre à se décider mais tout à perdre à se résigner. Ce n'est pas une action destructrice mais une action pour

sauf la mort.

» J'ai l'impression d'être en pré-sence d'interlocuteurs avec lesquels je sens que nous pourrions discuter utilement et concinre de manière positive. Malheureusement, ils ont fait un choix inverse et ils sont en train de se consoler en pensant que les travailleurs, bien que mécon-tents, avaleront quand même la potion amère. Vovez comment on rapetisse l'action des fonctionnaires, comme toutes les autres, d'ailleurs. C'est la raison pour laquelle nous disons aux travailleurs : ils n'y croiront pas tant que vous ne serez pas au maximum de puissance dans l'action syndicale. Puisqu'ils y tienz-y! Ce sont ceux qui nous y poussent qui en porteront la res-ponsabilité.

# Le gouvernement subit la pression du capital

 Vous estimez que la politique du gouvernement a échoué sur plu-sieurs points importants comme l'emploi et le renouveau industriel. Quelles sont les causes de cet «échec»: une «insuffisante fer-meté vis-à-vis du patronat» ou un penchant prononcé pour le libéra-lisme, fût-il « de gauche » ?

- Je ne sais pas s'il y a ou non un penchant pour le libéralisme, füt-il de gauche. Si je disais en l'état actuel qu'un choix doctrinal a été fait en faveur du libéralisme, on le prendrait pour un procès d'inten-tion. Mais il ne faut pas s'étonner que, parmi les travailleurs, dans la CGT et ailleurs, des syndicalistes se posent cette question. Depuis le dé-but, il y a un manque de fermeté devant les exigences du CNPF et des maîtres du capital, ces grandes familles qui, comme Peugeot ou les

Schneider, de Wendel ou Empain, ont depuis longtemps cessé de gérer les affaires comme des industriels is comme des spéculateurs. L'argent doit aller à l'argent sans transi-ter par la production et donc l'emploi. Depuis trois ans, nous disons que le gouvernement recule devant ces gens-là. Il faut croire que leur pression est plus forte que celle des travailleurs. La lutte de classe, elle existe. Le gouvernement devrait faire preuve de plus de détermina-tion. Pour l'instant, il subit la pression du capital français et international et pas assez de ceux dont il tient son pouvoir. C'est sans doute parce qu'elle n'est pas suffisante.

Comment vous situez-vous dans la controverse sur le rôle de

- Il y a certaines hypocrisies dans ce débat. Dans les milieux patronaux - comme chez certains partis politiques, - on dit qu'il y a trop d'Etat, mais en même temps on réclame à l'Etat bien des incitations, bien des facilités fiscales. Nons, nous sommes vraiment contre l'étatisme exagéré. Il faut un Etat qui coordonne les affaires de la France, mais nous sommes contre l'abus de l'intervention et pour une vraie démocratisation et une véritable décentralisation. Dans la gestion des entreprises nationalisées, il y a des choses qui relèvent de l'Etat. mais nous, nous sommes pour l'autonomie de gestion. Or les entre-prises nationales aujourd'hui n'en lisposent pas. Il ne faut pas tricher. EDF, par exemple, n'a pas le droit de se gérer normalement. Savezvous que EDF avait l'intention d'embaucher environ deux mille personnes? Le gouvernement a limité ces créations d'emploi à six cents. Il a interdit à EDF de créer des emplois dont elle a besoin et qu'elle peut financer. L'inspection des finances s'est livrée à un examen poussé qui a donné lieu à un rapport. La direction s'est vue interdire par voie d'autorité gouvernementale de communiquer ce rap-port au conseil d'administration. Qui donc alors est contre l'étatisme nomic de gestion, et ce n'est pas no-

## Moderniser comme des sauvages ou comme des civilisés ?

- Peut-on accepter la modernisation comme objectif et en refuser les conséquences, par exemple en terme de suréffectifs?

- La modernisation est aussi ancienne que l'espèce humaine. Ce qui est nouveau, ce sont ses progrès fantastiques, leur accélération et leurs conséquences. La modernisation devrait être un facteur de progrès. Au dix-neuvième siècle, il y a eu progrès technique et recul social. Aujourd'hui, cela ne peut plus être socepté. L'évolution des techniques ne s'accommode plus de gens igno-rants, passifs, dépourvus de responsabilité. Elle doit permettre d'avoir des geus plus qualifiés, plus responsables et ayant un niveau de vie convenable. Sinon, c'est un véritable blocage de la société.

» Nous acceptons la modernisation mais nous demandons à voir de quoi il s'agit. Pour le moment, sous couvert de modernisation, on est en train de nous fermer ce qu'il y a de plus moderne! On modernise la sidérurgie en fermant les installations qui sont du meilleur niveau mondial et on réduit nos capacités de production! La question qui se pose est la suivante : faut-il moderniser comme des sauvages ou comme des civilisés ? Comme des sauvages, c'est à la manière Peugeot-Calvet, la manière Reagan, « à la tronçon-neuse ». Il faut moderniser d'une manière civilisée, réfléchie, démocratique, progressiste, utiliser les dernières découvertes de l'esprit humain, mais avec l'homme et pour l'homme. Si au total partour cette modernisation conduit à une réduction des capacités de production et d'emploi, que vont devenir les jeunes qui sortent de l'école chaque année, même bien diplômés, et les chêmeurs? chômeurs? Il y a place pour des activités nouvelles et utiles, pour des biens nouveaux. Il faut les créer et les stimuler, avoir la capacité

» Dans le coût réel de la modernisation, il faut inclure, comme nous l'exigeons dans la négociation engagée chez Renault, le coût des conséquences sociales, y compris le coût des activités nouvelles à créer. Les salariés qui sont en formation sinterrogent légitimement sur leurs débouchés : à quoi la formation va-t-elle servir si après je me retrouve à l'ANPE ? L'évolution des professions, c'est la loi de la vie, mais la modernisation doit normalement dé-boucher sur plus de qualification, de responsabilités et un meilleur ni-veau de vie. Quant à la mobilité géographique, elle nécessite bien de

la circonspection. Pourquoi destru turer notre appareil économiq. dans des centres bien implant alors qu'il y a tant d'activités no velles et utiles qui manquent

- Se donner les moyens d'u politique de l'emploi, est-ce q cela passe par une nouvelle poli que économique ou par la remi en cause d'avantages acquis en s riode d'expansion?

- La politique économique qu faut mettre en œuvre, c'est a moins celle qui avait été annonc et qu'on ne fait pas, à laque e on tourne le dos. Si l'altern tive à cette politique c'est la remi en cause des acquis, elle est impr ticable, et cela conduit au desasti Nous sommes le pays le plus inég litaire de toute l'Europe occide tale. Il y a done une marge. No sommes aussi le pays qui importe plus, de l'aveu du CNPF. C'est u problème français, mais il a au une dimension internationale. I prototype, c'est la politique de Re gan et de Thatcher. C'est c qu'exige le CNPF : une réduction importante du pouvois d'acha. l'abrogation d'un certain nombre c garanties sociales et collectives a ises durant des décennies d'ac tion syndicale. Tout cela conduit un recul de civilisation ! Cette s tuation existe déjà dans plusieux pays, mais aussi en France, bie qu'elle soit atténuée par notre situi tion particulière et par la résistanc des salariés.

» Il y a une offensive délibéré de désindustrialisation des grand centres et des pays industrialisé d'Europe occidentale. Pour l. France, il n'y a pas d'alternative c'est soit le déclin du pays tout en tier et dans tous les domaines, soi s'engager enfin dans une voie nou velle, celle qu'ont voulue dans leumasse les salariés et la scule qu permette de faire reculer la crise On a vu des nations, des continents des civilisations dépérir et péricli ter. Il faut se ressaisir.

## Un regard sans complaisance sur les défauts

 La CGT aura cent cinq ans en tatilion? Pour le moment, les entre-prises nationalisées n'ont pas l'auto-jouer la carte de l'adaptation dans un monde du travail modifié par les changements technologiques ?

- La société d'aujourd'hui n'est pas viable. Il faut qu'elle change, sinon il s'ensuivra tôt ou tard des situations de blocage. C'est dans cette perspective que j'envisage l'évolution du syndicalisme. La seule chose qui est sûre, c'est que, demain comme aujourd'hui, il faudra un syndicat aussi combatil que : . . la CGT. Le syndicat existe pour dé-fendre les intérêts individuels et collectifs des salariés. Or quels que? scient les évolutions professionnelles et le style de chaque génération, il " y aura toujours des intérêts à défendre. On parle beaucoup de désyndicalisation, mais a-t-on pensé aux facteurs de déstabilisation du monde salarial quand, dans une an-née, quatre millions de personnes transitent par l'ANPE à la recherche d'un emploi ? La retraite à che d'un empioi : soixante ans, qui est pourtant une soixante ans, qui est pourtant une authentique conquête sociale, n'est authentique co pas non plus sans effets. Mais je ne veux pas m'abriter derrière ces réalités. Il y a de vrais problèmes à poser aussi bien à nous-mêmes qu'aux travailleurs.

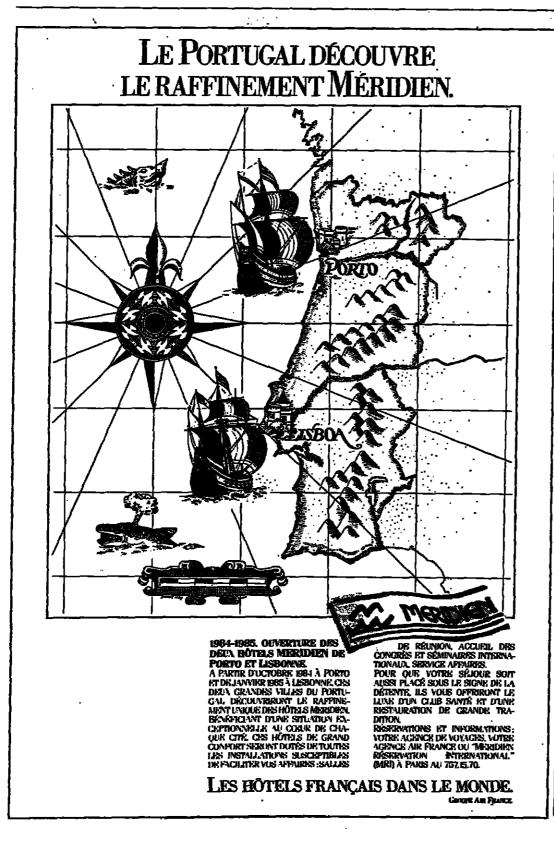
P Que pèse un salarié, quel qu'il soit, sace à un monde patronal puis-samment organisé et dont personne ne dit qu'il est archaîque ? Toutes les entreprises, y compris nationali-sées, sont membres du CNPF et y paient de lourdes cotisations. Personne ne le leur reproche, alors que les salariés, eux, devraient renoncer à ce qui constitue leur seule force, le regroupement volontaire dans le .

 Quand on regarde les choses. on s'aperçoit qu'on a besoin de dé-fendre son travail, de défendre son emploi, de défendre ses droits. A nous d'être ce syndicat qu'on fait vivre ensemble avec tous les sala-riés concernés. Quant à l'adaptation de la CGT, elle se fait au fil du temps, même si ce n'est pas tou-jours spontané. Toute adaptation suppose un regard sans complai-sance sur les défauts et les choses périmées et une volonté de astruire ensemble, l'esprit ouvert et avec une plus grande démocratie au sein même de l'organisation.

» Prenez le Creusot. Voilà un syndicat CGT qui ne craint pas de dire aux travailleurs de toutes catégories, du manœuvre à l'ingénieur : c'est à vous de décider, votez, nous Grons comme vous l'aurez voulu.

Quelle plus belle marque de
confiance et de droiture envers les
personnels? Un tel syndicat mérite personneis? Un tel syndicat mérite la confiance en retour. Nous allons continuer dans cette voic, et pas soulement envers les salariés dans leur ensemble, mais en permettant d'abord aux syndiqués de se prononcer sur les propositions que doit faire le syndicat.

Propos recueillis par MICHEL NOBLECOURT.



30 OCTOBRE

the series of the state of the series of the

All the second s

ing with company

The second of th

The state of the s

The second of th

et a de crise de contrar

the constant in

The second of the part of allering but been are and the parties

and the strength of

due de des de p

10 P

to the state of

de l'arrangement

de la companya de la 

Un regard

ing the in a de de  $(e^{-i\omega_{1}\omega_{2}\omega_{1}}) = (e^{-i\omega_{1}\omega_{2}\omega_{2}})$ 

**PARIS** 30 octobre

Nouvel effritement Pour la seconde journée consécutive.

les cours se sont effrités mardi à la Bourse de Paris. Mais les écarts dans les deux sens ont été le plus souvent de faible ampleur. Restreint, le nombre de baisses a néanmoins été légèrement suspendu à celui des hausses et, à la clôture, l'indicateur instantané accu-sait un modeste repli de 0,35 %.

Rien à dire de cette séance, pas plus que de la précédente. La décision prise par la Rue de Rivoli de supprimer l'encadrement du crédit à compter du le janvier prochain n'a toujours pas produit d'effet sous les lambris. Des tracaser de la corbeille mais a grat la corbeille mais a corbeil de corbeil autour de la corbeille, mais « sur le fond, il n'y a rien de changé ».

D'un autre côté, cette trop courte semaine n'est pas de nature à susciter

Pour l'instant, le marché obligataire continue d'attirer l'attention.

A nouveau, celui des actions bute sur ses plus hauts niveaux, mais avec peu d'affaires. Exception faite de la CFP, qui a bien défendu ses positions, les valeurs pétrolières se sont un peu alourdies, en liaison avec la menace du Nigeria de faire cavaller seul au sein de l'OPEP.

A signaler la hausse de Mumm (+ 8,5 %). L'annonce par Rhône-Poulenc d'une augmentation de 18,6 % de son chiffre d'affaires au 30 septem-bre (à structures comparables) n'a guerre eu d'effet sur le titre de partici-pation (+ 0,32%).

Le seul événement de la journée a été la baisse de la devise-titre (- 1,8 %),

sans raison apparente. Celle-ci s'est échangée entre 10,30 F et 10,37 F contre 10,46F/10,56 F. Le prix de l'or à Londres a été fixé à 335,65 dollars l'once contre 336,25 dollars.

A Paris, le lingot a regagné 550 F à 101 600 F, et le napoléon 1 F à 607 F.

# **NEW-YORK**

## Vive reprise

Sans réaction ces dermers jours à la baisse des taux d'intérêt, car probablement sceptique, le marché new-yorkais s'est très vivement redressé mardi. Amorcé presque dès l'ouverture, le mouvement de hausse s'est, ensuite, assez largement développé et, à la ciôture, l'indice des industrielles enregistrait une avance de 15,90 points à 1 217,31.

La nouvelle détente observée sur le front La nouvelle detente observee sur le front monétaire, tant à court qu'à long terme, a, cette fois, semble-t-il, encouragé Wall Street à sortir de l'indécision, d'autant que la forte résistance opposée au niveau 1 200 du « Dow Jones » constituait un élément favorable à la reprise des achats.

VALEURS	Cours do 29 oct.	Cours du 30 oct.
Alcon A.T.T.	18 1/2	35 3/4 18 5/8
Boeing Chasa Manhattan Bank Do Pont de Nemours	56 41 46 5/8	57 41 1/2 47 3/8
Eastman Kodek	71 1/8 43 1/8	71 374 44
Ford General Electric General Foods	56 7/8	47 1/8 58 3/8 58 3/4
General Motors	78 5/8   26 5/8	80 1/2 27 126 3/4
LT.T.	28 1/8 30 1/2	28 3/8 29 3/4
Pfizer Schlumberger Taxaso	40 3/4	37 5/8 41 7/8 34 3/8
Union Carbida	42 3/4 48 1/8	43 1/8 49 3/4
U.S. Steel Westinghouse Xerox Corp.	27 1/4 (	23 3/4 27 1/2 35 5/8

# LA VIE DES SOCIÉTÉS

CYCLES PEUGEOT. - Dans un marché déprimé, le groupe a réussi, pour le premier semestre, à faire un retour remarqué dans l'ère des profits. Au 30 juin dernier, ses comptes se soldem par un béné-fice de 3,2 milions de francs, contre un déficie de 224 milions de francs, contre un déficit de 23,4 millions de francs un an auparavant. Le résultat d'exploitation a pratiquement doublé. Cependant, à cause de la baisse attendue de l'activité, le second

semestre sera moins bon que le premier.

Pour la période sous revue, Cycles Peugeot a enregistré une augmentation de 4,6 % de son chiffre d'affaires, qui s'est élevé à 1,24 milliard de francs. DUMENIL-LEBLÉ. - Cette société

financière, puique telle est la dénomination prévue par la « loi bancaire » pour les

INDICES QUOTIDIENS C\* DES AGENTS DE CHANGE
(Rase 100 : 31 die. 1991)
29 oct.
181,9 181,3

MARCHÉS	<b>FINANCIERS</b>	BOU	RS	E	DE PA	RI	S	Con	- pi	ant	t
PARIS	NEW-YORK	VALEURS	qñ.uaur %	contacu % qu	VALEURS	Cours pric.	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Demier cours	VALEURS
30 octobre	142 V-TORK	3%		0 247	Escaut Meuse	494	600 851	SCAC	115	112 10	SECOND

_ 1															
7	VALEURS	qhuarr %	% da	VALEURS	Cours proc.	Demier court	VALEURS	Cours préc_	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Demier cours	VALEURS	Cours préc.	Dernier cours
in the second se	3 %	45 80 74 9005 120 10 97 40 100 46 108 50 118 20 111 20 1120 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 2	0 247 3 730 0 748  3 882 2 980 7 790 1 687 5 446 0 567 10 934 2 340 2 340 2 352 11 858 5 542 4 318 4 318 4 318	Escau-Messe Eurocon Europ, Accumol. Etenit Fenn, Vichy (Ly) Finalers Fine Foop (Chik. ean) Fone, Agache-W. Fone, Agache-W. Fone, Eyenhouse Fonesse Fonges Steathourg Fonister Fougestole France Liab	494 655 28 400 1144 106 117 106 118 106 201 120 205 10 124 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	27 70 399 1440 106 111 50 108 335  281 50 304	SCAC	115 190 177 50 36 50 298 545 132 20 130 10 458 556 812 20 812 20 812 20 812 20 813 20 817 20 818 20	112 10 32 80 38 298 550 132 20 130 483 204 50 580 815 87 50 602 137 30 160 20 1289 940 434 338 83 10	SECOND A.S.P.A.D. Calberson C.D.M.E. C. Equip. Elect. Datso Datso Merin Inmobiler Metallurg. Minibre Metallurg. Minibre M.M.B. Orn. Gast. Fin. Petit Bassai Petroligaz Poron Salamon S.C.G.P.M. Far East Hotals Soilous Zodiac	MAR 1743 353 545 245 337 1715 810 1560 180 296 20 418 546 384 1885 214 633 1445	1730 355 550 248 345 1715 800 1759 285 287 418 550 286 80 0 98 215 632 1448	Alser Borie Callaiose du Fin Callaiose d	210 225 52 60 11 90 18 10 520  70 80 228 1 52 110 38 130 128 44 20 319	286 64 30 118 514 3 50 o
ı	VALEURS	préc.	COUTS	Genty S.A	349 26 50	349 28 50	Ugimo	241	241	VALEURS	Frais nd.	Rechet	VALEURS	Frais incl.	Rechat and

CAR 2005	100 /0		From agents set	1025		Taittinger	950	940
CNI jest. 82	10580	4318	From Plad Rended	382	387	Testus-Asquites	452	434
	•	-	GAN	1000	990	Theren et Mulh	94 50	
<u> </u>			Gaussont	485		Tour Bifel	338	338
VALEURS	Cours	Dernier	Gaz et Eaux	1401	1415	USner S.M.D.	94 60	93 1
VALEURS	préc.	COURS	Gently S.A	349	349	United	241	241
	<b>P4</b>		Gér. Arm. Hold	28 50	28 50	Ugine Guevanon	18 30	
A _ 4			Geriand (Ly)	435	449	United	636	636
Actions at	1 comb	<b>Tent</b>	Géndot	220	228 80 8	Unidel	92 60	96
			Gr. Fig. Constr	223 50		UAP	910	915
Aciers Peopent	I 45 1	45	Gds Moud. Corbeil	107	90 90 o	Union Brassaries	65	
A.G.F. CS. Carel	472	491 d	Gds Moul. Paris	393 80	400	Union Habit	320	325
AGP.Vin	5250		Groupe Victoire	1000		Un. lenns. France	320	318
Agr. Inc. Medic	87		G. Transp. led	179		Lin. Incl. Crédit	379	375
Agreep	ao l	57 60	Hugghinson	264		(Veinor)	2 40	24
André Rousiere	185	198 20	Hydro-Energie	298 20	298	[LTA. ,]	255	253
Applic. Hydraul	330		Hydroc St-Danis	38	38	Vicet	247	248
Arbei	25 40	35 40	lamaindo S.A	236	240	Vanx	56 10	57 1
Artois	731	760	Immitveet	176	172 10	Waternam S.A	258	258
Ar. Ch. Loire	730	6800	impatrial	382	380	Brees, du Maroc	183	170 5
Aussedet-Pay	78	76	lamodanque	568	- JUJ	Brass. Quest-Afr	26	26 7
Avenir Publicité	888	890	Immob. <b>Vacceille</b>	2300	2300			
Bain C. Monaco	91	90 10	Immofice :	431	432			
			حالا مقتضيها	2006	1855	l		

| Comment | Comm

Rouselot S.A.
Sacer
Sacior
SAFAA
Safic-Alcan
SAFT
Saunier-Doval
Saint-Raphail
Saint-Raphail
Saint-Raphail
Saint-Fé
Satara
Savosierna (M)

SICAV 30/10

Ċ,

	dada 210	las		,, id	[maximum	"   <del>"</del>	<u> </u>				
R	èglem	ent	me	nsu	el				coupon dét offert; d :		zché;
										$\overline{}$	 

	Proc la gratilla calcas flavora la varia																											
	tions on por	an loss bar response construction										le	mei	nt	n	ne	ns	ue	<b>)</b>	_				c : coupon déi o : offert; d :		iroit di	étaché;	
Compen	VALEURS	Coers précéd.	Poemier COUTS	Demier cours	% +-	Compen- sation	VALEURS	Cours précéd.	Premier cours	Dernier	% +-	Compensation	VALEURS	Cours pricéd.	Premier cours	Demier cours	% +-	Compen- astion	VALEURS			nier % uss +	Comper	VALEURS		ESTREET.	Denzier cours	% +-
1710 3810 1480 1082 1501 1300 231 560 670 102 183 260 530 280 530 280 530 275 1190 275 1190 275 1190 275 1190 275 1700 816 586 670	Remark T.P. Rhose-Poul T.P. So-Gobain T.P. Thorison T.P. Accar Agence Haves Air Liguide Air. Superm. AL.S.P.I. Asistom-Ad. AppR. 92 Air. Strong. Aur. Estrong. Aur. Estrong. But T.P. But Equipmen. But T.P. But T.P	1721 1327 1518 1045 1540 1320 1310 241 730 575 876 102 50 183 265 525 831 727 840 195 196 196 196 196 196 196 196 196 196 196	183 258 531 275 641 570 185 304 304 30 1190 1190 1245 628 2451	183 268 530 835 746 274 642 570 186	- 017 + 229 + 047 + 047 + 0075 - 049 + 0 049 + 0 049 + 0 138 + 0 149 + 0 108 +	2850 545 946 670 790 960 710 195 270 48 376 310 230 1720 345 87 350 1310 142 835 236 230 1720 345 87 350 1936 1936 1936 1936 1936 1937 1937 1938 1	Essior Esso S.A.F. Esso S.A.F. Esro S.A.F. Europsurché Europs d' I Facon Ficher bucke Finextal Finexta	527 970 680 825 960 717 209 50 285 48 70 74 312 293 838 228 228 236 1778 348 10 84 1010 144 50 858 374 50 784 1030 314 739 680	345 84 388 90 1380 450 1980	2898 519 955 665 665 970 730 212 286 47 10 223 845 228 945 228 289 1735 345 10 480 1980 480 1980 1980 1980 1980 1980 1980 1980 19	- 006 - 151 + 075 - 104 + 191 + 191 - 193 - 064 - 108 - 108	600 760 760 54 130 50 138 50 1780 130 163 1570 225 163 1570 1810 1220 80 1200 1810 1270 1810 1270 1820 1830 1830 1830 1830 1830 1830 1830 183	Panhot Panhot Panhot Panhot Panhot Picroles Fise) — (cartific,) Péroles R.P. Pangact S.A. Photeis P. Poiet. Pompey P.M. Labinal Presses Chi Prisses Chi Prisses Chi Prisses Chi Prisses Chi Prisses Chi Prisses Chi Rousel Chi R. Panhot R.	544 322 599	\$55 1241 80 49 80 375 132 380 15776 1078 252 259 80 79 60 1195 1545 1340 1540 1540 1540 1540 1540 1540 1540 15	609 752 233 60 752 243 60 55 124 208 50 49 30 375 10 1328 165 10 16830 79 60 11326 1135 19 1327 79 60 1135 19 1327 75 60 1329 75 60	- 048 - 1086 + 018 - 2209 - 1020 - 10	250 480 520 521 1290 98 300 485 765 110 430 145 320 145 321 615 825 64 38 38 825 825 83	Arner, Teleph. Angle Arner, C. Angle Arner, C. Angle Arner, C. Angle Arner, C. BASF (Akt) BASF (Akt) Bayer  Chase Mark. Ce Pärr, Imp. De Beers  Deutsche Beek Einesson Einen Corp. Ford Moors Ford Moors Ford Moors Gen. Belotze Gen. Beschr Gen. Belotze Gen	950 581 613 443 28 80 444 334 49 50 198 10 304 50 198 10 304 50 142 107 282 415 454 601 320 143 10 331 10 606 64 50 38 90 170 38 60 607 72 20	134 13: 96: 555 555 555 555 61: 61: 53: 555 555 55: 61: 53: 55: 55: 55: 55: 55: 55: 55: 55: 55	+ 14 + 05 30 + 17 150 - 07 150 - 40 + 07 150 - 26 + 07 150 - 26 150 - 26 150 - 16 150 - 26 150 - 26 150 - 26 150 - 31 150 - 31 15	15 101 101 101 101 101 101 101 101 101 1	Norsk Hydro Petrofins Philip Morris Philips Press Brand Président Stayo Controls Randfornain Royal Dusch Rio Tinto Zac St Helens Co Schlamberger Shell transp.	1003   1210   1221   102   122   103   122   104   122   122   122   122   122   122   122   122   122   123	315 170 139 90 110 253 156 205 210 50 124 20 81 95	295 20 70 95 889 845 316 22280 147 50 1215 817 170 10 340 284 1154 506 75 90 210 427 61 70 18 95 908 418 419 427 61 70 18 95 908 419 427 61 70 18 95 908 419 427 61 70 18 95 908 419 427 61 70 840 840 840 840 840 840 840 840 840 84	- 1449-1449-1449-1449-1449-1449-1449-144
430 320 30	C.G.L.P. Chargeurs S.A Chiera-Chikill	431 50 343 32 30	340 50 32 65	428 50 340 32 20 310 30	- 0 69 - 0 87 - 0 30 - 0 86	110 103 1950 1360	Marutin Mar. Wandal Martel Meric Garix			110 108 1962 1390	- 213 + 188 - 045	710 470 325 156	Sign. Bot. El Sife Sinco Signogr	713 485 325 161	716 487 326 175	715 487 325 10 175	+ 029 + 041 + 003 + 869	CC	TE DES	CHA	NGES	COURS DE ALIX GU		MAR	CHÉ LII	BRE	DE L	'OR
296 1180 1050	Ciments franç C.L.T., Alcetal Crub Méditerr		311 1250 1081	1249 1068	- 008 - 065	1800 865	Matra	1816	1040	1848 855	+ 103 - 172	1700 545	Sicis Restignel . Silmines	1710 560	1705 559	1705 559 3150	- 029 - 017	MARC	CHÉ OFFICIEL	COURS préc.	COURS 30/10	Achet	Vente	MONNAIES	ET DEVISES		OURS préc.	COURS 30/10
126 220 200 200 151 400 570 230 255 25 50 190 2250 115 670 115 655 535 230 225	Codesi Cofeng Cofeng Compt. Except. Compt. Except. Compt. Mod. Créd. Fancier Créd. Fancier Créd. Fancier Cred. Fancier Cred. Fancier Cred. Fancier Demys-Love Demys-Love Demys-Servip Derty Demys Demy	131 90 229 50 202 202 155 400 672 238 621 25 50 212 2260 1129 705 705 705 529 705 529 729	132 229 10 202 156 395 671 240 227 2275 1120 710 536 536 522 234 229 50	132 228 10 202 165 396 671 240 627  212 50 2276 1125 709 114 685 524	+ 0077 - 144 - 008 - 108 - 108	1850 206 54 1800 345 95 605 300 64 335 117 570 345 820 173 2490 110 805	Vallet (Ca) Hildamd Bk S.A. Ad M. Preserroye Holst-Hermessy Mor., Lercy-S. Houses Houses House H	1820 368 97 568 319 90 67 50 336 126 678 339 830 178 50 2575 115	376 98 50 520 321 68 30 334 90 119 50 675 325 835 180	1860 221 50 64 1815 379 50 96 608 318 67 80 334 90 119 10 676 324 835 179 80 2550 115 50 874	+ 1 1887 883 83 83 83 84 42 82 75 42 82 75 42 82 75 42 82 75 42 82 75 42 82 75 75 83 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85 85	3210 470 4775 500 225 440 1870 375 1020 346 630 285 220 79 2380 950 1000	Sodanjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Soganjo Tile Lis LIF	848 300 10	485 466 511 236 444 1976 378 2049 348 663 299 231 50 93 50 2470 941 190 10	485 466 512 225 444 1880 378 2050 348 663 299 54 50 54 70 940 982	- 1 56 + 0 20 + 0 20 - 1 34 - 0 21 + 1 13 + 1 0 50 - 1 04 + 1 08 - 0 34 + 0 63 + 0 40 - 2 50	Allemage Belgique Pays Bas Danemas Nonvège Grèce (16 Italie (10 Suisse (17 Soète (17 Astriche Espagne Portogal	(100 sch) (100 pes.) (100 esc.) S can 1)	9 386 6 837 306 560 15 195 271 990 84 960 106 130 11 315 7 550 4 939 373 350 4 939 373 350 4 909 4 909 4 909 4 909	9 375 6 833 306 556 15 184 84 936 105 886 1 1 340 7 486 4 947 372 786 4 3 616 5 463 5 7 10 7 3 8 16	282 14 500 280 68 102 10 900 6 500 4 700 358 105 42 800 5 150 6 870	9 600 312 15 800 290 83 109 11 800 8 5 200 379 112 44 800 5 750 5 330 7 220 3 830	Or fin faile en la Cr fin fan Ingot Place française i Place suisse (20 Filee suisse (20 Filee suisse (20 del Place de 10 del Place de 10 filee filee de 10 filee d	20 ft)	4	101500 101050 606 400 586 587 730 4090 2100 3300 3860 610	10150 10160 807 585 588 731 4105 2060

ins complaisance Sur ies cefaits 9 ( ) F ( ) F ( ) . - .  $((x,y), (x,y), \dots, (x,y)_{m \in \mathbb{N}_p})$ 

> . . . . .

> > . ....

# Le Monde

# UN JOUR DANS LE MONDE

## **COMMENTAIRES**

2. « Peine de mort », par Bruno Frappet. — POLÉMICUE : « Sur les lieux du crime ou quand les assassins s'indignent », par Georges Mattei.

## ÉTRANGER

# 3-4. LA MORT DE M- MBIRA GAN-

5. EUROPE POLOGNE : les réactions après te découverte du corps du Père Popie

6-7. AFRIGUE

7-8. AMÉRIQUES 8. PROCHE-DRIENT

8. BIPLOMATIE

**POLITIQUE** 

9. La discussion budgétaire à l'Assem « Cohabiter en politique (II) », per Cli-

# viar Duhamei.

SOCIÉTÉ 10. Deux avis du Comité national d'éthé

21. SPORTS.

AUTOMOBILE : la Lancia Thems. ÉCHECS.

## LE MONDE DES ARTS ET DES SPECTACLES

11 à 13. CINÉMA : l'édition vidéographique critique des œuvres cinématographiques de Marguerite Duras ; *Ama*deus, le film de Milos Forman. critique et entretien avec le cinéaste ; «Mon ami François Truffaut», par Milos Forman.

14. NOTES 15. UNE SÉLECTION

16. PROGRAMMES DES EXPOSITIONS. 21. COMMUNICATION.

# **ÉCONOMIE**

24. AFFAIRES: Matra et le groupe norvégian Nortes Data signent un accord de coopération dans l'informatique. ENERGIE : la réunion de l'OPEP.

25-26. SOCIAL: un entretien avec M. Krasucki, secrétaire général de la

**RADIO-TÉLÉVISION (21)** INFORMATIONS SERVICES > (22): Gastronomie; Météorolo-

gie; Mots croisés. Annonces classées (23); Carnet (21): Program spectacles (17 à 20); Marchés financiers (27).

# REPLI DU DOLLAR: 9,27 F

Le dollar s'est nettement replié meredi 31 octobre sur tous les murchés des changes, revenant, à Franciort, de 3,0550 DM à 3,0250 DM, et, à Paris, de 9,36 F à 9,27 F environ. Ce repli est di à une baisse très nette des taux d'in-térêt aux Était-Unis et aux déclara-tions du président Reagan, suivant les-quelles le loyer de l'argent allait confinner à fiéchir outre-Atlantique.

daté 31 octobre 1984 a été tiré à 449 060 exemplaires



# Fissure au PCF

# MM. Juauin et Riaout refusent d'approuver le texte de la direction

Six membres du comité central du Parti communiste se sout abstenus, le mardi 30 octobre, lors du vote sur le projet de résolution soumis à la discussion du parti en vue de son vingt-cinquième congrès. Il s'agit de M= Ellen Constans et de MM. Félix Damette, Pierre Juquin, Marcel Rigout, Ivan Tricart et Marc Zamichei. Six abstentionnistes, sur les cent

te-six membres que compte le comité central, c'est peu. On compte cependant, parmi ces six, un mem-bre du bureau politique bre da bureau politique (M. Juquin) et un ascien ministre (M. Rigout) : c'est beaucoup. Il faut rementer à la préparation du dix-neuvième congrès (réuni en février 1970) pour trouver, dans l'histoire du PCF, un membre du burean politique qui ait refusé de voter ce que l'on appelait alors le «projet de thèses» du congrès. M. Roger Garaudy n'avait pas parti-cipé, le 13 novembre 1969, à la réunion du comité central qui avait adopté ce texte sur le rapport de M. Georges Marchais, et il avait fait connaître son désaccord avec ce

Ce précédent pourrait être de mauvais angure pour M. Juquin, puisque M. Garandy n'avait pu faire face à l'entreprise d'isolement menée contre lui par la direction du parti (Waldeck-Rochet, malade, avait déjà, virtuellement, cédé la place à M. Marchais), entreprise qui s'était soldée par l'exclusion du philosophe du bureau politique. Ce rappel historique permet, sur-tout, une comparaison intéressante. Le débat qu'avait tenté de provo-

quer M. Garaudy portait déjà sur des questions qui n'allaient cesser de ressurgir à propos et au sein du Parti communiste : ses rapports avec l'Union soviétique (après l'interven-tion des troupes du pacte de Varso-vie contre le « printemps de Prague»); son projet de socialisme pour la France et la stratégie qu'il adopte pour le réaliser ; son foncionnement interne dans le cadre du centralisme démocratique ». Les questions posées par ceux qui,

au mois de juin dernier – et, pour certains d'entre eux, de nouvean lundi et mardi, – avaient critiqué l'immobilisme de la direction por-tent sur les mêmes sujets. Mais ces questions se posent aujourd'hui, dans un parti désorienté, qui connaît une véritable crise de direction, alors qu'il n'avait réuni, au dernie scratin national, qu'un peu plus de 11 % des électeurs. En outre, les six abstentionnistes de mardi ne penvent être traités, par une direction affaiblie, comme avait pu l'être M. Garaudy, intellectuel dont l'audience personnelle au sein du parti n'était pas grande.

M. Juquin est, lui aussi, un intellectuel de formation, et son style ne plaît pas tonjours aux cadres du parti, mais ce normalien, agrégé d'allemand, a prouvé de longue date, en consacrant sa vie au Parti com-muniste, sa volonté d'être fidèle à ses origines ouvrières. Surtout, M. Juquin n'est pas seul. M. Rigout est un ouvrier, dont la jeunesse s'est sin marqué par une résistance quasi

**EDF NE COMMANDERAIT** 

QU'UN RÉACTEURNUCLÉAIRE

EN 1985

Le conseil des ministres du

31 octobre devait avoir à son ordre

da jour une communication sur

l'électricité. Il s'agit en fait d'arrêter

le programme nucléaire de la

France en 1985 et 1986. A priori, la

décision devrait être sans surprise (le Monde du 10 octobre). EDF

n'engagerait qu'une seule tranche nucléaire de 1 300 mégawatts en

1985 et « au moins » une tranche en

1986. C'est là la prise en compte des

réalités énergétiques : EDF dispose de huit réacteurs de trop par rapport à la consommation prévisible de la

Mais, face aux réalités énergéti-

mes, physicurs ministres font ioner

depuis quelques semaines les

contraintes industrielles et politi-ques pour prôner la commande d'an

sur le site du Creusot - politique ment chaud - une activité impor-

tante, justifieraient selon eux un tel

ecteur. Les difficultés de

fin de la décennie.

insurrectionnelle contre l'occupant llemand; M= Constans est, comme M. Damette, universitaire, mais elle est passée, en Haute-Vienne, par la même école que M. Rigout; M. Tricart, premier secrétaire de la fédéra-tion de l'Essonne, fils de l'ancien maire de Poissy, M. Joseph Tricart, est issu d'une famille communiste et résistante; quant à M. Zamichei, c'est un collaborateur de M. Juquin, mais c'est d'abord un militant lorrain, représentant d'un canton minier au conseil général de la Meurthe-et-Moselle,

# Pas d'activité fractionnelle

On n'assiste donc pas à une de ces ventures individuelles, dont l'histoire du mouvement communiste a donné plusieurs exemples. C'est d'autant moins le cas, aujourd'hui an PCF, que les six abstentionnistes de mardi ont exprimé, par leur attitude, des sentiments plus largement partagés au comité central. Le petit mbre de ceax qui ont décidé de franchir un pas dans le refus de s'ali-gner témoigne, en effet, d'abord de absence de coordination et d'activité « fractionnelle » entre tous ceux qui souhaitent que le PCF apporte de vraies réponses à la crise qui

Parmi cenx-ci. ensuite. il en est qui estiment prioritaire de sauvegarder leur position dans leurs fédéra-tions respectives et d'éviter de donner prise, par un vote, à des offensives locales, qu'encouragerait contre enx la direction. A l'absence de coordination et à la différence des situations, s'ajoute, enfin, la dif-férence des choix tactiques face à une direction divisée.

Après avoir mis une sourdine à l'expression de leur point de vue lors de la réunion de septembre du comité central, ceux qui s'inquiètent du cours pris par la direction du parti ont estimé être en droit de faire connaître leur opinion. Ils avaient montré, en effet, par leur yote positif (à l'exception de M. Damette, qui s'était abstenu) sur le rapport présenté par M. Georges Marchais, qu'ils n'entendaient pas infliger un camouflet au secrétaire fois, parier, et ils devaient le faire compte tenu des réactions suscitées, dans certaines fédérations, par le texte qu'avait présenté le secrétaire

M. Juquin, qui est intervenu le premier, longuement, hundi matin, a pu, ainsi, s'appuyer sur son vote de septembre pour justifier son point de vue (M. Claude Poperen, qui, comme M. Juquin, s'était d'abord abstenu, an bureau politique, en septembre, sur le rapport de M. Mar-chais, et ne s'y était allié qu'au dernier moment, n'a, lui, pas donné d'éclaircissements sur sa démarche). M. Lucien Sève, directeur adjoint de l'Institut de recherches marxistes, a, ensuite, mis en évi-dence les contradictions contenues dans le projet de résolution présenté par M. Paul Laurent, membre du

La première réaction de la direction a été exprimée par MM. Michel

MORT

JUNE DEPREZ

Warcholak, membre du secrétariat confédéral de la CGT, Pierre Blotin, du Val-d'Oise, et Claude Compey-ron, qui dirige le groupe éditorial du PCF. Tous trois ont dénoncé les « pressions » exercées de l'extérieur sur le débat interne au parti et implicitement accusé ceux qui n'étaient pas d'accord de céder à ces pres-

direction a été l'intervention de M. Daniel Lacroix, premier secrétaire de la section de Renault-Billancourt, dont elle attendait une défense et illustration de la « nouvelle ligne » à travers l'exemple du récent conflit à la Régie nationale. Or M. Lacroix, après avoir brièvement rendu compte de ce conflit, a consacré son temps de parole à critiquer le projet de résolution.

# La préparation du congrès

La commission chargée de rédi-ger ce projet s'est réunie dans la nuit de lundi à mardi et, encore, mardi matin, pour soumettre au comité central, mardi après-midi, un texte qui tenait compte queique peu des reparques de M. Sève. Ces maigres concessions représentaient la deuxième réponse de la direction aux critiques exprimées lundi. Elles n'ont pas été jugés suffisantes par les uns, elles ont paru excessives aux autres. Le texte admet, par exemple, qu'un membre du comité central en désaccord puisse non seulement esaccord paisse non seutement « conservé son opinion » (comme l'admettait déjà, le rapport présenté par M. Marchais en septembre), mais, même, la « défendre » dans la préparation du congrès. Ce point a donné lieu à une vive discussion au course de le melle M. Louis Leonar. cours de laquelle M. Louis Leroux, premier secrétaire de la fédération du Finistère-Nord, a accusé les responsables lorrains du PCF, MM. Roland Favaro et Alam Amicabile, d'avoir en une activité *« liquidatrice »* dans leur fédéra-

projet de résolution ont, à leur manière, tranché le débat en optant pour la liberté de parole des mem-bres du comité central dans la prérompu avec l'attentisme encouragé, auparavant, par certains membres de la direction, dont M. Charles Fiterman. Ils out ouvert une phase inédite dans la vie interne du Parti

M. Marchais, dont l'alliance avec M. Roland Leroy n'a pas renforcé
l'autorité personnelle, avait annoacé
des décisions de la direction situation à la suite de l'affaire Abouchar et de la maladresse dont avait fait preuve, alors, le PCF (le Monde du 30 octobre). Le secrétaire général s'est, en fait, borné à indiquer que le PCF pourrait à l'avenir, dans de telles affaires, ne plus se contenter d'interventions discrètes auprès des autorités des pays socialistes concernés. Il apparaît donc que sur des questions aussi graves, M. Mar-chais n'est pas en mesure de provoement notale dans la politique du parti.

PATRICK JARREAU.

# DE LA COMÉDIENNE BRITANNIQUE

La comédienne britannique June Deprez est morte le 30 octobre à son domicile londonien.

[Née à Londres en 1918, fille d'un artiste de music-hall américain, June Deprez trouve son premier engagement en 1936 dans The Orimson Circle grâce à son exceptionnelle beauté. Elle attire l'attention du producteur Sir Alexandre Korda, tourne les Quatre Plumes blan-ches et, en 1940, le Voleur de Bagdad aume, prêtre du diocèse d'Amiens.

Le film, commencé en Angleterre, s'achève, à cause de la guerre, à Hollywood, où s'installe June Deprez. En 1944, le film de Richard Llewyn Ein 1944, le titut de recenta d'après la Rien qu'un cour solitaire, d'après la pièce de Clifford Oddets, lui offre l'occasion de prouver que son physique n'est pas son seul atout.

Elle tourne encore - notamment les Dix Petits Negres, de Reof Clair, — et en 1947 part pour New-York, où elle retrouve la scène dans des productions modestes. Pendant les années 50, elle abandonne ses ambitions artistiques et remume en Europe, d'abord à Rome

 La représentation de « Savanna) Bay . su Théâtre du Rond-Point est amulée ce mercredi 31 octobre, Bulle Ogier, qui doit conduire le deuil pour les obsèques de sa fille Pascale, morte le 26 octobre, ne pouvant ce soir là tenir son rôle aux côtés de Madeleine Renaud.

# CHABLIS

Grand Vin de Bourgogne

# L'ABBÉ PAUL-MARIE GUILLAUME EST NOMMÉ ÉVÊQUE DE SAINT-DIÉ

Jean-Paul II a nommé au siège épiscopal de Saint-Dié, vacant de-puis le transfert à Lille de Mgr Jean Vilnet, l'abbé Paul-Marie Guil-

[Né le 31 soft 1929 à Dunkerque (Nord), l'abbé Guillaume a été ordomé prêtre en 1955, après des études à Amisas et à Paris, puis à Rome et à Jé-

Après ses études bibliques, il fut muné en 1961, professeur au petit séminaire d'Amiens, puis de 1962 à 1969, directeur su grand séminaire de Sois-sons et de 1969 à 1971, vicaire à la cathédrale d'Amiens et aumônier de tholiques de la fonction publique.]

# Mocassins homme en cuir : 199 francs

- (Publicité)

Escarpins cuir pour femme : 239 F; chaussures cuir pour enfant : 239 F etc. Pourquoi ces prix stupéfiants ? Perce que l'entrepôt H.E.T. est relié financièrement à plusieurs dizaines de fabriques de chaussures de qualité. Trois points de vente : 19, rue J.-Louvel-Tessier (10°), Mº Gon-court : 6, rue Haxo (20°), Mº saint-Fargesu, et 42, rue Claude-Terrasse (16\*), M\* Porte de Seint-Cloud. 647-69-74. Du lundi au samedi, 11 h à 19 h 30. Tel. : 238-10-01.

# —Sur le vif-

# Superman

Il est quand même gonfié, Kadhafi I Novauter les syndicats, soutenir ouvertement les mineurs britanniques et leur dépêcher un agent secret, en demandant à la CGT arbriter la rencontre, il faut oser. Lui, rien ne l'arrête. Avec ce côté reide, dingue, sanglé dans un uniforme d'opérette, il a ce mélange détonant de folie et de génie qui en a propulsé d'autres au bord de l'apocalypse.

C'est le superman de la déstabilisation du monde occidental. Il est partout, il est nulle part. Il tire dans l'ombre les ficelles du terrorieme international avec une science, un art consommé de la guerre des temps modernes. Il allume à distance d'interminables mèches, d'énormes pétards au cosur de nos pauvres démocraties si gourdes, si fragiles, toutes ligotées, toutes empêtrées de bons principes. Et ça se lézarde l Et ça va s'effondrer, s'écrouler, vous allez voir, s'affaisser dans un nuage de fumée et de poudre aux yeux.

Regardez autour de vous, c'est fou ce qui se passe ! L'ETA, il est derrière ; l'IRA, il est dedans; l'OLP, il est à côté. En Libye, ses camps d'entraînement affichent complet. Au Portugal, le mouvement F2 25, c'est lui. Le Polisario, c'est encore lui. Carlos, c'est son copain, son

invité. Amin Dada, c'était son protégé, il l'a défendu les armes à la main jusqu'au bout.

Je passe sur l'invasion du Tchad et sur le coup d'Etat en Haute-Volta. Je glisse sur les mariages ratés ou réussis avec l'Egypte, la Tunisie, le Soudan, la Syrie, l'Algérie, et maintenant le Maroc au nom de l'islam. trionphant. Et j'en arrive à ce truc fabuleux : le respect, la flagomerie dont sont entourées chacune de ses apparitions à la télé, la nôtre et celle de nos voisins, médusés, eux aussi, par le culot méprisant, impudent du guide de

Moi, quand j'ai lu hier le démenti emberificoté, embarrassé de la CGT sur l'affaire Scargill-Ibrahim, je me suis frotté les yeux. Je n'arrivais pas à croire l'incroyable : la centrale de Krasucki, membre éminent du PCF, a bel et bien ouvert ses portes au trésorier du gouvernement de Tripoli dont chacun connaît les liens avec Moscou. La boucle était bouclée. Vous me direz que j'ai la manie des complots. Depuis qu'on sait qui a fomenté l'attentat contre le papa, il y a un peu de quoi,

**CLAUDE SARRAUTE.** 

## En Islande

# Les fonctionnaires ont repris le travail après un mois de grève

De notre correspondant

et employés municipaux islandais quatre semaines de grève. Le minis-tre des finances, M. Albert Gud-20 % d'augmentation sur les quac'est beaucoup plus que les 6 % que un magnétoscope de contrebande. le gouvernement était prêt à consentir an début du conflit. Les fonctiondu pouvoir d'achat pour lequel ils se sont battus. L'abandon de l'indexation des salaires est la pierre angulaire de la politique de la coalition de centre-droite depuis dix-huit

Les élèves des campagnes, qui commencent l'année scolaire plus tard que ceux des villes, vont enfin pouvoir faire leur rentrée; les Islandais en manque de radio et de télévision vont pouvoir retrouver leur drogue favorite; les importations en attente depuis un mois vont être dédouanées; les magasins d'alcools s'attendent à être dévalisés après un mois de régime sec : et les poumons délivrés des caprices du marché noir, vont pouvoir inhaler leur poison habituel.

# Un conflit suranné

Une grève des années 60 avec des enjeux des années 80, telle était l'im-pression qui dominait après un mois de conflit. L'arrêt brutal des moyens d'information et le développement de réseaux souterrains et parallèles qui n'est pas sans rappeler mai 1968 en France – ne se repro-duira sans doute jamais plus. Le monopole d'Etat sur la radio et la télévision, battu en brêche par les radios libres, toujours interdites, et le développement de la vidéo, vit sans doute ses dernières années.

La revendication d'une revalorisa tion massive des salaires paraît également anachronique dans un pays touché lui aussi par la crise mondiale, après avoir refusé d'y croire pendant dix ans. Le revenu national baisse d'une année sur l'autre et l'enieu de la politique gouvernementale, ici comme ailleurs, est la diminition du déficit extérieur (la dette repré-sente 64 % du PNB), le rééquilibrage de la balance commerciale, un ralentissement de la consommation.

Il n'en reste pas moins que les fonctionnaires (un cinquième de la population active) ont subi une baisse de 35 % de leur niveau de vic en dix-huit mois et que les plus mal 75015Paris, Tél.: (1) 575-62-41.

Reykjavik. - Les fonctionnaires lotis d'entre eux ne peuvent vivre de leur salaire. Urbanisés, soumis à des ont repris le travail après plus de horaires fixes, ils ne peuvent, comme ceux qui vivent et travaillent dans les zones rurales, faire le hadsson, leur a accordé entre 18 et reng en automne, les œufs de lump au printemps, l'abattage des moutorze prochains mois. C'est loin des 30 % qu'ils revendiquaient, mais chalutier avant Noël pour acheter chalutier avant Noël pour acheter

> Ce sont cux les nouveaux pauvres. Après s'être radicalisée, la grève était entrée dans une période morne et tendue. Le marché noir de l'alcool et du tabac avait sérieusement entamé l'élan généreux et unitaire des débuts du mouvement. Mais, devant la paralysie quasi générale de l'activité économique, le gouvernement n'a pu attendre davantage le pourrissement du conflit et s'est finalement résigné à accepter un compromis. GÉRARD LEMARQUIS.

# BUDGET D'AUSTÉRITÉ A L'AGENCE DE COOPÉRATION

L'Agence de coopération culturelle et technique (ACTT), qui rassemble trente-neuf pays utilisant le français à travers le monde, fêtera son quinzième auniversaire en 1985 sous le signe de l'austérité. Certains épassements dans les programmes précèdents de l'Agence ainsi que les retards de paiement de leur quotepart d'une quinzaine de membres -des États pauvres comme Halti mais aussi des États industrialisés comme la Belgique – sont à l'origine des difficultés financières de l'organisstion francophone.

M. François Owono-Nguérna, universitaire gabonais qui est secrétaire général de l'ACIT depuis 1982, a ainsi annoncé à Paris, siège de l'Agence, le lundi 29 octobre, que le dget prévisionnel 1985 de l'organisation avait été révisé en baisse : les frais de fonctionnement seront de 43770000 F au lieu de 44770000 F. et ceux des programmes ont été fixés à 39300000 F au lieu des 52000000 F prévus. La France fourit statutairement 46% du budget de l'Agence.

Le conseil d'administration annuel de l'ACTT, qui s'est tenu à Paris du 23 au 26 octobre, a confirmé la décision de l'Agence de relever de 8% les contributions des pays membres.

# Piano Center



YAMAHA, K. KAWAÏ, SAUTER. C. BECHSTEIN, BLÜTHNER. A. HERRMANN, GEYER

Location-vente sans apport sur 3, 4, 5 ou 6 ans. Transport gratuit.

71. nie de l'Aigle, 92250 LA SARENNE (La Défense). 781.93.11 122, nie de Parix, 93100 MONTREUIL (Mo Robespierre). 857.63.38

Contract of Contract of

 $\zeta_{2} = 4 - 0.025$ 

Land St. March

1.5 = \$3 · · ·

. .- - :

· 1 400 \*

.\_ 4 : . .

34 - 23 - 30 - 30

7441 2 m 2

A 100 PM

Margarette

The state of the s

Ten algo

The same

All and the second

\* 30 7 % \* 5 6 2 0

: As of the

1947

- F

. . .

3.

1000

A CONTRACTOR

٠,,,

e. . .

£ ...

8 18 14 No. 11

\_ inqui  $\mathbf{z}_{I-\lambda_{+}-2}$  . 20 mm (m. 127)

...

1.5